CHARLEMAGNE

TOME PREMIER

PÉRIODE DE LA CONQUÊTE

PAR JEAN-BAPTISTE CAPEFIGUE

PARIS — LANGLOIS ET LECLERCQ — 1842.

PRÉFACE.

CHAPITRE PREMIER. — LES RACES ET LES TERRITOIRES À L'AVÈNEMENT DES CARLOVINGIENS.

CHAPITRE II. — ORGANISATION DE L'ÉGLISE ET DE LA SOCIÉTÉ.

CHAPITRE III. — ÉTAT RÉSUMÉ DES LETTRES, DES SCIENCES, DES ARTS ET DU COMMERCE AVANT LES CARLOVINGIENS.

CHAPITRE IV. — LA HIÉRARCHIE ET LE POUVOIR DANS LA DÉCADENCE DES MÉROVINGIENS.

CHAPITRE V. — CHARLES-MARTEL.

CHAPITRE VI. — PÉPIN LE BREF, DUC, MAIRE DU PALAIS ET ROI.

CHAPITRE VII. — CHARLEMAGNE ET CARLOMAN.

CHAPITRE VIII. — CAUSES QUI FACILITÈRENT LES CONQUÊTES DE CHARLEMAGNE.

CHAPITRE IX. — L'ITALIE, CHUTE DU ROYAUME DES LOMBARDS.

CHAPITRE X. — GUERRE CONTRE LES SAXONS, RUINE DE LEUR RÉPUBLIQUE MILITAIRE.

CHAPITRE XI. — CONQUÊTES DE CHARLEMAGNE EN ESPAGNE, DÉFAITE DE RONCEVAUX.

CHAPITRE XII. — GUERRES DE CHARLEMAGNE CONTRE LES VASSAUX ET LES POPULATIONS LOINTAINES.

CHAPITRE XIII. — GÉOGRAPHIE ET LIMITES DE L'EMPIRE DE CHARLEMAGNE.

CHAPITRE XIV. — L'ÉPOPÉE DE LA CONQUÊTE CARLOVINGIENNE.

CHAPITRE XV. — ÉTABLISSEMENT DE LA DIGNITÉ IMPÉRIALE EN OCCIDENT.

CHAPITRE XVI. — DERNIÈRE PÉRIODE ET AFFRANCHISSEMENT DE LA CONQUÊTE CARLOVINGIENNE.

CHAPITRE XVII. — DÉVELOPPEMENT DES CONQUÊTES FABULEUSES DE L'EMPEREUR CHARLEMAGNE.

RÉSUMÉ, PÉRIODE DE LA CONQUÊTE (768-814).

*Le tout-puissant maitre des princes, qui ordonne
des royaumes et des temps, après avoir brisé
l'étonnant colosse aux pieds de fer ou d'argile de
l'empire romain, a élevé par les mains de l'illustre
Charles un autre colosse non moins admirable et à
tête d'or : celui de l'empire des Francs.*

(Monach. S. Gall, lib. Ier)

**LETTRE SUR LE GOUVERNEMENT ET
L'ADMINISTRATION DE CHARLEMAGNE.**

Les annales des peuples présentent à de rares périodes ces renommées qui résument la civilisation de tout un siècle, et laissent, en s'abîmant dans les âges, une longue chaîne de souvenirs, d'institutions et de gloire. Ainsi fut Charlemagne. Mais la société des siècles n'était point façonnée aux formes générales d'une administration régulière, et ce fut en vain que le fils de Pépin, le chef des Austrasiens, voulut l'élever jusqu'à lui et fonder un empire dans les proportions de son vaste esprit : la société refusa de marcher aussi vite et de seconder son immense pensée.

L'empire d'Occident, création extraordinaire en dehors des habitudes franques et germaniques, resta un groupe de peuples improvisé par la conquête ; aussi tomba-t-il avec la puissante tête qui l'avait fondé. Là où Charlemagne avait placé l'unité surgit la dissolution ; l'empire d'Occident né tout d'un coup, tomba tout d'un coup : prodigieux enfantement d'un seul homme qui en emporta le secret dans sa tombe d'Aix-la-Chapelle.

Le règne de Charlemagne est comme un pont immense et lumineux jeté entre deux époques barbares. Les destinées de la période mérovingienne étaient accomplies, il en fut à peine question dans les lois, dans les actes des Carolingiens ; mais quand l'histoire s'élèvera à une certaine hauteur sur les temps des Mérovinges, elle s'attachera surtout à un seul point qui explique et grandit ces vieux temps : elle reconnaîtra que rien ne fut plus vaste et plus civilisateur que l'action des évêques depuis le Ve jusqu'au VIIIe siècle. Au milieu de ces guerres sanglantes entre les Barbares qui soulèvent le cœur, et sont toujours la lutte de hordes sauvages qui se disputent le butin, ou le tableau des passions, des haines de tribus avec leur instinct et leur férocité natives, apparaissent les évêques, ces grands municipaux de l'époque mérovingienne ; ils deviennent comme les gardiens, les protecteurs des villes et des populations : quelle admirable histoire que celle de Martin de Tours, de Marlot le civilisateur de la Bretagne, de Fortunat, des deux saints Germain d'Auxerre, d'Honorat de Marseille, de Rémy de Reims, de Césaire d'Arles, de Waast d'Arras, de Grégoire de Tours lui-même, et de tant d'autres magnifiques vies qui se sont consacrées à la défense de la cité gauloise. On pourrait justement dire que la première race est dominée par deux grands faits chrétiens : l'organisation de l'épiscopat et la vaste fondation de saint Benoît. Tant qu'on ne se placera pas à ce large point de vue dans les travaux de l'histoire, on ne pourra comprendre et reproduire le véritable caractère de la première race. La *Gallia christiana* est la plus haute explication des quatre siècles francs.

A l'autre extrémité de l'époque carlovingienne est le commencement de la troisième race, et celle-ci n'a pas plus de ressemblance que la première avec l'œuvre conçue par Charlemagne. Le Xe siècle voit l'origine de la féodalité, développement de ce système qui rattache les terres les unes aux autres dans une longue hiérarchie : l'alleu, le fief, l'arrière-fief. Il s'opère alors un changement complet dans l'état des personnes et des propriétés. Les institutions carlovingiennes n'ont pas laissé de traces ; des devoirs nouveaux sont imposés ; les bénéfiques, je dirai presque les alleux et les propriétés libres, ont disparu ; l'idée romaine du fisc, le système pénal des compositions s'affaiblissent et se retrouvent à peine. Rien ne ressemble moins aux temps carlovingiens ; mille redevances bizarres s'établissent ; la servitude devient générale : tout se lie et s'enchaîne ; les cités prennent une autre physionomie, les institutions un autre aspect avec les relations d'homme à homme, de fief à fief, à ce point que les capitulaires eux-mêmes sont tombés profondément dans l'oubli.

Qu'est-ce donc que l'époque carlovingienne ? Quel est son esprit, son empreinte ? L'empire de Charlemagne est le résultat d'un effort extraordinaire, commandé par un génie puissant. Le suzerain austrasien emprunte un peu de toutes mains ; il organise et centralise une multitude d'institutions mérovingiennes ; il imprime à son pouvoir un caractère d'énergie qui lui fait dominer les faits de son temps ; comme tous les hommes supérieurs, il prend à tous leurs idées et leurs institutions : à Rome, à l'église, aux Mérovingiens, aux souvenirs mêmes de la Germanie ; il les façonne à sa taille. Il crée moins qu'on ne croit, car on ne change pas du jour au lendemain l'esprit des sociétés ; mais ce en quoi il est admirable, c'est qu'en constituant quelque chose d'immense, il laisse à chaque peuple sa forme, sa coutume particulière ; il réunit sous sa main les Francs neustriens et austrasiens, et au lieu de s'attaquer à leurs mœurs primitives, de briser leurs lois, de bouleverser leurs vieilles institutions, il fait à peine quelques modifications aux lois salique et ripuaire, il leur donne même une nouvelle force par ses propres capitulaires. Dès qu'il a conquis la Lombardie et placé sur son front la couronne de fer, il consacre la loi des Lombards. Aux Bavarois, aux Allemands, aux Visigoths, il laisse leurs codes ; il s'inquiète peu des habitudes privées, des coutumes civiles de chacun ; seulement, il leur impose les lois générales de son gouvernement et de sa politique, et en cela, il imite complètement les Romains. Son génie puissant semble avoir deviné que la chose à laquelle tiennent le plus les nations, même vaincues et abaissées, c'est la coutume ; on peut changer de gouvernement sans s'en apercevoir ; mais le foyer, c'est tout : ne touchez pas aux dieux domestiques, si vous ne voulez point soulever les peuples. Ainsi fit Charlemagne dans sa large organisation ; il soumit les nations à quelques formes générales de ses capitulaires ; mais il leur laissa la pleine jouissance de leurs lois civiles.

Nulle personnalité historique n'a laissé une empreinte et des souvenirs plus profonds que Charlemagne. En fouillant dans les vieilles chroniques, vous le trouvez à chaque page ; dans les légendes, dans les chansons de gestes, dans les chartres, dans les diplômes¹ : ici, il est grand ; là, il est saint. Si vous parcourez les bords du Rhin, les vieilles cités d'Aix-la-Chapelle, de Cologne, de Mayence, les vastes forêts de la Thuringe, de la Westphalie, partout vous retrouvez l'empreinte de ses pas, de ses monuments, de ses lois. Sa statue gigantesque est sur les places publiques, il porte aux mains sa bonne épée Joyeuse et son diadème d'empereur au front. Si vous visitez les villes de la Lombardie, la Monza, Pavie et Ravenne, vous le trouverez encore roi à la couronne de fer, et les ruines de ses monuments se distinguent à peine des débris de l'empire romain² : les pierres de ses basiliques se mêlent aux pierres des grands cirques élevés par les consuls et les césars. Aux Pyrénées, d'autres traditions se perpétuent ; Charlemagne a partout laissé trace : les vallées répondent au nom de Roncevaux ; les muletiers des Asturies récitent encore les chants de gestes, les lamentations de dona Alda, *la esposa de don Roland* ; et les chants belliqueux des Basques redisent comment les ossements blanchis des hommes du Nord sont venus réjouir l'aigle des pics et des montagnes...

¹ La plus riche collection des diplômes de Charlemagne est évidemment celle des Archives du royaume. L'époque carlovingienne se trouve dans trois cartons ; il y a une multitude de chartres originales avec le monogramme *Karolus* ; je les ai activement parcourues, car j'aime cette poussière des chartres.

² J'ai eu le bonheur cette année de visiter simultanément et encore une fois Aix-la-Chapelle, Ravenne et l'abbaye du Mont-Cassin.

Quand on veut un peu préciser ces traditions et classer tous ces faits, on est frappé par deux caractères essentiels, qui forment comme deux périodes distinctes : 1° l'époque conquérante ; 2° l'époque organisatrice. Charlemagne passe une grande moitié de sa vie à conquérir des terres, à grandir son domaine. En ceci, il ne fait qu'obéir l'esprit hardi, aventureux de la nation franque et à son instinct belliqueux : il est ce qu'ont été ses ancêtres, les Pépin d'Héristal, les Charles Martel d'Austrasie ; il conduit les hommes de guerre, il conquiert.

Sa guerre de Lombardie, sa rapide soumission du Milanais, son invasion par les deux passages des Alpes supposent un haut degré d'intelligence stratégique, empruntée sans doute encore aux Romains ; trente-trois années de guerre dirigée contre les Saxons disent assez combien était persévérant son besoin de répression et de conquête. L'invasion de l'Espagne par la Navarre et la Catalogne avait été le fruit de savantes combinaisons ; le désastre de Roncevaux fut une surprise que nul capitaine ne pouvait éviter ou prévoir.

Cette période de la conquête, qui dure quarante-trois ans, fut donc constamment heureuse ; Charlemagne eut à lutter contre presque toutes les populations de l'Europe, et partout il triompha et soumit les peuples à ses lois. Ses armées passèrent les hautes montagnes, traversèrent les grands fleuves ; on les vit dans la Frise, la Saxe, la Pannonie, et battre tour à tour les Lombards, les Sarrasins et les Grecs. A quoi devait-il donc une si constante supériorité militaire ? Dans de si longues guerres, on expliquerait parfaitement des succès habituels, alternés par quelques revers ; mais lorsque le succès est constant, n'en faut-il pas rattacher la cause à des conditions exceptionnelles ? Charlemagne fut un puissant capitaine, ceci est incontestable ; il joignait une force de corps gigantesque à une infatigable activité ; ses conceptions furent généralement heureuses et habilement combinées : ces mérites eussent été encore insuffisants, s'il n'avait su grouper sous sa main des instruments dignes de lui, et fournir à la bravoure instinctive des Francs des moyens militaires d'une grande énergie.

Les Francs, même sous les Mérovingiens, avaient conservé une supériorité militaire incontestable, mais ils s'étaient usés dans les guerres civiles en se baignant dans les flots de sang. L'habileté de Charlemagne fut de faire taire ces haines et de réunir sous la même enseigne toutes les forces de ces nationalités barbares. S'il y eut encore des Goths, des Bourguignons, des Francs séparés par la coutume et les lois, il n'y en eut plus sous les étendards ; Charlemagne les réunit tous à ses desseins, et les fit également servir à sa conquête : ils fraternisèrent pour ainsi dire sous la tente, et la guerre civile s'éteignit dans la victoire. Énergique organisateur des services militaires, il sut par ses actes, ses lois, ses capitulaires les régler avec une impitoyable sévérité ; les possesseurs de bénéfices, d'alleux, durent irrévocablement marcher à la convocation du suzerain ; l'empereur fixait les armes de guerre, les chariots, le nombre des chevaux de bataille qui devaient le suivre aux combats ; il avait ses légionnaires, ses vétérans, sa puissante discipline ; ses armures ressemblaient à celles des Romains, et la formation de ses troupes de leudes se modelait sur les cohortes et les légions romaines.

A ces causes de supériorité venait se joindre l'infériorité relative des populations qu'il avait à combattre. Les Aquitains efféminés, les Goths purent-ils jamais résister aux fils des antiques forêts germaniques brandissant la framée ? Quand il attaqua les Lombards, ceux-ci étaient épuisés, leur empire était en décadence ; il suffit de quelques victoires et tout tomba. La défense des Saxons fut plus énergique, mais Charlemagne sut, avec sa ruse accoutumée, les attaquer par

leur moyen de faiblesse ; ces peuples primitifs se dévoraient par la guerre civile, ils formaient comme une république militaire toujours en armes ; Charlemagne sépara les chefs, morcela les tribus, et, après trente-trois ans de travaux, il vint à bout de son œuvre. Quand il marcha en Espagne jusqu'à l'Èbre, il n'eut en face que la civilisation énervée des Sarrasins ; l'époque de conquêtes et d'invasions pour ces peuples était passée.

Au milieu de ces actes de domination, ce qui distingua surtout Charlemagne, ce fut l'organisation de la conquête, l'unité dont il voulut empreindre ses lois, les rapports diplomatiques qu'il sut créer avec Constantinople et la Syrie, les empereurs byzantins et les califes ; ce grand code de lois qu'il imposa aux peuples, la vaste création des *missi dominici*, institution grande et forte, qui, donnant une commune voix au pouvoir central, rendait présente en tous lieux l'autorité de l'empereur. C'est là surtout ce qui plaça Charlemagne au dessus des conquérants ordinaires de peuples ; il organisa, il régla, il gouverna en même temps qu'il réunit de nouvelles terres à son empire : il fonda, et c'est dans cette mission seulement que se révèle le génie.

Sans se laisser égarer par l'esprit trop absolu de théorie, on peut nettement apprécier le système administratif et politique de Charlemagne. Il se divise en deux branches principales, et c'est parce qu'elles ont été trop souvent confondues, qu'il en est résulté des erreurs fort graves. Les capitulaires embrassent le gouvernement public de la société et l'administration du domaine privé de l'empereur ; il faut constamment les séparer pour arriver à la juste appréciation des chartes et des capitulaires. L'administration générale repose d'abord sur le système permanent des comtes ; ceux-ci, Charlemagne les n'a pas trouvés établis ; ils ne sont pas une création de sa pensée, mais une institution presque mérovingienne, et plus anciennement romaine. Seulement, le puissant empereur leur donne une organisation régulière, complète, et leur assigne des districts mieux précisés ; il les fait assister par des propriétaires élus, c'est l'idée saxonne du gouvernement représentatif. Rien n'est ici distinct, tout se lie pour concourir au même but ; le comte administre, juge et perçoit les revenus du fisc ; c'est le fonctionnaire principal ; autour de lui se groupent les assesseurs, les jurés, tout ce qui doit à seconder dans l'administration et la justice.

Mais ce qui est bien réellement l'institution purement carlovingienne, c'est l'organisation des *missi dominici*. Il a été soutenu par un érudit de science et d'intelligence¹ que les *missi dominici* apparaissent déjà sous la première race, à laquelle Charlemagne les avait empruntés. Qu'il y eut alors des traces de cette institution, nul n'en doute ; ce n'était pas une idée neuve que cette délégation d'envoyés extraordinaires pour surveiller l'administration ; elle était vieille comme Rome républicaine et impériale, et les papes aussi n'avaient-ils pas leurs légats ? Il put donc se trouver sous les Mérovingiens quelques exemples de délégués ou d'envoyés chargés d'examiner l'administration des districts ; mais l'institution permanente, vaste des *missi dominici* appartient exclusivement à Charlemagne ; c'est lui qui conçut la forte pensée d'une centralisation du pouvoir, constamment surveillé par les *missi dominici*.

Il fallait un immense empire, pour songer à une si admirable forme d'examen ; habituellement ces commissaires étaient deux, un comte, un évêque ; quelquefois quatre, lorsque la mission était plus importante. Puissant concours de surveillance et de formes !

¹ M. Guérard.

L'administration particulière du domaine de l'empereur n'avait aucun rapport avec le gouvernement général de la société ; il y avait pour cela une gestion intime et particulière ; les capitulaires indiquent une série de fonctionnaires d'un ordre inférieur, qui s'occupaient de la gérance des vastes fermes modèles qui composaient les seuls revenus des Carolingiens ; ces fonctionnaires sont appelés habituellement *judices* ; classés dans les rangs subalternes, ils administrent les affaires fiscales du domaine et jugent les différends entre les hommes de l'empereur. A cette époque, rien n'est distinct dans les fonctions : administrer et juger sont choses confondues, et cette juridiction domestique va si loin, que l'impératrice elle-même préside un tribunal dont le ressort lui appartient, et qui doit prononcer sur certaines classes de personnes.

On trouve ainsi dans cette organisation carlovingienne quelque chose à la fois de grandiose et de minutieux ; la pensée est active et travailleuse, on voit que Charlemagne veut employer tous les ressorts pour faire marcher la génération qui l'environne ; il se retourne sans cesse vers Rome et Byzance ; il leur emprunte la science et les arts. Où va-t-il chercher les premiers éléments de sa littérature ? Quels sont les hommes qu'il fait venir autour de lui pour éclairer les peuples et grandir les intelligences ? Les papes lui confient les décrétales et les canons, ces sources de la civilisation morale ; Constantinople lui envoie le code Théodosien ; aux califes, il doit les premières horloges ; aux artistes lombards et romains, les orgues qui viennent se marier à la voix des chœurs dans les cathédrales. Cette espèce d'aréopage qu'il réunit autour de lui : Alcuin, Théodulfe, Leidrade, Paul Warnefride ne sont-ils pas tous destinés à donner un large mouvement aux études ? Il les encourage ; il travaille incessamment avec eux, cet homme si vigilant de tête, si actif de corps, qu'on le voit à la fois sur l'Elbe, sur le Rhin, aux Pyrénées, à Rome, à Saragosse, à Aix-la-Chapelle, occuper ses veilles à faire transcrire les manuscrits, à reformer l'écriture ; il fait imiter ces beaux caractères grecs et romains, et il les substitue aux lettres gothiques et saxonnes ; il veut qu'on lise Homère et Virgile ; il répand les saintes écritures. Tout se réforme, le protocole des lois, les formules des actes de sa chancellerie : rien n'échappe à son active intelligence.

Au milieu de cette œuvre de civilisation, Charlemagne n'abandonne pas un seul moment son caractère germanique, il reste lui-même ; s'il emprunte quelques idées à Rome, il ne se plaît que dans les habitudes de la patrie ; il vit aux bords du Rhin, de la Meuse, dans la Souabe et la Thuringe ; il reste avec son type des forêts, avec la grandeur sauvage de son origine. Il protège les lettres, et il reste presque illettré ; il étudie les lois de Rome, et il promulgue des codes barbares ; il fait tout ce qu'il peut pour se détacher de sa nature, mais elle revient sans cesse : fier coursier des forêts, la civilisation veut vainement lui mettre un frein, il bondit, et d'un saut brise tous les liens pour retourner dans ses steppes sauvages.

L'œuvre de Charlemagne fut grande, mais on ne doit pas l'attribuer à lui seul, ce ne serait pas justice ; la race carlovingienne offre une série de hautes et fortes intelligences. Il y eut trois hommes remarquables qui se suivirent et se succédèrent : Charles Martel, chef purement de guerre, n'organisant rien, ne préparant rien pour l'avenir ; il a des soldats, il les mène contre l'invasion, et quand les Sarrasins sont vaincus aux plaines de Poitiers, il distribue les terres, même ecclésiastiques, à tous ceux qui l'ont suivi aux batailles. C'est dans l'ordre ; lui n'a pas une pensée de durée, il ne fonde pas un gouvernement. Pépin est bien plus habile, il n'a pas ses formes puissantes, sa taille gigantesque ; mais si Charles Martel, caractère violent, blesse les clercs, s'empare des biens de

l'église, si sa conquête passe comme un torrent, Pépin, qui veut fonder une dynastie, sent que l'église est la base de tout ordre politique, qu'il ne peut avoir la couronne qu'en se posant bien avec les clercs, et que pour briser le culte domestique des Francs pour les Mérovingiens, il a besoin d'une alliance avec le pape ; de là ses relations avec Borne et la protection qu'il accorde aux pontifes.

Cette politique, Charlemagne l'a comprise et il la continue ; roi et empereur, il ne cesse d'entretenir une parfaite intelligence avec les papes, et il trouve précisément pour le seconder deux pontifes éminents : Adrien, expression du patricial romain, et Léon, habile politique, qui concerte avec Charlemagne la reconstitution de l'empire d'Occident. Cet empire est fondé tout à la fois contre la domination grecque et sarrasine ; c'est un glaive que Saint-Pierre met aux mains de Charlemagne pour défendre la nationalité italique, que menacent les mécréants d'Afrique ou d'Espagne et les empereurs de Byzance.

La grandeur de Charlemagne a été souvent mesurée ; il n'est pas un seul historien qui n'ait jeté quelques phrases sur ce vaste règne ; on a improvisé de brillantes sentences pour caractériser sa politique. Les uns l'ont élevé très haut, et certes qui ne reconnaît et ne salue cette puissante intelligence ? d'autres, au contraire, l'ont tout à fait abaissé au profit de Louis le Débonnaire, qu'on a présenté, je crois, comme le Christ, le martyr de cette époque ; à les entendre, l'empereur Charlemagne est presque un charlatan, un fabricant de mauvaises lois ; ses conquêtes ne sont rien, ses capitulaires moins encore, et les générations du moyen âge se sont trompées en gardant de l'empereur une vieille et grandiose empreinte.

Je n'ai pas ce courage de système ; je n'aime pas, à dix siècles de distance, me poser en juge plus instruit que les contemporains ; je préfère vingt lignes d'Éginhard à tous les symbolismes modernes. En histoire, j'aime les faits, je les inventorie et les classe ; je mets tout le mobilier d'une époque devant des lecteurs qui peuvent l'apprécier aussi bien que moi ; je me fais garde enthousiaste des trésors du vieux temps, de la chaise de pierre où Charlemagne s'asseyait, de la couronne de fer lombarde, de ces Chartres poudreuses conservées à travers les figes, de ces scels de cire jaune empreinte de camées antiques ou de figures de rois ou d'empereurs, la tête presque rasée et la barbe crépue ; je compte les rares deniers d'argent et ces colossales pièces d'échecs que la tradition lui donne comme un présent du calife Aroun-al-Raschild¹. Dignes et bons chanoines d'Aix-la-Chapelle, montrez-moi une fois encore les châsses bénites et les trésors de Charlemagne, sa large main, son immense crâne enchâssé d'or. Seraient-ce là de pieux mensonges ; je les préférerais encore aux plus belles théories de l'art. Qui peut avoir la témérité d'évoquer les ossements de Charlemagne pour lui dire : **Empereur, tu n'es qu'un charlatan !** Et pourtant cela a été dit.

L'indispensable travail qu'il a fallu réaliser pour définir la période carlovingienne a été de la séparer de la première et de la troisième race ; la confusion de ces trois époques avait été la source de beaucoup d'erreurs. Je sais bien qu'en histoire les temps se suivent et se succèdent ; il n'y a jamais rien de complètement isolé, le passé se confond dans le présent, et le présent dans l'avenir ; une chaîne mystérieuse attache les générations les unes aux autres ; mais, je le répète, la

¹ Ces échecs, qui sont au cabinet des antiques de la Bibliothèque royale, sont évidemment orientaux et appartiennent aux arts arabes du IXe siècle, ainsi que l'a jugé M. Reinaud ; ils faisaient partie de l'ancien trésor de l'abbaye de Saint-Denis.

période de Charlemagne est quelque chose à part. Ainsi, lorsqu'on a voulu expliquer le système mérovingien par les capitulaires, et les capitulaires par la féodalité, on est entré en pleine confusion. L'étude des capitulaires est à elle seule un travail des plus laborieux ; l'examen attentif de cette vaste compilation, due aux soins de Benoît, diacre de Mayence¹, a dit faire connaître plusieurs faits importants ; à cette époque, on compilait sans méthode, sans critique, et Benoît le diacre a copié des fragments du code Théodosien, des titres entiers de conciles au milieu des capitulaires. Les érudits même les plus sûrs et les plus fermes, Baluze, par exemple, n'ont pas échappé à cette confusion, d'où il est résulté qu'on a pris des institutions romaines pour des créations de Charlemagne. Sans doute le grand empereur a beaucoup emprunté à Rome, il connaissait le code Théodosien, les papes lui avaient fait présent des décrétales ; mais ce serait méconnaître sa législation particulière que d'y comprendre tout ce que Benoît a puisé dans les décrétales et les codes Théodosien et Justinien.

Les capitulaires doivent s'éclairer par la comparaison des chartres et diplômes, par le *codex Carolinus*, dont l'original est à Vienne, et par les quelques débris épars des lois barbares. Ces capitulaires sont venus un à un, la collection s'est accomplie dans un long espace de temps. Au dernier siècle encore, on fit de nouvelles découvertes ; les Bénédictins avaient adopté un mode de pèlerinage scientifique qui grandit leur vaste collection ; dignes voyageurs de science, ils s'en allaient avec la robe de bure de saint Benoît de bibliothèque en bibliothèque, au Mont-Cassin, à Rome, dans le Nord, en Belgique, à Vienne, et tout cela pour recueillir les fragments épars de nos époques historiques. Dom Marlène et dom Durand s'unirent fraternellement dans leurs pèlerinages d'Italie et d'Allemagne, et dom Mabillon voyagea pendant dix ans pour recueillir les *Analecta*, ces pièces d'une curiosité immense, qui ont servi d'éléments à nos annales. Ils trouvaient épars des capitulaires, des chartres, des diplômes, des cartulaires ; ils en faisaient présent à notre France, à notre France chrétienne et croyante².

Et moi aussi, j'aime ces voyages d'érudition et de recherches ; les impressions des lieux se gravent profondément dans l'esprit, et tous ces faits, ces épopées du moyen âge apparaissent à vos yeux avec le cortège des siècles écoulés. La découverte de quelque pièce de notre histoire est l'objet d'une joie naïve pour l'érudit ; nul ne sait comme le cœur bat à la vue d'une chartre qui rectifie un fait jusqu'alors faussement rapporté ; toutes les peines sont payées, et de la poussière d'un cartulaire sort quelquefois tout un système.

Plusieurs éléments sont entrés dans la composition de cet ouvrage, la base en est toujours la chronique : Eginhard, le moine de Saint-Gall, le poète Saxon et les chroniques de Saint-Denis en France, toutes recueillies dans le cinquième

¹ Benoît vivait au IXe siècle ; Angésise, abbé de Fontenelle, avait fait une première compilation des capitulaires.

² En traversant cette année Genève, la capitale des Bourguignons, le séjour de sainte Clotilde, j'allai visiter un homme considérable dans les études historiques, M. de Sismondi, qui habitait alors sa délicieuse et modeste maison de campagne au bord du Léman. M. de Sismondi n'a pas mes opinions en histoire, mais nul ne lui accorde plus que moi le respect et la vénération qu'on doit aux études et au savoir ; c'est le bénédictin de l'école protestante. Comme je parlais à M. de Sismondi de mon pèlerinage carlovingien, il me fit l'honneur de me communiquer une lettre qu'il venait de recevoir. Un jeune homme qui porte en héritage le nom de Napoléon lui demandait de lui indiquer les sources où il pourrait trouver les éléments d'une *histoire de Charlemagne*. Cette pensée était noble et belle dans une existence déjà éprouvée par la fortune et froissée par le malheur.

volume des Bénédictins, et dont Pertz¹, le grand collecteur germanique, a donné des textes plus purs et plus exacts ; il y a de la nationalité persévérante dans cet érudit allemand qui a consacré sa vie à la seule mission de rechercher tous les monuments qui se rattachent au héros de l'Allemagne, car Charlemagne est tout germanique ; c'est un Austrasien qui aime à vivre sur les rives du Rhin, dans les forêts des Ardennes, dans les fermes royales de la Moselle, aux monastères de Fulde et de Saint-Gall. Pertz s'est donc efforcé de restituer à l'Allemagne son vieil empereur, et il a rempli sa tâche avec une sérieuse intelligence.

Le travail d'érudition à l'aide des chroniques seules serait trop facile, et généralement il serait mal éclairé ; en effet, la plupart de ces chroniques sont dessinées sur un calque semblable ; comme elles émanent toutes d'une même source monastique, il y a naturellement une même pensée sur les faits, et c'est pourquoi il faut les expliquer par des documents, j'oserai dire plus officiels. Le règne de Charlemagne ne se compose pas d'événements tous d'intérieurs ; il ne s'absorbe pas dans la vie de guerre, ou dans les actes du palais. Le suzerain germanique a été en rapport avec les papes, les empereurs de Constantinople ; il est resté des fragments de ses correspondances diplomatiques, des lettres qui peuvent faire connaître le sens précis d'une multitude d'événements politiques ; ces éléments, il a fallu les réunir. Cette époque est pontificale. Sous les Mérovingiens, ce sont les évêques qui donnent l'impulsion civilisatrice ; à l'époque de Charlemagne, ce sont les papes Adrien et Léon qui concourent avec lui à l'avancement des idées de pouvoir et d'intelligence ; il est dès lors facile de comprendre toute l'importance de la correspondance pontificale ; il ne s'agit pas seulement des récits de la chronique, des ouï-dire plus ou moins exactement rapportés par un pauvre moine ; ce sont des actes émanés des grands acteurs mêmes des événements. Les lettres de Charlemagne sont rares, mais celles d'Adrien sont nombreuses ; elles indiquent le véritable sens de la conquête de l'Italie sur les Lombards, et nous font pénétrer dans la politique intime qui présida à la création de l'empire d'Occident.

Ce n'est pas Adrien qui réalisa ce projet, ce fut le pape Léon ; Adrien, particulièrement occupé d'assurer la domination franque en Italie, voulut avant tout se délivrer des Lombards. Quant au pontife qui lui succéda, ce Léon, l'ami et le confident de Charlemagne, la création plus vaste de l'empire d'Occident fut pour lui un principe puissant d'opposition contre l'empire d'Orient. Par qui était menacée l'Italie ? Par les Grecs et les Sarrasins. En plaçant le glaive des empereurs dans la main de Charlemagne, Léon ne donnait-il pas à l'église un protecteur puissant contre les ennemis qui la menaçaient ? Plus tard, la pensée pontificale s'agrandit, et c'est alors que par un mariage entre Charlemagne et Irène, la papauté voulut unir les deux empires pour faire cesser le schisme, et rappeler l'unité là où il n'y avait eu jusqu'alors que désordre et morcellement.

Tous ces enseignements résultent de la correspondance des papes, du code Carolin pour Adrien, et des archives du Vatican pour Léon ; ils nous sont aussi révélés par quelques fragments curieux des historiens byzantins, et particulièrement par Théophane. J'en ai donné les textes grecs, parce que ces faits m'ont paru tellement curieux et décisifs, que j'ai cru indispensable de les justifier. Ce que l'on doit remarquer encore, c'est qu'à ce caractère purement pontifical du règne de Charlemagne vient se mêler l'incontestable influence des

¹ La grande collection de Pertz porte le titre de : *Morumenta Germaniæ historica* ; le 1er volume a été publié à Hanovre en 1826, et le 3e en 1840.

abbés de l'ordre de Saint-Benoît. Sous les Mérovingiens, les évêques brillent et agissent presque exclusivement ; sous Charlemagne, ce sont les papes et les chefs des grandes fondations monastiques ; les évêques sont placés en seconde ligne, et on dirait qu'ils s'en vengent contre Louis le Débonnaire. Les abbayes, protégées par l'empereur d'Occident, prennent quelque chose de royal, une empreinte d'autorité et de puissance : Saint-Denis, Saint-Martin de Tours, Saint-Bertin, Corbie, Fontenelle, Ferrières, les deux Saint-Germain de Paris exercent la plus haute influence sur la société, et cela résulte du caractère de généralité que prennent les institutions monastiques ; l'influence de l'évêque avait quelque chose de local, de borné ; c'était le grand, municipal de la ville, du diocèse. Cette fonction ne suffisait plus à la pensée carlovingienne ; l'empire marchait à une destinée si vaste qu'elle embrassait l'Occident. Charlemagne dut alors s'entendre avec le pape, représentant le monde catholique ; il se servit aussi des abbés qui, correspondant directement avec les papes, s'empreignaient de leur pensée d'universalité, témoin la règle de Saint-Benoît.

Aux chroniques ajoutez les Chartres, les diplômes, documents de la vie privée de cette société. Il y a bien des révélations dans la simple vente d'un alleu et de ce que la *Polyptyque* de l'abbé Irminon appelle un *aripennum* de terre, dans le testament d'un Lomme de guerre, dans la manumission d'un serf. Qui n'aime à voir la société dans ce qu'elle a d'intime ? Les chroniques parlent des faits généraux, les Chartres vous disent la vie de la famille et du toit domestique. Puis vient la biographie des saints, les légendes, précieux documents sur la première et la deuxième races ; l'histoire des mœurs se trouve dans les Bollandistes ; avec la vie de sainte Geneviève et de saint Éloi, on peut reconstruire les habitudes de deux siècles. On a beaucoup raillé les légendes, on les a traitées avec dédain, comme si chacun ne portait pas avec lui-même sa légende : légende qui nous remue le cœur, qui nous brûle la tête, légende d'enfance ou d'amour ; et quand nous n'en avons plus, c'est que nous sommes bien vieux, bien usés et finis.

C'est à l'aide de ces documents particuliers qu'il est possible de fixer l'état des personnes et des propriétés, questions si intéressantes du moyen âge ; l'esprit de système s'est emparé de ces idées, cela devait être. Au temps des mœurs élégantes, des habitudes de gentilhommerie, au XVIIIe siècle, les Sainte-Palaye, les comtes de Caylus s'occupaient des romans de chevalerie ; ils ne voyaient que les grands coups d'épée, les merveilleuses prouesses. Puis vint l'école encyclopédiste, les disserta-leurs de philosophie ; ceux-ci ne cherchèrent dans les temps reculés que des armes moqueuses pour lutter contre les croyances. Comme l'époque actuelle s'est faite politique, on a examiné surtout l'état des personnes et des institutions ; on a voulu trouver partout des assemblées, des représentations nationales. Autrefois, on ne s'occupait que de blasons, de titres nobiliaires ; aujourd'hui, la bourgeoisie qui gouverne la société a imposé également la recherche de ses titres ; elle a fouillé jusque dans les institutions de la Germanie ; on a rêvé l'histoire du tiers-état là où il n'y avait pas même encore un symptôme de liberté ; c'est une de ces manies qui passeront comme tant d'autres, un de ces orgueils qui s'effaceront : la bourgeoisie a ses vanités, et il lui faut des généalogistes pour la servir dans l'enivrement de sa puissance.

L'état des personnes et des propriétés, sous la deuxième race, diffère peu de ce qu'il était sous les Mérovingiens ; les gouvernements peuvent se modifier avec rapidité, mais les mœurs de la famille, l'état des propriétés sont soumis à des révolutions lentes. Il serait difficile de distinguer précisément ce qui séparait les différentes classes de colons, de serfs au temps des Mérovingiens, quand les distinctions s'établissaient plutôt par l'origine des peuples que par la condition

des individus : on était Franc, Romain, Lombard, Gaulois, et la condition résultait de la valeur, de la composition pécuniaire. Sous Charlemagne, on ne voit pas que cet état social se soit beaucoup modifié ; l'esclavage embrasse une partie considérable de la société ; il y a des serfs attachés au fisc, d'autres aux églises, le plus grand nombre aux comtes, aux leudes ; le colon n'est pas encore devenu vilain ; les cités sont considérables et se ressentent de l'origine gauloise et romaine. On ne voit pas de tours féodales de clocher en clocher, et le titre de comte est plutôt une fonction qu'un honneur.

La propriété est restée dans les conditions du bénéfice romain et germanique ; l'un possède une terre libre ou alleu, l'autre la terre du fisc ; point de traces de la féodalité régulière ; il n'existe rien de cette hiérarchie qui constitue le droit public de la troisième race. On peut suivre, à l'aide des cartulaires et des chartres, le mouvement de la propriété carlovingienne et des fermes royales ; mais ceux qui cherchent là l'origine de la bourgeoisie, ceux qui font remonter aussi loin dans l'histoire les titres de la liberté actuelle, se préoccupent trop des idées contemporaines. A chaque temps laissez son caractère, à chaque chose morte son sépulcre, à chaque génération du passé sa physionomie : il n'y eut pas plus de tiers-état sous les Carlovingiens, que de pairs du royaume sous Charlemagne.

Il est encore, un genre de documents qui m'a beaucoup servi dans la composition de ce livre ; ce sont les épopées ou les chansons de gestes, poèmes considérables formant l'objet d'études nouvelles et spéciales. Nul ne peut ajouter une foi entière à ces compositions épiques, qui ne furent généralement complétées qu'au XI^e siècle, mais ils nous révèlent l'idée que l'on se faisait de Charlemagne quelques générations après lui, l'immense impression que ce génie avait laissée sur ses contemporains. Il est en histoire des noms propres qui grandissent en passant d'âge en âge. J'ai peu disserté sur les chansons de gestes, je me suis borné à les analyser ; je me suis borné au rôle de greffier pour les temps écoulés et pour les générations mortes ; j'ai recueilli les témoignages des tombeaux.

Des travaux utiles ont été faits tout récemment sur les documents carlovingiens ; indépendamment de la collection de Pertz et des Bénédictins, on a publié des cartulaires originaux, et principalement celui de Sithieu ou de Saint-Bertin ; le livre des cens de l'abbaye de Saint-Germain a pu donner une juste idée de la situation des propriétés et des personnes à l'époque carlovingienne. Il m'a été permis de consulter tous ces recueils, et j'en ai tiré des renseignements précieux qui pourront imprimer à ce livre une physionomie nouvelle. La publication des textes est une œuvre considérable, et je regrette que l'esprit du temps ait souvent mêlé quelques pensées mondaines et frivoles à ces collections sérieuses, autrefois le patrimoine des monastères.

Maintenant, venez tous à ces enquêtes, vieux chroniqueurs, trouvères, légendaires, chanceliers et protonotaires de Charles, asseyez-vous une fois encore aux banquets des cours plénières, aux diètes du champ de mai, videz de vos lèvres desséchées par la mort la large coupe du vin de Rhin ; contemplons ensemble ces batailles de Saxe, de Lombardie, cette triste défaite de Roncevaux. Je veux faire connaître Charlemagne comme je l'ai compris, comme je l'ai vu, comme je l'ai touché. La pensée de ce livre m'est venue en visitant à deux reprises la basilique d'Aix-la-Chapelle¹, en foulant de mes pieds la large pierre

¹ *Aquis-Granum* de la géographie gallo-romaine. On appela *chapelle* l'oratoire des rois, à cause de la *chappe de saint Martin* : *Quemdam in capellam assumpsit, quo nomine*

qui contient le sépulcre vide du grand empereur : sur ma tête était le vieux lustre en cire jaune donné par Frédéric Barberousse, en l'honneur de saint Charlemagne. J'ai touché de mes mains le siège de pierre où il s'assit, partout je voyais le grand empereur, ses yeux me regardaient si fixement que je m'en sentais épouvanté. C'est ainsi qu'il devait regarder ses paladins quand il leur commandait les batailles. La boule qu'il tenait à la main était celle du monde ; son épée était la bonne Joyeuse. Au milieu de ces souvenirs et de ces ombres, j'ai conçu la pensée de cette histoire, et je la termine cette année à Ravenne, la ville de l'exarchat grec, la cité des Lombards. A Aix-la-Chapelle, c'est le souvenir de Charlemagne empereur sous la couronne d'Occident ; à Pavie, à la Monza, c'est le roi de Lombardie sous la couronne de fer. Ainsi ce génie extraordinaire se révèle partout et plane sur la triple civilisation franque, germanique et lombarde !

Ravenne, le 25 août 1841.

CHAPITRE PREMIER.

LES RACES ET LES TERRITOIRES À L'AVÈNEMENT DES CARLOVINGIENS.

Les Francs Austrasiens, Neustriens et les Bourguignons. — Les Saxons. — Les Frisons. — Nations scandinaves. — Les Lombards. — Les Aquitains. — Les Provençaux. — Les Gascons. — Les Bulgares. — Les Hongres. — Les Esclavons. — Le grand empire grec. — Rome et l'Italie. — Les Sarrasins.

752 — 768.

Au milieu du VIII^e siècle, époque où commence à se révéler dans sa grandeur la race carlovingienne, on chercherait en vain pour chaque peuple un territoire fixe et des nationalités profondément marquées. Les empires, les provinces, les cités ont été incessamment remués par les invasions et la marelle rapide de peuplades diverses qui se reposent un moment, se précipitent dans de nouvelles contrées, emportant avec elles leurs coutumes, leurs lois et les traditions de la vieille patrie. Il n'y a pas encore de France, d'Allemagne, d'Angleterre, mais des Francs, des Allemands, des Saxons¹, qui cherchent à établir leur domination par la force et la conquête : on trouve des tribus qui passent sur les territoires, on ne voit pas de nations stabilisées. Tout s'empreint d'une vie errante : rois, princes, chefs, peuplades ; les clercs eux-mêmes n'ont aucune fixité dans le gouvernement des églises ; si l'on en excepte les pieuses familles monastiques de l'ordre de Saint-Benoît qui cultivent la terre, et s'attachent au sol, les évêques, les abbés deviennent comme de grands voyageurs qui portent la prédication évangélique avec la crosse pastorale et le bâton de pèlerinage².

Les Francs, maîtres des plus belles cités de la vieille Gaule romaine, ont conservé quelques-unes de ces dénominations par lesquelles les préteurs et les consuls de la ville éternelle désignaient naguère les provinces gauloises ; ils se sont partagés en plusieurs puissantes familles. Les Francs Austrasiens habitent les colonies du Rhin, célèbres dans les fastes des empereurs, où se trouvent de longues traces de leurs grandes œuvres ; Cologne, Mayence, Trèves, jusqu'à Aix, que les poètes célèbrent déjà pour ses eaux thermales. Ils sont campés comme des conquérants dans les provinces désignées par la géographie impériale sous le nom de *Germania inferior*, *Belgica prima et secunda* ; leurs lois régissent tout ce qui porte le bouclier et la framée, en conservant ce caractère de personnalité, type des conquêtes barbares. Sous l'influence de la civilisation romaine si profondément empreinte, les Francs laissent aux peuples leurs coutumes : aux Gaulois, les municipes ; aux évêques, leurs canons ; aux Romains, les codes Théodosien et Justinien³.

A côté des Francs Austrasiens, dont les limites extrêmes vont à l'occident jusqu'à Reims et Châlons, se déploient les Francs Neustriens, établis entre la Seine, la Marne et la Loire ; leur capitale est la Lutèce gauloise — depuis le Paris des chroniques —, la cité où se voient les Thermes de Julien, souvenir de Rome, les abbayes de Saint-Germain d'Auxerre et des Prés, le pèlerinage de Sainte-Geneviève en la montagne. Les Francs Neustriens sont maîtres de Saint-Denis le grand reliquaire, de Saint-Cloud, célèbre par son fondateur d'origine franque, de Melun, de Chartres, de Meaux, d'Evreux et de Lisieux ; puis des monastères silencieux sur la Seine, l'Orne et l'Eure, fertiles contrées. Ils ont repoussé les Bretons jusque dans les forêts druidiques ; mystérieux peuple que les Bretons dont parle Tacite, avec leurs tables de pierres immenses et leurs traditions

¹ J'ai cherché, au milieu de ces incertitudes et de cette mobilité incessante d'invasions, à mettre un peu d'ordre dans la géographie de la conquête barbare. D'Anville est toujours le meilleur guide.

² Les deux grands voyageurs des VIII^e et IX^e siècles sont les évêques saint Boniface et saint Anshaire ; leur légende se trouve dans les Bollandistes. Anshaire a eu un biographe particulier, Rambert, *Vita sancti Anscharii archiepiscop. Hamburgens.* Elle se trouve dans la collection nationale de Langebeck : *Scriptor. rer. Danic.*, t. Ier, p. 429.

³ La personnalité des lois barbares est un des sujets qui a été le plus souvent traité. Comparez Mably, Montesquieu et l'ingénieux et systématique abbé Dubos : *Établissement de la monarchie française*, chap. 3.

mythologiques ! ils sacrifiaient à des dieux inconnus, dans les solitudes profondes, au milieu des bois sacrés¹.

D'autres conquérants à la blonde chevelure sont répandus dans la Bourgogne. L'Yonne retentit encore des cris de guerre ; Sens, la ville des préteurs ; Auxerre, la cité épiscopale ; Autun, fière de ses arcs de triomphe et de ses temples ; Lyon, célèbre par ses académies et ses martyrs ; Vienne, où l'on respire la civilisation romaine au milieu des débris d'un autre âge. Ces métropoles, en y comprenant même Besançon et une portion de la Suisse, étaient également soumises à une branche de la grande famille franque, sous le nom de royaume de Bourgogne. Toutefois, on remarquait chez les Bourguignons un changement plus sensible dans les mœurs de la patrie ; ils s'étaient ramollis sous l'empreinte de la civilisation chrétienne. Des tribus de Francs avaient aussi débordé dans l'Aquitaine, au milieu des races du Midi ; les Goths de la Septimanie avaient subi la domination des Mérovingiens qui, traversant la Loire, se précipitaient sur l'Aquitaine par les cités d'Angoulême et de Périgueux ; la Dordogne et la Garonne, ces deux sœurs qui unissent leurs eaux, avaient subi le joug ; leurs champs couverts de vignes, leurs cités resplendissantes de soleil obéissaient à des rois ou à des comtes de la race conquérante².

On pouvait dire qu'aux VI^e et VIII^e siècles le nom de Franc était partout, comme le souvenir des Goths, des Huns et des Vandales aux IV^e et V^e siècles. A chacune de ces époques, de nouvelles peuplades accouraient pour se partager les dépouilles du vaste empire romain. Ainsi, quand une nation tombe en décadence, d'autres surgissent pour la remplacer. Quand une civilisation s'éteint, une autre vient combler ce vide : l'épuisement n'est pas la loi de Dieu ; car la vie liait de la mort. Les Francs étaient des peuples virils, qui accouraient pour rajeunir la société épuisée ; leurs rois, leurs comtes se livraient des combats sanglants, et malgré ces guerres tuiles, les vieux Gaulois affaiblis reconnaissaient leur domination : Les querelles étaient entre les vainqueurs se disputant les dépouilles de la victoire, comme le vase de Clovis à Soissons. Il ne survivait de l'ancienne forme romaine et gauloise que les fondations encore incertaines de l'église et quelques débris de municipes ; en un mot, le christianisme et les souvenirs des lois que l'on voit se maintenir encore à travers les coutumes barbares jusqu'au milieu de la race carlovingienne³.

Les adversaires les plus puissants de la domination franque au VIII^e siècle furent les Saxons, que Charlemagne combattit trente-trois ans de sa vie. L'origine de ces races n'était pourtant pas dissemblable ; dans les annales des deux peuples on pouvait trouver plus d'une ressemblance ; ils sortaient pour ainsi dire d'une commune patrie, le Rhin et l'Elbe : leurs yeux bleus, la blancheur de leur peau annonçaient un même sang, une même famille. Mais les Saxons étaient restés

¹ La Neustrie s'était un peu configurée comme l'ancien royaume de Paris des fils de Clovis ; l'Austrasie allait au delà de Francfort, à peu près vers Wurtzbourg ; c'est du moins l'opinion de D'Anville.

² Consultez toujours sur l'Aquitaine l'admirable ouvrage des bénédictins, dom Vaissète et dom De Vic ; rien de comparable n'a été fait sur la Gaule méridionale ; les travaux postérieurs, plus prétentieux, ne se sont pas élevés au-dessus du médiocre. (Voyez dom Vaissète, *Histoire du Languedoc*, t. Ier.)

³ Au milieu des colères d'un système souvent passionné, on trouve beaucoup d'érudition dans le travail de M. Raynouard sur le *Droit municipal*. Paris, 1828. M. Raynouard, grand travailleur, se pénétrait trop de certaines idées politiques contemporaines, et c'est un tort en histoire ; pourquoi porter nos passions dans les vieux temps ?

fidèles aux dieux de la patrie, et les Francs avaient embrassé la religion de Clotilde : ceux-ci possédaient le riche héritage des Romains et des Gaulois, les autres erraient encore au milieu des pâturages et des forêts de la vieille Germanie, dans les terres qui s'étendaient de l'Oder jusqu'au Mein, depuis Osnabrück jusqu'à l'extrémité des Obotrites. Les Saxons conservaient des mœurs indomptables ; peu de foi dans la parole, le culte de divinités inconnues, une mythologie qui se ressentait de leur origine scandinave. Tacite avait peint leurs habitudes dans sa grande œuvre *De moribus Germanorum*, car la Saxe était le véritable cœur de l'Allemagne. La vaste idole d'Erminsul, l'objet de l'adoration de tous ces peuples, était l'expression morale de ce mythe germanique, dont l'explication se trouve dans l'aspect des forêts solitaires, dans les mœurs errantes des peuples du Nord¹.

Les Frisons avaient quelque chose de plus sauvage que les Saxons des terres centrales ; la piraterie se mêlait à leurs idées conquérantes ; l'aspect de la mer, de ses vagues écumeuses, de ses montagnes de flots, leur avait donné une sorte d'insensibilité barbare à la face de dangers ; ils se plaisaient aux naufrages et aux dépouilles de la tempête ; fervents pour leur culte, ils adoraient les divinités scandinaves. En vain la prédication chrétienne les avait rappelés à la douceur, à la hiérarchie ; plus d'un saint évêque avait succombé dans ses pèlerinages religieux sur les limites de la Frise indomptée. Les traditions de chevalerie enfantaient là des actes d'une implacable férocité² ; c'est dans la Zélande et la Frise que les épopées ont placé le supplice de la jeune vierge exposée aux attaques d'un monstre marin, fable renouvelée d'Andromède ; le paladin qui la délivre voue à la colère de Dieu l'horrible cruauté des barbares de la Frise et de la Hollande³.

Et cependant au milieu de cette nationalité scandinave, dans ces terres de glace, depuis la Danie jusqu'à la Norvège, il existait des peuples avancés déjà dans la poésie et l'histoire ; ils possédaient peut-être des traditions aussi chaudes, aussi colorées que les légendes du midi de l'Europe ; car, selon les vieux dires, ils venaient de l'Asie. Les *sagas* récités par les scaldes racontaient les aventures d'Odin et les souvenirs de guerre ; Odin, avec son casque à la crinière flottante et son javelot d'or, était aussi resplendissant que l'Apollon de la Grèce ; Thorn, le dieu de la guerre ; Fraya, la Vénus du Nord, dans ses palais de cristal, avec ses chastes amours, semblaient empruntées à l'Olympe d'Homère. Les goûts, les passions scandinaves étaient pour les expéditions lointaines, les héroïques exploits, les pirateries sur des barques lancées au milieu des flots de la Baltique et de l'Océan. Ces nations aimaient à lutter avec la tempête et la foudre qui éclate ; leurs enfants se jouaient des vagues : les races saxonne et danoise avaient plus d'une similitude ; ils laissaient aux Francs les expéditions à travers les terres ; pour eux, ils se précipitaient çà et là sur les côtes, et l'île des Bretons

¹ De grands travaux ont été faits en Allemagne sur les Saxons ; mais les textes et les sources sont rares ; M. Pertz a recueilli bien des traditions : *Monumenta germanic*. C'est véritablement l'ouvrage national de la Germanie.

² Un disciple de saint Boniface, le pieux Willihad, a écrit sa vie, *Vit. Bonif.* ; elle se trouve dans les Bollandistes, *I Jun.*, p. 470. Serrarius a aussi publié les lettres du premier évêque de Mayence, sous le titre : *Bonifac. Epistol*. Le saint fut martyrisé dans une prédication évangélique qu'il avait essayée auprès des Frisons.

³ L'Arioste lui-même n'a pu résister à cet esprit des vieux romans de chevalerie ; il en a fait un épisode de *l'Orlando furioso*.

venait de subir la domination des races du Nord¹. A cette époque, pour connaître les mœurs et les coutumes des peuples, il faut suivre avec attention les pèlerinages, les légendes des saints, curieux débris historiques que les *Acta Sanctorum* nous ont conservés. Ces pauvres pèlerins, qui allaient à travers des terres inconnues pour annoncer le christianisme, racontent les moindres petits détails de ces civilisations étranges ; dans les légendes se trouvent les seuls récits que la géographie moderne puisse consulter pour rectifier ou compléter les vagues conjectures de la science.

Au milieu de l'Italie antique, et presque sur la frontière des Bourguignons, s'étaient fondés, par la violence et la conquête, les établissements d'un peuple d'origine germanique, et dont la civilisation s'était depuis modelée sur Rome et la Grèce. Les Lombards, qui jouent un si grand rôle dans la première période du moyen âge, avaient établi leur empire dans ces belles plaines qui s'étendent entre les Alpes, les Apennins et le Tyrol ; Milan était leur capitale : leurs chefs, sous le titre de comtes ou de rois, posaient sur leur front la couronne de fer, dans le monastère de la Monza. Peuple actif, industriel, ils avaient enrichi les cités romaines de ces monuments d'une architecture lourde et solide, qui ont marqué leur passage à travers l'Italie. Sur l'Adriatique, ils avaient fait d'Aquilée leur cité commerciale ; ils venaient de conquérir Ferrare, Bologne et l'exarchat de Ravenne, poste militaire et administratif que les Grecs avaient laissé en Italie. Par leur position, les Lombards se trouvaient simultanément en hostilité constante avec l'empire grec², naguère maître de l'Italie, et avec les papes, qui gouvernaient Rome et ses basiliques ; ils avaient presque abattu la domination impériale sur l'Adriatique, en refoulant les Grecs jusqu'à l'extrémité de la presqu'île dans les montagnes du royaume de Tarente. Les Lombards étaient devenus les persécuteurs les plus ardents des papes ; quoique convertis au christianisme, ils luttaient contre le pontificat ; l'évêque de Ravenne disputait de puissance avec l'évêque de Rome ; la grande cité des césars manquait à la domination lombarde, ils la voulaient à tout prix, et comme complément de leur puissance italique ; les rois à la couronne de fer aspiraient à dominer la capitale de l'empire romain : de là vinrent plus tard les premiers rapports des papes et des Carolingiens. Les pontifes, pour combattre les Lombards, appelèrent les Francs ; aux barbares ils opposèrent d'autres barbares plus fermes, moins amollis par la civilisation.

Le royaume des Lombards s'étendait jusqu'à la Provence, et Nice en était la limite ; les Provençaux, race mixte de Gaulois, de Grecs et de Romains, occupaient le grand delta que forment le Rhône, la Durance et le Var ; Marseille était le port où venaient aborder toutes les marchandises de la Syrie et du commerce d'Orient, les soies, les épiceries³. Marseille était célèbre aussi dans les

¹ On a beaucoup travaillé sur la mythologie et les mœurs des Danois et des Scandinaves en général ; les modernes n'ont rien dit de mieux que Torfeus : *Histor. Norwegiæ*, et Saxo le grammairien. Langebeck, *Scriptor. rer. Danic.*, a recueilli tous les textes sur cette vaste mythologie.

² Sur l'origine et les mœurs des Lombards, consultez Paul Warnefrid, surnommé *Paul Diacon* : *De gestis Longobard.* Comparez avec Cluverius *Germania antiqua*, et surtout avec Grotius, *Prolegom. ad hist. Goth.* On ne doit pas négliger Procope : *Goth.*, lib. II. Enfin, Muratori, notre maître à tous, a longuement disserté sur les Lombards : *Script. rerum italic.*, t. Ier, p. 405-419.

³ Sur le grand commerce et la splendeur de Marseille, on ne saurait trop lire le passage d'Agathias, édit. parisiens, 1660, p. 13, puis le liv. IX, chap. 20 et 62. La *Chronique de Saint-Denis* a conservé le souvenir de la peste qui éclata à la fin du VI^e siècle, liv. IV,

fastes du christianisme, lire de son monastère de Saint-Victor et de sa cathédrale — la Major —, qui s'étendait comme un promontoire sur la mer. Non loin de Marseille, cette république municipale, brillait Aix, la ville romaine, la colonie de Sextius, aux eaux thermales, rivale de cette autre Aix du royaume d'Austrasie, la cité chérie de Charlemagne. Le Rhône et la Durance formaient la limite de la Provence : qui pouvait lutter d'antiquité avec la métropole d'Arles, berceau du christianisme, justement orgueilleuse de ses débris de Rome, de ses cirques, de ses théâtres où 50.000 spectateurs s'asseyaient commodément sur les larges estrades, comme au Colysée de Rome¹ !

Au delà du Rhône commençait la Gothie ou Septimanie, qu'il ne faut pas confondre avec l'Aquitaine, dont les limites étaient la Garonne. Si le royaume des Aquitains se glorifiait de Toulouse et d'Albi, la Gothie avait pour métropoles Narbonne, qui avait donné son nom à la province romaine dans la primitive division des Gaules, et Nîmes, véritable sœur de Rome, qui a conservé les plus purs fragments de ses antiquités, sa Maison Carrée et ses Arènes, presque aussi vastes que le Colysée². La Septimanie était comme le grand vestibule du royaume des Visigoths, s'étendant au delà des Pyrénées jusqu'à l'Èbre. A la crête des Pyrénées occidentales étaient les Wascons, ces fiers montagnards, rudes pour la fatigue, peuples de pasteurs qui ne souffraient pas les dominations étrangères. Un jour bientôt viendrait où les Wascons se lèveraient contre l'invasion franque, et les chroniques retentiraient longtemps de la défaite de Roncevaux, où périrent les paladins du grand Charles.

Ainsi à l'occident du royaume des Lombards se plaçaient les Provençaux, les Goths, les Visigoths et les Vascons. Vers l'orient d'autres peuples conservaient l'énergie sauvage des temps primitifs : tels étaient les Esclavons, les Croates et les Dalmates, maîtres des terres entre la Saale et l'Adriatique. A côté de Venise, qui s'élevait comme la fille des eaux, parée déjà des richesses de l'Orient, non loin de la colonie de Justin et de la civilisation grecque, vivaient pourtant des peuples l'état primitif, les terribles Hongres, les Avars, les Bulgares, si redoutés de Byzance dégénérée³. Les Bulgares, campés autour du Pont-Euxin, fondaient un royaume régulier ; ils avaient des chefs ou rois⁴, et plus tard le christianisme leur apporta sa haute civilisation ; car à cette époque il ne faut pas oublier que la prédication épiscopale fut le puissant mobile de l'avancement des nations : il y eut des apôtres ardents, infatigables, depuis Boniface, l'évêque de Germanie,

chap. 10. On trouve dans les Bollandistes mille preuves que Marseille faisait un commerce étendu avec l'Égypte et la Syrie. C'était le lieu où les pèlerins s'embarquaient.

¹ Chaque jour de nouvelles antiquités se découvrent à Arles, un des plus grands municipes romains. Les voyageurs qui descendent le Rhône ne peuvent manquer de la saluer ; l'antique ville d'Arles est une riche dépouille arrachée à la terre.

² J'ai mesuré et comparé les deux arènes de Rome et de limes ; celles-ci sont plus petites, mais mieux conservées ; quand je passai la dernière fois à Mmes, on avait fait des écuries du grand cirque, et des pièces d'artillerie remplissaient les arènes : c'est une profanation !

³ Procope est toujours la meilleure source qu'il faut consulter sur les origines et les mœurs des nations barbares ; il désigne les Huns et les Goths comme des voisins dangereux, *γειτονοῦντα*, du Danube.

⁴ Les Bulgares étaient évidemment une branche de la grande famille des Huns. On trouve pour la première fois cette dénomination de *Bulgares* dans Ennodius : *Panegyri Theodorici* ; voyez le père Sirmond, t. Ier, p. 1598-1599.

jusqu'à saint Anchaire, le prédicateur des peuples scandinaves¹. Les Bulgares marchèrent plus rapidement vers les arts et l'intelligence que les Hongres, peuplades sauvages que nous verrons au Xe siècle envahir et dévaster le royaume des Francs. Les Bulgares se trouvèrent presque toujours en rapport avec l'empire de Constantinople ; ils en empruntèrent les souvenirs.

Dans cet ébranlement de peuples, lorsque tous se précipitaient sur les vieilles civilisations, quelques empires pourtant restaient debout, et ces empires exercèrent une active influence sur l'époque de Charlemagne ; j'entends parler des Grecs, des Sarrasins et de la terre d'Italie, car les idées et les institutions mêmes de Rome survécurent aux ruines de l'ancien monde. Lorsqu'on étudie profondément l'histoire byzantine, on doit être frappé de ce caractère de grandeur qui marque jusqu'à sa décadence ; sans doute il y a quelque chose de lamentable dans l'épuisement et la faiblesse d'un vaste empire, pressé de toutes parts et comme étouffé sous l'invasion des barbares ; le spectacle de ces eunuques couverts d'or, de ces césars affaiblis sous la pourpre dans leurs palais de marbre inspire quelque pitié aux générations plus énergiques ; mais qui ne doit reconnaître et saluer l'immense développement des arts, la civilisation avancée, l'ordre admirable qui partout se révélaient dans cet empire de Constantinople. Byzance était la capitale de la science, de la philosophie, du commerce et de l'industrie ; partout où le voyageur étendait ses pas, dans l'Asie Mineure, à Laodicée comme à Corinthe, dans les îles de l'Archipel comme sur les terres fermes, partout se montraient les trésors d'intelligence d'une nation très avancée : des hippodromes, des théâtres, des statues antiques², des palais somptueux, des larges voies, des flottes innombrables qui parcouraient les mers, l'admirable invention du feu grégeois, le commerce de la pourpre et de la soie, un luxe qui se déployait dans tous les monuments. L'administration de l'empire, les formes de son gouvernement étaient un modèle de hiérarchie ; chaque place était marquée, chaque classe appelée à donner sa puissance d'action et d'esprit dans l'administration des provinces. Le livre de pourpre et d'or réglait le gouvernement et l'autorité de chacun ; le trésor était riche, l'opulence partout ; les Grecs conservaient leur énergie dans la guerre civile, c'était leur vieux caractère ; en était-il autrement au temps de Sparte et d'Athènes, et se corrigèrent-ils jamais ! On se perdait dans les disputes subtiles sur le christianisme, sur la procréation du Père et du Fils, sur la Trinité mystérieuse, comme dans d'autres temps on discutait sur des thèses philosophiques dans les aréopages. L'aspect d'une civilisation si puissante ne laissait pas d'avoir son influence sur les barbares du Nord ; les annales du moyen âge constatent que les rois francs demandaient des titres pompeux aux empereurs de Constantinople³ ; plus d'une ambassade était venue pour solliciter des césars la pourpre, le consulat ou le patriciat ; et l'organisation administrative de Byzance, ses formes

¹ Ce sont là les deux auteurs des grands pèlerinages du Nord ; aussi la vie de saint Anchaire est-elle consultée par tous les érudits de Norvège et de Suède, quand ils veulent étudier les antiquités de la patrie. Voir *Vita sancti Anscharii* ; Langebeck, *Scriptor. rerum Danic.*, t. Ier.

² Je crois que bien des idées ont été fausses sur la chute de l'empire de Byzance ; sa situation était encore splendide aux VIIe et VIIIe siècles. Voyez sur les formes et la grandeur de ce noble débris le beau livre de Constantin *Πορφυρογενητος, de Cæremoniis aulæ et ecclesiæ byzantinæ*, édit. de Reiske, 1751, in-fol.

³ Les empereurs ne refusèrent jamais ces titres aux rois francs ; ils les craignaient trop pour s'y opposer. Le vieux proverbe byzantin n'était-il pas : *Τόν Φράνκον φίλον έχης, γείτονα ούκ έχης* ?

de gouvernement furent sous plus d'un rapport, la base et le principe des premières institutions d'ordre et de hiérarchie qui marquèrent le règne de Charlemagne¹.

A côté de l'influence grecque se révèle la marche ascendante des conquêtes sarrasines. Les sectateurs de Mahomet vont jouer un si grand rôle dans les événements, qu'il est impossible de les séparer de l'histoire et des civilisations contemporaines. Jusqu'au VIII^e siècle, leur marche est toute conquérante : ce sont des peuples armés qui s'étendent rapidement depuis la Syrie, l'Afrique, jusque dans l'Espagne et l'Aquitaine ; ils n'ont d'autre loi que le Koran, d'autre droit que l'épée. Le califat, quelque puissant qu'il fût en lui-même, ne pouvait servir de modèle à l'établissement d'un empire régulier en Occident² ; c'était un mélange de despotisme religieux et politique, les deux glaives en une seule main. Ce que le califat peut avoir d'éclat civilisateur, il le doit à Constantinople, aux Grecs de l'Asie Mineure et à l'Inde : il emprunte aux peuples conquis plutôt qu'il ne leur donne. Les Arabes précèdent les juifs au moyen âge dans le grand courtage de la science. Au VII^e siècle, les Sarrasins, torrent dévastateur, se joignent aux autres barbares pour dépecer l'empire romain. Ce ne fut qu'après leur établissement dans les villes des Goths, en Espagne, qu'ils exercèrent une puissance d'imagination et de poésie sur les époques postérieures. Les Sarrasins apportèrent-ils chez les Goths les arts et les prodiges d'une civilisation plus avancée ? Il serait curieux de constater que les Goths, aux sensations si vives, donnèrent plus aux Sarrasins qu'ils n'en empruntèrent³. Qu'avaient de commun avec l'esprit et le mouvement chrétien ces peuples qui s'avançaient portant en main le glaive de Mahomet ? En Espagne, il est vrai, des villes devinrent florissantes sous les Sarrasins ; les mosquées dentelées s'élevèrent, les minarets touchèrent jusqu'aux cieux ; mais en cela, quelle fut la part des lois, des arts de la Grèce, de Rome et des Gaules ? Les enfants du Prophète dévastèrent plus qu'ils ne créèrent : quoi d'étonnant que dans des villes telles que Cordoue ou Tolède, Séville ou Grenade, sous le soleil, des imaginations orientales pussent créer d'admirables monuments ? Les débris des arts qui se voient encore sur les mosquées, ces fleurs, ces fruits d'or, sont la plupart empruntés aux artistes byzantins.

Les Goths d'ailleurs n'avaient-ils pas hérité de la civilisation romaine ? Le nom de Rome retentissait dans le monde ; son influence était partout comme celle d'une puissance éteinte, mais immense ; il n'était pas une ville d'Austrasie, de Neustrie ou d'Aquitaine qui ne gardât fortement l'empreinte des traces de ce grand

¹ Les rapports diplomatiques de Charlemagne avec les empereurs de Byzance furent considérables. Le projet de mariage avec l'impératrice Irène me paraît fort hasardé ; je crois néanmoins que les papes Adrien et Léon purent y songer sérieusement, comme un moyen d'unir les deux églises et de briser la puissance du califat et des Sarrasins. On doit se rappeler que la pieuse Irène avait restauré le culte des images.

² J'aime les hommes à études spéciales, quand ils consacrent leur vie à une branche de la science. Les recherches de mon savant ami M. Reinaud ont éclairci la plupart des questions de littérature numismatique et de l'histoire orientale. Depuis la mort de M. de Sacy, je le crois en France le plus fort orientaliste.

³ Le travail de Conde sur la domination des Arabes en Espagne m'a toujours paru ne traiter qu'un seul côté de la question. Conde avait consacré sa vie à l'étude des manuscrits arabes ; il n'avait vu que cela. Ensuite l'esprit voltairien du XVIII^e siècle s'efforçait de trouver l'origine et le principe de toute civilisation en dehors du christianisme ; de là une exagération de la sagesse des Chinois et de la civilisation des Arabes, monomanie des encyclopédistes.

passage. Ce n'étaient pas seulement les aqueducs, les vastes voies marquées de tombes funèbres, sorte de *rue des morts* comme à Pompéi, mais encore les coutumes, les lois, les municipes, qui avaient survécu à la destruction de l'empire et au passage des barbares. Çà et là, des institutions se révélaient : les municipes, les corporations d'ouvriers, les procureurs des cités, les lois sur les anones, sur les magistratures, sur les décurions¹ ; les Gaules et Rome avaient marqué partout de leur puissante empreinte les institutions franques.

Il faut donc tenir compte de ces éléments dans la constitution de l'œuvre de Charlemagne ; il ne crée point une chose neuve, il se sert des faits qu'il a sous sa main et il les organise ; à chacun il laisse sa loi, à chaque peuple sa coutume : aux Francs la loi salique, aux Lombards leurs formules, aux Romains leurs codes. Seulement au milieu de ce fractionnement, il pose certains principes d'unité ; il emprunte au christianisme sa force morale ; aux papes, la persévérance des desseins, et dans la constitution de son grand empire, Rome lui sert de base et l'église de modèle.

¹ Dom Félibien a parfaitement traité cette question dans ses dissertations jointes à son *Histoire de Paris*. M. Raynouard a jeté également beaucoup de lumière sur les municipalités, mais avec sa préoccupation habituelle du *Jus romanum* : la municipalité est antique comme la Gaule. Maintenant, il n'est pas besoin de dire qu'il en est de la découverte de *la commune* au XIIe siècle, comme de l'ingénieuse innovation du *k* ajouté au mot *Franc*. Secousse et Bréquigny (*Ordon. du Louvre, préface*) avaient laissé peu de chose à dire sur la commune à d'autres, qui ont profité de leurs recherches, et n'ont pas daigné les citer.

CHAPITRE II.

ORGANISATION DE L'ÉGLISE ET DE LA SOCIÉTÉ.

L'église gauloise et franque. — Les clercs et les hommes d'armes. Métropolitains et évêques. — Fondation des monastères. — Neustrie. — Austrasie. — Aquitaine. — Germanie. — Les légendes. — Apostolat sur terres barbares. — Les reliquaires. — Les églises. — Conciles provinciaux. — Institutions municipales. — Les villes, les bourgs. — Souvenir de Rome et des Gaules.

SEPTIÈME ET HUITIÈME SIÈCLES.

Dans le passage si violent des invasions et de la conquête l'église n'avait pu conserver ce caractère d'unité régulière que la papauté imprima plus tard à la grande forme catholique ; la société offrait alors un mélange de lois civiles et de canons ecclésiastiques, contusion perpétuelle entre les hommes d'armes et les clercs, entre les comtes et les évêques. L'église primitive des Gaules s'était organisée sur les anciennes circonscriptions de l'empire, avec ses provinces et ses métropoles, divisions territoriales que Rome avait jetées au monde. La *Gallia christiana* partageait les métropoles et les suffragances en treize provinces comme la Gaule impériale ; le métropolitain représentait dans l'organisation spirituelle le magistrat que l'empereur déléguait au gouvernement de ces provinces¹.

Après la conquête des Francs, les mêmes circonscriptions restèrent ; mais alors se manifeste la confusion des hommes d'armes et des clercs : l'évêque, l'abbé agitent souvent la framée dans les batailles ; ils se font suivre aux forêts séculaires par les meutes de chiens et les faucons ; couverts d'un fer impénétrable, ils combattent à outrance². A son tour, l'homme d'armes devient possesseur de l'abbaye ou de l'évêché ; il amène dans les grasses terres ses soldats, ses suivants ou ses concubines ; il leur distribue les manses, il en partage les revenus ; des femmes même reçoivent en fief des évêchés ou des abbayes : c'est un chaos que la dictature des papes n'a pas encore débrouillé. La conquête se mêle aux vieilles lois de l'église, l'esprit barbare à l'esprit chrétien ; par là s'expliquent souvent les étranges canons que l'on trouve répandus dans la collection des conciles des Gaules ; c'est une lutte entre les principes bruts et primitifs des nations germaniques et les idées de moralité qu'enseigne l'église du Christ ; il s'agit d'imposer un frein aux passions, à la colère des sens et des appétits sensuels qui éclatent comme la foudre. L'amour de la femme est le principe le plus actif parmi ces nations conquérantes ; quand la passion bouillonne au cœur avec énergie, pourquoi l'homme franc ne la satisferait-il pas en pleine liberté ? Qu'importe qu'il soit associé à une compagne pour la vie ! qu'importe qu'il ait des concubines dans son palais, ou que la femme qu'il aime soit sa parente à un très proche degré ! Le sang parle, nul ne peut le retenir... Les conciles primitifs des Gaules se ressentent de ces mœurs ; ils n'ont pas toujours ce caractère de haute pureté que les papes imprimèrent plus tard au système catholique³ ; les canons révèlent le mélange des idées cléricales et des

¹ Combien n'est-il pas à regretter qu'il manque encore plusieurs métropoles au beau travail de la *Gallia christiana*. Les nouveaux bénédictins la continuent ; j'espère que ce travail national s'achèvera. Je le mets au niveau des bollandistes, *Act. Sanct.*, auxquels il manque aussi plusieurs mois.

² Voyez la défense faite par le concile de Verberie, art. 16 ; *Concil. Gall.*, t. II.

³ Voici quelques-uns des articles les plus remarquables des Conciles des Gaules. Le père Sirmond et Fleury s'efforcent d'excuser les évêques ; ils sont trop Gallicans pour reconnaître l'admirable influence des papes, qui seuls mirent de l'unité dans la confusion. Baluze, *Ier*, 162. *Hist.*, V, 637.

1. De conjugii in tertio et quarto gradu.

2. De eo qui cum usons suæ filia carnale commercium habuit.

3. Quod relictam sacerdotis uxorem ducere non liceat.

4. De feminis sponte vel invita vel sine virorum consensu velatis.

5. De eo cui mortem uxor cum aliis machinata est.

6. De ingenuo qui ancillam durit pro ingenua, et de ingenua quæ servo nupsit pro ingenuo.

7. De servo qui ancillam suam concubinam habuit, et illa relictam domini ancillam vult ducere.

violences des hommes d'armes. Les clercs n'assistaient pas seuls aux conciles, les comtes y venaient avec leurs passions vives, brutales ; l'épiscopat, habituellement d'origine romaine, comptait dans ses rangs quelques-uns de ces Francs fougueux qu'aucun frein n'arrêtait ; il n'était donc pas étonnant que la pureté des lois de l'église s'altérât dans ces assemblées. On permet aux hommes d'armes de répudier la chaste épouse, la concubine n'est point flétrie, on tolère et on explique les entraînements de la chair. Plus tard, il faudra suivre le laborieux travail de la papauté pour reconstituer le mariage et protéger la sainteté du toit domestique¹.

La division romaine des métropoles et des suffragances survivait, je le répète, à cette confusion des lois civiles et religieuses ; la puissance de l'épiscopat se rattachait à cette juridiction qui s'exerçait sur la province ecclésiastique. Dans chaque cité, antique résidence du préteur ou du magistrat, la métropole s'établissait de plein droit ; mais pour les pays plus récemment rattachés au christianisme, c'était le pape qui décidait des institutions métropolitaines ; on en voit un exemple pour l'évêché de Mayence. Dès que ce vaste bourg de la Germanie fut converti aux lois du Christ par saint Boniface, Zacharie écrivit pour y fixer la résidence du métropolitain² : de Mayence, il pouvait surveiller toute l'église de Germanie, et saint Boniface continuer sa prédication sous la chape et

8. Servus à domino libertate donatus, si postea cum ejus ancilla mœchatur, cogi potest ut uxorem illam habeat.

9. De muliere quæ virum suam in alio pago sequi non vult.

10. De filio qui cum noverca mœchatus est.

11. De eo qui cum privigna vel cum uxoris sonore mœchatur.

12. De eo qui cum duabus sororibus dormierit.

13. Qui ancillam volens uxorem duxit, cum ea permaneat.

14. Ut ab episcopis vagis presbyteri non ordinentur.

15. Presbyter degradatus potest in necessitate baptizare.

16. Ne clerici arma gerant.

17. De muliere quæ viri impotentiam causatur.

18. De eo qui cum uxoris suæ consobrina mœchatur.

19. De servo et ancilla, si per venditionem separentur.

20. Ut chartularius qui cum ancilla fornicatur, eam libertate donatam uxorem habere cogatur.

21. Qui uxorem velari permisit, aliam ne ducat.

Baluze, *Ier*, 165. *Hist.*, V, 637.

1. De illo qui cum uxore fratris sui fornicatus est.

2. De illo qui sponsam filii sui oppresserit.

3. De eo qui filiastrum aut filiastram ante episcopum tenuerit.

4. De illo qui cum filiastra, ignorante matre, fornicatus est.

5. De illo qui cum duabus sororibus fornicatus est.

6. Si quis propter faidam fugit.

7. De incestis.

8. De parricidis.

9. Item de incestis.

¹ *Concil Gall.*, t. II, p. 1 à 50. J'ai montré dans mon *Hugues Capet* ce grand travail moral de la papauté, t. III.

² Nous ordonnons, disait le pape Zacharie à saint Boniface, par l'autorité de saint Pierre, que la susdite église de Mayence soit à perpétuité métropole, pour vous et pour vos successeurs ; qu'elle ait sous elle cinq villes, savoir : Tongres, Cologne, Worms, Spire et Utrecht. *Gall. Concil.*, t. Ier, p. 581.

la mitre de l'épiscopat¹. Cette correspondance des papes, des conciles et des évêques est curieuse ; Rome est déjà le principe que l'on va consulter sur toutes les questions morales : il semble que le pape, persécuté dans sa ville sainte par un patriciat turbulent, domine le monde chrétien par le seul ascendant de sa parole. Ce travail est une longue lutte, et la suprématie papale prend la dictature universelle au Xe siècle, sous Grégoire VII, heureusement pour la morale universelle et le principe régulier du gouvernement².

A côté de l'institution hiérarchique des évêques se trouve la fondation des monastères, qui exercèrent une si active puissance de civilisation. Au milieu des invasions barbares, les âmes fatiguées du monde et de ses agitations se consacraient à la solitude et à Dieu. La plupart des basiliques que nous voyons aujourd'hui, ces ruines, ces débris nous indiquent la grandeur et la destinée des ordres monastiques dans les Gaules. Le vu siècle fut surtout célèbre par la fondation des abbayes et des monastères. Si l'on examine la plupart des villes de France, les gros bourgs, les villages, tous doivent leur fondation au monastère, établi d'abord dans les lieux les plus incultes avec une régularité merveilleuse. D'abord s'élevait un pieux oratoire, un ermitage au désert, ainsi le dit la chronique ; des cellules se groupaient autour, et une communauté religieuse changeait cet ermitage en une famille dans laquelle l'on priait, l'on travaillait et l'on jeûnait pour Dieu et l'édification des hommes³. Ces cellules une fois agrandies, de pieuses confréries transformaient en basilique la petite chapelle : si un saint abbé y mourait à l'état de martyr ou de confesseur, on recueillait ses reliques, les gouttes de son sang, ses ossements précieux ; une châsse aux formes byzantines avec l'image du saint était façonnée dans le monastère. De toutes parts on accourait en pèlerinage, car la châsse, ressource des malades et des souffreteux, paraissait éclatante de miracles. La foule des pèlerins accourait donc là ; mais quand cette foule était bien pressée, il fallait l'abriter par l'hospitalité, et l'on élevait pour elle quelques maisons en bois, quelques gîtes modestes ; les marchands affluaient bientôt pour offrir leurs denrées et exercer leur industrie, ainsi qu'on le voyait aux landys de Saint-Denis ; et de là les foires et marchés, qui obtenaient chartes et privilèges au nom de l'abbé, puis du comte ou du roi ; l'activité se montrait partout : à côté du monastère se bâtissait un bourg, le bourg devenait ville. Telle fut l'origine de la plupart des cités de France, que la reconnaissance du peuple dotait du nom d'un saint patron : cellules et ermitages, châsses bénites, foires et bourgs furent la cause et le principe de la fondation des cités dans les Gaules ; les générations oublieuses effacent en vain ces souvenirs, ils sont incrustés dans les pierres comme ils sont écrits dans les vieilles chartes de la patrie⁴.

¹ Avant l'institution de cette métropole, Boniface avait la dignité de chorévêque (τοῦ χώρου ἐπισκόπου, évêque des champs), dignité qui n'avait aucun territoire fixe.

² Zacharie exerce spécialement une grande influence. Son pontificat est du 30 novembre 741. L'histoire de la papauté sous Grégoire VII se trouve dans mon *Hugues Capet*, t. III.

³ Le VIIe siècle est l'époque de la fondation des monastères de Sithieu Fontenelle, Chelles, Corbie. Saint Benoît est toujours le fondateur primitif de ces monastères qui travaillent et prient. Consultez le grand et modeste Mabillon dans ses *Annal. ordin. sanct. Benedict.* Je place aussi très haut ses *Act. Sanct.* Mais la collection des bollandistes est plus largement conçue.

⁴ On a compté que les 5/8 des bourgs et villes de France doivent leur origine à des monastères. La Belgique surtout leur est redevable de ses actives cités. Liège, la ville des métiers, tire son origine de la translation des reliques de saint Lambert ; il y eut un tel concours de peuple, qu'une ville fut fondée autour de la *eldis.se* du saint. La date de

La géographie monastique des Gaules au VIII^e siècle est curieuse, parce qu'elle signale les progrès et les développements de l'esprit de règle ; partout où un monastère se fonde, on peut dire qu'il y a tendance vers une organisation plus parfaite de la société. Dans la Neustrie, les abbayes et les monastères se multiplient. Il se montre dans cette partie de la Gaule une suite de grands saints avec leurs légendes ; tous ont rendu d'immenses services à la civilisation de ces contrées naguère ravagées par l'invasion barbare : voici les deux Germain, dont on voyait les reliques dans les monastères bâtis sur les rives de la Seine : l'un, saint Germain, vieil évêque d'Auxerre — l'*Auxerrois*, ainsi le surnomment les légendes — ; l'autre, saint Germain des Prés, dans les prés fleuris qui devinrent l'Université. Sainte Geneviève sur la montagne, souvenir de la vierge de Nanterre qui sauva le pays des ravages des Barbares et préserva Paris de la famine. A deux lieues sur la Seine, saint Denis, célèbre par son trésor, ses chroniques, ses foires et landys ; Saint-Denis où s'écrivait l'histoire du pays comme un acte de religion et de patriotisme.

Quel précieux catalogue que celui des saints nationaux dans la Neustrie ! Gervais, Eloi l'orfèvre, Landry le fondateur des hôpitaux, Méry ou Méderie, tous artisans ou clercs, dont les châsses brillaient plus que la couronne des rois dans les basiliques construites à leur honneur. Saint Ouen de Rouen ; saint Martin de Tours ou saint Wandrille le Picard avaient leurs cellules hospitalières ; saint Bertin voyait construire le monastère de Sithieu ; Hubert le coureur Ides bois avait converti les sauvages habitants des Ardennes, plus barbares que les bêtes féroces ; saint Hubert, dont les reliques guérissaient les morsures d'animaux enragés : que ne pouvait la foi pour relever le moral de l'homme¹ ! A l'extrémité de l'Océan, sur un promontoire appelé la tombe et le péril de la mer quand les flots se brisaient en vagues écumeuses, on venait de fonder le monastère du Mont-Saint-Michel² pour préserver les matelots ; et saint Boniface créait en Germanie, sur une rivière paisible, l'abbaye de Fulde, où devait s'écrire, au milieu des travaux de la terre défrichée, les annales des Carolingiens³. Partout en Neustrie, en Austrasie, en Aquitaine et en Germanie, les solitaires fondations s'établirent sous l'aile de saintes renommées ; les communautés plantèrent la vigne sur les coteaux du Rhin et du Rhône, défrichèrent les vastes plaines, imposèrent l'ordre, le travail, la règle, la hiérarchie, et fondèrent les vastes cités qui portent encore leur nom dans la Germanie ou la Gaule⁴.

Ces fondations monastiques inspirèrent les légendes, traditions poétiques du christianisme, drames colorés qui eurent pour but d'enseigner au monde, par l'intervention du Ciel, les vérités morales et les lois de l'humanité. A toutes les époques, la reconnaissance des peuples pour les grands services rattache à l'histoire de l'homme de génie ou au bienfaiteur de l'humanité quelque chose de

cette translation est du 28 avril 720. *Vita sancti Lamberti*. Dans les *Origines de la ville de Liège*.

¹ *Vita Huberti ab ipsius discip. script. apud Surium*, 3 nov. Le père Roberti, fort chasseur lui-même, a beaucoup disserté sur saint Hubert dans un petit opuscule : *Questiones Hubertinae*.

² Voyez la légende sur la fondation du Mont-Saint-Michel. *Sigebert in Chronic.* ad ann. 709.

³ Je suis passé deux fois à Fulde, sur la route de Francfort à Leipsick ; il reste à peine quelques souvenirs de la vieille abbaye.

⁴ La plupart des chartes originales des Carolingiens conservées aux archives du royaume sont relatives aux dons faits aux monastères de Saint-Denis et de Saint-Germain, véritables fondations nationales.

merveilleux : aux actions véritables de la vie vient se joindre la partie dorée, on enchâsse d'or et de rubis le sépulcre modeste où ses débris sont déposés. Ainsi fait la légende des saints, récit enthousiaste de ce que le serviteur et le disciple ont vu ou entendu dire sur la vie de celui dont les ossements sont déposés dans la chasse précieuse. Ces récits merveilleux contiennent presque tous une leçon morale ; aux fougues de la guerre, à l'impatience des barbares, les légendaires opposent les douceurs de la solitude, les spectacles de la paix et du repos. Si les hommes d'armes, violents et colères, oppriment les serfs et les petits qui labourent la terre, les légendes racontent comment la main du comte — du graff, du hern — s'est desséchée lorsqu'il a voulu piller le bien du peuple et le reliquaire de l'église ; les prières et les exhortations d'un saint abbé ont arrêté les conquérants farouches ; le jeûne, l'abstinence sont opposés à ces hommes d'armes qui dévorent le bien du pauvre et savourent la venaison dans les festins. Un comte fougueux a renvoyé sa chaste épouse de son lit nuptial, la légende raconte bientôt comment la mort est venue à lui, au milieu des banquets sensuels¹ ; un pauvre serf qui s'est fait ermite et moine exerce plus de puissance par les miracles, que le comte ou le duc ; les légions du ciel accourent à ses prières. Les diables sont les instruments que les légendes emploient pour comprimer le méchant.

La biographie des saints est le plus naïf récit de ce temps ; elle encourage les faibles, terrifie le puissant ; c'est dans les bollandistes qu'il faut apprendre le moyen âge : ces Plutarques de la solitude écrivaient avec foi les miracles qui avaient préservé le faible de la vengeance du fort. Les légendes furent le frein unique peut-être qui préserva la société des violences de la guerre ; ces mythes du christianisme furent en harmonie avec l'état social ; il y eut des lieux sacrés contre la main violente des hommes d'armes, il y eut des faiblesses respectées, une morale sous les vives impressions de la croyance : lisez les miracles de saint Germain écrits par le moine Aimoin² ; l'histoire de saint Benoît, le prédicateur d'Angleterre ; la biographie de Martin de Tours ; l'exemple de ces hommes pieux avait préparé les générations vers une voie meilleure. Dans une société brutale, il fallait de douces légendes qui relevassent la femme, protégeassent les faibles enfants, les serfs, la cité, la foire et les pèlerins : Geneviève, noble Geneviève la brabançaise, n'es-tu pas là l'image de la femme persécutée par le traître et le fort, et que la main de Dieu conduit et sauve contre les outrages du majordome déloyal ?³

Quelques-unes de ces légendes racontent la vie voyageuse des saints qui se vouent à l'apostolat dans les terres inconnues ; si la plupart des moines se renferment dans la cellule pour apprendre au monde qu'il y a un bonheur en face de Dieu et de soi-même, si quelques autres prient et jeûnent pour habituer la société aux privations — lorsque les hommes d'armes, dans la joie des festins, se repaissaient de venaison —, d'autres clercs se consacrent à la vie voyageuse pour annoncer la parole ; et c'est quand la société est entourée de barbares en

¹ J'ai passé ma plus extrême jeunesse à l'étude des bollandistes, et mon goût d'histoire est venu de cette lecture profonde, assidue. Les *Act. Sanct. ord Sanct. Benedic* de Mabillon sont aussi une des lectures les plus attrayantes pour ceux qui veulent suivre l'histoire.

² Aimoin est un des plus actifs biographes des saints, il a écrit *De miracul. sanct. German, De miracul. sanct. Genoref.* ; c'est une imagination ardente et poétique. Voyez le texte donné par D. Bouquet, t. VII, p. 348.

³ Il ne faut pas prendre sainte Geneviève de Brabant pour la Geneviève de Nanterre.

dehors de la civilisation et de la foi chrétienne, que des évêques pleins d'un grand zèle s'acheminent vers ces contrées incultes pour prêcher et convertir. Saint Benoit Biscop ou Bishop¹ enseigne les peuples de l'heptarchie saxonne, Wilfrid ou Boniface le Saxon lui-même se fait l'apôtre de la Germanie ; il fonde en passant des villes, des monastères dans la Hesse, dans la Thuringe aux noires forêts². Tous ces pays sont couverts de hordes barbares ; il y a des peuplades sauvages même dans les Ardennes ; on y adore les idoles du vieux monde : rien n'arrête les apôtres, ni la cruauté des Frisons ni la haine implacable que les Saxons portent aux principes et aux lois du christianisme. Ils partent pour enseigner la vérité, ils n'emportent avec eux que quelques lettres des papes et des princes ; ils prêchent pour faire connaître partout la vérité de Dieu, la sainteté du mariage, la vie et la mission du Christ. Souvent, pour couronner leur œuvre, les apôtres souffrent le martyre ; un tumulte de peuple les sacrifie aux pieds des idoles, ils tombent sous la hache ou la framée. Ainsi finit saint Boniface³ sur la terre indomptée des Frisons ; on lui arracha les entrailles, on brisa son crâne sur ce sol ensanglanté.

Les ossements précieusement recueillis des martyrs s'enchaînaient dans les reliquaires, que les églises appellent leur *trésor* : trésor, en effet, de foi et de protection pour le petit et le faible ! Ces reliquaires contiennent des débris précieux, ils sont couverts d'or enchâssant les pierres, les émeraudes, les topazes, qui brillent comme la lumière du jour. Ces châsses sont l'objet de l'adoration des fidèles, qui viennent y déposer leurs présents : la dent du sanglier qui les a menacés, la hache d'armes quia rebondi sur leurs têtes ; serfs, peuples, Romains et Francs accourent pour prier devant ces reliques qu'ils accompagnent en procession solennelle au milieu des parfums, des fleurs et de l'encens. Dieu refuse-t-il la pluie aux campagnes désolées ? c'est au reliquaire que l'on recourt pour obtenir la rosée bienfaisante. Une maladie, une famine, affligent-elles le pays ? les prières retentissent au pied de la chaise : c'est le trésor, la fortune de l'église. On dépose des ex-voto, des luminaires ; on prie, on jeûne en son honneur. Sur le type de ces reliquaires se construisent les cathédrales lombardes ou byzantines du VIII^e siècle ; on se fait gloire et honneur d'imiter en tout les tombes des saints ; on les transforme en basiliques, comme on les a d'abord façonnées en argent ou en vermeil, selon l'us de l'orfèvre Éloi, le maître et l'ouvrier du reliquaire de saint Martin de Tours. Un petit fragment d'os de l'évêque vénéré a été souvent l'origine et la source de ces beaux monuments du moyen âge, panthéons chrétiens çà et là répandus : chaque cathédrale a sa légende, comme chaque légende sa cathédrale. La plus curieuse lecture pour le moyen âge, ce sont les récits sur la vie des saints ; vous y voyez la tempérance précitée, l'abstinence de la chair, les jeûnes, sorte de règlement de police, famine régulière dans les grandes famines si fréquentes à ces époques ; vous y voyez des exemples de modération. Au milieu d'une société violemment ébranlée, la vie monastique fut le contrepoids apporté à l'existence active,

¹ Ce Benoît, saxon, ne doit pas être confondu avec saint Benoît le fondateur ; il naquit en 628. On trouve sa vie écrite par Bède, dans *The history of forst Werermouth abbots*, par Ware, Dublin, 1664.

² *Concil. Gall.*, t. Ier, p. 550-580. Les voyages de saint Anchaire au nord de la Scandinavie appartiennent au IX^e siècle.

³ La vie si dramatique de saint Boniface a été écrite par son disciple Willibad, Saxon comme lui. *Bollandistes*, 1^{er} juin, p. 410.

violente des hordes barbares ; la solitude du monastère est opposée à la fougue errante des peuplades de Germanie¹.

L'action des conciles, bien qu'irrégulière encore, vint à l'appui des lois politiques pour l'ordre des sociétés ; ces conciles furent fréquents dans les Gaules au VIII^e siècle. Comme il y avait un grand relâchement dans les mœurs, il fallut recourir aux lois ecclésiastiques pour les comprimer. Ces actes se ressentent du mélange perpétuel des hommes d'armes et des clercs : rien n'est distinct ; une disposition purement d'église est à côté d'un acte de police sociale ; les règles du mariage surtout préoccupent les conciles ; les passions des sens sont les plus difficiles à comprimer parmi les nations brutales ; tout ce qui tient au mouvement du sang, la colère et l'incontinence dominant les peuples primitifs. La discipline des clercs tient la première place ; il faut ramener l'ordre dans l'église d'abord, pour le faire prévaloir ensuite dans la société. On peut considérer les conciles de Nantes et de Verberie² comme les deux extrémités du système ecclésiastique dans les Gaules pendant tout un siècle. Le concile de Nantes³, qui est fort ancien, conserve une empreinte romaine ; il ne s'agit que de discipline cléricale : On doit entendre la messe à sa paroisse ; chaque dimanche, à la porte de l'église, on demandera s'il est des personnes qui aient entre elles des inimitiés ; elles devront se réconcilier avant la messe. Les clercs ne pourront rester avec aucune femme, et celles-ci, même dans l'église, ne s'approcheront jamais du chœur. Les sépultures auront lieu sous le portique des églises ou dans le parvis ; chaque prêtre ne peut avoir qu'une église, la dime n'est pour eux qu'une solde des pauvres et des pèlerins. On peut répudier sa femme pour adultère. Le repas du prêtre doit consister en un morceau de pain et un calice de vin ; l'homicide est puni de quatorze ans de pénitence. Les femmes ne peuvent se mêler d'affaires publiques, elles doivent travailler à des ouvrages d'aiguille ; nul ne peut se déplacer en aucun cas qu'avec la permission de l'évêque. On doit faire abattre au plus tôt les arbres druidiques pour lesquels le peuple conserve encore de la vénération ; puis on brisera les pierres que la superstition des vieux Gaulois consacrait aux divinités inconnues⁴.

A l'autre extrémité de la période, le concile de Verberie se ressent des mœurs de la nation conquérante ; ou peut dire que si le concile de Nantes est romain, celui de Verberie est franc. Ainsi la continence y est moins respectée ; on suppose le cas possible d'un prêtre qui s'est marié avec sa nièce ; les circonstances de répudiation s'y trouvent multipliées ; le concile prévoit les hypothèses les plus diverses de l'inceste et de l'adultère, comme s'ils étaient fréquents ; la chasteté du toit domestique ne paraît nullement gardée. Si une femme se plaint que son mari n'a jamais consommé le mariage, dit le concile, qu'ils aillent à la croix ; et si ce que la femme dit est vrai, qu'ils soient séparés et qu'elle fasse ce qu'elle

¹ Je regrette que l'histoire des monastères n'ait point été écrite sous ce point de vue ; elle aurait bien mieux expliqué le moyen âge que la simple étude des lois incertaines et des chroniques généralement trop brèves du XII^e siècle.

² Le père Sirmond a publié avec un grand soin la *Collection des conciles de la Gaule* ; c'est dans ces précieux documents qu'il faut rechercher l'histoire des lois de police sociale du V^e au VII^e siècle.

³ Le concile de Nantes est marqué de l'année 650. Flodoard en parle, liv. II, chap. Ier ; il est en entier dans le *Concil. Gall.*, t. page 601.

⁴ Au VIII^e siècle encore il existait des vestiges du culte gaulois et druidique, surtout dans la Bretagne, qui est longtemps demeurée une terre à part.

voudra¹. On renouvelle aux clercs la défense de porter les armes, leur plus chère distraction ; on pose des restrictions pour la chasse, des peines pour les homicides ; c'est un code de police sociale. Ces conciles provinciaux n'ont aucun caractère d'universalité ; ils sont souvent spéciaux à une métropole, à une cité, à une circonscription diocésaine ; quelquefois aussi ils comprennent toutes les églises des Gaules². En aucun cas, ils ne peuvent s'étendre aux lois générales de l'église ; ce sont comme des additions aux capitulaires, aux diplômes, aux actes des assemblées royales. Dans le VIII^e siècle, il se produit un mélange de lois religieuses et civiles : quelle différence réelle peut-on trouver entre les conciles et les capitulaires ? Les uns et les autres s'occupent également de l'église, du peuple, des lois pénales et des prescriptions administratives ; plus d'un capitulaire porte sur l'organisation épiscopale, et plus d'un concile s'occupe des comtes, d'un bourg et des envoyés du roi, par une confusion perpétuelle de chaque système. C'est en vain que l'on voudrait séparer méthodiquement la double organisation civile et de l'église, elles s'enchâssent dans les mêmes codes³.

Quelle était au reste cette organisation civile au VIII^e siècle ? Les sociétés politiques n'éprouvent pas même par la conquête des changements complets et absolus, les masses sont de granit ; lorsqu'une civilisation existe, l'établissement d'une génération nouvelle de conquérants ne brise pas l'ancien ordre social ; c'est comme une couche qui vient se poser sur la vieille terre ; les Romains s'établirent dans les Gaules avec leurs vastes et fortes institutions, et cependant les habitudes gauloises survécurent : on ne brise pas les traditions d'un peuple, les coutumes survivent longtemps après que la conquête s'est stabilisée. Il en fut ainsi des Francs ; l'esprit systématique seul a pu croire au passage rapide d'un ordre social à un autre. Quand on examine de près les documents de l'époque gauloise, romaine et franque, on voit que la triple nationalité se maintient ; les coutumes, les lois en sont empreintes. La conquête a laissé survivre une multitude de principes antiques sur l'état des personnes, des cités et des propriétés territoriales.

Le premier caractère qu'il faut reconnaître à ces temps, c'est la personnalité des lois ou des codes applicables à chaque peuple ; il ne s'agit pas encore de nations stabilisées, mais de tribus qui conservent chacune leurs coutumes, leurs institutions politiques. Les Gaulois, les Romains ont le code Théodosien⁴ ; les Francs, la *lex salica* ou *ripuarica* ; les Lombards, les *leges longobardorum* ; les Visigoths, les conciles d'évêques qui empruntent aux lois de Rome la plupart de

¹ Art. 17 dit concile ; aller à la croix, c'est incontestablement l'épreuve de la croix dont il est question.

² Les canons du concile de Verberie se trouvent dans le *Concil. Gall.*, t. II, p. 1. Il y a des conciles qui n'appliquent ces dispositions qu'à de simples localités.

³ La confusion perpétuelle des deux principes de l'église et de la conquête a été la cause première de la plupart des erreurs dans lesquelles sont tombés les écrivains systématiques préoccupés de la législation des Gaules : Mably n'a vu que la politique ; Montesquieu a tenu peu de compte des conciles et ne s'est inquiété que des lois barbares. Je crois qu'il est impossible de parler de la législation du Ve au IX^e siècle sans donner une large part au droit canonique.

⁴ L'influence du droit romain ou plutôt du droit byzantin est immense dans les Gaules ; c'est une erreur de trop donner à l'action des lois barbares ; elles ne s'appliquent qu'à une très petite partie de la population, c'est-à-dire aux conquérants.

leurs prescriptions¹. Il n'y a rien de territorial, si bien que lorsque les Francs, les Bourguignons se transportent dans de nouvelles terres, ils y viennent avec leur code particulier. Ainsi l'état des personnes, au VIII^e siècle, se règle sous mille formes diverses, par les lois propres à chaque peuple : serfs, hommes libres, clercs, hommes d'armes, évêques, comtes ; tous ont leurs prérogatives écrites dans leur législation spéciale. Il est faux d'établir que les Romains ou les Gaulois étaient tous serfs ou soumis à une domination exclusive sous la main des Francs, qui seuls campent comme des conquérants sur les terres des vieux possesseurs. Les évêques, les clercs, les comtes même appartiennent souvent à la race gauloise et romaine ; cette civilisation ne s'est point effacée, elle s'est mêlée, confondue, parce que lorsqu'un peuple est parvenu à un degré très avancé, la conquête s'associe aux faits anciens, mais ne les détruit pas.

Partout la société gauloise se révèle avant l'époque carolingienne, et spécialement dans l'organisation des municipes ; la commune n'est pas née spontanément au Xe siècle comme un fait de sédition² ; les institutions municipales ne sont pas sorties du peuple dans un jour de tumulte et d'effervescence de serfs. Toute la Gaule romaine était couverte de villes, de cités avec leurs privilèges, leurs curies : au midi, Arles, Aix, Carpentras, Marseille, Fréjus ; au nord, Amiens, Auxerre, Tournay, Saint-Quentin. On trouve dans ces cités l'établissement complet de la curie, des magistrats municipaux ; il existe un régime tout entier, et la loi *Julia municipalia* organisait la police des villes dans les Gaules³. Rome admettait les corporations, l'élection libre des citoyens ; les collèges de négociants, de marchands, les fautes de la Saône et de la Durance avaient conservé une grande renommée dans les fastes de l'empire⁴. Les institutions ne s'étaient point effacées par le passage de la conquête, bien des municipes s'étaient maintenus à travers les âges.

Il y eut plus d'ordre qu'on ne croit dans l'établissement des Barbares ; il se fit une sorte de partage : ici, les vaincus s'engagèrent à cultiver la terre moyennant tribut ; là, les divisions furent plus égales ; la civilisation romaine survécut, et Clovis, pour stabiliser les conditions de son gouvernement, fut obligé d'adopter la religion des Romains ; la sainte légende de Clotilde fut comme le symbole de ce passage des Francs aux mœurs et aux coutumes chrétiennes ; Clotilde fut

¹ Quand je remonterai aux institutions barbares, j'aurai besoin de réhabiliter la loi des Visigoths, spécialement ecclésiastique. Montesquieu l'avait vivement attaquée en la traitant de *bigote* ; c'est qu'avec sa portée remarquable d'esprit, Montesquieu n'a pu se défendre des impressions du XVIII^e siècle contre les prêtres.

² La théorie de la commune, née tout à coup par la révolte au Xe siècle, est, je le répète, une de ces découvertes qui tiennent aux circonstances politiques et momentanées. Quand elle fut écrite en 1827, l'histoire servait d'instrument comme toute autre arme ; elle avait commencé comme une polémique dans le *Censeur européen*, elle se continuait comme articles du *Courrier français*. La commune, réunion ou groupe de citoyens, est antique comme le municipe et la corporation ; chaque jour on découvre des chartres de municipes bien antérieures aux séditions des serfs. Voyez le travail de M. Pardessus : *Bibliothèque de l'école des chartres*, t. Ier, 3^e livraison.

³ Angers, Bourges, Cavaillon, Clermont, le Mans, Meaux, Orléans, Paris, Saintes, Tours, Toul, Uzès avaient de vieilles et grandes institutions municipales avant la révolte des serfs au Xe siècle, et dans une époque plus ancienne on trouve d'autres municipes. M. Raynouard en a donné les preuves, malheureusement avec trop de partialité.

⁴ Ces corporations de nautes sont très antiques, les plus antiques peut-être ; il existe des vestiges de leur institution sentes à Paris. *Nautæ Parisiaci*. (Voyez *Mém. de l'Acad. der Inscrip.*, t. Ier.)

l'image de la patrie antique devant laquelle s'agenouilla le chef des Barbares. Aussi trouve-t-on partout, sous la première race, des vestiges d'institutions antérieures. Si les Francs saliques ou ripuaires-gardèrent leurs lois, les Romains, les Gaulois conservèrent aussi leurs institutions primitives ; les lois impériales devinrent celles de l'église, du clergé : les conciles se ressentent des fortes études que les évêques ont faites des institutes et du code Théodosien¹. Ces études influent même sur les lois des rois francs ; on voit qu'ils ont étudié la législation de Rome ; les préambules des édits mérovingiens signalent cette tendance vers les codes conservés comme traditions parmi les Gaulois soumis à Rome. Presque toutes les formules sont rédigées dans cet esprit² ; les rois mérovingiens cherchent à ployer leurs fiers compagnons sous les coutumes plus modérées des vaincus. **Les Francs, dit Agathias, ont adopté la plus grande partie du droit romain ; ils sont régis par les mêmes lois, ils se marient à la manière des Romains, dont ils ont embrassé la religion, car tous les Francs sont chrétiens et catholiques ; ils ont dans leurs villes des magistrats, des évêques ; ils ne diffèrent des Romains que par leurs habits et leur langage**³.

Ce fait est essentiel à noter, parce qu'il constate les éléments dont Charlemagne se servit pour accomplir son grand œuvre. Il ne dut pas seulement employer la civilisation franque et germanique, il invoqua la force chrétienne et pontificale mêlée aux souvenirs de Rome. Les institutions grecques et byzantines⁴ même dominaient les Barbares ; les codes, les *basiliques* avaient gardé leur renommée et leur influence ; Gaulois, Romains, Francs, tous se mêlèrent à la face des autels dans la communion du même Christ. Les codes servirent de base aux conciles et aux capitulaires, leur empreinte se fait sentir même dans les formules des conquérants ; ceux-ci eurent sans doute des coutumes spéciales, bientôt elles se confondirent. Les curies, les municipales furent le principe des communes ; les magistratures se perpétuèrent sous d'autres noms, les corporations se maintinrent dans des conditions presque semblables.

Si un grand nombre de Gaulois et de Romains se trouvaient réduits à l'état de colons, les Francs demeurèrent libres et fiers ; là fut une première distinction. On dut payer une somme plus forte à raison de ce qu'on avait tué un Franc ou un Romain ; le vainqueur fut affranchi de tout impôt, il ne dut que le service de son corps pour la bataille. En dehors de ces distinctions, il n'y eut pas de divisions absolues ou de séparations complètes entre les races conquérantes et conquises ; le passage d'un état social à un autre fut presque insensible ; les Francs n'imprimèrent qu'un moment la tradition germanique sur les terres soumises, et les Carolingiens furent peut-être l'expression la plus fière de cet esprit de la conquête. La puissance de la civilisation et de ses merveilles est si grande, que l'on verra Charlemagne, le petit-fils de Charles Martel, le maire du palais, le Germain par excellence, empreindre souvent ses actes et ses lois de l'esprit romain. La pensée définitive de Charlemagne, empruntée aux empereurs et aux

¹ J'ai souvent comparé les conciles, surtout avec les codes Théodosien et Justinien dans des études spéciales du droit ; il y a des emprunts mutuels et une contusion évidente. C'est au reste l'opinion de M. de Savigny.

² Voyez les formules recueillies en France et en Allemagne par Bignon, Sirmond, Baluze, Mabillon, Goldast et le *Thesaurus* de Schilter ; celles de Marculfe sont les plus curieuses.

³ La question des compositions a été évidemment épuisée par Mably et Montesquieu.

⁴ Cette influence de la cour de Constantinople sur les Francs est considérable dans la première race ; elle se continue encore sous Charlemagne ; je regrette qu'elle n'ait pas été suffisamment aperçue dans les travaux modernes.

papes, ne fut-elle pas de reconstituer l'empire d'Occident d'après les bases et les traditions de Rome ?

CHAPITRE III.

ÉTAT RÉSUMÉ DES LETTRES, DES SCIENCES, DES ARTS ET DU COMMERCE AVANT LES CARLOVINGIENS.

La littérature. — Chants récités. — Poèmes. — Légendes. — Grammaire. — La langue romane, germanique. — Écriture. — Chartes. — Les sciences naturelles, astronomiques. — Calendrier. — Les arts romains, byzantins, francs, lombards. — Les images. — Enluminure. — Châsses. — Pierreries. — Commerce. — Foires. — Marchés. — Usure. — Juifs au moyen âge.

SEPTIÈME ET HUITIÈME SIÈCLES.

La domination romaine s'était si profondément établie dans les Gaules, qu'on y vit régner dès le I^{er} siècle l'exclusive influence de sa grande littérature. Sous l'administration d'Honorius, les Gaules virent fleurir des académies célèbres, et chacune des treize provinces eut ses écoles, ses enseignements, d'après les règles générales que Rome avait données au monde¹. Bientôt même les académies gauloises furent renommées : Lyon, Arles, Sens retentirent longtemps des disputes grammaticales ; la Narbonnaise eut ses poètes, ses prosateurs, comme la Lyonnaise et la Belgique ; elles virent sous les portiques ces milliers d'écoliers réveillés au chant du coq, comme les clients dont parle Horace. Les Romains avaient laissé aux Gaulois leurs mœurs, leurs habitudes, et l'empereur Caracalla, en donnant à tous le titre de citoyens, avait effacé les distinctions de la conquête. Les Gaulois avaient des traditions propres, des histoires et des annales de la patrie conservées dans les temples². Les institutions et la littérature druidiques vinrent se mêler ainsi aux enseignements de Rome ; et lorsque les Francs s'établirent à leur tour dans les provinces vaincues, lorsque les fils de Clovis étendirent partout leur domination, ils apportèrent eux-mêmes les chants des ancêtres, les traditions germaniques, si communes parmi les peuples du Nord.

Ainsi dans la Gaule on peut trouver trois littératures en présence ; toutes se prêtent leur langue, leurs mots, leurs pensées. La première exclusivement gauloise, avec l'empreinte de la religion et des mœurs des druides ; la seconde classique et romaine, car les conquérants répandaient partout leur langue et leurs livres : Cicéron, Lucrèce, Virgile furent étudiés dans les cités gauloises devenues municipales ; les papyrus de la Grèce et de Rome étaient lus et récités dans les écoles de Lyon, de Bordeaux et de Lutèce³. Enfin se joignirent les traditions franques, les chants de la Germanie, qui racontaient les hauts faits des guerriers conquérants. Ce mélange de littérature se révèle aux VII^e et VIII^e siècles ; il n'y a rien de net, rien qui ait une origine exclusive ; dans les monastères, dans les écoles, on commente les pères de l'église, les auteurs de la Grèce et de Rome ; et il suffit de parcourir les textes de Grégoire de Tours, de Frédégaire, pour se convaincre qu'il y avait alors dans le clergé des études avancées sur les classiques grecs et romains ; les citations d'Homère, de Virgile y sont fréquentes ; quelquefois même les philosophes de l'antiquité sont invoqués avec les pères de l'église, et leur pensée vient à l'aide de la religion. Les évêques et les clercs, presque exclusivement Gaulois, familiarisés avec les études chéries du forum de Rome, repoussaient avec indignation le titre de barbares ; chaque monastère était une école de science où l'on enseignait la grammaire, la philosophie et l'histoire⁴. Quand la civilisation a passé sur un peuple, elle y laisse

¹ C'est à Rome, en face du Colysée, dans le Campo-Vaccino, qu'on peut redire ces vers :

*Fecistis patriam diversis gentis unam
Urbem fecisti quod prius orbis erat.*

² Saint Irénée se plaint dans le I^{er} siècle de la nécessité où il est d'apprendre la langue celtique pour se faire entendre. Les bénédictins soutiennent que la langue latine fut universellement parlée dans les Gaules. Voyez *Hist. litt.*, t. VII, avertissement.

³ Les manuscrits latins, les papyrus même étaient répandus dans les Gaules. On retrouve chaque jour des traces des manuscrits d'Ovide, de Cicéron ; un savant élève de l'école des Chartes, M. Quicherat, a publié même un fragment inédit d'un ancien manuscrit de versification latine ; il porte le n^o 7530 (Bibl. roy.). Quel dommage que ces jeunes intelligences de l'école des Chartes ne soient pas mises suffisamment en lumière.

⁴ Voyez les savantes préfaces que dom Rivet et ses modestes collaborateurs ont mises en tête des tomes V à VIII de l'Histoire littéraire de France. Aussi, lorsque les études

de fortes empreintes ; les clercs gaulois étaient fiers de la science de Rome, et les peuples conquérants eux-mêmes se familiarisèrent avec les études de l'antiquité.

La littérature franque se résume, comme toutes les traditions primitives, en des chants de gestes, récits des guerriers et des poètes ; il fallait bien conserver la mémoire des ancêtres, les hauts faits d'armes qui avaient illustré la conquête ; les scaldes se rencontrent partout : là où il y a des forêts, des autels sacrés, des peuples conquérants, il se trouve toujours des imaginations exaltées qui transmettent à la postérité les héroïques actions¹. On ne trouve point de grands poèmes qui se rattachent à cette époque, mais des fragments détachés d'œuvres plus complètes. Les légendes ne furent que des chants de gestes plus spécialement monastiques ; les études étaient renfermées dans les cellules : il y avait là des manuscrits, des chartes, des papyrus venus de Rome et de Constantinople ; on y écrivait les chroniques nationales ; on consacrait la mémoire du passé ; la science se forma par les études monastiques. Toutes les œuvres de cette époque révèlent un mélange d'idées romaines et germaniques ; rien n'a gardé complètement son caractère : les premières traces de la civilisation se confondent et se pénètrent naturellement.

Ce chaos se produit spécialement dans la langue et la grammaire. Qu'il y eut un idiome gaulois avec ses règles et ses principes, nul n'en doute ; cette langue celtique fut parlée sur tout le territoire de la Gaule, depuis la Somme jusqu'au Rhône ; les Romains, qui la trouvèrent établie dans les provinces, la respectèrent comme ils avaient coutume de le faire pour chaque vieille institution de peuple ; mais le latin devint la langue usuelle de toutes les administrations, du préteur, des tribunaux établis dans la Gaule. Le celtique fut laissé au peuple, le latin devint la langue des classes élevées, et bientôt à ce double idiome vint se mêler encore la langue germanique parlée par les conquérants. On vit alors la même confusion que dans la littérature ; il y eut un parler vulgaire formé de tous les idiomes ; la langue latine se corrompit ; il s'y mêla des désinences franques, des mots celtiques ; les chartes, les chroniques de cette époque constatent ce chaos, qui précède la formation d'une langue régulière².

L'écriture subit la même altération, les chartes mérovingiennes sont difficiles à lire, les caractères romains ou cursifs sont mal formés, on ne voit point la trace de cette régularité qui indique et signale l'écriture carolingienne dans les manuscrits surtout, jusqu'à ce qu'elle s'abîme à son tour dans une nouvelle confusion, à l'époque grossière et féodale. Les chartes mérovingiennes sont

romaines s'affaiblissent, les auteurs francs eux-mêmes se plaignent et s'écrient en gémissant : *Mundus senescit jans, ideoque prudentiæ acumen in nobis tepescit, nec quisquam potest hujus temporis, nec præsumit oratoribus præcedentibus esse consimilis.* — Fredeg. in Prolog.

¹ Il y a dans Grégoire de Tours évidemment des passages qui ne sont que des traductions des chansons de gestes. Dans l'époque carolingienne, le moine de Saint-Gall est-il autre chose qu'une chronique écrite sur les chansons de gestes et les traditions belliqueuses ? M. Paulin Paris a remarquablement traité toutes ces questions dans sa préface de *Berte aus grans piés*.

² Cette corruption de latinité se rencontre dans les chartes, on trouve : *Basileca, Pagenam, Volomus, Nagutiante*. — II est passé de règle dans la diplomatie que : *diplomatum barbaries eorundem sinceritatem prodit*. Voy. Fontanini, *Vindic. antiq. diplomat.*, et l'œuvre immortelle de Ducange, son glossaire *Mædiæævi*, n'en est-il pas une preuve ?

souvent écrites sur papyrus, l'habitude des monogrammes commence déjà, et les sceaux consistent généralement en des pierres antiques ; l'écriture est longue, mal tracée, les abréviations nombreuses et brouillées ; cette écriture mérovingienne se reconnaît sur les tombeaux, sur les inscriptions comme sur les chartes ; elle est marquée d'un caractère à part ; elle constate des habitudes peu avancées. Un petit nombre de chartes a survécu à la grande destruction du temps, et l'écriture onciale domine l'époque des Mérovingiens¹.

Dans ce temps d'agitation et de conquêtes, la science se résume en quelques éléments primitifs ; le vieux monde est peu avancé dans les études spéciales de la nature, dans les causes qui font mouvoir les êtres animés ; on ne trouve nulle trace de mathématiques, la science du calcul se borne à de simples usages ; on compte à la manière romaine, on mesure d'après des coutumes gauloises. Les prescriptions de l'église seules obligent les clercs et les fidèles à quelques études, à des connaissances astronomiques ; les fêtes mobiles se règlent par les retours de la lune ; il faut en savoir le cours pour déterminer les Quatre-Temps, base de tous les calculs de l'année ; les calendriers partent des deux fêtes de Pâques et de Noël ; on suppose moins les jours que les solennités ; les chroniques font perpétuellement mention des époques chrétiennes qu'elles rattachent à la vie des hommes² : [Charlemagne a passé la Pâques à Fulde ; Noël à Mayence, la Pentecôte à Quercy ou Compiègne](#). Ainsi, répètent les chroniques ; il y a peu de calendriers réguliers ; tous sont dressés d'une manière bizarre, et les signes du zodiaque sont empruntés à Rome et à la Grèce. Les heures se comptent par les sabliers silencieux qui deviennent les horloges du temps. Les études des astres sont presque toutes des réminiscences des écoles d'Alexandrie, et la mécanique surtout est plutôt dans ses progrès, une science d'adresse qu'un calcul de géométrie intelligente.

Les arts, la musique, la peinture, l'architecture, prennent encore leur source la plus pure dans les études de Rome et de la Grèce. Un caractère germanique s'empreint à l'étude solennelle du plain-chant ; si, dans l'église romaine et pontificale, un mélange de voix suaves donne plus de variété, plus de douceur aux chants de l'église, le plain-chant grave appartient essentiellement à une origine franque³ ; le faux-bourdon, qui semble la voix du tonnerre, les points de contrebas, le serpent ne sont pas nés des habitudes italiennes, grecques ou lombardes : nécessairement d'origine franque, ils sont sévères comme le ciel grisâtre du Nord, comme les forêts druidiques, comme les pierres froides des cathédrales. Ce fut une lutte longtemps disputée que celle du chant germanique contre le chant romain ; les cathédrales franques défendirent comme leurs

¹ Quelles études plus attrayantes que la *Diplomatique* de Mabillon, cet admirable travail d'appréciation et de patience ! joignez à cela la *Méthode du blason*, par le père Ménétrier, et vous connaîtrez le moyen-âge. Mes jeunes amis de l'école des Chartes consacrent modestement leur vie à ces études, que négligent trop les superbes barons de la science. Chaque temps a sa féodalité.

² Le calcul des temps est sans contredit la partie la plus achevée de l'*Art de vérifier les dates* des bénédictins.

³ Le savant chanoine d'Auxerre, l'abbé Leboeuf, a consacré une grande partie de sa vie d'érudit à suivre l'histoire des chants religieux. En visitant la cathédrale d'Auxerre, j'ai vu avec bonheur que le nom de Leboeuf avait été donné à une des rues qui y conduisent.

propres œuvres les plains-chants et les antiphonies de leurs ancêtres ; les chants romains eurent de la peine à s'implanter dans les basiliques de la Gaule¹.

Les différentes époques de l'art architectural ne peuvent et ne doivent jamais se confondre ; les monuments gaulois, presque tous informes, offrent l'aspect de temples à peine taillés, des autels druidiques, semés çà et là dans les vastes plaines, au milieu des landes, dans les sables mouvants. La grande école romaine, qui se révèle dans les beaux monuments des villes d'Arles, de Nîmes, d'Autun ou de Sens, disparaît sous la destruction de l'empire ; d'autres idées arrivent avec les conquérants. Le christianisme a répugnance pour les formes des temples dédiés aux dieux de l'ancien monde ; il veut avoir sa pensée à lui, et il produit la basilique telle qu'on la voit encore dans quelques-unes des églises primitives de Rome². Cet âge de l'art se produit dès les III^e et IV^e siècles ; la forme byzantine est la première source de toutes les inspirations ; ce n'est pas encore l'ogive avec ses pierres élancées, mais des masses de colonnettes écrasées sur des rotondes basses et sous des voûtes plus affaissées.

Les basiliques chrétiennes me paraissent avoir trois époques : la première, qui se rattache aux temps où la croix sortait des catacombes pour s'offrir à la lumière du monde ; alors l'architecture est toute simple, comme la foi qui s'élançait vers Dieu ; un bâtiment à peine orné, des voûtes sans ogives, une façade sans colonnettes, comme on en voit d'antiques vestiges à Rome ; ou, si quelques débris de colonnes existent encore, c'est que la basilique fut élevée sur un temple païen consacré aux dieux immortels. La seconde période appartient à l'art byzantin : le *pronaos* à petites colonnes, sans ogives, la façade à porte basse, le temple simple et nu qui se confond bientôt dans le style lombard. Enfin vient la troisième période, celle de l'art ogivique, qu'on ne retrouve pas au delà du XI^e siècle ; là commencent les dentelures, les ornements, les clochers et les voûtes qui se balancent au vent : jusqu'aux Carolingiens, et pendant cette dynastie, on n'aperçoit que les formes romaines, byzantines et lombardes³.

La basilique primitive a peu d'ornements, l'école de Constantinople en est plus prodigue ; la querelle sur le culte des images divisait l'Occident et l'Orient ; les Italiens à l'imagination vive, les Grecs successeurs de la grande école d'Athènes aimaient les statues, les tableaux qui reproduisaient les saints et les martyrs, la Vierge au doux regard, le pauvre qui souffre, le martyr qui se résigne. La plus grande question d'art qui se soit présentée dans l'histoire est celle des images, qui n'est au reste que le grand débat entre l'enthousiasme des artistes et le froid puritanisme des raisonneurs. Si les conseils austères avaient prévalu, si l'église avait proscrit les représentations de l'image de Dieu et de ses saints, des pieuses scènes de la vie souffreteuse et du triomphe de l'âme, ne serions-nous pas privés des chefs-d'œuvre des siècles de renaissance ? Michel-Ange, Raphaël ne

¹ Ce fut, comme on le verra, une grande lutte jusque sous le règne de Charlemagne ; l'empereur adopta des modifications au chant germanique ; il y mêle les chants grec et latin (*Monach. S. Gall.*, lib. 2.).

² C'est Rome chrétienne qu'il faut spécialement étudier ; dans mes pèlerinages d'Italie, ce sont les basiliques que j'ai toujours recherchées : Saint-Pierre de Rome m'a bien moins frappé que les ruines des Catacombes, Sainte-Marie Majeure et Saint-Jean de Latran.

³ Le père Mabillon nous a conservé peut-être la seule représentation d'un monument d'architecture des VII^e et VIII^e siècles ; c'est le dessin de l'abbaye de Saint-Riquier. Voyez *Sæcul. IV, benedict.*, t. Ier, p. 111.

seraient point nés pour peupler le monde chrétien de magnifiques œuvres¹. Les artistes doivent une vive et profonde reconnaissance au catholicisme et au pouvoir pontifical surtout, sa plus haute personnification ; les papes firent prévaloir cette belle théologie écrite et colorée dans les chefs-d'œuvre de la sculpture et de la peinture.

On trouve peu d'images dans les premiers temps de l'église ; quelques statues informes des apôtres sont çà et là couchées à côté des colonnes de l'école grecque et romaine². Quelquefois aussi les vestiges de l'art antique se font sentir dans les monuments chrétiens, sur les rares tombeaux des IIIe et IVe siècles, tels qu'on les voit au Vatican ou dans l'église de Saint-Maximin en Provence³ ; le Christ et les apôtres sont figurés avec des ornements de la pure école romaine. On remarquera que dans ces monuments, le Christ est toujours jeune, à peine at-il vingt ans ; quand le moyen âge vint, on le vieillit, car le temps est malheureux, et le Christ souffre comme le peuple et parce qu'il est peuple ; la physionomie de la Vierge éprouve au contraire une modification tout opposée : aux époques primitives, elle est vieille comme une mère de douleur avec les rides et la pâleur que reproduit Rubens dans sa *Descente de croix*⁴ ; à mesure qu'on se rapproche du moyen âge, elle rajeunit ainsi qu'on le voit aux miniatures du XIIe siècle. L'école byzantine est plus prodigue de statues, d'ornements, d'arabesques ; sur le marbre du baptistère, au fond du sanctuaire, on aperçoit des images d'un bleu et d'un rouge fort vif ; sur ces fresques ou sur ces tableaux en bois, brille la figure du Christ aux yeux fixes et pénétrants ; saint Pierre, saint Paul, Barthélemy, si souvent reproduits dans les œuvres de l'école byzantine, lui font cortège dans sa prédication. Jésus étend ses bras sur eux. Le martyrologe des basiliques grecques, l'empreinte du Bas-Empire est partout dans ces débris de l'école de Constantinople : à Ravenne, à Rome, à Milan, on voit marqué le passage de l'art byzantin⁵.

Ces églises primitives sont généralement simples ; on pénètre dans le pronaos, en plein air, entouré de galeries basses où se voient quelques débris de statues et d'images ; sous le portique est le baptistère ; car, alors, avant d'entrer dans l'église, il fallait revêtir la robe de néophyte. A côté du baptistère est une chaire de pierre pour annoncer la parole au peuple. Le temple est nu, simple dans ses nefs, dans ses voûtes abaissées ; presque toujours derrière le maître-autel se trouvent ces figures du Christ sur or avec les apôtres, qui vous poursuivent

¹ Nul ne visite Genève ; tous les pèlerins aux imaginations vives viennent à Rome ; l'école catholique est à l'école iconoclaste ce que le système des hôpitaux, les douces consolations de l'âme, sont au système d'isolement pénitentiaire du calvinisme. Voyez dans *Théophane et Cedren* les affreuses persécutions pour les images. Saint Jean Damascène parle de la formule du serment contre les images, t. Ier, p. 625.

² Je ne saurais trop appeler l'attention des artistes sur trois tombeaux du IIIe ou IVe siècle que j'ai visités à Saint-Maximin, au fond de l'église souterraine, dans un pèlerinage à la Sainte-Baume ; c'est plus remarquable que ce que j'ai vu même au Vatican.

³ Parcourez le couvent des capucins à Rome, et vous verrez ces débris du vieil âge.

⁴ Je ne sache rien de magnifique comme les deux tableaux de Rubens dans la cathédrale d'Anvers. J'ai vu de belles toiles flamandes à La Haye, à Amsterdam ; mais rien de comparable à ces deux tableaux, commandés par de simples compagnies de pénitents dans la pieuse Flandre.

⁵ J'étais dans la basilique de la Monza lors du couronnement de l'empereur Ferdinand (1838). Pour moi qui aime tant les vieux âges, à côté de ces murs de la Monza, la cathédrale de Milan n'est qu'un magnifique colifichet du XVIe siècle.

encore de leurs yeux fixes et éclatants de puissance et d'animation¹. Dans les anciennes provinces des Gaules, quelques églises subsistent avec le triple caractère romain, byzantin et ogivique ; les débris de l'abbaye de Saint-Victor à Marseille donnent une idée de ce qu'était une église primitive, au temps de la persécution, avec ses souterrains et ses catacombes qui passent sous les eaux du port pour se joindre à la Major, bâtie sur un vieux temple de Diane². Presque sur toute l'étendue des Gaules les églises à ogives furent construites sur les débris des premières basiliques.

La sculpture emprunta aussi son éclat à l'art byzantin ; elle resta informe tant qu'elle n'invoqua pas les souvenirs de Rome et de la Grèce. Il y eut Odes ouvriers incontestablement habiles. Les reliquaires, véritables trésors des églises, ont fait faire des progrès à l'orfèvrerie, à l'art des statuaires ; les châsses du VIII^e siècle sont presque toutes ornées de pierres précieuses. Leur forme est généralement celle d'une cathédrale que soutiennent des anges, sortes de cariatides chrétiennes au milieu de couronnes d'émeraudes, de topazes, de rubis. Sur quelques-unes de ces châsses brillent de riches bas-reliefs, qui reproduisent les sujets historiques : la biographie des saints, les légendes de la vie et de la mort, souvenirs puisés dans le vieux et le nouveau Testament ; Ève qui cueille la pomme, le Christ prêchant, les apôtres qui enseignent³. Les peintures, soit qu'elles se trouvent dans les églises, soit au parvis du chœur ou au plafond, sont marquées de la même empreinte ; toutes sur or, elles offrent des couleurs très brillantes ; les chairs ont cet aspect d'un calque pris sur un cadavre, d'un piètre moulé sur la mort, semblables à la chair humaine inanimée, à la couleur des christes d'ossements ou d'ivoire, ou aux figures de cire. Dieu le Père vous regarde avec des yeux terribles, ainsi qu'il apparaîtra au jugement dernier ; Jésus est doux comme la parole du pardon qu'il jette du haut de la croix. A l'exemple de toute l'école byzantine, le Christ n'est pas nu ; il est revêtu d'une longue tunique, ainsi qu'on le voit dans la cathédrale d'Amiens⁴ : d'où vient cette sainte et curieuse image, et qui l'a jetée dans une vieille cathédrale des Gaules ?

L'orfèvrerie est poussée à ses plus habiles limites : si les artistes de cette époque ne savent pas bien reproduire la physionomie humaine, s'ils lui donnent souvent ce caractère de raideur qui marque la naissance de l'art, ils ont perfectionné le dessin et la couleur des objets inanimés. Peu de manuscrits, excepté quelques bibles ou missels, précèdent l'époque carolingienne ; l'art byzantin s'y révèle dans la peinture et l'écriture ; les reliures qu'on appelait *textum*, parce qu'elles

¹ C'est une impression que j'ai surtout éprouvée à l'aspect des peintures byzantines des églises de Venise et de Ravenne.

² Il ne reste de Saint-Victor de Marseille que les hautes murailles, les tours carrées, les portes garnies de fer qui étaient destinées à le protéger contre les Barbares ; d'autres Barbares sont venus et ont détruit l'abbaye. Le souterrain n'a plus que deux ou trois voûtes, et la chapelle de la Vierge Noire (*nigra sum sed formosa*). Sous quelques-unes de ces voûtes se voient çà et là des fragments de tombes qui ont de la ressemblance avec les catacombes de Rome.

³ Un grand nombre de ces châsses ou reliquaires ont été fondues avec une joie stupide pendant la révolution française ; on en trouve encore quelques-unes dans les ventes ; elles sont généralement en vermeil, enrichies de topazes et d'améthystes, et presque évidemment byzantines.

⁴ La cathédrale d'Amiens possède un christ d'une haute antiquité et qui excite la plus vive, la plus touchante piété ; il est revêtu d'une longue tunique, sa figure est byzantine ; je recueillis dans l'église la vieille et sainte tradition sur ce christ, que des pêcheurs, dit-on, trouvèrent dans la mer.

couvraient et protégeaient le livre, offrent des bas-reliefs d'ivoire d'un fini aussi éclatant que ceux des reliquaires enchâssés dans des pierreries, des émeraudes¹ ; la pourpre et la soie se marient et se nuancent dans ces admirables produits de l'art ; des fermoirs d'or ou d'argent sont aux quatre coins du missel ; on ouvre le manuscrit que le copiste a recueilli avec soin ; l'écriture en est généralement onciale, les miniatures rares, mais presque toujours à fond d'or comme les peintures des églises ; les arabesques y paraissent plus riches, mieux brodées. On y voit encore les traditions de l'art grec et romain dans les beaux modèles ; l'orfèvre saint Éloi avait orné le palais du roi Dagobert avec un fini dont il avait sans doute étudié les éléments à Rome ; le tombeau de saint Martin de Tours était un chef-d'œuvre d'orfèvrerie². En ces temps on ornait les tombes de lames d'argent et d'or, car le sépulcre était le palais de cette génération pieuse³. Dans chaque monastère il y avait nécessairement des artistes qui se formaient aux arts spéciaux, car c'était dans les abbayes que la science et les métiers même recevaient leur développement. La plupart des artistes sont des moines, des solitaires de saint Benoît ; tous les travaux d'intelligence venaient de leurs mains, et cela s'explique par les longs loisirs du monastère : que faire dans les veilles de nuit, lorsque bruissait le vent d'automne et d'hiver, si ce n'est prier, méditer et travailler pour Dieu et les hommes.

La richesse des ornements de l'église, le luxe des rois et des comtes développèrent l'activité du commerce. Les larges voies ouvertes par la domination romaine, au milieu de cet empire qui embrassait le monde, favorisaient l'échange des produits ; les marchandises de la Syrie, de l'Égypte, les pelleteries de la Saxe et de la Pologne, les fers de la Scandinavie⁴, se transportaient sur les marchés des Gaules et de l'Italie. Après que les Francs eurent envahi cette partie de l'empire romain, le commerce demeura aussi actif ; il faut ici chercher encore dans la *Vie des Saints* les traces de ces relations de peuple à peuple⁵. Les Bollandistes décrivent les riches offrandes d'encens, de myrrhe, de pierres précieuses accumulées sur les clisses des saints dans les monastères ; les caravanes conduisaient les produits de l'Inde aux ports de Syrie, et les marchands juifs les débarquaient à Marseille et sur les côtes d'Italie ; puis on les transportait à dos de mulet, par Lyon, jusqu'aux foires et marchés de Neustrie et d'Austrasie, sous le privilège des chartes. Les rois de la première race rendirent célèbre la foire de Saint-Denis, où venaient les Lombards, les Saxons, les Espagnols, les Grecs et même les Sarrasinois : dans ces foires s'échangeaient les produits les plus variés de toutes les contrées du monde ; les marchands y accouraient par caravanes sans payer de droits, ni le *teloneum*, ni

¹ La Bibliothèque du Roi peut s'enorgueillir de plusieurs MSS d'une grande richesse de reliure ; ils sont des IXe et Xe siècles ; dans la salle destinée aux MSS grecs on trouve un admirable saint Grégoire de Nazianze, avec des miniatures byzantines, tradition de l'art romain porté à sa haute perfection ; il porte le n° 510,

² Saint Éloi fut tout à la fois orfèvre et monétaire de Dagobert Ier ; son nom est encore gravé sur les monnaies de Dagobert et de Clotaire, par ce mot abrégé *Eligi*. Sa vie a été écrite par son disciple Dado ou Audœnus (saint Ouen).

³ Comparez *Vita sancti Mauri, in St. act. Ordin. S. Benedict., sæcul. Ier*, p. 283, et *Vita sancti Eligii*, part. 1re, n° 32.

⁴ Une savante dissertation de l'abbé Cartier sur le commerce pendant la 1re et la 2e races remporta le prix à l'académie d'Amiens en 1752.

⁵ Ceux qui veulent se faire une juste idée de l'état des relations commerciales au VIIIe siècle doivent lire le curieux itinéraire de saint Willibald, dans les Bollandistes, t. II, p. 503.

le *porticum*¹ dont parlent les vieilles chroniques ; ils étaient à l'abri des seigneurs féodaux si redoutables pour les marchands isolés. Dans ces vastes bazars chrétiens, on ne distinguait pas les catholiques des juifs ; tous étaient placés sous la même garantie. La foire commencée, toute poursuite était suspendue ; le marchand déposait en liberté les objets destinés à la vente, et en trafiquait pleinement ; le contrat se faisait de gré à gré. Voulait-on de l'argent ? Le juif était là pour prêter à usure au taux qui n'était point fixé par les chartes ; il ne se faisait aucun scrupule de stipuler deux deniers le sou par semaine, et c'est en vain que les abbés faisaient retentir les plaintes les plus vives contre les usures de ces mécréants². On y vendait même les esclaves, presque tous bretons, et l'on voit plus d'un saint s'élever contre cet odieux trafic condamné par le christianisme. Les chartes des rois déclaraient les franchises des foires, sortes de saturnales où le lucre dominait : à Saint-Denis surtout la crosse de l'abbé couvrait tous les actes des landys, et favorisait le concours de commerçants juifs, lombards, grecs et bretons³.

Les moyens de communication pour le commerce étaient les rivières, que parcouraient les lourdes barques des nautés ou bateliers. Les capitulaires de la première race obligent les propriétaires riverains à les laisser libres pour le passage des chevaux sur la Loire, la Meuse et la Moselle ; on y transportait les vins déjà fameux par leur renommée et ceux d'Orléans surtout, le crû de la première race ; les rois s'occupaient d'établir des routes, de larges voies sur les débris des monuments romains, et la chaussée Brunehaut a retenu son nom des travaux entrepris sous cette puissante reine. Les commerçants formaient alors une corporation ; à Paris, ils avaient leurs marchés, leurs quartiers spéciaux près Saint-André-des-Arts, qui devint depuis le *parluer aux bourgeois*. Là se tenait un marché journalier de parfums et des draps les plus fins venus de l'Asie ou de la Grèce ; une vieille chronique parle de la hardiesse des marchands de Paris : ils avaient des comptoirs jusque dans la Syrie, et un jour qu'ils rencontrèrent des marchands de Venise dans une ville d'Égypte, il se fit entre eux un grand conflit ; ils en vinrent aux armes⁴.

Les droits ordinaires sur le commerce étaient considérables et les bateaux soumis à mille tributs désignés par les capitulaires : droits de salut, péages des ponts, abordage, ancrage, débarquement des marchandises⁵ ; tous réglés d'une manière fixe. Les marchands en étaient exemptés pour les foires ; on ne laissa subsister que les redevances particulières aux églises, propriétaires des places et terrains ; à Saint-Denis, l'abbaye percevait douze deniers⁶, et nul ne pouvait rien demander en plus aux marchands qui de toutes parts accouraient sous la franchise de l'église. Aussi le concours était-il nombreux : les Saxons

¹ M. de Pastoret a fait sur les impôts, au moyen âge, de savantes dissertations qui se trouvent en tête des tomes XVII, XVIII, XIX de la grande collection du Louvre.

² L'Académie des inscriptions couronna un de mes Mémoires sur l'*État des Juifs au moyen âge* ; j'y ai traité d'une manière spéciale la question des usures.

³ Voyez Ducange, v^o *Mercata*. Grégoire de Tours entre dans des détails sur le commerce de la 1^{re} race. Dans les chartes sur les landys, il y est dit : *Nullus negotiator in pro pago Parisiaco audeat negociare nisi in illo mercado*. Le vieux mot *landy* vient évidemment de *indict, indictum, forum indictum* (foire à jour fixe).

⁴ *Appendix ad Marii chronic.* ad ann. 602. Duchesne, t. Ier, p. 216.

⁵ Voici tous les droits exigés : *Salutaticum, Pontaticum, Ripaticum, Portulaticum, Cespitaticum*. (Voyez Ducange à chacun de ces mots.)

⁶ L'authenticité de la charte primitive de Saint-Denis a été contestée. Voyez Ambert, *Mirœus diplomat. belg.*, p. 241, édit. de 1628.

apportaient le plomb, le fer sur le parvis de la foire ; les juifs, les parfums d'Orient, l'encens, la myrrhe ; les marchands de la Neustrie et de l'Armorique, le miel et la garance ; les Provençaux, l'huile fine d'olive et les produits de la Syrie ; les marchands d'Orléans, de Bordeaux et de Dijon, les vins, la cire, le suif et la poix ; les Esclavons audacieux allaient jusque dans le nord pour rapporter ensuite à Saint-Denis le produit des mines¹.

Il fallait cet actif commerce pour satisfaire tous les besoins de cette civilisation naissante. Le luxe grandissait ; l'or et l'argent étaient prodigués dans les meubles ; quelques-uns même étaient d'or massif ; Dagobert fit travailler un siège ou trône par saint Éloi, qui enchâssa des perles jusqu'au sommet de cette grande chaire. La vie de saint Éloi, écrite par saint Ouen, est la plus intéressante nomenclature de ce que peut le génie d'un ouvrier pour l'avancement de l'industrie. Les vêtements étaient riches, quand les rois et les princes tenaient leurs cours plénières. Saint Ouen a décrit l'habillement, de saint Éloi, lorsque ses devoirs l'appelaient à la cour : sa chemise était de fin lin, ses extrémités relevées en or ; sa tunique ou dalmatique était de soie, tissée d'or et de pierreries qui jetaient au loin un vif éclat ; ses manches couvertes de diamants et d'émeraudes, ses bracelets d'or, sa ceinture pareille travaillée avec un art admirable ; sa bourse était brodée de pierres précieuses et tellement reluisantes, qu'elle brillait au loin comme un soleil².

Ce luxe nécessitait une active circulation de monnaie, et déjà commencent les capitulaires sur la valeur des sous et des deniers ; les juifs, possesseurs de presque tout le numéraire, le prêtaient à des prix élevés ; leur puissance était grande sous Dagobert, et jamais peut-être dans l'histoire ils ne jouirent d'aussi vastes privilèges. La monnaie, toute d'or et d'argent, se comptait par marcs, livres, sous et deniers³. Les Bollandistes nous ont montré la vie de plus d'un saint occupé à ramener dans le commerce les principes de probité et d'honneur ; ils prêchaient contre la vente des esclaves⁴, contre l'usure, si contraire à la foi chrétienne ; contre le pillage des hommes de guerre, qui empêchaient les commerçants de se livrer paisiblement à leur trafic. Les arts, le commerce, la littérature durent beaucoup au christianisme dans les Gaules ; cette société, pour être bien connue, a besoin d'être étudiée dans les biographies des saints : la chronique n'est qu'un calque imparfait, et c'est dans les pieux récits recueillis par les contemporains que l'on peut se faire une juste idée des mœurs et des habitudes du moyen âge.

¹ La charte de Saint-Denis réduisait les droits à ceux-ci : pour une charge de miel ou de garance, deux sous ; pour les voitures qui venaient par eau de Rouen, de Saxe et de Hongrie, 12 deniers.

² Voyez Saint Ouen, *de Vita sancti Eleggii*, part. 1re, n° 13.

³ On ne peut rien ajouter à l'excellent *Traité des Monnaies* de Leblanc. C'est un livre complet.

⁴ Les papes surtout étaient très opposés à la vente des esclaves. V. *Epist. sancti Gregor. Gregor. ad Brunehild*. Duchesne, t. Ier, p. 902.

CHAPITRE IV.

LA HIÉRARCHIE ET LE POUVOIR DANS LA DÉCADENCE DES MÉROVINGIENS.

Les Papes. — Patriarches de Constantinople. — Empereurs d'Orient. — Rois des Lombards. — Ducs de Frioul, de Spolette, de Bénévent. — Rois des Bulgares. — Les califes. — Les *reges* ou *conducteurs d'hommes* chez les Saxons. — Les Scandinaves. — L'heptarchie. — Les rois mérovingiens depuis Dagobert. — La dignité des maires du palais de Neustrie et d'Austrasie. — Les Grimoald. — Les Martin. — Pépin le Vieux. — Pépin d'Héristal. — Les ducs d'Austrasie, maires de Neustrie.

628-714.

Dans le chaos qui précède la civilisation régulière des peuples, rien n'est plus difficile à suivre que l'histoire du pouvoir ; s'il y a confusion déjà quand on veut pénétrer au milieu des races, les démêler dans leur origine, les fixer par leur caractère et leur type, comment définir avec exactitude la marche et les progrès de la puissance sociale ? Les luttes de la force et de la violence ont un caractère mobile, insaisissable, et rien pourtant n'est plus essentiel pour expliquer l'origine et le développement de l'empire carlovingien. Il faut résumer dans un rapide tableau l'aspect des pouvoirs dans la société aux VIIe et VIIIe siècles, et déterminer surtout en quelles mains la direction des hommes et des idées fut confiée en ces temps de secousses et de ténèbres.

La succession des papes dans cette période est rapide comme la mort qui frappe la vieillesse à la main faible, aux cheveux blancs ; le pontificat n'avait alors rien de solide et d'appuyé sur cette grande pierre qui depuis a civilisé et organisé le monde ; Rome, la ville turbulente sous ses patriciens dégénérés et ses comices déchus, martyrisait ses papes, tour à tour en proie aux Barbares qui dévastaient l'Italie et aux empereurs de Constantinople, plus cruels peut-être, parce qu'ils étaient raffinés¹. En lisant les vies de saint Martin et de saint Eugène, tous deux papes dans l'espace de moins de huit ans, on peut prendre une idée de ces tourmentes qui agitaient la barque de saint Pierre. Martin est enlevé violemment par les empereurs des Grecs et jeté dans la Chersonèse taurique², où il meurt de faim ; Eugène, qui lui succède, existe à peine deux ans³. Vitalien est une tête forte qui essaye l'unité de l'église, en excommuniant les évêques qui veulent s'en détacher⁴. Adéodat soutient la dignité papale et donne aux empereurs et aux rois, avec la supériorité morale d'un père sur ses fils, la bénédiction apostolique. Tous ces pontificats ne durent que trois ou quatre ans, et pendant cette courte période les papes emploient leur esprit et leur zèle à constituer la force de l'église ; ils ont à se défendre contre les rois lombards, les comtes de Bénévent, les ducs de Spolette et de Frioul, qui dominent l'Italie ; ils luttent avec ténacité contre les patriarches et les évêques, qui veulent méconnaître les droits de l'unité catholique. A Rome se fait l'élection des papes dans les basiliques primitives, et les empereurs de Byzance ne reconnaissent pas la supériorité des pontifes italiens ; c'est l'ancienne rivalité des deux capitales du monde, Rome et Constantinople, sous une autre forme. La plupart des papes sont Italiens et défendent la nationalité antique des Romains ; de temps à autre les césars de Byzance parviennent à faire élire un grec au trône pontifical ; ils trouvent en lui plus d'obéissance. Ainsi sous l'empreinte religieuse se développe la jalousie antique des patriciens du Latium, en face des nouveaux courtisans couverts de pourpre qui vivent dans la capitale de Constantin⁵.

¹ Comparez, pour l'histoire des papes, le père Pagi, Baronius, et Muratori, dans ses *Annales d'Italie*, la source de tous les travaux modernes.

² Ce fut le 10 mars 655 que saint Martin fut transporté dans la Chersonèse taurique.

³ Eugène mourut le 1er juin 657.

⁴ Vitalien était Italien, de Segni, en Campanie. J'ai besoin de dire, pour rectifier la date de l'introduction des orgues en Occident, que Vitalien les adopta pour l'Italie, déjà en 610 : *Intuitu cantum adhibitis instrumentis quæ vulgari nomine organa dicuntur*.

⁵ Le père Pagi, *ad ann.* 649-715, et Bellarmin : *de Rom. Pontif.*, liv. V, chap. 7. Cependant, pour être vrai, il faut dire que les papes reconnaissaient une sorte de suzeraineté morale aux empereurs de Constantinople : *Δεσπόταις εὐσεβεστάτοις Κωνσταντίνω καὶ Εἰρήνῃ Λύγούστοις. Ἀδριανός δοῦλος τῶν δούλων τοῦ Θεοῦ*. Telle est la formule des épîtres d'Adrien à Constantin V et à Irène.

Le pontife le plus remarquable parmi ces papes latins fut Grégoire II, Romain de naissance ; son origine était scientifique ; bibliothécaire, garde des bulles et des archives, il fut élu pape par le peuple ; sa pensée toute d'exaltation se porta entière vers la prédication évangélique au sein des nations barbares, et la Germanie fut remplie d'intrépides missionnaires. Les Bollandistes nous ont conservé la vie de saint Corbinien, natif de Châtres près de Paris, et qui précéda saint Boniface dans l'apostolat de Germanie ; il reçut sa mission de saint Grégoire le pape : Corbinien parcourut la Saxe, tandis que Boniface convertissait la Thuringe et la Bavière. Saint Grégoire est un des pontifes les plus actifs, les plus instruits ; ses lettres au maire du palais Charles Martel sont un modèle de fermeté et de grandeur pontificales¹. Son plus violent ennemi fut Léon l'Isaurien, le soldat barbare qui domina les Grecs en se proclamant iconoclaste. Saint Grégoire l'érudit et l'artiste défendit les images, pieux objet de la vénération publique² ; Romain et profondément dévoué à la patrie italienne, il ne voulut pas que le vieux Latium subît la supériorité des Grecs ; les fils des patriciens, les familles antiques de Paul Émile, de Marius, conservèrent leur indépendance au pied des cirques et des temples, débris de la grandeur romaine.

Le patriarcat fut une institution orientale presque opposée à la papauté d'Occident, et aussi vieille qu'elle pour les églises de Constantinople, d'Alexandrie, d'Antioche et de Jérusalem. Les patriarches se rattachaient au berceau de l'apostolat, car les métropolitains d'Égypte et de Syrie furent contemporains des apôtres. Le patriarcat d'Alexandrie, qui comprenait l'Égypte entière, fut fondé par saint Marc, et s'étendit bientôt jusqu'au fond de l'Abyssinie. Le patriarcat d'Antioche embrassait la Syrie, la Palestine et l'Arabie ; on en attribuait l'origine à saint Pierre ; saint Marc fut condamné au martyre dans Alexandrie, au milieu des débauches d'une fête de Sérapis³, et saint Pierre quitta Antioche pour venir mourir à Rome, ainsi que le dit la pieuse légende ; il y fonda la papauté, cette institution civilisatrice du moyen âge. L'antiquité de l'église de Jérusalem était incontestable, et le premier patriarche fut saint Jacques le Mineur, d'origine israélite. Le siège pontifical de Constantinople remontait aussi au IV^e siècle. Tous ces évêques métropolitains pouvaient donc disputer d'antiquité avec les papes, comme Byzance avait lutté avec Rome ; à la fin, la sainte unité papale triompha ; mais il fallut une longue lutte pour débrouiller cette anarchie dans l'église⁴ ; le génie de Grégoire VII au XI^e siècle organisa l'église du Christ sous une seule main, qu'il posa fièrement au-dessus de la barbarie féodale.

A Constantinople était l'empire des césars ; depuis Héraclius, le gouverneur de l'Afrique, élevé par les soldats à la pourpre, il n'y avait plus eu d'empereur d'une certaine puissance de commandement. Dans cette longue liste de césars, on ne compte que des hommes que la fortune élève et qu'un caprice précipite du trône.

¹ Comparez Anastase le bibliothécaire et les livres Carolins dont je parlerai plus tard, chap. 5.

² Ses admirables épîtres à Léon l'Isaurien nous ont été conservées par les actes du concile de Nicée. — *Collect. Concil.*, t. VIII, pag. 651-674 ; la date n'en est pas précisément fixée ; Baronius la place en 726, Muratori en 729, Pagi en 730.

³ L'histoire chronologique du patriarcat a été parfaitement suivie par les bénédictins, dans l'*Art de vérifier les dates*, t. Ier.

⁴ Dans cette querelle de puissance, les papes italiens furent soutenus par une partie du clergé grec. Théophane dit : *Καὶ τὴν Ῥώμην σὺν πάσῃ Ἰταλία τῆς βασιλείας αὐτὸν ἀποστήσε*. Cedrene appelle le pape *ἀνὴρ ἀποστολικός*.

L'empire grec se défend au milieu des invasions énergiques et sauvages des Sarrasins sous les califes, des Lombards d'Italie et des Bulgares qui campent presque sur le Danube. Le feu grégeois fut le sauveur de l'empire et préserva sa faiblesse ; de temps à autre, quelques soldats d'une force brutale s'élevaient au milieu des camps et des cirques et s'emparaient du pouvoir ; souvent aussi les empereurs ne régnaient que par la protection des Barbares : tel fut Justinien II, qui n'obtint la couronne que par les efforts du roi des Bulgares ; plus tard, un Arménien prend la pourpre et les bandelettes impériales. La famille d'Héraclius fut poursuivie par tous ces parvenus couronnés, qui craignaient les princes d'origine antique et impériale.

Dans ces annales byzantines, il y eut des cruautés inouïes : ici, l'on crevait les yeux aux enfants sur lesquels rayonnait la couronne d'or ; là, on les livrait au cirque, ou bien on les faisait fouler aux pieds des chevaux dans l'hippodrome. Un soldat d'un caractère dur, à la main ferme, saisit le sceptre de Constantin ; Léon III, fils d'un artisan de Séleucie, élevé sur les boucliers de l'armée grecque, fut proclamé empereur : barbare par ses mœurs, rapace comme tout ce qui naît de la force, il fit la guerre aux images pour profiter de la dépouille des reliquaires et fondre en monnaie les statues d'or ; alors tombèrent les chefs-d'œuvre de l'école byzantine ; l'Isaurien avait emprunté ses mœurs aux Sarrasins, qui ne souffraient aucune figure gravée, aucune statue, aucun dessin¹. Les Grecs à l'imagination si artistique, les descendants d'Apelles et de Phidias, les grands statuaires d'Athènes et de l'Ionie, furent indignés des décrets iconoclastes de ce barbare ; il y eut des révoltes, et Léon, à l'imitation du calife Omar, fit mettre alors le feu aux bibliothèques publiques. Là furent réduits en cendres des milliers de manuscrits aux précieuses peintures ! Le pape Grégoire lui écrit en vain ; il veut l'inviter à ménager les images qui conservent et perpétuent la vénération pour les saints ; Léon, pour toute réponse, ordonne de déposer Grégoire, le défenseur des arts. En ce moment, Constantinople et la Grèce furent frappées d'un terrible fléau, les villes furent ébranlées par un affreux tremblement de terre ; le sol s'ouvrit, les murailles de Byzance furent renversées, et les lettres pastorales rappellent ce châtement jeté contre les impies iconoclastes².

A l'Orient, les Sarrasins ; à l'Occident, les Lombards : tels furent les implacables ennemis des empereurs de Constantinople. Les Lombards, fils des Huns, eurent des chefs ou des rois dès leur établissement en Italie ; on voit encore leurs traits reproduits sur quelques images ou pierres gravées : rasés derrière la tête, leurs cheveux de devant se partagent sur leurs joues, et viennent comme se mêler à leur longue barbe, de sorte que leur figure est couverte de chevelure noire, ce qui leur donnait un aspect terrible, dit Paul Diacre. Les rois et les grands portaient des habits courts, leurs chaussures étaient de simples sandales ; en guerre, ils avaient des peaux de bêtes qui les couvraient jusqu'aux genoux. Établis au nord de l'Italie, leur préoccupation était d'en arracher les cités à la domination des empereurs d'Orient. Le roi était respecté comme le chef militaire qui conduisait ses compagnons à la conquête. Le plus fier, le plus valeureux fut

¹ Jean Damascène ou de Damas, dit de Léon l'Isaurien : [Νέον Μώαμεθ, Χριστομάχον](#) (t. Ier, p. 308).

² La querelle des images fut une des grandes causes qui séparèrent l'Italie de l'empire grec ; la suprématie des papes est soutenue dans les épîtres de Grégoire II ; il rappelle à Léon que les plus puissants monarques, les Saxons même, le visitent pour recevoir le baptême. [Από τής έσπερού δύσεως του λεγομένου Σεπτέτου](#). (Σεπτέτω est pris ici évidemment dans un sens figuré pour signifier un des chefs de l'heptarchie saxonne.)

Luitprand, d'origine bavaroise. Léon l'Isaurien venait de soulever l'Italie par sa haine contre les images ; Luitprand, roi des Lombards, se hôte de profiter du mécontentement des peuples ; l'autorité de l'exarchat grec est méconnue ; Luitprand marche sur Ravenne, il s'en empare, et, avec Ravenne, de toutes les cités de la Pentapole¹.

Il faut parcourir les villes mélancoliques qui bordent l'Adriatique depuis Rimini jusqu'à Ancône, il faut voir les ruines de Ravenne et la silencieuse Pavie, pour se faire une idée exacte de la domination des Lombards en Italie ; ils visent à sa souveraineté absolue. Luitprand lutte à cet effet contre les empereurs grecs, les exarques et les papes ; Luitprand est politique aussi remarquable que chef de guerre intrépide. A son gouvernement se reporte la chute de la souveraineté grecque en Italie, et il aurait même matériellement dompté la papauté², si plus tard les Francs n'étaient venus à l'aide des pontifes. Les ducs ou exarques de Ravenne³, ces délégués de l'empire grec, furent brisés par les Lombards, à qui la destinée réservait la domination des villes sur l'Adriatique, jusqu'au grand empire de Charlemagne. Dans cette Italie, on voit aussi les ducs de Frioul qui précèdent de plus d'un siècle la constitution de l'empire carlovingien ; leurs noms se ressentent de leur origine germanique et de leur parenté avec les Lombards ; c'est la même famille ; on y trouve des Astolphe, des Anselme, types de la race lombarde. Il en est de même des ducs de Spolette qui gouvernaient la Toscane et l'Ombrie, vassalités du royaume des Lombards, peuples qui établirent les premiers, sur les bases les plus solides, le système féodal. Le grand fief de Bénévent y emprunte aussi son origine ; primitivement érigé par les Grecs, il tomba dans la famille des ducs de Frioul, pour ensuite se confondre sous la couronne de fer que les rois lombards prenaient à la Monza. Le Frioul, Spolette, Bénévent furent les trois vastes cercles de cette couronne, et sous les Carlovingiens ils se maintinrent dans cette origine et ce privilège de fiefs de l'empire⁴.

Les Bulgares, Scythes d'origine, eurent leurs princes ou rois lorsqu'ils s'établirent sur le Danube : le nom de ces chefs de guerre est Sarmate. Au XIIe siècle, Anne Comnène, toujours fière de ses souvenirs, parle dans l'*Alexiade* du fondateur de cette royauté barbare, et lui donne le nom grec de *Mocrus*. La race tartare se révèle dans la royauté de ces peuples. Tarbagl, qui commence la série des rois bulgares au VIIIe siècle, aida Justinien II à reprendre Constantinople. *Que me donnes-tu pour récompense ?* dit le chef à l'empereur. *Ce que tu voudras,* répondit Justinien. Et alors Tarbagl plaça par terre son énorme bouclier et le fouet dont il se servait pour exciter son cheval tartare : *Emplis cet espace de pièces d'or* ; puis élevant sa pique, il voulut qu'on entassât des étoffes de soie jusqu'à sa pointe élevée ; chaque soldat bulgare eut sa main droite remplie de

¹ Jusque là l'Italie était partagée en deux parties : l'une, sous la domination des Lombards, l'autre formait l'exarchat de Ravenne. Le plus satisfaisant des historiens des Lombards est toujours Paul Warnefrid (ou le diacre), liv. III. Il ne faut que très rarement se fier aux Grecs byzantins.

² Voyez la correspondance de Grégoire avec Luitprand, dans Sigonius : *de regno Italiae*, liv. III, opér., t. II, p. 173.

³ Pour se faire une juste idée de l'Italie du VIe au VIIIe siècle, il faut lire la grande pragmatique par laquelle Justinien organisa l'état civil de l'Italie ; elle est en 22 articles, datée du 15 août, ann. dom. 554 ; elle est adressée à Narsès, *præpositus sacre cubiculi*, et à Antiochus, *præfectus Italiae*.

⁴ Les bénédictins ont très bien suivi la chronique des grands feudataires du Frioul, de Spolette et de Bénévent (*Art de vérifier les dates*, t. II).

pièces d'or, et sa gauche de pièces d'argent. Ce fut un fier homme que Tarbagl ; loin de se poser comme vassal de l'empire, il s'en fit le protecteur ; mais telle était la puissance des arts et de la civilisation, que les Barbares victorieux ne s'approchaient qu'avec respect des rives du Bosphore, et n'osaient encore toucher la splendide capitale de Constantin, tant son éclat brillait au loin¹.

Les plus grands ennemis de cet empire s'élevaient sur les rives asiatiques du Bosphore : le califat, qui devait son origine à Mahomet, groupait simultanément sous son glaive la puissance civile et religieuse. Au vin' siècle, les successeurs de Mahomet avaient accompli son œuvre avec une glorieuse persévérance Cette période s'ouvre par le califat célèbre de Walid² ; sous son règne, la Galatie est soumise, les Musulmans achèvent la conquête de l'Afrique, les Berbers furent épouvantés dans les déserts aux sables mouvants. Sur ces rochers qui font face à la péninsule hispanique, un empire s'élève sous Mousa, gouverneur de l'Afrique : ce terrible conquérant déborde de tous côtés, *semblable, dit un poète arabe, aux flots de la Méditerranée, qui se précipitent vers l'Océan par le détroit, comme une fille aux bras de son père.* Tharif descend en Espagne, et en quinze mois les populations affaiblies des Visigoths sont soumises par l'épée du lieutenant du calife. Walid fut un ardent sectateur du prophète, les mosquées de Damas lui doivent leur splendeur ; il ne voulut des Grecs ni leur langage ni leur architecture ; il construisit des minarets où les Musulmans, au cri monotone et trois fois répétés du muezzin, furent appelés à la prière. A Walid succède Soliman ; le nouveau calife inaugure son pouvoir en faisant assiéger Constantinople par une flotte de 1.800 voiles ; mais les Grecs, bons marins comme leurs ancêtres, brûlèrent ces navires à l'aide du feu grégeois, et Soliman mourut de chagrin à la nouvelle de cette catastrophe. Omar et Yézid furent aussi ardents pour la foi que Walid ; une haine sauvage contre les images leur fit ordonner d'effacer les peintures dans les églises et les belles mosaïques sur les murailles, comme l'avaient fait les Grecs iconoclastes ; ces pertes furent irréparables pour les arts.

Le califat s'affaiblit au VIII^e siècle ; les Omniades s'effacèrent devant les Abbassides, qui eurent pour second calife Abou-Giafar ou Almanzor. Les Omniades formèrent une dynastie indépendante en Afrique, puis en Espagne, où ils fondèrent la royauté de Cordoue. Almanzor fut le créateur de Bagdad, la ville des parfums, des roses, de la pêche, que les croisades donnèrent à l'Europe. Bagdad fut désormais la résidence des califes, ces ennemis de l'empire grec. D'après les lois religieuses, ils étaient les souverains absolus de tout ce qui portait le nom musulman ; mais, comme il arrive toujours, lorsque la conquête étend sa domination, les lieutenants du calife ambitionnèrent l'indépendance souveraine ; les uns en Afrique, les autres en Espagne³. Le VIII^e siècle fut l'époque des grandes invasions des Sarrasins ; on les voit partout dans les Gaules, à travers les Pyrénées, dans la Provence, le Dauphiné ; ils inondent les

¹ Les guerres des Bulgares sont décrites par Agathias, mais avec un peu trop de déclamation, liv. V, p. 154-174 ; et par Théophane, *Chronic.*, p. 19-198.

² Sur la succession des califes on peut consulter d'Herbelot, *Bibliothèque orientale* — Aboulfarage. — Pour se faire une juste idée de l'Orient, on ne saurait trop lire les travaux si consciencieux de M. Reinaud. Les bénédictins dans l'*Art de vérifier les dates* ont aussi donné une longue liste de califes.

³ J'ai déjà dit que Conde serait évidemment la meilleure source pour l'histoire du califat d'Espagne, s'il n'avait pas trop exclusivement puisé dans les sources musulmanes ; les chroniques chrétiennes ne devaient pas être dédaignées. M. Reinaud a éclairci bien des points dans son livre sur les *Invasions des Sarrasins*. D. Vaissète doit aussi être consulté même pour l'histoire d'Espagne.

cités et les contrées ; leurs hordes errantes apparaissent jusqu'à la Loire, détruisant les monastères, les villes, tous les débris de la civilisation antique. Ne devançons pas les temps de Charles Martel ; ils viendront prendre leur place dans notre chronique des vieux âges.

A cette époque, les peuples se remuent incessamment au nord et au midi du Inonde ; c'est le temps des invasions ! Des chefs s'élèvent partout ; les Orientaux leur donnent le titre d'émir, les nations scandinaves, les Saxons adoptaient le nom de *heretog*, *herskonung* pour désigner ceux qui les conduisent aux batailles ; nul ne doit prendre ici la dignité de roi dans ses acceptions monarchiques : *rex* signifie alors conducteur d'hommes, chef de troupes victorieuses, quelquefois même capitaine de pirates¹. Dans les annales du Nord, tout homme qui se trouve à la tête d'une expédition est le *rex*, le gouverneur, et cela se voit surtout lorsque les Nortmann débordèrent dans les Gaules. Un simple chef qui conduit quelques barques sur les rivières, la Loire, la Seine, pour piller les cités, les monastères, est appelé *rex*², et pour cela il lui suffit d'élever la hache d'armes ou d'agiter vigoureusement la framée. Chez les Saxons surtout, et quand l'on pénètre à fond l'histoire de l'heptarchie, on voit que tous ces royaumes n'étaient au fond que des divisions territoriales, qui plus tard se transformèrent en comtés³. Le VIII^e siècle est une époque de morcellement ; en dehors de l'unité papale, il n'y a qu'éparpillement de la terre et de la puissance, et cela s'explique. Pour concevoir une idée d'universalité, il faut une certaine puissance d'intelligence, une grande énergie de volonté, une étendue d'esprit ; les Barbares n'ont point cela, ils peuvent river de grandes conquêtes, mais une fois accomplies, ils les divisent, comme la peau de bœuf morcelée en lanière ; l'autorité ne reste jamais unie sous une seule main. Tout se partage en tribu et en famille ; la terre est le patrimoine ; quand il y a plusieurs fils, on la divise comme un héritage, elle se fractionne en lambeaux. Puis vient un génie supérieur qui groupe tout cela comme Charlemagne ; il passe rapidement, et son œuvre se dépèce et retombe de nouveau dans le chaos ; une civilisation ne dure qu'avec les conditions qui lui sont propres ; lorsqu'on la devance, elle revient d'elle-même se placer dans sa vie naturelle, serait-elle mérite barbare : le météore illumine un moment, les ténèbres reprennent bientôt le dessus.

Au commencement du VIII^e siècle, la race mérovingienne n'existe plus que nominativement ; Dagobert est le dernier roi qui jette un vif éclat au milieu des enfants chevelus de Mérovée. Après lui, les divisions arrivent encore ; il y a des rois d'Austrasie, de Neustrie, de Bourgogne ou d'Aquitaine ; rien n'est fixe, tout est faible et mobile sous les Clotaire, les Childéric ou les Thierry. Cette race s'éteint, tout absorbée par une dignité nouvelle dont il est essentiel de bien définir l'origine, pour préciser les conditions de l'avènement des Carolingiens.

On n'a point assez remarqué tous les emprunts que les peuples barbares firent aux institutions et aux formulaires de Rome et de Byzance. Une civilisation, quand elle est éclatante, jette encore ses feux épars, aux jours même de la décadence et de la ruine ; les rois francs, Clovis le premier, sollicitèrent les titres de consul, et demandèrent la pourpre et les honneurs de Constantinople. Parmi

¹ See *Konung*.

² *Hinc factum est*, dit Bartholin, *ut Danis assidua infestatione Angliam, Galliam vastantibus, tot nomina regum occurrant*.

³ Ce serait un travail curieux à faire que de comparer les territoires de l'heptarchie saxonne et les comtés tels qu'ils existent aujourd'hui en Angleterre. Ni Hume ni Linguard n'ont fait ce travail de topographie.

les dignités de l'empire, il en était une, la première parmi toutes, comme le dit le formulaire pourpré, c'était celle de grand domestique du palais, *curopalata*¹, chargée de la conduite des forces militaires et de la direction des gardes. La puissance de cette dignité était très haute, elle comprenait le commandement absolu de l'empire. Les maires du palais chez les Francs ne vinrent pas d'une institution germanique : au milieu de ces peuples du nord, on était chef parce que l'on avait la force ; on était roi parce que l'on remuait vaillamment la framée. Rien ne fait supposer l'institution d'un roi fainéant dans les antiques forêts, ce fut une dégénération du pouvoir dans les terres conquises. La dignité de maire du palais fut donc empruntée aux formulaires des empereurs de Byzance² ; chez les conquérants, elle devint absorbante de l'hérédité elle-même ; les Francs, peuples belliqueux, ne purent pas subir le même régime que les Grecs efféminés ; les empereurs de Byzance pouvaient bien se renfermer dans leur palais au milieu de leurs eunuques et de leurs femmes aux colliers d'or, mais les Francs durent briser le sceptre en des mains affaiblies ; les maires du palais allaient s'élever sur la royauté des Mérovingiens : en ce temps, où se posait la force et la puissance matérielle, là devait aussi s'établir le droit ; les Grecs seuls pouvaient subir un prince efféminé. Aux peuples énergiques il fallait un pouvoir énergétique.

L'origine des maires du palais remonte presque au berceau des rois francs ; on les trouve au vie siècle, et lorsque Dagobert réunit la domination des Francs sous sa main, il eut aussi sous lui un maire du palais. Toutefois, par ce motif que sous Dagobert la royauté se garda grande et forte, les maires du palais ne furent qu'une copie de la dignité des grands domestiques dont parlent les codes Théodosien et Justinien. Leur histoire, fort confuse, se mêle aux révolutions de palais de Neustrie et d'Austrasie ; on les voit conduire les Francs aux batailles ; ils luttent entre eux, ce sont des hommes de force et d'énergie ; leur long catalogue offre les noms de Grimoald, d'Ebroïn, de Martin ou Martel, tous d'origine germanique ; ils s'imposent à la royauté affaiblie, ils font et proclament les rois ; leur histoire se confond souvent dans les légendes des saints ; ils vivent à la cour et aux champs de guerre ; c'est plutôt leurs annales qu'écrivent les chroniques que celles des rois fainéants³.

La première de ces vies de maire de palais un peu claire, un peu précise, dans les annales de la première race, est celle de Pépin le Vieux ou de Landen, maire du royaume d'Austrasie, sous Dagobert. Son histoire la plus colorée est une légende, car il fut honoré comme un saint ; il ne fut pas de ces barbares qui envahissaient les monastères, il les protégea, les accabla de dons ; il partagea l'autorité avec Arnoul, évêque de Metz, et Cunibert, évêque de Cologne. Sous Dagobert, roi guerrier, les maires du palais ne furent que de simples ministres ; une seule charte d'église, restée scellée du sceau de Pépin le Vieux, et les seuls

¹ Corippus, *De laudibus Justinii*, Lib. Ier, p. 136.

Pars exstans curis, solo diademate dispar

Ordine pro rerum vocitatus Cura Palati.

On lui donnait l'épithète de μέγας. Il ne faut pas oublier que l'institution même du connétable fut empruntée à Constantinople, Κονοσταουλος. La dignité de chancelier fut aussi empruntée aux fonctions de λογοθέτης.

² Pour s'en convaincre, il faut lire l'ouvrage de Georges Codinus : *De officiis ecclesiæ et aulæ*. Le grand Ducange a fait sur ce point des dissertations très savantes.

³ La *Vie de saint Léger* surtout est fort curieuse pour l'histoire du duc et maire Ebroïn. Voyez aussi la *Chronique de saint Médard*, et spécialement le t. IV de dom Bouquet : *Script. gall. collect.*

faits que l'on trouve sur son administration, sont résumés dans les légendes de Saint-Arnoul, évêque de Metz¹.

Pépin le Vieux eut pour successeur dans la mairie d'Austrasie Pépin le Gros ou d'Héristal, son petit-fils, mais par sa mère seulement : sa race était d'Austrasie ; il dut le nom d'Héristal à un petit village de Belgique où il était né. Les Austrasiens formaient la partie germanique du royaume des Francs la plus hautaine, la plus indomptable ; ils avaient conservé le courage et l'énergie de leur origine primitive. A la mort de Dagobert, ils élurent pour les gouverner comme duc Pépin d'Héristal et Martin ou Martel, qu'il ne faut pas confondre avec Charles. Les deux maires du palais portèrent leurs armes en Neustrie ; Martin y périt dans les batailles ; Ébroïn, maire de Neustrie, fut frappé d'un coup de masse d'armes, et Thierry, roi de Neustrie, vaincu lui-même, fut obligé de prendre Pépin pour son maire du palais. Distinction curieuse ! Pépin d'Héristal n'est pas seulement maire d'Austrasie, il en est le duc, le souverain, c'est-à-dire le conducteur d'hommes ; il envahit la Neustrie avec ses Germains qu'il conduit à la guerre en véritable conquérant ; il s'empare de la mairie du palais par la force, il ne heurte point les préjugés de la race des Francs Neustriens et Bourguignons qui tiennent à la royauté héréditaire dans la famille de Clovis ; il respecte ce principe, il a souvenir de son oncle Grimoald, maire du palais lui-même, qui avait voulu élever un de ses fils comme usurpateur sur le trône des Mérovingiens, et que les peuples ne voulurent jamais le reconnaître. Pépin d'Héristal est un homme à fermes idées, il gouverne les Francs comme duc d'Austrasie et maire du palais de Bourgogne et de Neustrie² ; il doit s'en contenter. Un moment il veut oser la royauté, essayer le diadème, mais en vain ; toutes les tentatives qu'il fait pour poser la couronne sur sa tête sont infructueuses : il y a chez les Francs, comme chez tous les peuples barbares, une certaine fidélité une famille qui possède la souveraine puissance. L'hérédité est en elle, comme on la trouve en Orient chez les califes ; c'est une idée empruntée aux traditions sacrées du temple d'Israël ; l'hérédité empreint son sceau sur les plus jeunes et les plus faibles fronts.

La lutte fut longue avant que la race carlovingienne, toute germanique, vint s'implanter comme royauté dans la Neustrie et la Bourgogne ; le débat se continue entre le principe d'hérédité et la force matérielle, qui réside dans la famille des Pépins. Ils sont ducs d'Austrasie, et pour devenir rois des Francs il leur faut encore de grands services et un affaiblissement moral dans la dynastie de Mérovée. L'usurpation des Carlovingiens fut une sorte d'invasion de la race germanique au milieu des Francs d'Austrasie et de Bourgogne ; les ducs germains devinrent les rois de Paris et des Bourguignons, et ce point historique explique et prépare encore l'œuvre puissante de Charlemagne.

¹ Sur tous ces événements de chronologie et d'histoire, il faut comparer les Bénédictins : *Art de vérifier les dates*, t. II (1^{re} race), et pour les sources recourir aux Bollandistes : *Vita sancti Leodeg*. La *Chronique de Saint-Denis* donne aussi quelques grands détails ; le texte publié par M. P. Pâris est très pur et ses notes fort érudites.

² Comparez *Vita sancti Leodeg*, le continuateur de Frédégaire, ch. 57-98. J'ai cherché à démêler toute cette histoire des maires du palais, si confondue, avec l'histoire des Mérovingiens ; les Bénédictins eux-mêmes ne sont pas sans confusion ; comme il y avait des courtisans sous la 2^e race — les Bénédictins se firent courtisans de la 3^e —, il y eut des généalogies pour rattacher les maires du palais au sang mérovingien, et les Capétiens aux maires du palais.

CHAPITRE V.

CHARLES-MARTEL.

Origine et naissance de Charles Martel. — Son nom. — Son enfance. Mairies de Neustrie et d'Austrasie. — Sa captivité. — Ses premières guerres.-Invasion de la Neustrie. — Guerre méridionale d'Aquitaine. — Développement de la puissance des Sarrasins au midi des Gaules. — Ravage des cités. — Défaite de Munuza par Guillaume de Poitiers. — Alliances des Sarrasins. — Nouvelle invasion. — Abd-Alrahman. — La race germanique en Aquitaine. — La bataille de Tours ou de Poitiers. — Récits des Arabes. — Des auteurs occidentaux. — Terres d'église. — Terres des soldats. — Légendes sur Charles Martel. — Ses rapports avec Rome. — Chartes et documents. — Traditions chevaleresques. — Chansons de gestes. — Premier chant de l'Épopée de Carin le Loherain.

713-741.

Pépin d'Héristal venait d'accomplir l'envahissement de la Neustrie et de l'Aquitaine à l'aide des fiers hommes d'Austrasie, qu'il conduisait lui, leur chef, les anciens Francs s'étaient ramollis dans les villes du centre et du midi de la Gaule ; ce n'étaient plus les guerriers du Rhin et de la Meuse : devenus trop Romains, leurs mœurs militaires étaient dégénérées sous l'influence de la civilisation plus douce des évêques, des clercs et des Gaulois. Pépin d'Héristal, parti de la Souabe, de la Thuringe assura la supériorité des mœurs et des coutumes germaniques : duc d'Austrasie, maire du palais de toute la nation des Francs, il fit reconnaître pour rois trois jeunes hommes de la race de Mérovée : Clovis III, Childebert III et Dagobert III.

Dans sa vie tant agitée, Pépin d'Héristal avait plusieurs femmes en ses palais ; les évêques luttèrent en vain contre cette habitude des temps primitifs de la Germanie ; les rois et les ducs austrasiens avaient des femmes, des concubines, leurs compagnes, leurs esclaves, qu'ils changeaient et répudiaient à leur gré¹. Deux fils, Drogon et Grimoald, étaient nés d'une de ces femmes, Plectrude ; deux autres d'une seconde concubine ou épouse, Alpaïde. Le premier eut nom Charles ou Karl, familier dans la race d'Austrasie : Charles, élevé auprès de son père fut, tout enfant, le plus chéri, car sa mère était belle et lui le dernier né. Saint Lambert, évêque de Maëstricht, dénonça l'union de Pépin et d'Alpaïde comme un adultère et un inceste : sa voix chrétienne ne fut pas écoutée, Alpaïde resta chérie et caressée. Odon, comte australien, frère de la femme outragée, frappa de son glaive, dans le sanctuaire, le pieux saint Lambert, et le tua sur le seuil de la cathédrale. Drogon et Grimoald moururent avant Pépin, laissant des enfants tout jeunes encore, qu'on voulut appeler par lois d'hérédité à gouverner les Austrasiens, les Neustriens et les Bourguignons. C'était contre la coutume, car les maires du palais devaient être forts, capables de conduire les hommes d'armes : était-il possible à une intrépide génération telle que les Francs d'avoir des rois sans puissance et des maires du palais enfants ? Pour accomplir ses projets de donner aux Francs des ducs sous la tutelle d'une femme, Plectrude fit enfermer Charles dans une des tours de Cologne, comme le fils d'une concubine.

Charles ne resta point captif en la tour de Cologne sur le Rhin ; il se sauva par le zèle des serviteurs de Pépin d'Austrasie, qui le reconnurent ; il s'empara du titre de duc d'Austrasie ; bientôt les Francs le saluèrent, car il était à l'image de son père, Pépin d'Héristal. Ainsi chef militaire austrasien, Charles renferma dans un monastère Plectrude, la femme altière qui avait voulu se poser comme régente, et partagea les trésors entre les hommes d'armes². Voilà donc Charles, duc d'Austrasie : or, les Neustriens, qui ne voulaient pas non plus avoir un enfant pour maire, élurent Rainfroy pour leur chef. Rainfroy et Charles se déclarèrent la guerre ; c'était homme d'armes contre homme d'armes. Rainfroy, à l'aide des Frisons, nation rivale des Austrasiens, attaqua Charles avec vigueur ; le duc éprouva d'abord un premier échec ; mais bientôt il reparut sur le champ de bataille, et les Neustriens et les Frisons tombèrent sous le glaive des Francs germaniques. On parla de paix ; Charles disait à Rainfroy : *Laisse-moi les terres d'Austrasie, toi retiens la Neustrie, et trêve d'armes sera faite*. Rainfroy, qui parlait au nom de Chilpéric, un des Mérovée, refusait ces offres, car il voulait

¹ Comparez : *Annal. de Metz*, ad ann. 706-712. — Le second continuateur de Frédégaire, ch. 101 à 104. — *Gest. reg. Francor.*, ch. 51-52.

² Les trois sources principales à consulter sur l'enfance de Charles Martel sont toujours : *Gest. reg. Francor.*, continuateur de Frédégaire, c. 100, et les *Annales de Metz*, si brèves mais si exactes.

tout gouverner. A un roi il fallait opposer un roi, telle était la coutume des Francs ; et Charles, duc d'Austrasie, prend aussi un Mérovée, qu'il fit roi sous le nom de Clotaire. Cette élection faite, il part avec ses guerriers de race germanique ; il livre à Viney une première bataille aux Neustriens, qu'il défait, marche sur Reims, trouve dans la plaine les hommes de Neustrie réunis aux Aquitains, leur livre bataille, et à l'aide de ses hommes du Nord moins ramollis, moins faits aux douceurs de la vie, il remporte encore une éclatante victoire¹.

Charles est donc maître comme Pépin des deux royaumes d'Austrasie et de Neustrie : ici comme duc, là comme maire du palais. Clotaire, qu'il avait fait roi, meurt, et, habile politique, Charles offre aux deux peuples de les gouverner comme Pépin son père, sous la simple autorité de maire. Chilpéric, que les Neustriens ont élevé à la couronne, restera roi des Francs. Rainfroy vaincu accepte ces conditions et devient duc d'Anjou ; il abdique sa mairie du palais, et Charles gouverna simultanément la Neustrie et l'Austrasie. Maintenant il doit se défendre contre tous les ennemis des établissements francs dans les Gaules ; ils sont nombreux. Ici commence sa vie laborieuse et militaire pour la défense de la nationalité ; les peuples hostiles aux Francs sont en grand nombre : les Saxons indomptés attaquent les Gaules du côté de la Belgique, Charles s'y porte avec ses compagnons, et force les Barbares à rentrer dans leurs terres de l'Elbe et de la Frise. Cinq fois les Saxons viennent sur le Rhin, et cinq fois Charles Martel lance contre eux les Francs Austrasiens et Neustriens². Les chroniques racontent aussi ses guerres d'Aquitaine ; Charles est successivement sur l'Elbe, sur la Loire, sur le Rhin et le Rhône ; c'est le type le plus complet des guerriers francs, race vagabonde : la vie des cités lui déplait, il n'est bien que dans les expéditions lointaines³ ; digne maire du palais, il n'en conserve que mieux son autorité sur les Francs, peuple qui n'habite les villes qu'à regret ; on dirait que cette génération étouffe derrière les murailles et sous le poids des tours et des châteaux forts ; il lui faut comme à ses ancêtres les vieilles forêts, les champs spacieux.

Une renommée plus grande va maintenant s'unir au nom de Charles ; les invasions des Sarrasins, partis d'Afrique et d'Espagne, menacent le centre des Gaules ; ce n'est plus seulement au Midi qu'ils marchent, ils attaquent le Nord. En Espagne, la race des Goths est tombée sous cette rapide conquête⁴ ; si l'on en excepte de vieux chrétiens retirés dans les montagnes des Asturies et les comtes de Castille, les peuples d'Espagne sont courbés sous les lieutenants des califes : Cordoue, Séville sont devenues la résidence des émirs, que les commandeurs des croyants désignaient pour occuper les terres infidèles. Depuis quinze années les Sarrasins avaient passé les Pyrénées : que de ravages ils avaient exercés sur le monde chrétien ! Il faut lire dans les légendes et les cartulaires des abbayes les désolations que subirent les villes d'Arles, de Nîmes,

¹ *Ad ann.* 718-719.

² On n'a pas assez suivi ces guerres de Charles Martel contre les Saxons ; elles préparent les expéditions de Charlemagne.

³ Charles Martel a une grande ressemblance avec Charlemagne par l'activité de corps et le besoin de conquêtes.

⁴ La bibliothèque du roi possède un MSS. arabe, anc. fonds, n° 706, sous ce titre *Histoire de la conquête de l'Espagne par les Musulmans* ; il est d'Ibn-Alcouthya (son nom, selon M. Reinaud, signifie *fils de la Gothie*). Maccary est encore fort curieux sur cette conquête ; il faut comparer les Arabes avec le recueil espagnol : *Cartas para ilustrar la historia de la Espana arabe*.

incessamment menacées par ces bandes implacables. Ici les basiliques détruites ; là les reliquaires pillés. Les villes de Languedoc, si brillantes déjà, les municipales, sœurs de Rome, livrées à toutes les désolations !

La première invasion régulière dans les Gaules fut conduite par un émir du nom de Moussa¹ : le vent de l'islamisme, s'écrie une chronique arabe, *commença à souffler contre tous les chrétiens*. Le Rhône entendit sur ses bords le hennissement des chevaux d'Afrique et d'Espagne. Dans ces expéditions hardies, les Sarrasins étaient aidés par la faiblesse et la division des chrétiens et par la trahison des Juifs², très nombreux dans les cités des Gaules méridionales ; familiers avec la langue arabe et syriaque, ils prêtaient la main aux fils de l'Orient : on voit les traces du passage des Sarrasins à Vienne, à Lyon, à Mâcon, et jusqu'à Châlons-sur-Saône. Les annales de Dijon même racontent leurs ravages dans le royaume de Bourgogne ; quelquefois les chroniques qui ne sont pas contemporaines confondent les invasions des Hongres, sorte de Vandales, qui vinrent aux IXe et Xe siècles, avec celles des Sarrasins du VIIIe siècle³ ; les sectateurs du prophète, peuple à l'imagination ardente, avaient conçu un vaste plan de conquête, ainsi que Mahomet savait les tracer dans sa pensée de domination. Les armées arabes devaient s'emparer au pas de course, comme les cavaliers du désert, du royaume des Francs — Austrasie et Neustrie — ; sur le Rhin, ils devaient faire une halte d'un moment, puis passer à travers les terres des Allemands, fondre sur l'Italie et sur la Grèce, de manière à transformer la Méditerranée en un lac inféodé à la race du Prophète.

Ce plan était parfaitement en harmonie avec les vastes idées de conquêtes nomades, que les Arabes avaient accomplies déjà dans l'Afrique et dans l'Espagne. Partis de la Syrie, l'Égypte avait subi leurs lois ; ils avaient refoulé les Berbers d'Afrique jusque dans les sables brûlants ; rien n'avait arrêté ce torrent dévastateur ; maîtres de l'Afrique, ils avaient en moins de deux ans soumis l'Espagne ; les Goths obéissaient désormais à leurs lois ; ils passaient les Pyrénées ; beaucoup de villes du Rhône leur étaient soumises⁴, et ils convoitaient l'Allemagne, l'Italie et la Grèce, pour prendre Constantinople à revers. Le tracé de cette marche immense existe encore dans les géographies arabes ; les Sarrasins, employant leurs forces d'invasion, étaient aussi rusés qu'intrépides sur un champ de bataille. Quand la guerre sacrée était annoncée, tous montaient à cheval, car le commandement du Prophète était la loi des musulmans ; ils se servaient des pays conquis pour grandir leurs masses ; comme auxiliaires de la conquête, les émirs menaient à leur suite des nuées de Berbers africains qui formaient leur cavalerie légère et intrépide ; avec eux aussi étaient les Juifs, toujours si disposés à la trahison dans les cités méridionales. S'il faut en croire les chroniques, les Juifs se mettaient en rapport avec les ennemis des Francs, par haine contre les chrétiens, qu'ils aimaient à livrer comme Judas avait livré le Christ. Presque toutes les cités de la Gothie furent vendues par les Juifs ; ces innombrables armées de Sarrasins menaient avec elles des femmes,

¹ Maccary, n° 704, fol. 62, verso, et 73, recto.

² On ne peut rien ajouter sur l'histoire du Languedoc ou de la Gothie à ce que dom Vaissète et dom De Vic ont écrit dans leur œuvre admirable, t. Ier.

³ M. Reinaud a parfaitement établi cette distinction dans son travail sur les *Invasions des Sarrasins en France* ; je l'avais moi-même indiquée dans mon Hugues Capet.

⁴ Comparez Conde, *Historia*, t. Ier, p. 71 ; Isidore de Beja, p. 50. Isidore est aussi curieux pour l'histoire des Sarrasins que les chroniques arabes mêmes.

des enfants, tout ce qu'il fallait pour fonder des colonies¹, avec la pensée de s'établir dans le centre de l'Europe, en donnant à l'islamisme des milliers de sectateurs. A cette époque, la lutte était toujours de race contre race, de domination contre domination, de foi contre foi ; qui occuperait cette terre ? qui seraient vainqueurs ou vaincus ? la victoire en décidait.

Le premier chef de guerre qui s'opposa d'une manière vigoureuse à l'invasion rapide des Sarrasins fut Eudes, duc d'Aquitaine ; il faut lui restituer une partie de la gloire que la postérité a réservée à Charles Martel seul. Les Sarrasins, sous l'émir Alsamah, avaient fait de Narbonne le siège de leur puissance — Narbonne située près de la mer, entre les Pyrénées et l'Aquitaine — ; des masses d'infidèles se répandirent dans la Septimanie, et vinrent assiéger Toulouse ; Eudes, de la race des Francs, quelques-uns disent même issu des Mérovingiens, fit un appel aux populations méridionales. Tandis que les Sarrasins assiégeaient Toulouse, il tomba sur leurs camps et les défit ; leurs masses confuses se retirèrent dans les Pyrénées vers Narbonne, leur place d'armes² ; l'émir Alsamah déploya un grand courage ; il répétait en combattant comme un lion ce verset du Koran : *Si Dieu est pour nous, qui sera contre nous ?* Il fut renversé d'un vigoureux coup de lance par les hommes d'Aquitaine. Abd-Alrahman, que les vieilles chroniques appellent Abdérame³, prit le commandement des débris des Sarrasins, qui se réfugièrent au delà des Pyrénées ou à Narbonne.

La victoire du comte Eudes, et dont il rendit compte au pape, fut tellement décisive, que depuis ce moment l'on ne voit plus les Sarrasins que dans des expéditions isolées, plutôt comme troupes livrées au pillage que comme armée régulière. On peut suivre leur itinéraire dans les tristes lamentations des monastères ; ils, dévastaient les d'Uses couvertes d'or, rançonnant toutes les abbayes de l'Aquitaine. Cependant quelques années plus tard, Ambissa, gouverneur de l'Espagne pour le calife, résolut de traverser les Pyrénées avec une formidable armée couverte d'armes brillantes et précédée d'une nuée de Berbers ; Ambissa adopta moins le système de la conquête violente que la méthode d'imposer des tributs aux races vaincues comme en Espagne ; la plupart des villes du Languedoc se rançonnèrent pour apaiser sa cupidité. Ambissa envoya des masses d'or à Séville, à Cordoue⁴ ; il fut tué dans une de ces expéditions. A sa mort, les Sarrasins recommencèrent leurs pillages, et puis il se lit un mélange de peuples ; le comte Eudes, naguère vainqueur des Sarrasins, consentit une alliance de peuples et de famille ; Munuza, émir plein de tolérance dans ses expéditions contre l'Aquitaine, avait enlevé la propre fille d'Eudes, du nom de Lampegie, et d'une mâle beauté ; amoureux de cette enfant de race franque, il l'épousa quoique chrétienne. Le duc et l'émir se lièrent ainsi d'intérêts, de famille, symbole de cette fusion toujours naturelle entre les races envahissantes et envahies, comme cela s'était produit en Espagne entre les Sarrasins et les Visigoths, et dans les Gaules entre les Francs et les Romains. Il n'y a jamais d'anéantissement absolu d'une vieille société, même par la conquête violente ; des transactions arrivent toutes seules entre les races. Les Sarrasins

¹ Voyez *Chronique de Moissac (Historiens des Gaules, par dom Bouquet, t. II, p. 654).*

² Anastase le bibliothécaire, *Vie de Grégoire II*, dans Muratori, t. III, part. 1re. — *Chronique de Moissac (Hist. des Gaules, de dom Bouquet, t. II).*

³ M. Reinaud, p. 20.

⁴ *Vectigalia christianis duplicata exagitant, fascibus honorum apud Hispanias valde triumphat.* — Isidore de Beja (dans la collection précieuse : *Cartas para ilustrar la historia de la Eeparia arabe*, p. 62).

fervents et les chrétiens dévoués au culte de l'église¹ n'admirent pas la fusion des cultes et des âmes ; la conduite de Munuza fut blâmée dans les mosquées de Cordoue et de Séville ; on le dénonça comme un parjure ; à son tour, le comte Eudes fut fatalement excommunié.

A ce moment, Abd-Alrahman fit annoncer la guerre sainte dans les villes d'Afrique et d'Espagne, et bientôt des masses immenses de Sarrasins passèrent encore les Pyrénées ; désordonnées, confuses, comme toutes les expéditions de peuple, ces bandes d'infidèles conduisaient des femmes et des enfants, du butin et des troupeaux, pour s'établir en pasteurs dans les terres conquises. Abd-Alrahman détruisit la puissance de Munuza au delà des Pyrénées, et le renversa, car il avait été traître à la loi ; sa tête fut envoyée à Damas, et Lampegie, sa jeune femme, mise aux mains des filles de Cordoue, fut destinée au sérail du calife. Les Sarrasins se répandirent du liant des montagnes dans toute la Septimanie ; on les vit également à Arles, à Bordeaux, cités qui s'abaissèrent devant eux ; ils prirent la route de la Loire ; rien ne put résister à leur première attaque ; un comte de Poitiers, qui seul s'opposa à l'invasion, fut pris et décapité ; les topazes, les émeraudes de son trésor, les reliquaires de ses églises furent envoyés à Damas : **Abd-Alrahman, dit un historien arabe, était comme une tempête qui renverse tout ; un glaive à deux tranchants**².

Le comte Eudes d'Aquitaine, impuissant pour résister à ces forces confuses, vint trouver Charles, duc d'Austrasie, maire du palais des Francs, et qui tenait sa cour plénière à Cologne. La Neustrie était menacée ; après la Loire, l'empire des Francs serait attaqué ; si la guerre des Saxons était terrible au nord, celle des Sarrasins ne l'était non moins au midi ; et Charles fit retentir le bruit d'une belliqueuse expédition en Aquitaine. Sa voix bien connue des races d'Austrasie eut bientôt réuni les hommes du Danube, de l'Elbe, du Rhin, de la Seine, de l'Océan, à la stature forte, aux armures de fer, à la niasse d'armes pesante ; et Charles les conduisit en traversant Paris et Orléans sur la Loire, car les Sarrasins s'avançaient vers Tours ; ils savaient que dans cette cité était renfermé un riche butin, des vases d'or, des ornements de soie, et tous voulaient en orner les mosquées. Abd-Alrahman hésita ; inquiet du résultat de la bataille, il était tristement frappé du luxe que déployaient ses troupes, de la mollesse et de l'indiscipline qui s'étaient introduites parmi elles : ce n'étaient plus les Sarrasins conquérants de l'Espagne, mais des masses confuses, un pêle-mêle de Berbers, d'Arabes, de Juifs ; et tous avaient à combattre les hommes d'énergie et de force du Rhin et de la Meuse ; ce n'étaient plus des Aquitains ramollis, des habitants paisibles des cités romaines, de Nîmes, d'Arles, de Toulouse, de Narbonne, mais les fils de la race germanique, à la stature élevée, à la puissante main. Là, nul n'était dégénéré³ !

¹ Consultez Isidore de Beja, p. 56, et Rodéric Ximénès, p. 12. Le continuateur de Frédégaire ajoute que ce fut Eudes qui, à l'imitation du comte Jullien, appela les Sarrasins dans les Gaules. Voyez Conde, t. Ier, p. 83.

² Cette invasion des Sarrasins est indiquée par les chroniques du temps : *Tunc Abderraman multitudine sui exercitus repletam prospiciens terram, montana Vaccæorum dissecans, et fretosa ut plana percalcans, terras Francorum intus expeditat*. Isidore de Beja. Il faut comparer ce texte avec la *Chronique de l'abbaye de Moissac* et la *Gall. christian.*, t. II, p. 858.

³ Pour tout ce qui tient à l'expédition d'Abd-Alrahman, il faut comparer Conde, *Historia*, t. Ier. — *Cartas para la Histor. de la Espana arabe*, Isidore de Beja, et Rodéric Ximénès.

Quel fut le champ de bataille où se décida la lutte entre les chrétiens de race germanique et les Sarrasins énervés dans les sérails de Cordoue et de Séville, sous le soleil d'Espagne ? Les Arabes placent ce terrible choc des deux armées tout près de Tours ; les cartulaires des monastères indiquent Poitiers et une vaste plaine non loin de ses faubourgs. Que faut-il croire entre ces deux versions ? La bataille peut-être commença à Tours et finit à Poitiers. Ce fut une de ces longues actions dont l'histoire moderne a été témoin, qui s'étendent sur un espace de plusieurs lieues et embrassent plus d'un champ de bataille. A Tours, les Sarrasins furent chassés des faubourgs par une violente irruption ; Charles passa la Loire, s'étendit sur la Vienne, toujours victorieux, et Poitiers devint le grand sépulcre des infidèles. La bataille qui se donna au mois d'octobre fut remarquable par la fermeté des nations septentrionales : **qui résistèrent aux coups comme des murs immobiles et se tinrent comme des zones de glaces**¹. Les Sarrasins avaient une nombreuse cavalerie légère, composée d'Arabes, de Berbers, qui se portaient de droite et de gauche en caracolant, et ces cavaliers ne purent entamer les hommes forts d'Austrasie. **Ces gens du Nord**, continue Isidore de Beja, **combattaient vigoureusement, et le glaive des Arabes venait s'émousser sur leurs poitrines**.

Le combat dura plusieurs journées ; les Sarrasins attaquèrent de droite et de gauche sans succès, tandis que la race germanique s'avancit toujours ferme dans ses rangs et sans laisser d'intervalle. Une hardie diversion décida la victoire ; au moment où les Sarrasins hésitaient dans leurs efforts, repoussés par Charles Martel, Eudes, avec les Aquitains, parut sur leur flanc, s'empara de leur camp et de la tente de l'émir, et cette surprise mit une profonde confusion au milieu des Sarrasins². Abd-Alrahman voit le danger, il lance sa cavalerie berbère sur les Aquitains ; percé d'une flèche lancée d'une main vigoureuse, il tombe et expire. Charles voit le moment décisif, marche en avant avec impétuosité ; la confusion est dans les rangs des infidèles, et bientôt ce n'est plus qu'un sanglant pêle-mêle ; Charles victorieux distribua le butin entre ses soldats, c'était la coutume ; mais il ne marcha point au delà de Poitiers ; ces pays du midi n'étaient point de son domaine, et il avait d'autres ennemis à repousser au nord. Après la défaite d'Abd-Alrahman, le surnom de Martel fut confirmé à Charles : **Car**, dit la chronique de Saint-Denis, **comme le martiaus debrise et froisse le fer et l'acier et tous les autres métaus, aussi froissait-il et brisait par la bataille tous ces ennemis et toutes ces estranges nacions**³. Le duc des Francs avait en effet bien frappé comme le *martiaus*, car le nombre de Sarrasins tués fut immense, des myriades d'hommes tombèrent ; les chroniqueurs chrétiens les portent à plusieurs cent mille ; les chroniqueurs arabes, toujours fatalistes, sans se plaindre de la destinée, se contentent d'appeler le champ funèbre de ce combat le *Pavé des Martyrs*. **Aujourd'hui encore**, dit Maccary, **on y entend le bruit que les anges du ciel font dans un lieu si saint, pour y inviter les fidèles à la prière**⁴.

¹ Isidore de Beja est souvent très poétique : *Atque dum acriter dimincant gentes septentrionales in ictu oculi ut paries immobiles permanentes, sicut et zona rigoris glacialiter manent adstrictæ, Arabes gladio enecant.*

² Voyez Paul Diaque, Muratori, *Rerum italicar. script.*, t. Ier, part. 1re. S'il était permis de comparer les vieux temps aux époques modernes, c'est la même manœuvre de Blücher à Waterloo.

³ Voyez l'édition et les notes de M. Paulin Pâris. Voyez le chapitre : *Comment Charles Martiaus occist en une bataille 385 mille Sarrasins.*

⁴ Maccary, n° 704, fol. 63 recto, et n° 705, fol. 3 verso.

La race d'Austrasie avait ainsi conservé son caractère de supériorité militaire dans la bataille de Tours et de Poitiers ; la perte des hommes de Germanie fut peu considérable, il était si difficile de les atteindre sous les armures de Souabe si bien trempées ! et le nom de Charles Martel acquit grande renommée. Le caractère religieux de cette expédition le rendit populaire dans tous les pays de chrétienté ; duc d'Austrasie, maire des Francs, ne pouvait-il pas aspirer à la royauté ? Dans un Champ de Mars à Cologne, il sonda les hommes d'armes qui l'avaient suivi ; le ferait-on roi ? Soit que le vieux nom des Mérovées eût encore une certaine puissance sur les Francs, soit que l'autorité de duc ou de maire du palais fût indispensable pour le service de la guerre, Charles ne put changer ce titre militaire en la dignité de roi, alors plus religieuse et respectée ; il s'y prit par tous les moyens, et le meilleur de tous fut de gagner les soldats par de larges distributions de butin et de terres¹ ; seule solde militaire, le partage entraînait dans les mœurs de ces races germaniques ; Charles avait conduit ses comtes sur le champ de bataille, quelles récompenses leur donnerait-il ? Il fallut prendre les biens des clercs, ou pour mieux dire, faire camper les hommes de bataille dans les terres bien cultivées des évêques et des abbayes. Le partage fut fait : à tel évêché on donna un comte, à telle abbaye un Austrasien fier et aux blonds cheveux. Ce fut un cri universel parmi les hommes de prières ; mais la force matérielle l'emportait : comment résister à ces invasions d'hommes d'armes ? Beaucoup d'évêchés furent donnés à des laïques, des abbayes de femmes même tombèrent au pouvoir de guerriers de race franque². Cela ne fut pas un système général comme on l'a supposé, car les usurpations se limitèrent ; mais il fallait récompenser ceux qui avaient fait la guerre, et l'on dépouilla les clercs. Quel moyen restait-il aux religieux pour réclamer à la face du ciel ? Quand une grande injustice est commise, quand le colon paisible est dépouillé par l'homme de guerre, il récite les lamentables églogues comme Virgile à l'époque des vétérans d'Auguste, ou bien il invoque contre les violences Dieu, le juste vengeur des injustices humaines. Ainsi firent les clercs ; Charles Martel les avait dépouillés des terres qu'ils cultivaient de leurs mains et qu'ils défrichaient de leurs sueurs ; les Austrasiens barbares étaient maîtres de leurs églises et de leurs monastères ; alors ces clercs firent cette célèbre légende de damnation qui dit les tourments du spoliateur aux enfers ; ils semblaient annoncer au peuple, aux Romains, aux Gaulois, aux colons, voués à la culture de la terre : [Voyez-vous cet homme injuste, il a pris vos biens, et il est damné dans l'autre vie](#). Quel gage de sécurité pour les travailleurs faibles et sans protection ! L'Austrasien armé ne pouvait les chasser de leur domaine sans être frappé par la main de Dieu ! Les légendes qui damnent Charles Martel étaient une garantie pour les pauvres colons contre les hommes de force et de violence³.

Toutefois il existe encore quelques chartes de Charles Martel, maire du palais, et presque toutes sont des donations aux monastères, aux abbayes ; il dote les cathédrales de plusieurs domaines ; Saint-Denis, en France, reçoit un petit champ tout à côté du monastère : cette charte est écrite le jour de Pâques. C'est par un diplôme de Charles Martel aussi que saint Boniface, l'apôtre de Germanie,

¹ Pour la raison de grant besoing prist-il les dismes des eglises pour donner aus chevaliers qui deffendoient la foi crestienne et le royaume. (*Chroniq. de Saint-Denis*, ch. 26, ad ann. 732.)

² Voyez *Chronic. Centulens.*, lib. 2.

³ *Vero Carlus princeps, Pippini regis pater, qui primus inter omnes Francorum reges ac principes, res ecclesiarum ab eis separavit atque divisit, pro hoc solo maxime est æternaliter perditus*. (Voyez Bolland. 20 février.)

est recommandé aux ducs, aux comtes, partout où il portera la prédication évangélique¹. Ceci fait croire que le système de spoliations s'appliqua principalement aux abbayes vacantes, aux biens fiscaux ; Charles Martel les confiait aux Francs dont il avait besoin dans les batailles, aux hommes dont il disposait. Il cachait sa politique de race, car la pensée du maire du palais fut un moment de s'élever à la royauté comme l'avait essayé déjà son père et prédécesseur, Pépin d'Héristal. Charles Martel, après sa grande victoire sur les Sarrasins, crut mériter la couronne ; la tentative fut encore impuissante ; la dignité royale en ce temps était empreinte de quelque chose de religieux et de clérical ; il n'en était pas d'elle comme de la mairie du palais, fonction toute belliqueuse et de conquête ; le plus fort, le plus ferme était duc et maire. Les clercs et le peuple faisaient les rois ; les comtes, les Francs, les soldats faisaient les maires du palais ; ce caractère religieux de la royauté protégea donc les derniers Mérovingiens, faibles et captifs. Charles Martel avait trop blessé les évêques et les clercs pour oser définitivement se substituer aux Mérovingiens ; il y renonça dans l'assemblée du Champ de Mars ; seulement les Francs ne firent point de roi, et l'on vit un grand interrègne ; Charles Martel, gouverna sans les Mérovingiens, mais il ne fut point couronné.

Duc et maire du palais, il se trouva en rapport, comme tous les Carlovingiens, avec trois grandes puissances à l'extérieur : les empereurs grecs à Constantinople, le pape et les Lombards. A Byzance, c'était Léon l'Isaurien, soldat comme Charles Martel, l'ennemi des images², le barbare qui brisait les statues d'or des saints dans les sanctuaires, et les reliquaires enrichis de topazes et d'émeraudes. Il écrit à Charles Martel pour l'entraîner dans l'hérésie des iconoclastes : *qu'il brise les images, cela lui donnera les moyens d'entretenir ses soldats, et de leur distribuer en pièces de monnaie l'or qui orne inutilement les châsses bénites*. Charles n'ose s'arrêter à cette pensée ; il ménage les Grecs, mais il ne veut point rompre avec les papes, car il se trouve en correspondance spirituelle avec Grégoire III qui règne à Rome ; le pontife redoute à la fois les Grecs, les Lombards, les Sarrasins, et la politique des papes a déjà recours à l'intervention des Carlovingiens. Il faut frapper les imaginations des Barbares par des objets sensibles ; Grégoire envoie à Charles Martel les clefs de saint Pierre³, les liens qui attachèrent l'apôtre dans la prison sombre ; c'est ici un symbole : les liens expriment la sujétion du Saint-Siège, les clefs les moyens de le délivrer ; et c'est un chef fier et brave que le pape invoque comme le protecteur de l'église de Rome. Grégoire lui donne le titre d'exarque, que décernent à Charles Martel le sénat et le peuple réunis dans les basiliques comme autrefois dans le Forum ; l'exarchat est un titre grec. Le pape veut détruire la domination byzantine en Italie ; il confère l'exarchat au chef des Francs, trop éloigné des intérêts italiens pour être redoutable.

La renommée de Charles Martel est si grande après la victoire de Tours et de Poitiers, que les Lombards sollicitent son alliance contre les Sarrasins qui menacent leurs possessions méditerranéennes : *Que les Francs viennent donc*

¹ Bréquigny a recueilli quelques-uns des diplômes de Charles Martel ; table, t. Ier, p. 84-88.

² Voyez ces fragments de lettres dans les *codes Carolins*.

³ *Epistol.* Grégoire III. — D. Bouquet, *Hist. de France*, t. IV, p. 92 et 93. *Droit en ce temps lui envoya saint Grigoire, l'apostole de Rome, les clés du Saint-Sepulcre et les liens dont saint Pierre l'apostole fu lié, et tant de présens et si grans que nul n'avait onques veu ni oy parler de tels.* (*Chroniq. de Saint-Denis*, ad ann. 740.)

sur l'Adriatique, ils y trouveront des riches cités qui les attendent et de fertiles campagnes où des milliers de chevaux peuvent paître en pleine liberté.

Charles Martel commença donc la véritable illustration des Carlovingiens ; Pépin et Charlemagne ne firent que continuer son œuvre avec les papes, les Lombards et les Grecs. Il mourut jeune encore, car il avait à peine atteint sa cinquantième année¹. Il fut inhumé en terre sainte, et les légendes de damnation sur sa mort ne vinrent que plus tard, comme exemple, pour arrêter la violence militaire des chefs d'armes. Charles le Martel, écrit un siècle plus tard l'archevêque de Rouen, fut damné éternellement, parce que, le premier des rois francs, il sépara des clercs les possessions des églises. Or, saint Euchaire, évêque d'Orléans, qui fut enlevé à la terre dans l'autre siècle, vit Charles Martel tourmenté dans l'enfer² ; interrogeant son ange, il lui fut répondu : — Qu'ainsi Dieu l'avait jugé digne des peines éternelles, car il avait enlevé des choses consacrées à l'amour de Dieu, à son culte divin, aux pauvres et aux serviteurs du Christ³. Cette chose connue, saint Boniface et Fulrade, abbé de Saint-Denis, visitèrent le tombeau de Charles Martel ; ils le trouvèrent vide⁴, à la place du corps était un dragon, tout l'intérieur du sépulcre était dégradé comme s'il avait été brûlé. Nous avons connu des hommes, ajoute le légendaire, qui ont vécu jusqu'à notre âge, et ils ont ainsi témoigné ce qu'ils avaient vu et entendu⁵. Ce grand symbolisme d'un dragon qui remplit un tombeau vide est une leçon donnée à l'injustice et à la violence ; il dit aux hommes forts du Rhin et de la Meuse : Vous ne toucherez pas aux biens consacrés à Dieu et aux pauvres ; autrement vous aurez votre sépulture vide, et un serpent impur dans la fosse de la mort dévorera votre chair.

Comme Pépin d'Héristal, Charles Martel eut plusieurs femmes ; de Rotrude, ainsi nommée dans les annales, il eut Carloman et Pépin, qui furent élevés dans les batailles comme lui ; d'une seconde femme nommée Sonnichilde, naquit un troisième fils du nom de Griffon. Selon les habitudes germaniques, on régla le partage ; l'Austrasie, les terres du Rhin et de la Meuse furent données à Carloman ; la Neustrie à Pépin⁶ : tous deux avec le titre de duc ou conducteur d'hommes ; Griffon, le troisième fils, reçut quelques comtés entre les états de ses deux frères. Ainsi finit le pouvoir de Charles Martel ; il prépara tout l'avenir de la race carlovingienne, lui créa une immense renommée, et la plaça au-dessus des Mérovingiens. A cette époque, les implacables adversaires de la race franque et germanique étaient les Sarrasins, ces multitudes conquérantes qui arrivaient de Syrie, d'Afrique et d'Espagne ; Charles-Martel les avait arrêtés à Poitiers, et ces services-là, les Francs de Neustrie et d'Austrasie ne les oublièrent point.

¹ Peu de temps après, lui prist une trop forte fièvre en une ville qui a nom Carisi, si sied sur la rivière d'Aise. C'est Quierzy-sur-Oise. (*Chroniq. de Saint-Denis*, ad ann. 740.)

² ... *Vidit ilium in inferno inferiore torqueri*... (Bollandist., 20 février.)

³ ... *Alimontis servorum Christi ac pauperum*... (Bollandist., 20 février.)

⁴ ... *Visus est exisse draco, et totum illud sepulchrum interius inventum est denigratum, ac si fuisset exustum*... (Bollandist., 20 février.)

⁵ ... *Sunt testati quæ audierunt atque viderunt*. (Bollandist., 20 février.)

⁶ Par le conseil de ses barons départi-il son royaume a ses fils a son vivant : a Carlomanne l'aisné donna Austrasie, Souave et Thoringe ; a l'autre plus jone, qui Pepin avait nom, donna France, Bourgoigne, Provence et Neustrie ; au tiers, qui Grifon avait nom et estait l'aimé de tous, n'assena point de terre. (*Chroniq. de Saint-Denis*, ad ann. 740.)

Le nom de Charles Martel fut assez éclatant pour être chanté plus tard par les ménestrels et les trouvères ; on le rencontre noblement célébré dans la première chanson de l'épopée chevaleresque de *Garin le Loherain* ; tout y est confondu comme dans les chants de gestes du moyen âge ; les Sarrasins avec les Vandales et les Hongrois, tous ces barbares qui ont laissé de tristes empreintes sur la société par la conquête sont mis en présence de Charles Martel qui les poursuit par la victoire et meurt sur le champ de bataille ; on ne tient compte ainsi ni des dates ni des faits. *Vieille chanson voulez-vous ouïr, dit le trouvère, voulez-vous savoir grande et merveilleuse histoire, comment les Vandales vinrent en ce pays, détruisirent Reims et assiégèrent Paris*¹. Charles Martel s'oppose à ces invasions, il marche contre les infidèles ; en ce temps les moines noirs de Saint-Benoît prenaient terres et moulins, le monde était appauvri et les clercs riches. Charles Martel part et va trouver le pape droit à Lyon ; là, il y eut plus de 3,000 clercs et de 20,000 chevaliers ; Charles se précipite aux genoux du pape, et lui dit : *Sire apostole, mon pays est envahi, les archevêques et les évêques sont tués, et avec eux mes chevaliers*. L'apostole pleure à ce récit ; il demande conseil à ses clercs : *Vous êtes riches, et vous pouvez bien souffrir quelques dons pour la chrétienté*. L'archevêque de Reims et les prélats refusent ce que demande le pape, alors le Loherain Hervis se lève, le visage courroucé : *Les clercs ont tous les fours et les moulins, il faut donc prendre une résolution pour avoir de l'argent*². — *Foi de saint Martin*, dit l'archevêque, *je n'y mettrais pas un angevin*. — L'abbé de Cluny répond : *Nous sommes riches de bonnes terres, que chacun y mette du sien, un seul sou petit*. Le pape, fort affligé de tout ce qu'il voit, se tourne vers Charles Martel : *Beau fils, je vous octroie l'or et l'argent dont les clercs sont saisis, les palefrois, les mules et les roncins, et pour ces temps les Mmes, jusqu'à ce que vous ayez vaincu les Sarrasins*. Et alors le Loherain Hervis s'écrie encore : *Et aussi les armures des clercs !* Charles Martel fait rassembler son armée, il marche avec les Français contre les Sarrasins, il combat de destre et de senestre, comme un loup qui chasse les brebis. Confondant les Vandales et les Sarrasins, la bataille de Soissons et celle de Poitiers, le poète raconte de glorieuses scènes de chevalerie des hommes de Lorraine, de France et de Bourgogne ; Charles Martel brandit sa lance, les tambours sonnent, et là, au milieu de ce grand carnage, il est atteint de deux épieux, l'un à l'épaule, l'un à la poitrine ; quelle désolation dans l'armée de France ! Le Loherain Hervis s'écrie : *Allons secourir Martel, le roi de Saint-Denis !* Bientôt on venge sa mort, Marsoufle à la taille gigantesque, émir des Sarrasins, est atteint d'un coup de lance : *Frappés ! frappés, seigneurs !* crient les Français,

¹ Je donne le texte de M. Paulin Pâris :

*Vielle chanson voire volez oïr.
De grant istoire et de mervillous pris,
Si com li Wandre vinrent en cest païs.*

(*Li romans de Garin le Loherain*, I.)

Il n'y a que la première chanson de Garin qui se rapporte à Charles Martel.

² Evidemment le poète se fait l'écho des plaintes des hommes d'armes contre les clercs :

*Aus moines noirs que Saint Beneois fist
Donnait sa terre et rentes et molins :
N'en avait riens la fille ne li fils,
Partant, en fu li mondes apauvris,
Et li clergiés si en fu enrichis.*

(*Garin le Loherain*, I.)

car le roi est mort¹. Et les chevaliers en pleurs font à Charles Martel de grandes funérailles.

Cette chanson de gestes sur Charles Martel n'a aucun caractère de vérité historique. Tout y est confondu comme dans la plupart des épopées du moyen âge : les temps, les lieux, le nom des personnages ; on les fait vivre et mourir au milieu des événements auxquels ils sont demeurés étrangers. Il en résulte néanmoins une grande vérité d'histoire, c'est que le nom de Charles Martel brillait trois siècles après d'un vif éclat : quand cette chanson de *Garin le Loherain* fut écrite, la race des Carlovingiens était éteinte, on vivait sous les Capétiens ; il n'y avait plus de flatteries pour elle, et cependant il restait au fond des âmes le souvenir des grandes choses que la dynastie avait faites, et le nom de Charles Martel fut populaire comme ceux de Pépin et de Charlemagne dans les manoirs de la noble chevalerie.

¹ Garin le Loherain, XV.

Charles Martiaus, fut iluec desconfis ;
Navrès i fut de deus expiés fourbis,
L'un enl'espaule et l'autre emmi le pis.

Tout le monde sait que Charles Martel ne mourut pas à la bataille de Poitiers, comme le dit le romancier.

CHAPITRE VI.

PÉPIN LE BREF, DUC, MAIRE DU PALAIS ET ROI.

Résultat du partage entre les fils de Charles Martel.-Guerre de famille. — Élection d'un roi mérovingien. — Abdication de Carloman. — Pépin, duc des Francs. — Ses rapports avec les clercs. — Mariage avec Berthe. — Légendes et chansons de gestes. — Berte aus grans piés. — La Berthe allemande. — Guerres d'Allemagne, de Bavière, de Saxe et d'Aquitaine. — Rapports avec Rome. — Le pape Zacharie. — Élévation de Pépin à la couronne. — Derniers débris des Mérovingiens. — Couronnement de Pépin le Bref par saint Boniface. — Ses guerres. — Ses conquêtes. — Correspondance avec les papes. — Voyage d'Étienne III en France. — Entrevue avec Pépin. — Nouveau couronnement. — Passage de Pépin en Italie. — Expédition contre les Lombards. — Caractère de la donation apostolique pour l'exarchat. — Soumission des Lombards. — Civilisation grecque et latine. — Royauté incontestée de Pépin. — Conciles et assemblées publiques. — Guerres de Saxe et d'Aquitaine. — Mort de Pépin.

741-768.

L'idée de partage domine dans la dynastie carlovingienne, comme dans toutes les races germaniques ; la terre royale se divise comme un héritage ; il y a un duc d'Austrasie, fils de Charles Martel, il se nomme Carloman ; un autre fils, maire de Neustrie, il a pour nom Pépin ; puis Griffon, le plus jeune, reçoit quelques domaines comme apanage. Dans ces partages réglés par le père commun, lorsqu'on ne se croyait pas assez doté, on faisait la guerre ; c'était le droit : la force décidait de l'héritage. Issu d'une fille de Bavière, Griffon commence les hostilités à outrance et réclame une plus large part ; réunissant autour de lui de nombreux serviteurs, il attaque Pépin dans son beau lot de Neustrie ; Griffon n'est point heureux ; repoussé et refoulé jusque dans la ville de Laon, il est pris et captif dans une tour des Ardennes, la noire forêt, sous la main de Pépin, son frère.

De cette tour, Griffon s'échappe revêtu de la robe de pèlerin ; il traverse le Rhin et va chez les Saxons demander un refuge. Tous les ducs, comtes, seigneurs, mécontents de la race franque, allaient chercher asile en Saxe ; terre d'abri, car il y avait là de grandes inimitiés contre Charles Martel¹. Curieuse existence que celle de ce Griffon ; les légendes chevaleresques se rattachent à lui comme à un de leurs héros ; réfugié en Bavière, il en devient le duc, et ces peuples l'élèvent sur le bouclier à la place de l'enfant de leur vieux chef Odillon. Chassé par Pépin de la Bavière, secouant le frein d'une vassalité de douze comtés que lui avait donnés son frère², il traverse la Germanie, appelle en vain partout des secours ; les Allemands n'osent le protéger, et Griffon vient s'abriter en Aquitaine, le pays aux mœurs joyeuses sous le soleil ; Griffon s'éprend de la femme de Waifre, le duc du pays ; Aliénor s'attache au fugitif, et le vieux duc est si jaloux qu'il le chasse, le fait suivre et assassiner dans les Alpes, au moment où il allait chercher un nouveau refuge chez les Lombards. Ainsi finit un des fils de Charles Martel. On soupçonna Pépin d'avoir aidé la vengeance de Waifre, car dans ces temps sauvages le talion du sang et l'ambition étaient deux sentiments qui parlaient avec vivacité ; c'était du feu au cœur brûlant de ces hommes ; les liens de famille étaient trop faibles pour arrêter les bras³.

Pendant ces premières années Carloman et Pépin dirigent en maîtres la nation des Francs, sous les titres de duc d'Austrasie, maire du palais de Neustrie ; Charles Martel avait laissé la vacance du trône dans la ligne des Mérovingiens ; c'était un essai pour savoir si les Francs se laisseraient gouverner par les ducs et les maires sans rois. La renommée qu'il avait acquise lui avait permis de maintenir cet interrègne ; un duc comme lui valait bien un roi de race ; mais sous ses deux fils Pépin et Carloman le même respect n'existait plus ; ils étaient jeunes, nul service n'avait brillé encore sur leur tête, ils n'inspiraient ni vénération ni crainte ; et les seigneurs se demandaient pourquoi on n'élèverait pas un prince de la famille de Mérovée ; jeune homme pour jeune homme, autant valait un roi de la race sacrée. Une assemblée d'élection fut convoquée dans le Champ de Mars, selon la vieille coutume. On prit un enfant du nom de Childéric III, noble rejeton issu des Mérovingiens, sorte d'obstacle que les Francs mettaient à l'ambition des maires du palais⁴. Dès ce moment, Carloman et Pépin

¹ Consultez *Annal. reg. Francor. Pippini et Carol. Magn.* (Dom Bouquet, *Hist. de France*, t. V, p. 198.)

² Eginhard, *Annal.*, ad ann. 748.

³ Voyez les *Annales de Metz*, 748-753 ; elles sont très brèves et très sèchement écrites.

⁴ L'abbé de Vertot a fait une excellente dissertation sur Childéric III ; il a parfaitement prouvé que les chroniques qui ont parlé de lui, écrivant sous l'influence des Carlovingiens

cherchèrent à perdre ce fantôme de roi, à le dénigrer dans sa faiblesse, dans son abaissement ; on alla plus tard jusqu'à le nommer l'*énervé*, l'*insensé*. Il en est ainsi lorsque les dynasties finissent ; rien n'est plus impitoyable pour elles que celles qui leur succèdent ; les peuples veulent toujours justifier la violation d'un droit.

L'élévation de Childéric III obligeait Pépin et Carloman à chercher appui parmi les clercs ; Charles Martel, leur père, avait blessé les églises et les monastères par le pillage systématique de leurs terres, qu'il distribuait entre ses hommes d'armes. Si les soldats faisaient les maires, les clercs faisaient les rois, et c'est parce que les Carolingiens accordèrent beaucoup aux monastères que les chroniques ont tant abaissé les Mérovingiens au profit de leurs successeurs. Carloman, l'aîné de Pépin, prit la robe monacale, et se dégoûtant du siècle, il alla vers Rome pour recevoir l'absolution du pape Zacharie ; *car, disait-on, il avait à se reprocher avec Waifre, duc d'Aquitaine, des actes de violence, et il en portait le signe de malédiction* ; tonsuré des mains du pontife, il se retira d'abord sur le mont Soracte pour y vivre de l'existence des moines, puis dans le pieux monastère du Mont-Cassin¹. Carloman se soumit aux fonctions les plus pénibles de l'égalité monacale, servant à la cuisine, travaillant au jardin ; puis, on le voyait sur la montagne garder silencieusement les troupeaux de l'abbaye : sa plus grande joie fut d'y cultiver une vigne ; il la céda par la suite à un autre pénitent, le roi des Lombards, qui vint également habiter le monastère du Mont-Cassin². Pour ces hommes d'activité et de guerre, le monastère succédait à la vie agitée des batailles ; un grand remords, une pénitence, les entraînaient vers cette existence de solitude et de tombeau ; des cours plénières ils passaient aux réfectoires modestes des religieux et des moines. Carloman, revêtu de la robe monacale, cessa d'être duc d'Austrasie, et Pépin put s'emparer de la mairie générale des Francs et dominer toutes ces races à l'ombre du vain titre de Childéric III. Drogon, fils de Carloman, rasé et renfermé, dut vivre de l'existence de son père, religieux du Mont-Cassin. Les Francs n'aimaient pas les maires du palais au berceau ; il leur fallait des hommes forts, et Pépin savait manier la hache d'armes : il était de brève taille, mais nul ne pouvait lui disputer le prix de force et de rudesse.

A cette époque, le duc des Francs chercha femme pour avoir lignée, comme le disent les chroniques de Saint-Denis ; les annales contemporaines ajoutent qu'il épousa Berthe, fille de Caribert, comte de Laon, la *Berte aus grens piés* ; les traditions chevaleresques donnent à Berthe une autre origine, et font de sa vie une romanesque légende. *Li romans de Berte aus grans piés*³, une des productions les plus gracieuses du moyen âge, un des chants de trouvères le plus ingénieux, raconte : *qu'à l'issue d'avril, au temps doux et joli*⁴, quand les

eurent intérêt à rabaisser ce caractère ; cette dissertation existe dans les *Mémoires de l'ancienne Académie des Inscriptions*.

¹ J'ai visité sur la route de Naples à Rome le monastère du Mont-Cassin, curieux pèlerinage de sciences et d'arts ; les manuscrits sont de la plus haute antiquité. Le Mont-Cassin était le lieu de refuge des rois Lombards.

² Ce champ est appelé dans la chronique *la vigne ou le champ de Ratchis*. Ratchis est le nom d'un roi lombard (V. Muratori, *Annal. d'Ital.*) ; j'en ai cherché les traces dans mon pèlerinage au Mont-Cassin ; on n'a que des traditions.

³ Ce roman a été publié, comme *Garin le Loherain*, par M. Paulin Pâris, qui l'a fait précéder d'une lettre fort remarquable au modeste et savant magistrat M. de Montmerqué.

⁴ Voici les biens jolis vers par lesquels commence *li romans de Berte* :

herbelettes poignent et les prés raverdissent, lorsque les arbrisseaux *désirent* d'être parfleuris, un moine de Saint-Denis avait narré à lui le gentil trouvère, l'histoire de Berthe et de Pépin. Or, cette histoire, le trouvère la récite en science gaie. Il y avait un roi en France de grandes seigneuries ; il se nommait Charles Martiale ; il avait accompli de hauts faits d'urines ; vainqueur des infidèles, il mourut laissant deux fils, l'un du nom de Carloman, qui se rendit moine dedans une abbaye, l'autre du nom de Pépin, bien petit — il avait à peine 5 pieds¹ —, mais fort de corps, car un lion était sorti de sa cage, il s'en allait comme bête enragée ; Pépin, presque enfant, s'arme d'un pieux, marche au lion, lui assène un coup dans la poitrine, et l'abat à terre ; sa mère toute joyeuse le baisa : *Beau fils, comment as-tu oser attaquer une si odieuse bête ?* et Pépin répondit : *Dame, on ne doit jamais douter*². Le jeune homme se maria une première fois, mais sa femme, fille de Gerbert ou de Gérin de Malvoisin, ne put engendrer. En assemblée des barons, il dit : *Quelle femme pourrais-je aviser ?* Et alors se leva Engerrans de Monder, noble baron : *Sire, par le corps de saint Orner, j'en sais une, fille du roi de Hongrie, il n'est nulle femme aussi belle de corps au delà de la mer ; on la nomme Berte la Débonnaire*³. — *Il faut l'aller quérir*, dit Pépin Voilà donc une belle chevauchée qui part avec grand éclat ; elle marche, elle marche jusqu'en Hongrie : que bonne aventure te soit donnée, illustre chevalerie ! Elle va trouver le roi de Hongrie, et Blanchefleurs, la reine-mère, leur montra sa fille, blanche et vermeille ; les tables furent mises en un grand festin, on donna à Berte chevaux, or et argent, et la noble fille prit congé de son père. Elle partit donc à travers la Pologne et l'Allemagne ; partout on parlait français, car les comtes et marquis en ces terres avaient autour d'eux gens français pour l'apprendre à leurs fils et à leurs filles, comme s'ils fussent nés à Saint-Denys⁴. Berte fut courtoise et pleine de franchise ; elle était montée sur un palefroy bai de belle nature ; ainsi elle vint aux frontières de France et passa le Rhin à Saint-Herbert, chevauchant à travers les Ardennes, sous la protection du bon duc Naimes de Bavière. La belle troupe vit le Hainaut et Vermandois, et s'en vint à Paris joyeusement, les cloches de la ville sonnèrent hautement ; les incisons étaient couvertes de drap très riche, et les rues jonchées d'herbes ; chacun voulait honorer l'épouse destinée à Pépin ; les noces furent célébrées, les ménestrels firent leur métier, les vielles et les harpes, les flûtes et les trompes

A l'issue d'avril, ne temps dous et joli,
Que erbelette poignent et prés sont raverdi,
Et arbrissel desirent qu'il fussent parfleuri.

1 Cinq pieds romains, c'est-à-dire 4 pieds 9 pouces.

2 *Berte aus grans piés*, III.

Biaus très doue filz, fait-éle, comment osas penser
Que si hideuse belle osas onc adeser.

— Dame, ce dit Pépins, on ne doit pas douter.

3 *Berte aus grans piés*, III.

Sire, je en sai une, par le cor Saint-Orner,
Fille au roy de Hongrie, moult l'ai oy loer,
Il n'a si bele rame deça ne dela mer
Berte la Débonnaire ainsi l'oy nommer.

4 Cette universalité de la langue française est chose curieuse à cette époque :

Que tout li grant seignor, li conte et li marchis
Avoient, entour sus, gent François tous-dis
Pour aprendre François leurs filles et leur fils.

(*Berte aus grans piés*, V).

sonnèrent bien fort ; dames et demoiselles firent danse, et le mariage fut ainsi accompli à la joie de tous. Ce fut un si beau temps quand Berthe filait !

lei commence la tradition allemande dont l'épopée de *Berte ans grans piés* est peut-être la source ou le développement. Dans cette légende écrite en Franconie, Pépin conserve toute l'empreinte germanique ; il s'établit au château de Weißen-Stephan, sur la montagne ; son dessein est de combattre les Saxons et de les assouplir au joug du christianisme ; peuples indomptables, ils résistent et rejettent toujours Jésus et ses saints. Pépin, veuf et isolé dans cette tour, appelle jour et nuit une compagne, lorsqu'un roi du pays du nom de Kœrling¹ lui fait proposer sa fille bien gentille et bien gracieuse ; le portrait lui plaît, et Pépin dit à son majordome : *Va queurs la vérité sur cette princesse*. Or, le majordome discourtois avait une fille du même âge que la princesse, pourquoi ne la donnerait-il pas comme reine à Pépin ? Il va et chevauche à la cour du roi Kœrling, il en requiert la fille, on la lui donne ; elle porte le nom de Berthe, d'une grande beauté ; sa mère la confie au majordome toute parée, et ce mécréant la conduit dans une forêt profonde ; là se trouvait la propre fille du majordome : n'as-tu pas à redouter, serviteur infidèle, la peine de ton crime ? rien ne l'arrête ; il arrache à Berthe ses riches vêtements, son anneau nuptial, et le donne à sa propre fille ; puis le mécréant dit à ses complices : *Allez, amis, traînez Berthe dans le lieu le plus secret de la forêt ; frappez-la sans pitié, et rapportez-moi sa langue*. La voilà donc la pauvre princesse aux mains des amis du majordome. *Beaux sires, dit-elle, si je suis destinée à vivre captive, laissez-moi ce petit lévrier de chasse et cette boîte pleine d'or et de soie, pour broder écharpes dans mes jours d'ennui*. Ces méchants hommes se laissent attendrir par les pleurs de la princesse, et lui disent l'ordre fatal qu'ils ont reçu : *Nous vous laisserons la vie, mais jamais vous ne nous trahirez. Comment faire, noble demoiselle, pour annoncer au majordome que l'affreuse commission est remplie ?* Alors la jeune fiancée se dépouille à l'écart de son vêtement de dessous, de sa chemise de fin lin, et ils la teignent de sang comme la robe de Joseph ; il leur faut aussi la langue de la victime, et ils coupent celle du beau lévrier, et le pauvre chien ne put désormais lécher les pieds de sa noble maîtresse². Le majordome, trompé par ces sanglantes apparences, vit tout joyeux la langue et la toucha, et il éclata d'un gros rire. Et pendant ce temps-là sa fille était au lit de Pépin comme sa femme légitime ; il en eut un fils, qui fut le pape Léon III³.

Mais hélas ! que devint la pauvre princesse, l'épouse légitime et promise ? Berthe erre et erre encore dans la forêt, elle marche, puis elle marche ; et voilà qu'elle rencontre un noir et puant charbonnier ; saisie de peur, elle se rassure à la voix douce de cet homme qui est frappé de sa beauté ; Berthe trouve un asile dans sa chaumière ; princesse, elle devient servante d'un meunier, et quand le soir arrive, elle travaille et file avec l'or et la soie qu'elle a emportée dans son petit

¹ Cette tradition allemande de Berthe est rapportée par le baron d'Arétin, qui a publié à Munich, en 1803, *Très ancienne Histoire sur la naissance et la jeunesse de Charles le Grand*, d'après un MS. allemand du XIII^e siècle, trouvé à l'abbaye de Weißen-Stephan, près Freysingen.

² Cette légende de la femme persécutée se retrouve dans presque tous les romans du moyen âge ; un modeste savant, M. G. F. de Martonne, a publié, en 1836, *li romans de Parise la duchesse*, écrit dans le même esprit ; il est à la bibliothèque du roi dans le MS. 7498.

³ Les rapports si intimes qui existaient entre le pape Léon et Charlemagne avaient donné ans Romains l'idée de les faire descendre l'un de l'autre ; dans quelques-unes de ces épopées le pape Léon est le bâtard de Charlemagne.

coffre, car Berthe sait filer et bien filer ; quels jolis ouvrages ne fait-elle pas de ses mains ! le meunier va les vendre à Augsbourg, la ville des commerçants et des juifs ; peu à peu elle s'enrichit, et la réputation de la fileuse s'étend au loin.

Entendez-vous ce cor retentissant, c'est la chasse du roi Pépin ; il a parcouru avec ses chiens haletants toutes les forêts de la Souabe ; la nuit vient, et il s'égaré, et avec lui son astrologue ou médecin. Nous sommes pauvres marchands qui avons perdu notre route, disent-ils à un homme tout noir qu'ils rencontrent ; c'est le charbonnier de la forêt qui les mène au moulin, ou Berthe file, file encore. Le meunier a deux filles, l'aînée plaît à Pépin, l'astrologue lui dit : *Ô roi ! tu auras dans tes bras cette nuit ta légitime épouse, dont il naîtra un fils très puissant.* Pépin obtient donc la fille aînée du meunier, l'astrologue dit : *Ce n'est point celle-là.* Il appelle la fille cadette, belle aussi ; ce n'est pas celle-là encore : voilà donc Pépin tout impatienté ; il brandit son gantelet et menace, et alors le meunier fait venir la jeune Berthe qui tremble, pleure et finit par faire la volonté du roi. *C'est d'elle qu'il doit naître un fils fort et membru, dit l'astrologue, c'est là votre chaste femme.* Et Berthe révèle la félonie du majordome et les aventures de la forêt. Le roi part, mais Berthe reste chez le meunier ; à neuf mois, elle met au monde un fils qui reçoit le nom de Charles, pauvre enfant inconnu jusqu'à dix ans ; il chevauche et va à la cour du roi Pépin ; là, il se montre brave comme Alexandre, sage comme Salomon, et Pépin se décide à lui découvrir le mystère de sa naissance¹. Telle est l'épopée de *Berte aus grans piés* et de l'enfance du grand Charles ; c'est une légende destinée à protéger la femme dans ces temps de désordre et de tumulte de la féodalité ; c'est un panic épique tout entier comme celui de *Geneviève de Brabant*², qui a pour noble but de couvrir la faiblesse et l'innocence au milieu des brutalités des hommes d'armes ; il montre déjà combien le nom de Charlemagne est grand ; on s'inquiète de son enfance, on le fait naître robuste au milieu d'une forêt, sous le toit d'un meunier. Les aventures héroïques de son berceau constatent que tout doit titre en rapport avec cette immense renommée qui domine le moyen âge. Rien de vulgaire ne peut se rattacher à l'homme fort.

On trouve peu de chartes originales de Pépin, maire du palais, à cette première époque de son pouvoir ; un de ses diplômes confirme les immunités de l'église de Metz, il est daté du 1er janvier 745. Le 2 mars de l'année suivante, il tient une assemblée à Soissons ; approuvant le concile de Nicée, Pépin ordonne qu'il soit promulgué dans la terre des Francs. Une autre charte concède à l'abbaye de Saint-Denis un domaine de quelques menses, ancienne possession du fisc ; il lui accorde ensuite des franchises de juridiction en l'honneur de saint Denis, en France, le protecteur et le patron des rois³. Pépin est un grand donateur de biens aux églises, il les prodigue ; son dessein est de s'attirer les clercs que son père a blessés ; Charles Martel a voulu être roi par les hommes d'armes, et ceux-ci n'ont jamais consenti à reconnaître en lui que le titre de duc et la dignité de maire du palais. La royauté a quelque chose de plus religieux, de plus élevé, de plus antique, et c'est aux papes et aux clercs que Pépin devra la fondation de sa nouvelle dynastie ; il les attire donc à lui par des dons multipliés ; sa

¹ Si Charlemagne est toujours grand, même dans son enfance, pour les traditions allemandes, il n'en est pas ainsi dans les chansons de gestes du midi, où il est si souvent ridicule et mystifié. C'était la haine de race.

² Ces histoires se redisaient de château en château par les trouvères.

³ Voyez la *Table chronologique des diplômes et chartes*, par M. de Bréquigny, l'une des belles collections, t. Ier, p. 89-94.

correspondance avec les papes est très active. Zacharie occupait alors le siège de Saint-Pierre ; il écrit à Pépin, maire à u palais, aux abbés et aux grands de France sur divers capitulaires, qui ont été arrêtés dans une assemblée de comtes et d'évêques ; comme le pape sait l'antiquité et la vénération de saint Denis au milieu des Francs, il confirme toutes les immunités de cette abbaye, telles qu'elles furent fondées par saint Landry, évêque de Paris. Le pape intervient pour rétablir la paix entre Pépin et Griffon, pendant que Pépin, toujours protecteur de l'abbaye, l'accable de dons et lui accorde la supériorité sur toutes les communautés du royaume des Francs : Saint-Denis et Saint-Germain furent le grand objet de la vénération de Pépin. Là étaient les reliquaires nationaux, les souvenirs de la patrie et ses vieilles chroniques.

L'auteur anonyme des *Miracles de saint Germain* aime à rappeler cette vénération de Pépin pour les reliquaires ; il met dans la bouche de Charlemagne le récit qu'on va lire, et qui se rapportait à l'époque de son enfance, car le grand empereur avait douze ans lorsque cet événement arriva. Or, remarquez bien comme il parlait en face de ses barons et des clerks sur les miracles de saint Germain¹ : Mon père et les plus puissants du royaume arrivèrent le jour indiqué pour la translation des reliques ; la terre fut creusée, le cercueil qui contenait le corps du saint fut enlevé avec la plus grande facilité ; l'on fit une ouverture aux murs de l'église, et l'on déposa le corps dans la partie occidentale de la cour : tous les assistants étaient dans la plus grande joie. Le lendemain, à l'aube, mon père vint encore ; j'étais avec lui, et mon frère aussi, disposés à suivre à pied le cortège : les premiers du royaume vinrent aussi, désireux qu'ils étaient de mener à bonne fin ce qu'ils avaient entrepris. On avait préparé des leviers fort longs, sin lesquels devait être posé le corps, afin qu'il fût porté par un plus grand nombre de personnes ; ce n'était pas qu'il fût très pesant, car on avait déjà éprouvé qu'il suffisait de peu de monde pour le porter ; c'était parce que chacun s'estimait heureux d'y mettre la main, y aurait-il à peine touché. Mais quand mon père et les seigneurs désignés pour cela s'approchèrent du cercueil et tâchèrent de l'enlever, ce fut en vain ; quels que fussent leurs efforts, il resta immobile comme s'il eût tenu au sol par de fortes racines² ; et lorsqu'ils eurent longtemps travaillé à l'aide de divers outils et sans effet, ils commencèrent à être violemment affligés, et à se reprocher d'avoir voulu enlever le saint d'un endroit qu'il avait lui-même de son vivant choisi pour sépulture, et dans lequel il reposait depuis tant d'années. On appela alors les évêques ; voici ce qu'ils dirent : *Que votre sérénité sache, ô roi très glorieux, que le bienheureux Germain était évêque ; c'est pourquoi nous croyons qu'il est juste, nous pensons même que le saint désire que son corps ne soit transféré que par des évêques.* Tout le monde approuva ce discours, et les évêques, cédant à la prière qui leur en était faite de tous côtés, consentirent à s'approcher et à essayer d'enlever le corps de terre. Mais ils eurent beau saisir les leviers, travailler longtemps, leur impuissance fut patente, le cercueil était resté immobile. En voyant l'inutilité de leurs efforts, on les interroge de nouveau, et ils disent : *Nous sommes assurés, ô roi très pieux, que le bienheureux Germain désire être transporté dans le lieu désigné ; cependant, puisque votre grandeur non plus que notre humilité ne peuvent en*

¹ *In Hist. transl. sancti Germani, apud Bollandist., 28 maii.* Ces épisodes de la vie des saints impriment une grande variété dans les récits des chroniques généralement sèches du VIII^e au IX^e siècle.

² Charlemagne, à qui l'on reporte cette translation de relique, était, comme on le voit, témoin oculaire, d'après le légendaire. Bolland., mai 28.

venir à bout, nous pensons que le saint veut honorer du poids de son corps les moines du monastère, qu'il voit avec plaisir se dévouer sans cesse à son service. Tout le monde approuva, et les moines approchèrent à leur tour du cercueil. Ce fut en vain qu'ils essayèrent de lui faire perdre terre ; enfin, fatigués de ce travail inutile, ils avouèrent tout haut leur impuissance.

Mon père pleurait, les seigneurs étaient tous grandement affligés, lorsque quelqu'un dit : *Si monseigneur le roi veut, dans sa clémence, prêter l'oreille au discours de son humble serviteur, je pense pouvoir lui indiquer la cause de ce qui arrive. Il existe dans le territoire de Paris une ville qui est sous votre dépendance, et qu'on nomme Palaiseau¹, autour de laquelle sont plusieurs petites fermes appartenant à ce monastère. Vos officiers fiscaux, forts de votre puissance, sont très insolents, très audacieux, et font beaucoup de mal dans cet endroit. Ils frappent et tuent les hommes et les troupeaux, ils ravagent les vignobles et les blés, les prés et les bois, persécutent et ruinent de mille manières les vassaux de cette église. C'est ce qui me fait croire que par son opposition le saint demande à votre généreuse munificence le don de cette ville.* A ces mots, mon père, de pieuse mémoire, resta frappé d'étonnement et dit : *C'est justement que nous sommes affligés, voilà le motif de la sainte admonition du bienheureux Germain, et la peine que nous éprouvons à terminer notre bonne couvre vient de mon oubli, et non de mon avarice.* Et posant son gage sur le cercueil. *Reçois, dit-il, ô bienheureux Germain, notre ville de Palaiseau avec toutes ses dépendances. Jusqu'à ce jour elle fut ton ennemie, dès ce moment tu n'en retireras plus que des profits² ; permets donc que je puisse être un de ceux qui porteront ton corps.* En même temps, il met la main au cercueil, les seigneurs s'approchent, et ils l'emportent aussi facilement que s'ils n'étaient chargés d'aucun poids.

On était arrivé à la fosse qui avait été préparée, à l'orient de l'église, pour recevoir le précieux fardeau, quand survint une autre difficulté. Les leviers sur lesquels on avait transporté le corps saint empêchaient, tant ils étaient longs et la voûte étroite, de déposer convenablement le corps dans la fosse. Il fallut donc s'arrêter un instant, afin de voir ce qu'il fallait faire en cette circonstance. Tout le monde était d'accord de couper les leviers dans leur partie supérieure, de manière à ce qu'on pût déposer le corps ; mais mon père s'y opposa : *Si l'on suit ce conseil, dit-il, je crains qu'en coupant les leviers on n'endommage le sarcophage ; trouvons donc un moyen qui ne donne lieu à aucun accident.* Tandis qu'il parlait ainsi, sans que personne touchât le cercueil, puisque tout le monde prêtait au roi son attention, soudain il fut enlevé de dessus les leviers, et déposé dans la fosse au grand étonnement de tous, rendus muets par la terreur. Dans sa chute pourtant il s'en évapora une odeur de myrrhe d'une telle suavité, qu'elle remplit l'église entière, et que les assistants, jetés par son parfum dans une sorte d'extase, furent près d'une demi-heure sans qu'il leur fût possible de voir, ni de parler. Enfin, quand ils se réveillèrent de cette espèce de sommeil, et

¹ Palaiseau était une métairie royale qu'on nommait Petit-Palais, *Palatiolum*, d'où l'on a fait Palaiseau. La terre de Palaiseau était une des plus belles et plus riches possessions de l'abbaye de Saint-Germain, ainsi qu'on peut le voir dans la Polyptyque de l'abbé Irminon, publiée par M. Guérard, sous ce titre : *Polyptychum Irminonis abbatis sive liber censualis antiquus monasterii Sancti-Germani pratensis.*

² Les profits étaient en effet fort considérables ; il y avait même à Palaiseau : *mansum dominicatum cum casa et aliis casticiis sufficienter.* (*Polyptychum Irmonis abbatis. II Breve de Palatiolo.*)

que la faculté de la parole leur fut rendue, ils commencèrent à s'interroger les uns les autres avec étonnement sur ce qui venait de leur arriver. Comme ils craignaient que le cercueil n'eût été brisé, ils regardèrent dans la fosse, et virent avec étonnement qu'il était sauf, entier, et convenablement arrangé, de sorte que personne ne douta que cela n'eût été fait par le ministère des anges. Pendant que chacun était étonné, enfant, je jouais, et étant tombé par hasard dans la fosse, j'y changeai bientôt ma première dent de lait...

Il faut remarquer que c'est Charlemagne qui parle, que c'est la tête puissante qui organisa un empire et une vaste civilisation : avec cette image rien n'est petit. Que veut prouver la légende, quel est son but dans ce long récit ? C'est que le pillage et le désordre doivent être réprimés ; saint Germain intervient pour annoncer aux forts, aux puissants de la terre, qu'il faut respecter le labourage, la culture des champs, la propriété d'autrui. La ferme de Palaiseau est donnée à l'abbaye de Saint-Germain pour la coloniser : la violence des hommes de guerre cède devant l'influence morale d'un miracle.

Si Pépin cherche à s'attirer le pape et les clercs pour obtenir la pourpre et la dignité royale, il ne néglige pas pour cela la guerre. La conquête, c'est le grand lot de la nation des Francs ; il leur faut incessamment des terres à partager, des riches domaines, des fiefs de toute espèce ; telle est la cause des incessantes expéditions de Pépin contre les Allemands, les Bavares, les Saxons. C'est dans les terres méridionales surtout qu'il porte ses conquêtes ; les Aquitains vivent sous un beau ciel, ils ont de magnifiques domaines, quel partage plantureux pour les guerriers francs ! Depuis la bataille de Poitiers, le nom de Charles Martel est dans toutes les légendes du Midi, et Pépin en profite pour jeter des colonies de Francs dans ces contrées. Pendant les trois années qui précèdent son avènement à la couronne, Pépin veut réduire au vasselage les ducs de Bavière et d'Aquitaine, Tassillon et Waïfre ; il faut qu'il s'assure les terres du Midi et d'Allemagne pour les distribuer avec largesse aux clercs et aux hommes d'armes, car son dessein de se faire roi se manifeste ouvertement.

Les chroniques de la seconde race, presque toutes écrites sous l'influence de la dynastie nouvelle, ont flétri les Mérovingiens. Le malheur ne trouve point d'éloges ; quand un pouvoir meurt, on l'accable : c'est la triste condition de la nature humaine. Aussi dans cet interrègne qui précéda l'avènement de Pépin, on ne trouve que de faibles notions sur les derniers Mérovingiens, et particulièrement sur Childéric III, le rejeton impuissant du sang des Mérovinges. Les chroniques de Saint-Denis l'appellent *l'imbécile, le fou* ; on le conçoit, ces annales de l'abbaye sont comme un journal officiel, elles copient presque entièrement Éginhard, le secrétaire dévoué de Charlemagne¹. Mais on admettra au moins un fait en histoire, c'est qu'il fallait que l'attachement religieux pour le sang de Clovis fût bien fort, pour qu'il se passât quatre générations d'hommes énergiques depuis Pépin le Vieux, avant que l'usurpation royale ait pu s'accomplir ; un siècle et demi fut nécessaire pour que Pépin le Bref réalisât pleinement le projet conçu par les maires du palais ses prédécesseurs.

¹ Childeric, qui roy estoit appelé, fut tondu et mis en une abaïe. (*Chronique Saint-Denis*, ad ann. 752). Comparez sur cette déposition Eginhard et les *Annales* de Laurensheim et de Fulde. Théophane le Grec, grand défenseur de la légitimité, dit que le pape donna l'absolution à Pépin de la rébellion qu'il faisait à son roi ; c'est ainsi au moins que j'interprète son texte.

Les derniers Mérovingiens ne devaient pas être si fous, si imbéciles, puisqu'ils conservèrent la dignité de rois à la face des maires si puissants, qui avaient la force en main ; seulement, il faut croire que la politique des maires du palais fut d'annuler complètement les rois Mérovingiens couverts de pourpre, en leur enlevant tous les moyens d'action. La mollesse est chose douce et facile ; on environnait de respect les rois couronnés, les maires se posaient comme leur épée, ils les délivraient du fardeau du gouvernement ; et on se laisse aller si facilement à l'exercice d'un honneur qui ne coûte ni peines, ni soucis, à la pourpre qui est si moelleuse ! Quand Childéric III fut bien énervé, quand les clercs et le pape furent entièrement gagnés à la nouvelle dynastie, le passage fut rapide, et Pépin n'hésita plus. Il manda au pape Zacharie cette phrase sacramentelle rapportée par la *Chronique de Saint-Denis* : **Lequel doit estre mieux roy, ou celui qui nul pouvoir n'avoit au royaume, ne en portoit fors le nom tant seulement, ou celui par qui le royaume estoit gouverné et qui avoit le pouvoir et la cure de toutes choses.** Burkart, l'archevêque de Wurtzbourg, et Foirail, le chapelain de Pépin, s'acheminèrent vers Rome afin de consulter et ouïr le pape Zacharie. La réponse vint promptement ; le fait domina le droit ; la réalité du pouvoir absorba l'ombre qui s'en allait, et le pape ordonna que Pépin, le maire du palais, fût reconnu et salué roi des Francs.

L'élection fut tumultueuse comme au Champ de Mars ; les Francs élevèrent Pépin sur le pavois, comme chef d'une nouvelle race¹. Saint Boniface, l'homme de la civilisation germanique et franque, l'expression mystique de l'union des deux races, donna la première onction à Pépin dans la basilique de Soissons. Boniface était délégué de Zacharie dans cette cérémonie pontificale, car le nouveau roi de France tenait sa dignité des clercs et du pape. Ce n'était plus seulement le chef militaire, le maire du palais des Francs, mais le roi saint, l'oinct du Seigneur. Puis Childéric fut tondu et mis au cloître, comme simple moine : que de princes étaient alors aux cloîtres ! Carloman sur le Mont-Cassin ; le roi des Lombards dans une petite cellule où il cultivait sa vigne et son jardin. Ainsi disparaissait de la vie du monde et presque sans bruit le dernier rejeton royal du sang de Clovis. Chose curieuse ! rien ne laisse moins de trace que ce passage d'une dynastie à une autre ; les chroniques en gardent à peine mémoire, c'est que le temps est bien préparé, et que la transition se fait seule ; alors les plus gros événements ne laissent pas trace d'empreinte.

Pépin roi ne cesse pas d'être chef militaire des Francs ; il ne veut pas se donner un maire du palais qui ait la force matérielle ; il confond les deux dignités. Austrasien d'origine, il règne sur les Neustriens et les gouverne. Il faut donc qu'il marche à de nouvelles batailles contre les Saxons, peuple indomptable : dans le mouvement germanique, les Saxons avaient repoussé la prédication chrétienne, la source de la hiérarchie et de la civilisation. Pépin vint jusqu'au Weser². Ses expéditions avaient quelque chose de nomade ; on y faisait du butin, on y partageait des richesses, des troupeaux, puis les Francs revenaient camper sur

¹ La *Chronique de Saint-Denis* se borne à dire : **Puis régna le roy Pépin quinze ans, quatre mois et vingt jours.** Comparez le continuateur de Frédégaire, ch. 124-125. — *Annales de Metz*, p. 278. — Eginhard, p. 230.

² En l'année après ce qu'il fut couronné, assembla-il ses osts et entra en Sassoigne. Et jà soit ce que les Saisnes se deffendissent vertueusement en l'entrée de leurs terres, toutes voies donnèrent-ils lieu et s'enfouirent desconfis. Et le roy chevalcha tout outre jusques à un lieu qui est appelé Rimi, qui siet sur le fleuve de Wisaire. (*Chronique de Saint-Denis*, chap. XXIX.)

les rives du Rhin : les guerres prenaient toutes ce caractère de vagabondage. Roi couronné, Pépin commence de nouveaux rapports avec les civilisations qui dirigeaient la destinée des peuples. Le pape Zacharie mort, Étienne lui succède ; persécuté par Astolphe de Lombardie, il vint chercher refuge en France et demander justice au chef de ces Francs, les seuls hommes dont les Lombards craignaient le courage et les vigoureux coups de mains. Le pape passa les Alpes suivi de quelques évêques ; il fut accueilli avec empressement dans la ferme de Carisi — Quercy-sur-Oise —, où les princes et comtes étaient réunis ; Étienne s'y présenta la tête couverte de cendres, les reins serrés d'un cilice, et versant des pleurs pour exprimer les douleurs de l'église¹. Pépin le releva, lui fit hommage et le conduisit comme un suzerain et un père en tenant la bride de son cheval². Dans cette cour plénière de Carisi, quand l'encens fumait sur l'autel, on vit apparaître le propre frère de Pépin, Carloman, moine du Mont-Cassin, qui vint défendre le roi des Lombards, Astolphe. L'abbaye du Mont-Cassin était la grande solitude où se refugiaient les rois de race lombarde ; Carloman s'était voué aux princes de cette famille opposés à Rome. La cause du pape l'emporta. Étienne fut couvert de la protection du roi des Francs. A son tour le pape, reconnaissant, sacra Pépin et ses deux fils en la basilique de Saint-Denis, le siège des martyrs nationaux ; l'abbaye de Saint-Denis c'était la France, son oriflamme conduisait les fiers hommes de bataille : quand on invoquait ses reliques, une empreinte de nationalité rayonnait sur le front. Les études des Romains pénétraient en France avec le pape. Au sacre de Saint-Denis, pour la première fois, l'on entendit les chants et les prières sous la forme italienne, et l'on régularisa le service des églises³. En plaçant sur la tête de Pépin la couronne royale, Étienne confirma cette dignité de roi dans la race carlovingienne : usant même de son droit pontifical, il excommunia tous ceux qui en contesteraient la légitime puissance. Le pape demeura tout l'hiver en France où il avait été si bien accueilli ; il avait abandonné le ciel de l'Italie, la basilique de Saint-Jean-de-Latran pour le monastère de Saint-Denis ; il y resta malade et reçut les soins des moines avec une tendre sollicitude. Revenu à Rome, Étienne aimait à se souvenir de ce long séjour à Saint-Denis et de la bonne hospitalité des abbés ; il le rappelle dans ses bulles, dans ses lettres pontificales⁴ : De même que personne ne doit se vanter de ses mérites, dit le pontife, de même personne ne doit passer sous silence, mais au contraire raconter publiquement ce que Dieu u fait pour lui par l'intercession de ses saints et non à cause de ses bonnes œuvres. C'est là un des conseils que donne l'ange à Tobie. Je dirai donc ce qui m'arriva dans le monastère du saint martyr Denis, près Paris, où je fus mortellement malade, à l'époque où je vins trouver l'excellent et très chrétien roi Pépin, fidèle serviteur de saint Pierre, afin d'éviter les persécutions du cruel et blasphémateur Astolphe, dont je ne devrais point dire ici le nom. Déjà les médecins désespéraient de moi, et j'étais en prière dans I église du bienheureux martyr, quand je vis devant l'autel le bon pasteur saint Pierre et le maitre des nations saint Paul, que je reconnus à leur buste : à la droite de saint Pierre se tenait le bienheureux Denis, plus mince et plus grand que lui, avec un beau visage, des cheveux blancs, revêtu d'une blanche dalmatique garnie de nœuds de pourpre, son manteau était de pourpre aussi, couvert d'étoiles d'or. Ils parlaient amicalement entre eux.

¹ *Annales de Metz*, Duchesne, t. V, p. 276.

² *Anastase bibliothécaire*, p. 121, édit. in-4°.

³ En ce temps, fit le roy Pepin corriger et amender les chants et le service des eglyses de France, par l'estude et l'autorité de Rome. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 752.)

⁴ *Stephan. pap. epistol.* — *Codex Carolinus*, I.

Saint Pierre dit : *Voilà notre frère qui demande la santé ; et saint Paul ajouta : Il sera bientôt guéri.* Il s'approcha alors, et posa gracieusement sa main sur la poitrine de saint Denis, il regarda saint Pierre, qui dit alors à Denis : *C'est par ta grâce qu'il sera sauvé.* Aussitôt le bienheureux Denis, tenant en mains l'encensoir et une palme¹, s'avança vers moi avec le prêtre et le diacre qui se tenaient à côté de lui, et me dit : *La paix soit avec vous, mon frère ! ne craignez rien, vous ne mourrez pas avant d'être retourné heureusement dans votre siège. Levez-vous donc, soyez guéri, et dites une messe pour consacrer l'autel que voici en l'honneur de Dieu et de ses apôtres Pierre et Paul.* En disant cela, il répandait autour de lui une inestimable clarté et une odeur suave. Bientôt je fus guéri par la grince de Dieu, et comme je voulais faire ce qui m'avait été ordonné, ceux qui m'entouraient disaient que j'étais en délire. Je leur racontai alors à eux, au roi Pépin et à ses seigneurs ce qui m'était arrivé, et je fis ce qui m'avait été ordonné.

Dans cette pieuse légende du pape Étienne, il perce en son aine un vif désir de revoir l'Italie ; saint Denis lui promet à en retrouver le climat, le soleil et le ciel. Le voici maintenant à Rome ; dans une seconde lettre, adressée aux moines de Saint-Denis, le pape, toujours plein des souvenirs de la France, leur accorde les plus larges, les plus considérables immunités². Bienheureux fils, secondant vos pieux désirs, et vous accordant ce que vous demandez de notre autorité apostolique, nous vous donnons pouvoir et liberté, à vous et à tous vos successeurs, abbés futurs des monastères des saints martyrs Denis, Rustique et Éleuthère, de construire des monastères dans quel pays de France qu'il vous plaira, dans les lieux qui vous appartiennent aujourd'hui, et dans ceux que vous acquerrez dans la suite, soit par des achats, soit par concessions royales, soit par le don de vos parents, enfin dans quel lieu que ce soit, pourvu qu'il vous vienne d'une manière juste. Et puisque Clovis, fils du roi Dagobert, a obtenu par ses prières de Landeric, évêque de Paris, aidé des conseils de ses chanoines et des évêques, ses frères, qu'il exemptât votre monastère et tous les clercs, de quelque ordre que ce soit, qui y servent, de toute soumission envers lui et ses successeurs, nous voulons, nous aussi, vous concéder par un privilège singulier, le droit d'avoir un évêque élu par vos abbés ou par vos frères réunis, et sacré par les évêques de la province³. Cet évêque veillera sur les monastères que vous édifierez, les gouvernera en notre nom, et fera des prédications dans votre couvent et dans tous ceux qui lui seront soumis. Nous défendons également à tout évêque ou prêtre de s'emparer par cupidité de l'un des monastères que vous aurez fait bâtir, non plus que d'avoir, par jalousie ou pour tout autre motif, des querelles avec l'évêque que vous aurez élu et fait sacrer, et bien plus, nous voulons que tous les monastères que vous construirez ne dépendent que du siège apostolique, comme votre couvent lui-même. Et cela, nous le publions sous l'autorité de Notre-Seigneur le Christ, du bienheureux Pierre, prince des apôtres, et sous la nôtre propre, afin que cela existe toujours comme nous l'avons établi, et qu'aucun évêque, de quelle église que ce soit, ose venir donner les ordres sacrés à des prêtres ou à des diacres, ni faire dans votre convent aucun autre office ecclésiastique, sans y avoir été invité par l'abbé. Vos causes et celles de

¹ *Palmam* ne peut être pris dans le sens de main. C'était sans doute la palme de martyr, ainsi qu'on voit les saints dans les peintures byzantines.

² *Stephan. pap. epistol. — Cod. Carolin., I.*

³ L'abbaye de Saint-Denis conservait pieusement dans son trésor ces lettres pontificales, source et origine de sa juridiction. Voyez *l'Histoire de l'abbaye de Saint-Denis* et les preuves.

vos moines, vous aurez la liberté de les porter à notre audience apostolique, et quand vous serez venus, ou que vous nous aurez envoyé vos légats, que personne autre que nous ne puisse vous condamner ou envahir vos biens. Si quelque roi, quelque évêque, ou quelque autre des puissants de ce siècle agit contre ces ordonnances, qu'il soit regardé comme sacrilège, et que bien loin d'avoir une part dans le royaume du Christ, il soit anathème jusqu'à l'arrivée du seigneur¹.

Quand le pape Étienne se faisait si national en France par le sacre d'un roi, le don et les immunités à l'abbaye des martyrs, il fallait bien que Pépin, comme reconnaissance, prêtât des secours à la papauté contre les Lombards. Le roi chevaucha donc à la tête d'une grande armée, dès que la nouvelle saison fut venue ; il passa par Dijon, traversant les montagnes, pour de là se jeter dans les belles plaines qui voient Pavie et Milan. En vain les Lombards défendirent le passage des Alpes ; qui pouvait résister aux hommes d'Austrasie ! Voilà donc Pépin aux plaines de Lombardie, avec une chevalerie si nombreuse que nul ne pouvait la compter. Ses ennemis se retirèrent dans la forte cité de Pavie, Pavie la ville à la couronne de fer ; Pavie qui inspire encore aujourd'hui de si mélancoliques souvenirs ! Astolphe, le roi des Lombards, fit sa soumission : quarante otages furent donnés comme gage et promesse qu'il remplirait son devoir envers la ville de Rome ; la féauté fut jurée. Dans cette expédition, Carloman, frère de Pépin, mourut sous la cendre et revêtu de son habit monacal ; il ne put revoir la sainte abbaye du Mont-Cassin.

Deux expéditions de Francs s'accomplirent ainsi en deux ans dans la Lombardie ; ces beaux pays étaient la prédilection des hommes du Nord. Les Lombards étaient si inconstants, si légers, ils se soumettaient tour à tour et se révoltaient encore ! Astolphe dans une grande chasse fit une chute de cheval, et sa mort mit un ternie momentané aux conquêtes des Francs au delà des Alpes². On raconta que le Christ avait foudroyé le prince ennemi du pape.

Dans leurs expéditions primitives, sous leurs rois valeureux, les Lombards s'étaient emparés de la Pentapole, de Ravenne et des cités qui dépendaient de l'exarchat. Ces terres n'étaient point de leurs domaines, mais le butin de la conquête qu'ils avaient arrachée aux empereurs de Byzance ; les papes les réclamaient comme une dépendance de leur antique patrimoine. La tradition disait que Constantin avait donné l'exarchat de Ravenne au pape. Dans ces temps de force et de violence, quelle était la possession qui pouvait pleinement se justifier, où en était le titre certain ? La souveraineté du pape était une tradition comme ce qui existait alors, et on les admettait toutes à l'égalité des faits. Pépin donc confirma par une charte spéciale la donation de ce qu'on

¹ Papes, évêques, rois et comtes accablaient de dons l'abbaye de Saint-Denis ; il n'y avait pas de plus précieux trésor que le sien, quelques débris en sont passés au cabinet des antiquités et médailles de la Bibliothèque du roi, mais la majeure partie a été brisée et éparpillée pendant la révolution française. Le catalogue de ce trésor a été dressé par Doublet : *Histoire de Saint-Denis, aux preuves*.

² Les plus curieux renseignements sur les actes de Charles Martel, de Pépin et de Charlemagne contre les Lombards doivent être recueillis dans le livre appelé le *Code Carolin (Codex Carolinus)* ; il contient la correspondance des papes jusqu'en 791. La bibliothèque de Vienne possède le manuscrit original publié par Muratori : *Script. rer. Italic.*, p. 75, 2e partie.

appelait le domaine de Saint-Pierre¹. Cette charte était plutôt la sanction d'un fait, d'une concession antérieure, qu'une donation nouvelle. Toutes les villes de l'exarchat depuis Rome jusqu'à Ravenne, la Pentapole, devinrent le patrimoine des papes, et par la suite des temps une sorte d'oasis au milieu des passions humaines. Lorsque les forts et les violents de la terre se proscrivaient mutuellement, lorsqu'il y avait sans cesse des vainqueurs et des vaincus, combien n'était-il pas heureux qu'il se trouvât une terre neutre dans laquelle les hommes frappés d'une cruelle infortune pussent reposer leur tête ? Rome, Rome fut ce grand asile : devenue lombarde, franque ou byzantine, la cité aurait subi toutes les passions des hommes de chair et de sang qui se partagèrent la domination du monde. Rome, sous les papes, fut un pays en dehors des gouvernements, où vinrent s'abriter les rois, les princes malheureux, les proscrits d'opinions. Et cela fut un bienfait à tous les âges.

Chaque fois que la nation des Francs paraissait en Italie, les empereurs de Constantinople inquiets, soupçonneux, envoyaient des ambassades à ces chefs courageux, devant lesquels s'abaissaient les Alpes ; ils savaient la valeur des Austrasiens, des Allemands, l'impétueux courage de ces maires du palais déployant les masses d'acier pour briser les couronnes : parvenus sur les terres de l'Italie, les Francs pouvaient arriver par Naples jusque dans la Grèce. Lorsque Pépin tint sa cour plénière à son retour de Lombardie, il vit venir à lui de riches messages envoyés par l'empereur Constantin Copronyme, ils portaient des présents magnifiques, de riches meubles, des reliques dans des châsses ; mais ce qui frappa le plus vivement le roi Pépin et sa cour, ce fut un instrument composé de grands tuyaux, larges et brillants, qui rendait des sons merveilleux ; les seigneurs grecs l'appelaient *organum* (orgue)², par l'admirable harmonie des sons que l'on en tirait. Il fut placé dans l'église de Compiègne, où depuis il fit belle mélodie. Les Grecs, ne pouvant plus vaincre par les armes, cherchaient à se grandir par les merveilles d'une brillante civilisation³.

Les hommes du Rhin et de la Souabe aiment le soleil aux rayons brillants et les terres caressées par le vent si doux, qu'on dirait l'eau tiède des bains d'Aix-la-Chapelle, ainsi parle le moine de Saint-Gall. Depuis Charles Martel, la vaillance des hommes du Nord était réputée en Aquitaine ; et comme le duc Waïfre se montrait méchant vassal, turbulent serviteur, Pépin résolut de le dompter. Voici comment se passait à cette époque la vie des rois, ducs ou comtes. Chaque année, il y avait deux ou trois cours plénières de seigneurs sous la convocation du roi ; on prenait pour se réunir, parlementer, l'époque des fêtes de l'église ; Pâques ou Noël avec leur solennité. Ces parlements se tenaient en un lieu le plus rapproché des expéditions guerrières ; presque partout il y avait des maisons

¹ La charte de donation de Pépin n'a jamais été recueillie en original ; on en trouve quelques fragments dans les lettres pontificales ; le *Codex Carolinus* indique expressément qu'une large donation fut faite. Muratori a longuement disserté sur les limites et les caractères du patrimoine de Saint-Pierre : Voyez *Dissertatio chronograph ; Italiæ medii ævi*, t. X, p. 160-180. Cette donation est tout entière rappelée par Hincmar, contemporain de Louis le Débonnaire.

² *Annal. Metens.* 755. En ce temps vindrent au roy les messages Constantin, l'empereur de Constantinoble, au Chastel de Compiègne où le roy estoit adonc au général parlement. Riches présens luy apportèrent de par leur seigneur. Entre les autres choses luy eut envoyé unes orgues de merveilleuse beauté. (*Chroniq. Saint-Denis*, ad ann. 755.)

³ Voyez dans le *Code Carolin* une épître du pape Paul adressée à Pépin ; il lui envoie des chantres de l'église romaine et une horloge nocturne qui marquait les heures de nuit comme de jour. (*Epistol. Pauli ad Pipini. — Cod. Carol.*, 25-45.)

royales, des domaines qui dépendaient du suzerain, et c'était là qu'il tenait sa cour. Quand on avait célébré niques, Noël, on partait pour l'expédition de Saxe, de Lombardie ou d'Aquitaine. Les chavires remarquent qu'alors il se fit grand hiver, *aspre et fort*, ainsi que le dit l'incidence de la *Chronique de Saint-Denis* ; *et à la première nonne de mai, à l'heure de midi, se fit grande éclipse de soleil*. Le roi tint sa cour plénière à Aix, pour faire une courte excursion en Bavière ; puis il célébra la niques à Orléans, dans le dessein d'accomplir son expédition d'Aquitaine. Il s'en vint devant la cité de Narbonne, dompta Toulouse, et partout en son chemin fit parlements de barons et de chevaliers ; il ravagea tout le Limousin, l'Agenois, le Périgord et Angoulême. Pépin, tout colère contre Waïfre, fit pendre plusieurs Aquitains à un gibet et s'en revint à ses domaines, car le temps d'hiver approchait. Ces guerres d'Aquitaine occupent les dernières années de Pépin, et il ne fut content que lorsqu'il offrit à Saint-Denis, en gage de victoire, les ornements et les pierres précieuses que le duc de Waïfre mettait à ses bras, dans les fêtes solennelles¹.

Si lorsque les Francs touchaient l'Italie, les ambassades de Constantinople venaient à eux ; quand Pépin conquiert l'Aquitaine, il reçut des envoyés sarrasins de Cordoue et de Séville. La nation des Francs grandissait aussi vigoureusement, ses rapports devenaient considérables avec les civilisations qui l'entouraient. Le pape recourt à Pépin, et en échange de la couronne qu'il lui donne, il reçoit sa protection, sa force matérielle, et le domaine de Saint-Pierre. Les Lombards sont domptés ; à peine les Saxons osent-ils quelques expéditions sur le Rhin, que Pépin et les Francs les refoulent jusqu'au Weser. Les empereurs de Constantinople sollicitent les alliances des Carolingiens ; ils envoient des présents d'or et de magnifiques dons. Pépin reste maître de l'Aquitaine, et dès qu'il domine cette terre, les Sarrasins sollicitent comme les Grecs une alliance avec cette race d'Austrasie vigoureuse et conquérante². Depuis un demi-siècle, les choses ont changé de face : les Sarrasins avaient franchi les Pyrénées et campé jusqu'à Tours ; maintenant ils ont repassé les Pyrénées, et bientôt Charlemagne ira les chercher jusqu'à l'Èbre. Le règne de Pépin fut donc un grand prélude à celui de son glorieux fils, il en ouvrit les voies ; toutes les guerres de Charlemagne furent marquées du même caractère que les expéditions de Pépin le Bref ; il continue l'œuvre, mais dans de plus larges proportions. La santé du nouveau roi des Francs fut à bout au retour de sa guerre d'Aquitaine ; il était venu à Périgueux, où une infirmité le prit. Dans cette maladie bien souffreteuse, il se fit porter en la cité de Tours, car saint Martin et saint Denis étant les patrons de France, un roi devait mourir en leur face ; il fit des oraisons devant les châsses, et recouvra quelques forces pour venir à Paris. *Or, sachez que de ce siècle trespassa en l'uitième calende d'octobre, au quinziesme an de son règne, en l'an de l'Incarnacion sept cens soixante-huit, et fut mis en sépulture en l'église monseigneur saint Denis en France. A dens fut couchié au sarqueus, une croix dessous la face, et le chief tourné devers Orient. Si dient aucuns qu'il vould*

¹ C'est pour la première fois que je trouve dans les vieilles chroniques le mot Bourbon. Pépin prit par force : *quædarn oppida atque castella.... in quibus præcipua fuere Burbonis, Cantilla, Clarmontis*. Eginhard, *Annal.* — ad ann. 761.

² Les rapports de Pépin dans l'Aquitaine contre les Sarrasins, et particulièrement pour le siège de Narbonne, ont été recueillis dans le roman de *Philoméla*, publié à Florence par Ciampi ; il est vrai que ce roman attribue à Charlemagne les actions de son père : *Gest. Carol. Magn. ad Carcasson. et Narbonnam* ; c'est spécialement de Pépin, je crois, qu'il s'agit dans cette épopée provençale.

ainsi estre ensépulturé, pour le péchié de son père qui les dismes avait tollues aus églises¹.

Ce roi Pépin qui se couchait ainsi dans la tombe n'avait pas seulement rempli sa vie de grandes batailles ; il existe encore de lui quelques capitulaires ou chartes qui préparent la plus large législation de Charlemagne son fils². Pépin est dans sa ferme royale de Vernon, et là il rédige quelques articles sur l'état des personnes et la législation ecclésiastique. Voici ce qu'ordonne le roi Pépin en son parlement : Que chaque ville ait un évêque, sous la juridiction du métropolitain ; que cet évêque ait la puissance de tout corriger dans son diocèse chaque année il y aura deux synodes. L'organisation des monastères sera réformée : aucune abbesse ne pourra gouverner deux monastères ; aucune ne sortira de l'enceinte sacrée que par les ordres du roi ; les religieux doivent également se consacrer à la solitude, et s'ils s'affranchissent de cette règle, qu'ils soient soumis à la pénitence. Le baptême sera donné publiquement ; le prêtre obéira à l'évêque ; ceux qui communiqueront avec les excommuniés seront frappés de l'excommunication eux-mêmes. Les moines ne pourront aller même à Rome, sans la permission de leur évêque ; dans leur couvent, ils devront se soumettre à la règle, et demeurer soumis à l'abbé. Le jour du Seigneur sera férié, sauf une exception, pour l'agriculture. Tout mariage devra être célébré publiquement ; les droits de tonlieu ne seront point exigés des pèlerins. Les juges écouteront et jugeront d'abord les causes des veuves, des orphelins et de l'église. Enfin, par quelques derniers articles, le roi règle les droits du fisc et la valeur des monnaies.

Pépin est maintenant dans la forêt de Compiègne ; il a quitté les bords du Rhin, les Ardennes sombres à la Moselle. Dans une réunion d'évêques et de comtes, il règle encore l'état des Francs, et le mariage surtout, qu'il est si difficile alors de purifier : Les époux ne seront pas séparés s'ils ne sont parents qu'au quatrième degré ; au troisième degré, le mariage est nul, alors même que les époux ne seraient parents que par affinité et alliance. Si une femme prend le voile sans le consentement de son mari, celui-ci peut toujours la réclamer ; si elle est libre et qu'elle soit donnée contre sa volonté à un homme, elle peut toujours s'unir avec un autre. Le mariage avec l'esclave est interdit ; le vassal peut se marier à une autre femme ; mais en ce cas il passe sous un nouveau seigneur. Les articles de ce capitulaire de Compiègne sont tous relatifs à la famille, à la femme qui se souille et aux parents qui s'unissent par de faux liens. Ces corruptions de mœurs étaient la grande plaie de la société ; la sainteté et l'unité du mariage n'étaient point universellement reconnues, elles répugnaient à tous ces caractères de violence : depuis le roi jusqu'au vassal, tous se permettaient la pluralité des épouses ; les conciles et les capitulaires luttèrent en vain contre ces mœurs nomades de toute une société.

Parmi ces capitulaires une chartre entière existe scellée par Pépin ; il y prend le titre de roi des Français, d'homme illustre ; elle est adressée à un évêque du nom de Pierre Lulle : Il faut que votre sainteté sache ce que Dieu a fait de piété et de miséricorde dans cette terre ; il nous avait donné beaucoup de tribulations à cause de nos délits, et après la douleur il nous accorde une consolation

¹ *Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 768.

² Voir quelques capitulaires et conciles sous le règne de Pépin. *Palais de Vernon*, 755. Baluze, I, 167. *Hist.*, V, 638. *Compiègne*, 757. Baluze, I, 179. *Hist.*, V, 642. *Metz*, 756. Baluze, I, 177. *Hist.*, V, 642.

merveilleuse, une abondance des fruits de la terre au delà de toute pensée ; c'est pourquoi notre devoir est de lui rendre grâces, car sa miséricorde est venue consoler ses serviteurs. Nous voulons que chaque évêque fasse célébrer un jeûne dans sa paroisse, à la louange de Dieu, qui nous a fait cette abondance ; que chaque homme fasse ensuite des aumônes et nourrisse les pauvres, et que tous donnent les décimes, soit qu'ils le veuillent, soit qu'ils le refusent. Salut dans le Christ¹.

Ces vieilles d'aigres, ces capitulaires nous révèlent tout l'esprit d'une époque ; ils constatent les tendances du roi et du peuple, de l'église et de la société. Dans cette législation primitive, rien n'est distinct, les différents ordres d'idées se confondent et se pénètrent mutuellement ; les lois religieuses ne sont pas séparées des lois civiles ; le roi fait des capitulaires pour prescrire des jeûnes, lever des dimes, et les conciles s'occupent à fixer la société domestique et le gouvernement politique. En vain on classerait ce qui est mixte et confondu : rois, évêques, clercs et hommes d'armes se communiquent et se donnent leur esprit mutuel ; il y avait de la féodalité dans l'église, et l'église dans la féodalité ; tel évêque portait le faucon sur le poing dans la forêt des Ardennes, et tel homme d'armes portait la mitre d'un abbé et sa crosse, signe de juridiction, Au milieu de cette société, le règne de Pépin n'est qu'une grande réparation au profit de l'église. Les clercs avaient gardé mémoire des spoliations ordonnées par Charles Martel ; ils ne pardonnaient pas cette violence ; les hommes d'armes pouvaient persécuter l'église pendant la vigueur de la vie, les clercs les attendaient à la mort ; là étaient leurs jours de représailles, et Pépin racheta les péchés de son père. Des chartres, des donations existent déjà, scellées par Pépin, maire du palais ; d'autres diplômes de générosités et de dons plus nombreux marquent l'époque où il fut roi : Saint-Denis reçoit toujours des menses de terres, des redevances ; les églises de Trèves, de Metz, de Lorraine sont accablées de dons. Pépin s'occupe d'agrandir les biens ecclésiastiques avec une sollicitude continuelle : Saint-Denis voit confirmer ses foires ; les monastères de Saint-Martin de Tours, de Saint-Michel recueillent des donations ; les chartres mêmes accordent des privilèges aux églises de Nantua et de Figeac². Partout Pépin témoigne sa reconnaissance aux évêques qui l'ont fait roi, et aux papes qui ont sanctionné son pouvoir. Rome garde à son tour une grande reconnaissance de ce que Pépin a fait pour Zacharie et Étienne ; il existe une curieuse épître du peuple et du sénat romains au roi des Francs : ils lui rendent des actions de grâces pour leur liberté conquise sur les Lombards, et Pépin leur répond : **de garder leur foi en l'église de Dieu et le pape.**

Monastères, églises, pontificat ; voilà ce que protège le nouveau roi des Francs ; il s'est élevé par les clercs, eux ont sanctifié son règne, confirmé la possession de sa couronne, le chef de la nouvelle dynastie leur en tient compte, car on ne se maintient au pouvoir qu'en secondant la force qui vous y a porté.

¹ 764. Baluze, I, 185. *Hist.*, V, 644.

² *Table des diplômes* de Bréquigny, t. I, p. 94-105.

CHAPITRE VII.

CHARLEMAGNE ET CARLOMAN.

Question sur le partage du royaume des Francs après Pépin. — Carloman. — Caractère tout germanique de Charlemagne. — Sa naissance. — Son enfance. — Son port, sa stature à 26 ans. — Ses résidences. — Couronnement. — Première guerre d'Aquitaine. — Ses ducs. — Causes de la haine des Carlovingiens contre les ducs d'Aquitaine. — Légendes sur les exploits de Charlemagne. — Roman de Philoméla. — Les chansons de gestes des Quatre fils d'Aymon et d'Huon de Bordeaux. — Véritable sens des guerres du Midi. — Négociations avec les Lombards. — Lettres d'Étienne III à Charlemagne. — Berthe en Italie. — Les mariages. — Mort de Carloman. — Charlemagne seul roi des Francs.

768-771.

Pépin, élevé à la royauté des Francs, avait divisé son héritage entre ses fils comme l'avait fait Charles Martel ; la Neustrie et l'Austrasie formaient toujours deux fractions distinctes dans les conquêtes que les Francs accomplirent sous les premiers Mérovingiens. Carloman, le second fils de Pépin, est presque totalement effacé dans l'histoire par la grande physionomie de Charlemagne, le héros des chroniques et des chansons de gestes ; Charles, qui plus tard ajouta à son nom l'épithète latine et romaine de *magne* — le grand —, était essentiellement d'origine germanique. Eu fouillant toutes les chroniques, les chartres, on ne peut dire exactement en quel lieu, en quelle ville, il vint à la vie ; en Allemagne, chaque cité se donne l'honneur de l'avoir vu naître : Aix, Liège, Carlstadt, Munich même, car les Bavarois veulent que le grand Charles soit l'enfant de leur race ; partout, du Rhin à l'Elbe, on trouve ses vieilles images, ses statues de pierre, vénérables monuments qui attestent l'admiration des peuples et la grandeur de l'homme¹. Le plus probable est que Charlemagne naquit au château d'Ingelheim, près Mayence, car Mayence aussi revendique le vieil empereur ; les ruines romaines, les tours qui bordent le Rhin portent son nom, et en parcourant ces débris des âges, ces pans de muraille suspendus sur la cime des monts, où le soleil jaunit la pampre du Johannisberg, l'écho répond toujours : Charlemagne !

Les annales de Fulde le font naître le 26 février 742, le continuateur de Frédégaire le 2 avril ; les uns se bornent à dire qu'il naquit à Noël, les autres à Pâques ; il fallait une solennité chrétienne pour couvrir de ses fêtes la naissance de l'homme qui laissa de si grandes traces dans les temps. Le Rhin tout allemand, la Souabe, la Franconie, la Bavière et les vieux évêchés revendiquent les premières années de sa vie ; il n'y eut dans son origine, dans ses formes, rien de neustrien ou de méridional ; l'empreinte allemande domine exclusivement. Cependant Éginhard, le secrétaire chéri de Charles, dit qu'il reçut la Neustrie, et Carloman l'Austrasie ; le continuateur de Frédégaire, si exact, donne en partage l'Austrasie à Charlemagne, et la Neustrie à Carloman. La physionomie toute germanique de Charlemagne ferait croire que cette dernière opinion est plus vraie où se passe la première vie du grand Charles et de quels lieux date-t-il ses diplômes² ? Des villes du Rhin, de la Souabe ou de la Franconie, de Mayence ou de Liège. Au reste, ce partage ne dura qu'une courte période, après laquelle on trouve une perpétuelle confusion de terres et de domaines³.

Les annales sérieuses ne disent rien des faits et gestes de l'enfance de Charlemagne ; Éginhard avoue lui-même qu'il les ignore⁴ ; à cette époque les chroniques des monastères ne s'occupaient que des hommes arrivés déjà à la vie active. Son éducation est aussi inconnue que ses premières années, elle fut très négligée sous le rapport des lettres ; plus avancé, il formait à peine les caractères de son monogramme. La guerre ou la chasse dans les forêts de la

¹ J'ai fait plusieurs voyages en Allemagne pour rechercher les traces de Charlemagne ; tout est allemand dans cette haute physionomie ; je le crois originaire de la Hesse ou du cercle de Franconie. Fulde ! Fulde ! il ne reste plus que ta chronique !

² Noël 769, Utrecht ; Pâques 770, Liège ; Noël, Mayence ; Pâques 771, à Héristal, Worms, Aix-la-Chapelle. Voyez la *Table des diplômes* de Bréquigny, t. Ier.

³ Il fut lu, le vendredi 9 avril 1745, à l'Académie des Inscriptions, par M. La Bruère, une dissertation très étendue sur ce partage des terres de France entre les fils de Pépin.

⁴ Eginhard ignorait tout à fait l'enfance de Charlemagne : *De cujus nativitate atque infantia vel etiam putritia, quia tunc scriptis usquam aliquid declaratum est, nec quisquam modo superesse invenitur qui horum se dicat habere notitiam, scribere ineptum judicans*. Eginhard, *Vita Carol.*, IV.

Thuringe et des Ardennes était la seule éducation des rois ou conducteurs d'hommes allemands. Les chansons de gestes, monuments du vieil esprit national, s'occupent avec plus de soin de la première vie de Charlemagne. Aux IX^e et X^e siècles, on racontait les merveilleuses aventures de cet enfant quand il vint au monde ; le roman de *Berte aus grans piés* nous a révélé sa naissance romanesque et mystérieuse ; d'autres poèmes racontent comment le robuste jeune homme fut obligé de quitter la France, par la trahison des bâtards de Pépin, et comment il prit service auprès du roi Galafre de Tolède, dont il épousa la fille ; puis, quelques années s'écoulèrent, et il vint reconquérir son royaume, dont les bâtards voulaient le déshériter¹.

Et qui aurait pu disputer à Charles l'héritage de ses aïeux, lui l'expression de la force ! Tous les monuments nous le représentent d'une grande stature, et les peintures allemandes sont faites sur le modèle d'une sorte de géant ou d'un saint Christophe. A Aix, dans la cathédrale, sur les places publiques ; à Mayence, à Munich, partout Charlemagne est une espèce de Goliath² ; sa stature a plus de six pieds, sa physionomie est essentiellement guerrière ; ses yeux grands, vifs, colorés, ses traits forts ; tout ce qu'il maniait, tout ce qu'il touchait est d'un poids si considérable, qu'on peut le dire d'une nature surhumaine ; le crâne que l'on montre à Aix, et que les chanoines ont conservé dans une châsse de vermeil, est-il bien celui de Charlemagne ? Sa dimension extraordinaire constate qu'il n'a pu appartenir qu'à un géant³. En ces temps, la force du corps entraînait beaucoup dans la puissance morale d'un chef ; Pépin eut besoin de lutter contre un lion furieux pour faire pardonner sa petite taille, sa corpulence épaisse ; le surnom de le Bref cessa dès lors d'être pris en signe de moquerie, et le roi des Francs dut montrer qu'en lui était la force et l'énergie du commandement.

Selon les chansons de gestes sur les enfances de Charlemagne, ce prince eut donc la force, l'énergie de son père, et la belle taille de Berthe, la noble fille de Germanie ; c'est sa mère qui lui transmet cette empreinte de beauté mâle et cette stature magnifique et altière que la tradition lui a données. Lorsque la chronique de Saint-Denis veut décrire la forme de Charlemagne d'après le dire de Turpin, elle lui donne toutes les habitudes, toute la puissance des géants. Homme estoit de grant corps et de fort estature ; sept piés avoit de long, à la mesure de son pié ; le chief avoit réond, les yeux grans et gros et si clers que quant il estoit courroucié, ils replandissoient comme escarboucle, le nés avoit grant et droit et un pou houlte par le milieu ; brune chevelure, la face vermeille lie et alegre ; de si grant force estoit qu'il estendoit trois fers de cheval tous ensemble légèrement, et levoit un chevalier armé sus sa paume, de terre jusques à mont. De Joieuse son espée coupoit un chevalier tout armé ; de tout nombre estoit bien taillié. Six espans avoit de ceint sans ce qui pendoit dehors la boucle de sa courroye. Ainsi était le grand Charles ! Lui et Carloman furent

¹ Voyez la note de M. Paulin Paris, *Chronique de Saint-Denis*, p. 68.

² Le portrait en pied du X^e siècle qui est à la tribune de la cathédrale d'Aix-la-Chapelle reproduit l'œil terrible de Charlemagne ; il me fit peur. Sur le *missel* de Charles le Chauve, conservé à la Bibliothèque du roi, il y a une miniature qui pourrait bien représenter Charlemagne. Il y a deux scels pendants à des chartres aux Archives du royaume qui peuvent retracer les traits du grand empereur : je n'ose l'affirmer, car à cette époque l'usage était d'employer des pierres gravées antiques.

³ Le trésor de la cathédrale d'Aix-la-Chapelle est fort riche ; il fut transporté à Munich à l'époque de la révolution et de ses conquêtes ; il a été depuis restitué, je l'ai visité en détail à trois reprises : 1839, 1840, 1841, avec la chasse des mages de Cologne, le plus beau monument d'orfèvrerie ; j'ai voulu respirer l'air de la période carlovingienne.

couronnés le même jour, l'un à Noyon, l'autre à Soissons : les acclamations des Francs confirmèrent le partage de Pépin, mais il ne satisfit pas les deux frères, qui n'eurent jamais rien de fixe dans l'administration de leurs terres. Les chroniqueurs passent sous silence les protestations ou les résistances qui purent se montrer parmi les partisans des Mérovingiens¹. On ne trouve désormais que de faibles traces de cette famille de Clovis, si sainte parmi les Francs ; les chroniques, toutes dévouées à la race de Pépin, aux maires et dues d'Austrasie devenus rois, n'en parlent plus, ou bien elles jettent quelques mots en signe de mépris, pour annoncer la mort de Childéric ou de ces rejetons de lignée royale : des intérêts nouveaux sont nés, et les affections anciennes s'effacent.

Cependant une guerre éclate alors qui semble rappeler les droits des Mérovingiens ; c'est celle d'Aquitaine. Dans le Midi, les affections pour les fils de Clovis s'étaient plus particulièrement conservées ; les ducs primitifs d'Aquitaine avaient pour ancêtre Caribert, roi de Toulouse, fils de Clotaire II ; la succession n'avait jamais été interrompue ; Eudes qui combattit si vaillamment les Sarrasins en était issu ; Hunald ou Hunold fut son fils. Quand Charles Martel voulut tenter de s'assurer la couronne, on le vit combattre avec acharnement Hunald et les Aquitains ; c'était une guerre non seulement de race, mais encore de dynastie. La politique de Pépin fut de jeter la division dans cette famille ; la sanglante histoire de Haton et d'Hunald témoigne quelle fut la conduite des Carolingiens à l'égard des ducs Mérovingiens d'Aquitaine ; ils les avaient fait tonsurer comme Childéric III. Tout à coup, à la mort de Pépin, Hunald sort de son monastère et lève l'étendard pour proclamer l'indépendance de l'Aquitaine² ; il espère dans le passage d'un règne à un autre faire revivre les droits d'un Mérovingien réduit à l'état monacal. Cette sédition dut être rigoureusement réprimée par Charles, car elle pouvait seconder les prétentions des descendants de Clovis dans la Neustrie ; il convoqua un parlement où vint son frère Carloman, les comtes et les fidèles leudes et évêques. La guerre fut décidée ; les deux frères avaient intérêt à comprimer toutes les idées qui pouvaient servir le retour et la force de l'ancienne famille : Charles et Carloman passent simultanément la Loire. En chemin ils se brouillent, parce qu'ils ne sont pas contents de leur partage ; Charlemagne, qui veut imposer sa supériorité, reste seul à la tête de l'expédition, Carloman se retira avec ses fidèles. Voilà les Francs dans les provinces du Midi, forçant les villes antiques, les municipes romains, ou les campagnes soumises aux évêques visigoths. Les Aquitains furent vaincus par ces leudes d'Allemagne, ces Austrasiens aux forts chevaux, aux rudes armures.

Comme Charles Martel, Charlemagne parcourt l'Aquitaine d'un point à un autre ; il vient jusque sur la Dordogne, et cette ville de Fronsac que vous voyez sur les hauteurs est une de ses fondations³, pour maintenir la domination franque sur les peuples méridionaux. On voulait comprimer une race de vaincus, et l'on

¹ Voici les derniers mots que jette la Chronique de Saint-Denis sur les Mérovingiens : La génération des Mérovées de laquelle les François souloient prendre leurs rois, dura jusques au temps d'un roi qui eut nom Childéric ; si sembloit bien que la lignie estoit jà faillie en lui-mesme, car ce roy n'estoit de nulle vigueur né digne de louenge nulle ; sans nul povoir portoit nom de roy tant seulement. (Ad ann. 768.) La *Chronique de Saint-Denis* était comme le journal officiel ; elle n'épargnait pas les pouvoirs déchus.

² *Hunoltus quidam, a regnum affectans*, disent les *Annales* attribuées à Éginhard.

³ Le roy atendit les messages au lieu meisme dont il estoit meu, et il fonda tandis un chastel qui a nom Frontenoy, sur la rivière de Dordonne. Dans le latin, on lit : *Francicum* ou *Frontiacum* (Fronsac) (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 769.)

élevait des fortifications ; Charlemagne domina donc la Dordogne en bâtissant un château que les Aquitains appelèrent *Fransiac* — le château des Français — ; la corruption en a fait Fronsac ; quelques traces de ce château restent encore, le lierre y rampe, et une cité s'éleva depuis comme un fief du nom des Richelieu. Les villes méridionales des Aquitains jouissaient d'une civilisation plus avancée que les froides cités du Rhin et de la Moselle ; le passage de Charlemagne dans l'Aquitaine a été marqué par des chartres et des diplômes concédés aux églises et aux monastères ; le roi des Francs vint même jusqu'en Gascogne, cette terre des Pyrénées, et il la donna alors à titre bénéficiaire à un seigneur dé. igné sous le nom de Lupus, issu, disent les chroniques, de la race mérovingienne ; neveu du légitime duc, il se fit librement le vassal de Charlemagne, et pour gage il lui livra son oncle Hunald, qui avait cherché un refuge dans les montagnes¹ : le loup dévora l'agneau, ainsi disent les légendes.

La souveraineté de Charlemagne ne fut plus contestée en Aquitaine. Un roman presque contemporain, celui de *Philoméla*, raconte avec des circonstances pittoresques toutes les conquêtes méridionales de Charlemagne, qu'il mêle et confond souvent avec Pépin : c'est surtout le siège de Carcassonne. *Philoméla* offre un mélange de réalités et de fictions ; l'imagination des troubadours du Midi devait s'exercer dans le récit des grands exploits de ces fiers-à-bras, et Charlemagne devint le héros des légendes méridionales comme des chansons de gestes du Nord.

Les guerres au delà de la Loire ne sont-elles pas aussi personnifiées dans le roman des *Quatre fils d'Aymon*, antique expression des antipathies entre les races du Nord et celles du Midi ? Renaud de Montauban, dont l'histoire est devenue si populaire, était le fils d'Aymon, de la famille méridionale de Dordogne². Aymon vient à la cour de Charlemagne avec ses quatre fils : Renaud, Richardet, Alard et Guichard, pour faire hommage sans doute comme les ducs d'Aquitaine ; Renaud, jouant aux échecs³, brise d'un coup d'échiquier le crâne de Berthelot, neveu ou bâtard de Charlemagne ; la guerre méridionale est déclarée ; et les paladins sont convoqués par le roi furieux. Or, qui prend la défense du duc Aymon, en son fief de la Dordogne ? C'est l'on, duc de Gascogne, comme Loup prit un moment la défense d'Hunald. Que de merveilles dans le siège de Montauban, où la race méridionale fit tant de prodiges ! Tous les fils d'Aymon s'y sont enfermés ; le cheval Bayard les a transportés sur son dos reluisant, la noble bête ; ils vont se défendre, car ils sont dignes et courageux. Le siège de Montauban est long et marqué de vicissitudes ; la haine contre Charlemagne perce de tous côtés dans ce récit poétique, écrit par la race méridionale : c'est un homme du Nord qui vient imposer sa loi aux nobles cités du Midi. Aussi le romancier présente-t-il Charles le Grand comme vindicatif, ridicule ; il est livré

¹ *Annal. d'Eginhard*, ad ann. 769. Voyez le curieux diplôme de Charles le Chauve relatif à ces affaires d'Aquitaine et de Gascogne dans D. Bouquet, t. VIII, p. 470 et D. Vaissète, dans son beau et grand travail, liv. VIII, p. 76-77.

² L'on sait en librairie que l'un des livres qui s'est réimprimé le plus souvent est le roman des Quatre fils d'Aymon ; il se vend 5 sous dans les campagnes. Il en existe un autre sous ce titre : *Conquêtes du grand Charlemagne, roi de France, avec les faits historiques des douze pairs de France et du grand Fier-à-Bras, et le combat fait par lui contre le petit Olivier*. J'ai la vieille édition de Montbelliard (1501).

³ Le cabinet des médailles (*Biblioth. roy.*) possède les pièces énormes d'un jeu d'échecs en ivoire ; elles supposent un échiquier immense et des bras plus immenses encore pour les mouvoir ; les échecs proviennent du trésor de Saint-Denis ; comme ils n'étaient pas d'or, on les a sauvés du pillage révolutionnaire.

au caprice de ses barons, au mépris de ses propres fils ; si bien que l'on semble assister non point à la grandeur naissante de la race carlovingienne, mais à l'époque de sa décadence et de sa ruine profonde sous Charles le Simple¹.

La chanson de gestes sur Huon de Bordeaux appartient également à l'épopée des guerres d'Aquitaine et de Gascogne. La chronique ne disait souvent qu'un simple mot, ne faisait qu'un récit sec et décharné d'une guerre ; la chanson de gestes récitait tous les hauts faits de chevalerie et groupait mille traditions recueillies. Le romancier ne tient pas à l'exactitude des faits, à l'empreinte des événements ; il invente, il brode ; ce sont des légendes d'or qu'il place autour de la physionomie de Charlemagne, dont le nom retentit même plusieurs siècles après. Les cartulaires des abbayes se bornent à dire : **Le roi Charles est venu habiter nos cellules pendant les fêtes de Pâques ou de Noël, et a célébré les solennités de l'église**². Les chansons de gestes nous font connaître la vie des forêts, des cours plénières, les récits coloriés des batailles, l'existence intime de cette société en dehors des cloîtres solitaires.

La guerre d'Aquitaine finie, Charlemagne revint dans ses villes du Rhin et de la Souabe ; là seulement il se plaît ; il n'habite jamais Paris ; il passe rapidement à Compiègne. Les résidences de son choix sont quelques grandes menses ou fermes royales dans les diocèses de Juliers, à Seltz, Worms, Mayence ; les rivières qu'il salue sont l'Escaut, le Rhin, la Moselle et le Mein³ ; ses forêts, les Ardennes et les Montagnes Noires. S'il tient une cour plénière, c'est toujours dans la Germanie ; la Neustrie ne fut que passagèrement son lot ; on voit une confusion perpétuelle dans le partage entre lui et Carloman ; jamais rien de précis et de distinct. Dans une de ces cours plénières, il fut question du mariage de Charlemagne avec une des filles de Didier, roi des Lombards ; comme Charles Martel, comme Pépin, Charlemagne n'a pas une femme unique ; époux déjà d'Himiltrude, d'origine franque, il habite avec elle les palais, les fermes, et néanmoins Berthe, sa mère, songe à lui donner pour femme Désidérade, fille de Didier, le roi des Lombards. L'unité de mariage n'est pas encore un dogme parmi ces hommes de force qui prennent toujours, au gré de leurs passions, une ou plusieurs compagnes ; il n'est pas rare d'en voir trois ou quatre dans le palais des leudes, et c'est là le sujet des reproches solennels que leur adressent les papes, gardiens de la sainteté et de la pureté des mœurs.

Dans cette question du mariage avec Désidérade⁴, des intérêts matériels se mêlaient à la violente opposition que les papes firent à l'union de Charlemagne avec une fille de Lombardie. Didier ne s'était pas déclaré, comme les autres rois des Lombards, l'ennemi du saint-site, mais en s'en faisant le protecteur superbe, il avait imposé des conditions à la papauté. Étienne III, sur le trône de saint Pierre, voyait avec effroi, le rapprochement des royautés lombarde et franque

¹ L'empereur Charles éprouve toute espèce de vicissitudes au siège de Montauban ; Maugis lui joue mille tours de nécromancie.

² Le moine de Saint-Gall me paraît le seul chroniqueur qui sorte de l'ordre froid et méthodique des *Annales* de Fulde, de Saint-Bertin ou de Metz, et encore je crois que le moine de Saint-Gall n'est qu'une chanson de gestes en prose latine.

³ Ses capitulaires et ses chartres sont presque tous datés des fermes royales du Rhin ou de l'Escaut. Comparez Baluze et Bréquigny. Voici ce qu'on trouve à presque chaque ligne des chroniques : *Karolus autem rex, natalem Domini in Moguntiaco, sanctumque Pascha in villa Haristallio celebravit.*

⁴ Et la cause de celle voie de Berthe en Lombardie lui pour requerre la fille Desier de Pavie pour Charlemaines, son ainsné fils. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 770.)

dans une ligue de famille. Quel avait été le défenseur de Rome, quand la papauté, violemment attaquée par les Lombards, avait parlé de ses périls au monde chrétien ? C'était Pépin suivi des leudes d'Austrasie et de Neustrie : tous avaient passé les Alpes sur leurs lourds chevaux, et bientôt ils avaient dominé les villes de Lombardie par la conquête et la force des armes.

La souveraineté temporelle des papes venait aussi de Pépin, qui en échange avait reçu le titre de patrice de Rome ; si les rois franc et lombard se rapprochaient par un mariage, le pontificat ne trouverait plus ni protecteur ni vengeur, et c'est ce qui afflige profondément Étienne III. Aussi lorsqu'il apprend le pèlerinage de Berthe à Pavie, à Ravenne, il se lette d'écrire à Charlemagne : Sache, ô grand roi¹, qu'il est impie de prendre d'autre femme, quand déjà vous en avez une à votre couche ; souvenez-vous, très excellent fils, que notre prédécesseur de sainte mémoire insista auprès de votre père pour qu'il ne répudiât pas votre mère, et que Pépin y consentit ; il serait déplorable que la noble nation des Francs se souillât du contact de la très fétide nation des Lombards, qui n'est pas comptée parmi les peuples ; de Désidérade naîtrait une lignée lépreuse : quelle similitude peut-il exister entre la lumière et les ténèbres, entre le fidèle et l'infidèle ? Recevez, comme les très illustres et très nobles rois de votre patrie une belle épouse de la noble race des Francs, et il vous convient de vous unir à elle par l'amour ; et certes renoncez à vous mêler par la consanguinité avec des nations étrangères, car ainsi ont agi vos aïeux, votre père ; rappelez à votre mémoire que lorsque l'empereur Constantin² s'efforça de porter Pépin à épouser sa fille la très noble Giselle, il ne voulut pas s'unir à une étrangère contre la volonté du Saint-Siège³.

Les craintes d'Étienne III se révèlent incessamment dans une série de lettres adressées aux grands, à Charlemagne et à Berthe qui a passé les Alpes. La mère du grand prince persiste dans cette union avec la race lombarde, ce sera un lien intime de paix ; les affaires sont trop avancées pour reculer ; Didier n'est qu'un vassal, et Charlemagne est aise de le constater par des hommages publics. De loin, il aperçoit déjà la couronne de fer sur son front ; Didier n'a pas de fils, il lui succédera.

Désidérade devient donc la seconde femme de Charlemagne, malgré le pape ; comme Berthe ne veut pas heurter cette puissance dont son fils a besoin, elle se pose comme arbitre entre Didier et Étienne III. Selon leur coutume militaire, les Lombards se sont précipités des villes de Pavie et de Milan sur les états de Rome, ils ont envahi la Pentapole ; les voilà au pied des murailles de la ville éternelle ; Étienne s'adresse à Charlemagne pour qu'il fasse respecter la donation de son père à Rome et à saint Pierre. Charlemagne écoute la prière d'Étienne III, il envoie des arbitres : Didier doit s'en tenir au royaume des Lombards ; il n'a aucun droit sur le domaine de Saint-Pierre, la donation de Pépin sera respectée. Cette transaction assure à Charlemagne une supériorité tout à la fois sur la Lombardie et Rome : patrice de la ville éternelle, protecteur des papes, il est aussi le suzerain du roi des Lombards, et au premier acte de félonie, il pourra passer les Alpes pour le faire repentir de ses outrages. Roi des Francs, il est déjà suzerain d'Aquitaine ; bientôt l'Italie deviendra une annexe à sa

¹ Dans quelques textes on lit ce salut en grec : *Χαιρε, Βασιλεῦ ἀνικητός*.

² Le pape veut parler de Constantin Copronyme *κόπρος-ονομα* ; on sait l'acception fort sale de *κόπρος*.

³ *Epist. 45, in Cod. Carolin.*

couronne ; les belles terres au delà des montagnes ont laissé de longs souvenirs parmi les Francs¹ !

Himiltrude, la première femme de Charlemagne, lui a donné un fils, Pépin ; Désidérade est la seconde épouse : elle passe les Alpes accompagnée de Berthe, qui la conduit dans une des métairies royales de la forêt des Ardennes. Ces métairies étaient la résidence habituelle des rois francs et des maires du palais. Sorte de fermes modèles jetées au milieu des pays incultes, elles formaient les principaux revenus de la couronne ; elles étaient gérées par des majordomes, selon la forme romaine et les habitudes des colons gaulois ; les unes appartenaient aux monastères, aux abbayes, aux évêchés, les autres aux rois ; les leudes, comtes, ducs en avaient souvent de très considérables, et chaque homme d'armes revendiquait sa terre cultivée à son profit par les colons². De ces métairies sont datées la plupart des chartres émanées des Mérovingiens comme des Carlovingiens ; quand les rois ne s'abritent pas sous le toit des monastères, qui leur doivent le gîte par la coutume, ils viennent résider dans une métairie royale.

Charlemagne prit bientôt un grand dégoût pour Désidérade, la fille de Didier, roi des Lombards ; est-ce d'après les rapports que lui a faits le pape sur la légèreté et les vices de la race lombarde ? est-ce par souvenir de sa première union avec Himiltrude ? Tant il y a qu'à peine six mois écoulés il parle de la répudier³ ; il n'écoute point les remontrances de Berthe ; le sang des Francs parle contre la race d'Italie, l'homme du Nord a répugnance pour la femme qui a vu le jour à Milan. Il chasse donc Désidérade, et il épouse presque aussitôt une fille de Germanie, du nom d'Hildegarde. L'Allemand aime le sang allemand ; Charlemagne a toutes les habitudes du Rhin et de l'Elbe. A vingt-neuf ans, il a déjà trois femmes répudiées ou auprès de lui ; il ne tient aucun compte de l'unité du mariage. En vain Etienne lui reproche-t-il ses adultères ; Charles soutient fermement cette lutte contre la pensée morale de la papauté. Jusqu'ici les passions triomphent ; et l'église n'est pas un frein suffisant pour ces hommes de chair qui se permettent tout dans l'ivresse de la vie ; et qu'importent les paroles menaçantes de Didier ! Charlemagne saura le réprimer ! Tous les mécontents vont chercher à Pavie ou à Ravenne un refuge ; dès qu'un leude a malheureusement levé l'étendard contre les Carlovingiens, il passe les Alpes et va trouver le roi lombard pour réclamer aide. Cette couronne de fer doit fléchir devant le roi des Francs, car jusque-là il n'y aura ni paix ni trêve pour lui ; c'est un danger qu'il faut faire cesser par une expédition au delà des montagnes. Hunald, ou Hunold, le dernier duc d'Aquitaine, n'est-il pas venu chercher un refuge à Pavie⁴, au moment où Désidérade accourt se plaindre à la cour plénière des Lombards de l'outrage qu'elle a reçu des Francs et de leur roi ?

¹ Sur tout ce qui tient aux rapports des papes et des empereurs, ou doit toujours consulter le *Codex Carolinus*, le plus curieux, le plus complet des monuments.

² Sur le gouvernement modèle des fermes ou menses au moyen âge, il n'y a rien de plus remarquable, je le répète, que la *Polyptyque de l'abbé Irminon* (*Polyptycum Irminonis abbatis*), publiée par M. Guérard.

³ En celle année meisme laissa-il la fille Desier de Lombardie, que la royne Berthe sa mère luy avoit pourchaciée. Une autre espousa apres qui avoit nom Hildegarde. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 771.)

⁴ C'est dans une incidence de la *Chronique de Saint-Denis* que se trouvent quelques détails sur ce Hunald qui devint apostat et mécréant : il y a presque ressemblance entre

La monarchie tombait alors entière aux mains de Charlemagne par la mort presque subite de Carloman. Jamais aucune intimité n'avait régné entre les deux frères, leur partage primitif n'avait même jamais rien eu de bien fixe ; les diplômes constatent une grande confusion dans les limites de leur pouvoir ; les deux princes réglaient indistinctement l'administration des terres du Rhin, de la Moselle, de la Seine et de la Loire ; dans les trois années que domine cette confusion, on ne peut dire si la Neustrie ou l'Austrasie fut gouvernée spécialement par l'un ou par l'autre. Carloman mourut dans une métairie royale du nom de Samoucy, au diocèse de Laon ; il était jeune encore, la chronique dit qu'il finissait à peine sa vingt et unième année¹.

Carloman laissait deux fils au berceau ; seront-ils ses successeurs ? Si la loi d'hérédité sacrée pour les Mérovingiens avait existé, les deux fils auraient succédé au patrimoine de leur père ; on l'avait ainsi vu dans les annales des Francs. Mais les Carolingiens, dynastie naissante, n'inspiraient point encore cette piété sacrée que les fils de Clovis excitaient parmi la vieille race franque sortie des forêts ; ils s'étaient élevés par la force, ils ne devaient leur consécration sainte qu'à l'intervention des papes, au sacre des évêques et l'hérédité n'était point une loi irrévocable. Charlemagne, dans une cour plénière qu'il tint à Valenciennes, fit part à ses leudes de la mort de Carloman, et bientôt, agitant leurs lances, ils partirent en conquérants pour la forêt des Ardennes ; tous campèrent dans la métairie royale de Carbonac, à peu de distance de Samoucy, là où était mort Carloman. A l'aspect de cette masse d'hommes, les comtes, les évêques, les abbés du royaume de Carloman vinrent faire hommage à Charlemagne. On prêta peu d'attention aux droits des enfants en bas âge ; incapables de régner et de conduire les leudes aux batailles, on les destina comme les derniers des Mérovingiens à vivre et mourir dans le cloître ; la tonsure, symbole du servage spirituel, leur fut réservée² : quand on n'avait plus les cheveux longs et pendants, comme la crinière des nobles coursiers aux forêts germaniques, on ne pouvait être ni roi ni comte. La veuve de Carloman, Gerberge, passa les Alpes et vint aussi chercher un refuge chez les Lombards ; elle craignait le cloître et les persécutions de Charlemagne devenu roi de toute la monarchie des Francs. Sauf quelques hommes qui restèrent fidèles à Carloman, et suivirent la reine Gerberge au delà des monts, tous les possesseurs des terres, comtes, évêques et abbés, firent hommage au nouveau souverain.

C'est de ce moment que commence surtout le règne de Charlemagne ; après cette époque se développent les grandes conquêtes et l'organisation politique. Jusqu'à la mort de Carloman, il n'y a que des chartres isolées, des diplômes de donations cléricales. Ainsi aux ides de janvier, une chartre de Charlemagne, datée d'Aix-la Chapelle, fait une donation au monastère de Saint-Denis. Aux ides de février, il accorde à l'église de Metz des immunités et l'affranchissement de

ce Hunald et Fromont, duc d'Aquitaine, qui, dans la chanson épique de Garin le Loherain, renia Jésus-Christ. Je crois que le véritable nom du duc d'Aquitaine doit s'écrire Huhnac.

¹ *Trespasa en la ville de Samoucy en la seconde nonne de décembre. Mis fu en sépulture en l'églyse de Saint-Denis en France, de lès le roy Pépin son père. (Chronique de Saint-Denis, ad ann. 771.)* Hincmar, jaloux des privilèges de Reims, affirme que le corps de Carloman est dans sa basilique. Il existe de nombreuses chavires scellées par Carloman ; elles sont parfaitement conservées aux Archives du royaume (2e carton. — Carolingiens). Il fut le bienfaiteur des abbayes de Saint-Denis et de Saint-Germain.

² Les fils de Carloman se sauvèrent avec leur mère en Italie : *Nam uxor ejus et filii cum parte optinatum in Italiam profecti sunt. (Annal. Metens. ad ann. 771.)*

toute juridiction royale¹. Avant sa mort, Carloman e confirmé les immunités de l'église de Saint-Denis, et exempté la foire et marché de tout impôt. Aux calendes d'avril, Charlemagne multiplie les concessions envers le monastère de Corbie ; des confirmations sont accordées pour tous les privilèges de l'abbaye de Sithieu ou Saint-Bertin : ici, c'est un affranchissement des droits fiscaux accordé aux abbés ; là, une organisation ecclésiastique ou bien des fermes royales et des terres concédées ; on voit que la race de Pépin a besoin de s'appuyer sur l'église pour faire confirmer sa royauté, il se fait alliance entre elle et les papes ; il lui faut cette empreinte religieuse que l'église seule peut donner. De là, cette sollicitude pour toutes les questions chrétiennes et pontificales ; Charlemagne veut être le fils chéri de Rome avant de se proclamer l'empereur romain ; il ménage le pontificat, parce qu'il en a besoin pour l'accomplissement de son dessein d'un vaste empire. Pépin s'était allié au pape pour se faire roi, Charlemagne lui tend la main pour se faire empereur.

¹ Voyez la *Table des diplômes* de M. de Bréquigny, t. La *Diplomatique des Bénédictins* contient quelques Chartres originales de Charlemagne avec fac-simile, mais elles se rattachent à la seconde période. Il y a trois cartons des Carlovingiens (Chartres originales) aux Archives du royaume.

CHAPITRE VIII.

CAUSES QUI FACILITÈRENT LES CONQUÊTES DE CHARLEMAGNE.

Réunion des Francs sous un même sceptre. — Les compagnons de Charlemagne d'après les chroniques. — Bernard. — Roland. — Renaud. — Ogier le Danois, etc. — Les barons d'après les chansons de gestes. — Les héros des épopées. — Francs. — Bourguignons. — Aquitains. — Bretons. — Austrasiens et Neustriens. — Système Prises d'armes. — Tactique. — Emprunts faits aux Romains. — Le butin. — Composition de l'armée. — Les fortifications. — Les chevaux. — Les armures. — La personnalité de Charlemagne.

771-780.

Dans cette société toute de batailles, il n'y a pas d'intervalle entre l'enfance de Charlemagne et ses conquêtes¹ : dès qu'il est fort, il s'élançait ; dès qu'il possède un certain degré d'énergie et de science militaire, il les met en œuvre pour grouper de nouveaux peuples autour de son héritage. Ce n'est pas sans peine et sans labeur qu'il se fait reconnaître comme le digne fils de Charles Martel et de Pépin le Bref ; ces deux chefs ont commencé par faire saluer leurs éclatants exploits ; Charlemagne à son tour doit payer sa dette, il faut qu'il conquière, qu'il comprime ou qu'il repousse les invasions ; la race carlovingienne n'est pas assez antique pour qu'elle puisse s'énerver impunément comme les Mérovingiens. Aussi n'existe-t-il précisément aucun intervalle entre son enfance et la guerre contre les Aquitains ; il avait 51 ans lorsqu'il passa les Alpes pour conquérir le royaume des Lombards².

Mais Charlemagne trouve sous sa main des forces plus considérables que les faibles rois de la race mérovingienne, qui ne régnaient que sur des fractions de peuple ; à leur époque, il y avait des rois d'Austrasie, de Neustrie, des chefs qui gouvernaient l'Aquitaine ou la Bourgogne ; la guerre civile dévorait l'énergie de ces races, qui se pressaient, se heurtaient sans déborder à l'extérieur ; le sang coulait à grands flots dans ces guerres de famille et de race royale ; le temps des Mérovingiens ressemble à ces guerres de tribus nomades sur un sol qu'elles se disputent. La position de Charlemagne est plus largement établie ; tous les membres dispersés de la grande famille des Francs sont réunis sous sa main ; Carloman lui-même, qui partageait son héritage, vient de mourir, et lui s'est emparé de ses domaines ; il n'y a plus de rois ou de chefs chez les Neustriens, les Bourguignons et les Aquitains qui puissent lui disputer le sceptre. Tout ce qui porte le nom de Franc marche sous ses enseignes ; il en est le chef, le maître suprême ; des comtes sont désignés pour gouverner ces pays qui obéissent sans résistance³. Charlemagne, seul roi des Francs, a la conviction profonde qu'il faut occuper incessamment la nation belliqueuse qu'il gouverne ; s'il ne la mène à la conquête, sa force se tournera en guerre civile comme sous les Mérovingiens ; il a des hommes vaillants et impétueux, il faut qu'il les conduise à travers les fleuves et les montagnes dans de nouvelles terres ; son habileté consiste à jeter ses compagnons d'armes sur les peuples et les territoires qui l'environnent ; car il leur doit du butin, des terres et des dominations, s'il veut éviter qu'ils se dévorent entre eux⁴.

Dans une œuvre aussi longue, aussi difficile, Charlemagne ne peut être seul ; au dessous de lui se groupent des chefs, des comtes habiles dans la guerre ; il est

¹ La grande collection de Bréquigny contient à peine quelques indications des chartres de Charlemagne avant ses conquêtes. Celles de Carloman sont plus considérables. Bréquigny, tab. Ire, (voyez aussi le carton des Archives du royaume.)

² Charlemagne était né en 742 ; il fit sa guerre de Lombardie en 773. Lors de sa première campagne d'Italie, Bonaparte avait 27 ans ; mais la conquête de la Lombardie ne fut accomplie qu'après Marengo, et précisément il avait alors 31 ans.

³ Après la guerre d'Aquitaine, si l'on excepte les Bretons, aucun peuple de la domination des Francs ne fit résistance à Charlemagne. Voyez *Monach. Saint-Gall*, liv. Ier.

⁴ Il faut lire dans les formules de Mareulfe la manière dont les donations de terre s'accomplissaient entre Charlemagne et ses vassaux. Quand l'Aquitaine fut conquise, voici ce que fit Charlemagne : *Ordinavit autem per totam Aquitaniam comites abbatesque nec non alios plurimos quos vassos vulgo vocant ex gente Francorum ; quorum prudentia et fortitudini, mille calliditate, nulla vi obviare fuerit tulum ; eisque commisit curam regni, prout utili judicavit, finium tutamen, villarumque regiarum ruralem provisionem.* (*Astronome limousin*, liv. II.)

impossible que de si grandes choses aient été entreprises et exécutées par un seul homme : autour de toutes les intelligences de premier ordre se trouvent des hommes secondaires qui exécutent et appuient l'œuvre. Or, deux sources doivent être consultées pour mettre en lumière les actions des comtes qui suivirent Charlemagne dans ses lointaines expéditions : les chroniques et les chansons de gestes. Les chroniques, essentiellement stériles, offrent à peine quelques noms propres, Charlemagne seul marche et se meut dans les batailles comme le *commencement* et la *fin* ; Eginhard cite trois ou quatre vaillants hommes qui entourent son maître¹, et si le moine de Saint-Gall offre des documents plus précieux, c'est que cette chronique est rédigée sur les traditions et les chansons de gestes mêmes². La seconde source dont je veux parler, ce sont précisément les grands poèmes de chevalerie ; ici se trouve une abondance de noms propres, de familles, de barons qui ont secondé, trahi ou glorifié Charlemagne ; le prince n'est jamais seul ; entouré du conseil de ses leudes, de ses hommes de guerre, il prend des avis, il ne marche aux batailles que d'après les résolutions générales de ses cours plénières ; il y a des familles entières qui se vouent aux actions héroïques, d'autres à la trahison. Ces récits font ainsi mouvoir autour de Charlemagne une multitude de comtes, de barons, qui lui servent de cortège.

Dans les grandes chroniques, quelques noms de paladins sont cités, et le premier en tête de tous, c'est Roland ; les textes le font seulement comte et gardien des marelles de Bretagne ; ils le nomment Rutland³, et disent de lui que c'était un homme fort ; il reçoit plusieurs missions pour réprimer le peuple de Bretagne et meurt à Roncevaux⁴. Il est question également dans les chroniques d'un comte du nom de Bernard⁵, oncle de Charlemagne, paladin d'expérience et de tactique ; son neveu lui confie une partie du commandement de l'armée qui passe les Alpes contre les Lombards ; c'est lui qui conseille de la diviser en deux corps qui franchissent le mont Cenis et le mont Joux en même temps⁶. Il se trouve aussi un autre paladin du nom de Renaud ou Regnold⁷ ; il reste obscur ; rien ne se rattache à lui qui puisse inspirer l'idée du *Renaud de Montauban* des vieilles et poétiques légendes.

On trouve encore parmi les comtes de Charlemagne cités par les chroniques un Humbert, qu'elles font comte de Bourges et qu'elles remplacent par Estourmi ; Aubouins est comte de Poitiers, Guihaud, de Périgueux ; Itiers, de Clermont ; Bouille, du Puy ; Orson prend le gouvernement de Toulouse, Aimes d'Albi, Roard de Limoges⁸. Ce devaient être tous des hommes de guerre d'importance et de

¹ Eginhard n'est, à proprement parler, que le biographe de Charlemagne, et cela s'explique ; il s'est absorbé en lui.

² Cette réflexion m'est venue incessamment à la lecture du vieux chroniqueur le moine de Saint-Gall. Le texte le plus complet a été donné avec des notes importantes par M. Pertz dans sa collection.

³ *Comes march. Britann.* C'est ainsi qu'est désigné Roland.

⁴ A vrai dire, les chroniques même ne parlent de Roland qu'à l'occasion de la catastrophe des Pyrénées.

⁵ Bernardus, Berhard ; il est évidemment Austrasien.

⁶ Il est curieux que ce Bernard, qui joue un si grand rôle dans les chroniques, soit à peine l'objet d'un mot d'éloge ou d'un épisode dans les chansons de gestes.

⁷ Comes Regnald, Reginald, Reinaldus.

⁸ C'est l'astronome limousin qui nous fait connaître tous ces noms : Charlemagne envoya, dit-il, à Bourges d'abord Humbert, puis Estourmi (*Sturminium*) ; à Poitiers, Aubouins (*Abbonem*) ; à Périgueux, Guibaud (*Widbodum*) ; à Clermont, Itiers ; au Puy,

valeur, car Charlemagne leur partage le gouvernement des Aquitaines. Enfin le moine de Saint-Gall a conservé des traces de la vie d'Ogier le Danois, un de ces capitaines sans doute nés parmi les nations scandinaves, et qui vinrent offrir leur service à Charlemagne. D'après le chroniqueur de Saint-Gall, Ogier, alors en fuite, s'est retiré au milieu de la nation des Lombards : il a redouté la présence et le courroux de son suzerain.

Tous ces récits des chroniques sont pauvres de noms propres, et généralement dépourvus de grandes physionomies historiques. Il n'en n'est pas ainsi des chansons de gestes, là se déploie toute la splendeur des épopées carlovingiennes : des familles entières de barons vont apparaître¹ ; le simple comte Roland des chroniques devient ce puissant paladin qui remue les montagnes et tranche les géants sarrazinois ; à ses côtés est Renaud de Montauban et la famille du vieux Aymon dans son château de Dordogne ; Ogier le Danois est aussi un pourfendeur de mécréants. Vous voyez apparaître Guillaume au court nez², Garin le Loherain, Lambert le Court, Gauthier de Cambrai ; déjà se montrent les Bras-de-Fer, les Longue-Épée, Girars de Roussillon', Aimery de Narbonne. Tous ces barons prennent place autour de l'immense physionomie de Charlemagne ; ils l'ont aidé de leurs conseils, ils le servent de la force de leur corps et de la valeur de leur bras : on ne peut les séparer de ce suzerain dont ils forment l'auréole. Ainsi, à toutes les époques de grandes œuvres et de conquêtes, il y a toujours des chefs de guerre qui entourent le génie qui les conduit à la bataille ; ils composent comme son magnifique cortège ; leurs noms doivent grandir, d'âge en âge avec le sien ; il y aurait ingratitude à les en séparer.

L'idée des douze barons qui siègent à la cour de Charlemagne est évidemment postérieure à son règne ; nous la trouverons partout dans les chansons de gestes, et c'est un anachronisme qui se reproduit incessamment : baron ne peut alors signifier qu'un chef de ces familles, ou de quelqu'une de ces nationalités qui se groupent autour du sceptre carlovingien. Il y a là des Bourguignons, des Aquitains, des Francs Neustriens et Austrasiens ; des paladins qui habitent les bords du Rhin ou de la Loire, de la Garonne, de la Dordogne ; les répugnances de races existent, les Mayençais ne peuvent souffrir les Aquitains ; les Francs sont divisés par des nuances de mœurs et d'habitudes ; elles se révèlent dans les chants et les romans de chevalerie qui nous disent les exploits des paladins de Charlemagne³. Que de temps pour effacer ces nuances de race et de peuples !

A côté des hommes de bravoure et d'énergie, parmi les paladins de Charlemagne, se trouvent les traîtres et félons ; chaque sentiment de l'âme a

Boulle (*Bullum*) ; à Toulouse, Orson (*Chorsonem*) ; à Bordeaux, Séguin (*Siguinum*) ; à Albi, Aimes (*Aimonen*) ; à Limoges enfin, Roard (*Rotgarium*).

¹ M. P. Pâris, dans ses *MSS. français de la Bibliothèque du roi*, a publié des notes fort exactes sur chacune de ces épopées. V. t. III. De telles publications méritent d'être encouragées. Je traiterai plus tard de l'épopée carlovingienne.

² *Guillaume au court nez* est peut-être le héros dont il est le plus souvent parlé dans les chansons de gestes après Roland. Voir ce que l'auteur de la vie de saint Guillaume, duc d'Aquitaine et abbé de Gellone, dit de lui.

³ Girars de Roussillon était le héros des Bourguignons ; Garin et son frère Begon de Belin représentaient les guerres intestines des barons du Nord. Les traditions de Charlemagne et de ses pairs étaient d'un intérêt plus général ; cependant il n'est pas difficile d'y voir percer une prévention systématique contre les Aquitains, tandis que la geste des enfants d'Aimery de Narbonne offre le symbole de la réaction de l'Aquitaine contre l'île de France.

besoin d'être personnifié ; ceux-ci appartiennent à la famille mayençaise, à la lignée des Ganelons, ou à la race gasconne de Alori¹, si retentissante dans les chansons de gestes. Comme il a fallu expliquer les succès de Charlemagne, il a fallu également justifier les revers ; or, quand une grande renommée a brillé sur le inonde, les revers, dans l'esprit des peuples, n'arrivent jamais par des causes naturelles, c'est toujours par trahison². La conquête du royaume des Lombards est trop rapide, trop complète, pour qu'on suppose la trahison des hommes ; en six mois les Francs ont passé les Alpes, et tout est fini ; tandis que dans la campagne au delà des Pyrénées, où se trouve la triste défaite de Roncevaux, les chansons de gestes font apparaître d'abord toute la famille des paladins fidèles, des hommes enfin de force et d'énergie qui ont combattu avec l'empereur ; après cette noble filiation viennent les perfides, les vendeurs d'armée ; ils se personnifient, je le répète, dans Ganelon. Le chantre de toute cette épopée est le pieux archevêque Turpin ; Turpin prend part aux batailles, il est armé de la massue, parce que clerc il ne faut pas qu'il verse du sang ; il combat, il prie, il confesse ; expression véritable du clergé tel que nous le montrent les lois et les capitulaires³.

Les compagnons d'armes de Charlemagne prennent tous le titre de pairs et barons de l'empereur ; les poèmes des trouvères, comme toujours, confondent les dates ; écrits aux XIIe et XIIIe siècles, vers les temps de Philippe-Auguste ou de son successeur, ils sont restés empreints des institutions de l'époque où ils furent composés. Il n'y avait pas de pairs sous Charlemagne et sous aucun des Carolingiens ; le baronnage féodal n'était pas né encore avec la tenure, il n'y avait ni pairs laïcs, parce qu'il n'existait encore ni ducs de Normandie, de Guyenne ou de Bourgogne, ni comtes de Champagne, de Flandre et de Toulouse ; il n'y avait pas non plus de pairs ecclésiastiques, parce que la hiérarchie des archevêchés et des évêchés ne s'était point organisée dans les conditions féodales⁴. Il en était alors des trouvères qui transportaient les idées d'un temps dans un autre, comme des enlumineurs d'images qui costumaient avec les vêtements du siècle dans lequel ils vivaient les personnages du Vieux et du Nouveau-Testament⁵. Ainsi le mot de baron ou de pair des vieilles conquêtes carlovingiennes ne doit pas être pris dans un sens autre que celui de compagnons des batailles du suzerain : le comte Roland ne fut pas un pair du roi comme le duc de Normandie sous Saint Louis ou sous Philippe le Bel, mais un graff d'origine germanique ou bretonne à la manière des Francs de Clovis et des Mérovingiens. Charlemagne réunissait tout ce qu'il y avait de tribus franques

¹ *Dolo cujusdum Vasconis Adolorici nomine.*

² Ce qui n'empêche pas la vieille chanson espagnole citée par Cervantès dans *don Quixote* de dire :

Mala la huhisteis, Francesos
En esa de Roncesvallos.

³ Turpin joue un immense rôle dans la chanson de Roncevaux telle que je la ferai connaître :

Turpin de Reins, li proz et li valanz,
Devant le roi en est venus avanz,
Il li escrie a sa voiz qu' il a granz,
Droit enperère laissez ester vos janz.

⁴ J'ai peint le mouvement féodal et le progrès des tenures dans deux ouvrages qui ont eu quelque retentissement : *Hugues Capet* et *Philippe Auguste*.

⁵ On peut se faire une juste idée de cet anachronisme dans les arts par l'aspect des MSS. à miniatures des XIIe et XIIIe siècles.

sous sa main : Bourguignons, Neustriens, Austrasiens, Bretons, Aquitains ; chacune de ces races était représentée par quelques héros particuliers, devenus depuis les sujets des poèmes épiques et nationaux¹.

Ces forces de nations sous la main de Charlemagne étaient considérables ; les prises d'armes tumultueuses se faisaient après quelques délibérations de cours plénières. A deux époques de l'année, à Noël et à Pâques, le suzerain donnait une sorte de rendez-vous militaire à tous les chefs de la nation franque ou romaine, comtes, évêques : à Noël, on délibérait sur les lois générales ; à Pâques, c'était pour concerter les expéditions lointaines du printemps, la conquête d'une terre plantureuse : la Saxe, la Lombardie, l'Espagne². L'esprit de toute cette génération était la guerre ; comme les chevaux de bataille, le bruit du cor la faisait bondir, les paladins ne tenaient plus dans leur tour épaisse et murée ; leur parler de conquêtes, c'était leur plaisir : la renommée de Charlemagne devait attirer à lui tous les chefs de guerres, tous les comtes qui voulaient avoir des domaines ; les leudes les plus éloignés accouraient à ses plaids. Ceci donnait à ses armées une supériorité numérique sur toutes les forces qu'on opposait à son bras puissant : en suivant les étendards de Charlemagne, en venant au bruissement de ses buccines, n'avait-on pas toujours quelques terres à gagner ? Comme on était sûr du succès, on arrivait à lui ; Charles Martel et Pépin avaient laissé une grande renommée, leur fils la continuait³. Dès le commencement de son règne, Charlemagne avait déployé la même activité, la même science militaire que son père et son aïeul, et c'était inspirer confiance à tous ; il menait les vieux compagnons qui avaient servi sous Pépin, les vétérans qui avaient vu Charles Martel : la race des Austrasiens paraissait avoir acquis une supériorité bien marquée dans toute la famille franque ; elle était restée forte, et Charlemagne se montrait comme l'expression de cette énergique famille : il n'a qu'à faire un appel, on se presse autour de lui, on entoure ses étendards, ses pennons, son oriflamme ; ses chefs de corps ont une lointaine renommée.

Tous ces chefs et hommes de bataille ne réclament aucune solde, car la guerre c'est leur nature ; nul n'a besoin d'intervenir pour fournir des ressources en deniers ou sous d'or ; chacun s'équipe et s'arme tumultueusement à ses propres frais⁴. Le chef monte sur les Alpes, et dit à ses soldats : **Voilà ce qui est à vous ! allez ! marchez !** Et ses paroles inspirent bien plus d'énergie que l'espérance d'une solde et d'un bien-être réguliers ; ainsi agissaient toujours les Barbares, et après eux les chefs qui sont venus à des époques exceptionnelles et d'exaltation !

¹ Les poètes appartenaient évidemment à des origines bien distinctes. Indépendamment de la division des trouvères et des troubadours de la langue d'oïl et d'oc, il y avait des chanteurs bretons, poitevins, picards ; et chacun avait son sujet et son héros de prédilection. Voyez M. de Roquefort dans son excellent glossaire et ses notes sur les *lais de Marie de France*.

² L'archevêque Hincmar : *De ordine palatii*, donne tous les détails sur les plaids annuels des Carolingiens. La plupart des chartres sont datées de ces deux grandes solennités de Pâques et de Noël.

³ La *Chronique de Saint-Denis* n'est remplie que de paroles d'exaltation pour les Carolingiens.

⁴ Nulle trace n'indique le paiement d'une solde régulière aux soldats francs : ils conquéraient, se partageaient les terres et le butin ; de là sont venus les premiers devoirs de la féodalité. Il est à regretter que le travail de M. de Pastoret sur les impôts n'embrasse que la 3^e race.

Lorsqu'une expédition était annoncée, leudes et libres compagnons accouraient tous ; l'assentiment se donnait au retentissement des armes et au bruit des chars. Le devoir du possesseur d'une terre était de venir au plus tôt. Depuis, les capitulaires en imposèrent le devoir impératif à tous ceux qui possédaient un bien du fisc¹. Les armes faisaient l'objet, l'attention des comtes et des chefs militaires ; avec elles on obtenait la victoire, et on prenait bien soin de les tremper fortement ! Il existe peu de monuments de l'art qui se l'apportent à une époque si reculée ; quelques armures subsistent qui datent authentiquement des Xe et XIe siècles ; et encore la rouille, cette dent meurtrière des âges, cette vieille qui déchire de ses ongles les corps qu'on aurait cru impérissables, les a-t-elle dévorées en partie. L'antiquaire qui fouille et recherche la vérité doit reconnaître que les Francs avaient adopté presque toutes les armures des Romains² ; lorsqu'une nation barbare et conquérante se rapproche d'une grande civilisation, ce qu'elle adopte d'abord avec enthousiasme ce sont les armes meurtrières les plus raffinées, les plus destructives ; elle emprunte les moyens perfectionnés de mort ou de conquête ; elle les imite au plutôt : c'est pour elle un besoin.

Là fut évidemment une des premières études des Francs dans les Gaules ; ils avaient pris la pique et le javelot au lieu de la framée trop courte ; le bouclier romain fut aussi préféré, parce qu'il garantissait le corps plus complètement que le bouclier rond des Francs ; le casque, la visière, ces ormes si complets, si bien treillagés que les traits ne pouvaient atteindre, furent substitués également à l'espèce de bonnet de cuir de bœuf dont les Barbares armaient leur tête. Leur corps robuste adopta le haubert, la longue épée pointue si bien trempée qu'elle prit un nom traditionnel, une généalogie sous la tente³. Les Lombards, les Grecs connaissaient sans doute ces armures formidables, mais ils n'avaient pas comme les compagnons de Charlemagne des corps gigantesques et d'une force qu'on a quelque peine à s'expliquer ; les casques du Xe siècle pèsent 125 livres ; on soulève une épée avec effort de ses deux mains, et cette même épée les paladins la secouaient comme un léger bâton⁴. Les compagnons de Charlemagne portaient aussi la massue, arme chérie des clercs, car elle ne versait pas le sang ; ces massues, presque toutes formées d'un chêne à nœuds aigus, sont quelquefois de fer : agitant cette arme, cette terrible masse, plus d'une fois l'archevêque Turpin avait brisé les infidèles qu'il sommait de se confesser et de recevoir l'absolution⁵.

Les chevaux des armées de Charlemagne avaient une supériorité marquée sur les autres races d'Italie, d'Espagne et d'Angleterre ; ils étaient presque tous choisis dans les gras pâturages du Rhin, de la Bavière et de la Germanie ; leur

¹ Je donne dans le tome II, la traduction de tous les capitulaires qui parlent des obligations du service militaire.

² Je ne crois pas que toutes les dates données aux armures du Musée d'artillerie de Saint-Thomas-d'Aquin soient parfaitement exactes. On sait que dans de telles visites il faut apporter beaucoup de foi.

³ Je n'ai pu découvrir un MSS. avec miniatures sur les armes au delà du xi' siècle ; j'en excepte les byzantins Les armures grecques sont plusieurs fois reproduites dans les MSS. des fonds byzantins de la Bibliothèque royale, mais eues ne diffèrent pas de celles des anciens Romains. L'obligeance extrême de M. Miller, l'intelligent helléniste, m'a mis à même de consulter tout ce fonds si curieux.

⁴ Au Xe siècle, à la bataille de Hastings, Taillefer jetait son épée comme [si fust un bastonet](#). Voyez Robert Wace dans son grand poème.

⁵ Ainsi le reproduit le poème de Roncevaux, chap. XI de ce livre.

taille était haute, leur aspect d'une forte encolure ; ils restaient longtemps sauvages comme les terribles taureaux des Ardennes : une fois domptés¹, on les caparaçonnait de fer ; ils étaient mis à l'abri des traits, des javelots et des pointes des épées² ; la vie d'un paladin était attachée à celle de son cheval, comme l'existence de l'Arabe du désert à sa cavale bondissante ; tous avaient des noms comme le Bayard des quatre fils d'Aymon ; quelle puissance devait avoir ce cheval assez vigoureux pour qu'on pût dire qu'il avait porté les quatre fils du châtelain de la Dordogne ! Quand ces armées paraissaient, ce n'était que fer ; au loin elles brillaient d'une manière effrayante comme le feu et la dévastation³ ; la terre tremblait sous leurs pas.

Jusqu'à là cette énergie n'avait rien que de sauvage et de désordonné. Les peuples qui obéissaient à Charlemagne ne se seraient point distingués des Francs primitifs, si ces armées n'avaient emprunté la grande tactique des Romains ; mais il est incontestable que Charlemagne fut le constant imitateur de Rome, non seulement dans l'organisation de son empire, mais encore dans la conduite de ses armées ; les campagnes que nous allons bientôt décrire ne sont pas seulement les fougues aventureuses d'un chef de guerre, Charles n'envahit pas comme un torrent, sans ordre, sans pensée, sans tactique ; dans les trois vastes branches de ses guerres contre les Lombards, les Sarrasins et les Saxons, il suit les données militaires des écoles grecque et romaine. Ces expéditions si fortement conçues ne furent pas seulement une inspiration de son génie ; il emprunta beaucoup aux traditions des vieux capitaines : Annibal avait passé les Alpes avant lui, Scipion les Pyrénées ; le Rhin avait été franchi par les cohortes, les légions avaient fait la guerre dans la Pannonie et la Dalmatie ; César avait indiqué les moyens d'accomplir et de conserver les conquêtes⁴.

¹ Les Ardennes étaient alors peuplées d'une espèce de taureau désigné sous le nom d'auroch. La race en est maintenant perdue en France et en Allemagne, mais elle se retrouve, dit-on, encore en Pologne : Charlemagne allait souvent à leur chasse.

² La grande époque de caparaçonnement des chevaux est postérieure ; je crois que le Xe siècle est surtout remarquable, parce que hommes et chevaux furent de fer.

³ Il existe un poétique passage du moine de Saint-Gall dans sa description de la guerre de Lombardie, liv. II.

⁴ Aussi les poèmes de chevalerie conservent-ils une empreinte d'admiration toute romaine pour les vastes conquêtes de Charlemagne,

Quant Dex eslut nonante et dix roiaumes
Tot le meillor torna en doce France.
Li maine rois ot à non Charlemaine,
Cil aleva volontiers douce France.
Dex ne flet terre qui envers li n'agende :
Il ala penre Baiviere et Alemaigne
Et Normendie et Anjou et Bretagne
Et Lombardie et Navarre et Toscaigne.

Rois qui de France porte corone d'or
Preudons doit estre et hardis de son cor.
Et s'il est hons qui li face nul tort
Ne doit garir, né à plains né à bors,
De ci que l'ait ou récréant ou mort.
S'ensi nel fait, dont pert France son los,
Ce dit l'estoire, coronée est à tort.

(Mss. du Roi, n° 71863, f° 18.)

n'est pas douteux que ces principes, que ces traditions ne fussent venus jusqu'à Charlemagne l'aider dans le développement de ses idées militaires. On le voit suivre de longs sièges à Ravenne et à Pavie, il devait donc avoir les machines si bien décrites par Végèce : le bélier qui abattait les murs, le corbeau qui les perçait, et ces tours volantes qui s'élevaient comme par enchantement au niveau des plus hautes murailles¹. Au XIIIe siècle, on voit déjà l'art des machines de guerre tout emprunter aux Romains ; les Barbares eux-mêmes sont naturellement avancés dans les moyens de destruction ; ils font la guerre avec enthousiasme et l'instinct est fertile en ressources et en prodiges. Charlemagne divise ses armées en plusieurs corps ; il a une certaine connaissance de la géographie du pays ; il sait le passage des Alpes, les points vulnérables du royaume des Lombards, comme il sait également la topographie de et des Pyrénées. Ce n'est plus un chef barbare, c'est un homme de génie qui compare avec sagacité ; les compagnons qu'il mène autour de lui sont élevés à son école, ils ont des soldats vigoureux, plus disciplinés que les compagnons de Clovis ; et c'est maître de toutes ces forces que le grand chef peut entreprendre son œuvre militaire ; il ne recule devant aucune difficulté. Maintenant nous allons le voir dans la première de ses expéditions, lorsqu'il descend les Alpes pour attaquer la forte nationalité lombarde. Tout va s'expliquer, et surtout ces rapides conquêtes qui lui donnent en quinze ans le plus vaste empire du monde.

¹ Le plus ancienne MSS. qui contienne les miniatures des machines de guerre pour les sièges est à la Bibliothèque du roi ; c'est la *Conquête de Jérusalem par Godefroy de Bouillon* ; il appartient au XIIe ou au XIIIe siècle.

CHAPITRE IX.

L'ITALIE, CHUTE DU ROYAUME DES LOMBARDS.

Situation du roi Didier. — Le pape Adrien. — Nouvelle invasion du patrimoine de Saint-Pierre par les Lombards. — Résistance de Rome. — Ambassade d'Adrien en France. — Départ des Francs. — Passage des Alpes. — Sièges de Pavie, de Vérone. — Charlemagne à Rome. — Son exaltation comme patrice. — La donation de Pépin confirmée et agrandie. — Abaissement de Didier. — Chute du royaume des Lombards. — Respect de Charlemagne pour les lois lombardes. — Son couronnement à la Monza. — Soumission successive des grands fiefs de Bénévent, de Spolète et de Frioul.

772-774.

Les Lombards avaient changé de dynastie à la mort d'Astolphe, par l'avènement de Didier le *Desideratus* des bulles romaines : simple comte de race dalmate ou d'Istrie élu roi, Didier devait son élévation à Pépin et au pape Étienne, qui avait fortement appuyé le choix des chefs lombards. Cependant telle était la rivalité nécessaire entre la Lombardie et Rome, que Didier eut bientôt de vifs différends avec Adrien, le successeur d'Étienne au pontificat. Le roi des Lombards se disait le représentant de la puissance grecque en Italie par l'exarchat ; il renouvelait ainsi la guerre des empereurs contre les papes, des exarques contre les évêques de Rome, des basiliques grecques de Ravenne, Vérone, Milan contre le Vatican et le tombeau des apôtres. Mais le pape Adrien soutenait avec une fermeté irrésistible les droits et les prérogatives du pontificat ; Adrien n'était point un pape étranger à Ruine ; né au pied du Colysée, il s'était empreint par sa famille, par son éducation, de cet esprit de patriciat qui avait survécu aux grandeurs de la ville éternelle. Fils de Théodule, duc de Rome, consul impérial, il avait hérité de la rivalité politique entre la ville du Tibre et la capitale de Constantin sur le Bosphore ; les Lombards lui apparaissaient comme les successeurs des Grecs, et ne voulant consentir à aucune soumission de Rome envers Didier, il maintenait dans toute sa vigueur la donation de Pépin en faveur de l'église¹.

Ce roi des Francs, le protecteur du Saint-Siège, n'existait plus ; les Lombards avaient suivi avec une vive sollicitude les premiers embarras du règne de Charlemagne, afin d'en profiter pour s'assurer la souveraineté de l'Italie ; la donation de Pépin n'était pas tellement antique qu'elle dût être considérée comme irrévocable, et les Lombards voulaient bouleverser cette œuvre pour rétablir leur puissance menacée. Didier envahit donc le patrimoine de Saint-Pierre sans en respecter les immunités ; il marcha sans hésiter sur Rome avec la vigueur des rois lombards de la première dynastie. Le sang qui coulait dans les veines du pape Adrien, je le répète, était romain ; nourri des souvenirs héroïques de l'histoire de Rome, il était fier de contempler à Colysée, les débris des temples et des palais, les saintes églises des martyrs ; de sorte qu'à l'approche des Lombards, qui couvrirent de leurs tentes les stériles campagnes de Rome, Adrien ne s'effraya point² ; il arma les murailles, ferma les portes, et comme aux temps antiques, résolut de mourir au milieu des citoyens, à la manière des consuls.

Le siège de Rome se continuait, dix ouille lances lombardes entouraient les murailles, lorsque le pape Adrien désigna une députation d'évêques et de patriciens romains pour se rendre à la cour plénière de Charlemagne, afin de solliciter son appui contre les envahisseurs du saint patrimoine de l'église. Le fils de Pépin avait succédé à tous les titres de son père, et parmi les légendes pourprées se trouvait le patricial. de Rome, la magistrature nominale de la ville éternelle : de là résultait pour lui l'obligation de protéger les papes et le peuple qui s'étaient mis dans une sorte de vassalité vis à vis des rois francs³. Les envoyés d'Adrien devaient se jeter aux pieds de Charlemagne, en le sollicitant de venir défendre la terre de Saint-Pierre, outragée par les impies lombards. On a vu qu'Étienne s'était vivement opposé, en d'autres temps, au mariage de Charlemagne avec la fille de Didier ; cette femme venait d'être répudiée ; le roi

¹ Muratori, *Annal. ital.*, t. VI, et ses trois premières dissertations de ses *Antiquitat. Italicæ mediæ ævi*, t. I.

² *Codex Carolinus, Epist. Adrian.* Quelques-unes des bulles d'Adrien sont intitulées : *Dom. Deo et salvo nostro J.-C.* Formule adoptée par Rome.

³ Muratori, *Annal. ital.*, ad ann. 772-774. — Sur ces guerres de Rome et de Lombardie, consultez Anastase (le bibliothécaire) *in Adrian.*

des Lombards en avait éprouvé un profond déplaisir, et ses peuples considéraient comme un outrage la répudiation d'une femme jeune et malheureuse. Ensuite la cour de Pavie, de Milan, de Ravenne était devenue comme l'asile de tout ce qui portait au cœur la haine du roi et de la nation des Francs. Là s'étaient réfugiés la veuve de Carloman et deux jeunes neveux de Charlemagne, dépouillés de leur couronne : là s'étaient également abrités les comtes mécontents, le duc d'Aquitaine exilé, et, s'il faut en croire le moine de Saint-Gall, un des comtes francs les plus fermes, un des héros de chevalerie, Ogier le Danois, issu de la race scandinave ; il avait éprouvé la disgrâce de Charlemagne, et ne pouvant soutenir le puissant éclat de ses yeux, il avait fui.

Lorsque les envoyés du pape Adrien arrivèrent à Paderborn, où Charles tenait sa cour plénière¹, ils le trouvèrent très disposé à une expédition militaire en Italie. Ces plaines au delà des Alpes, ces villes riannes de Lombardie plaisaient aux leudes, aux comtes, aux paladins qui accompagnaient les rois francs dans les expéditions lointaines ; ils en rêvaient le beau soleil, les campagnes fécondes, en échange de leurs sombres cités du Rhin. Là étaient le raisin qui pend à la pampre, les fruits savoureux et les chaudes eaux de l'Adriatique et de la Méditerranée. L'expédition fut donc immédiatement décidée ; et tandis que le pape Adrien soutenait avec fermeté le siège de Rome, tandis que les Lombards ne respectaient ni les monuments chrétiens, ni les vestiges de la grandeur romaine, Didier apprit par un message l'immense diversion que faisait Charlemagne vers les Alpes avec une armée de Francs, comtes, leudes, aux armes lourdes, aux forts chenaux.

Les montagnes qui séparaient les terres de Charlemagne de la Lombardie n'étaient point coupées par ces vastes routes qui laissent aujourd'hui pleine liberté au développement des armées ; il restait seulement quelques vestiges des voies romaines ; le passage tenté par Annibal avait indiqué la nécessité de joindre les Gaules à l'Italie, et lorsque César eut dompté ces populations remuantes, les empereurs firent exécuter quelques travaux à la manière romaine, pour faciliter la libre traversée depuis Milan jusqu'au milieu des Alpes helvétiques². L'ardeur des pèlerinages au tombeau des Apôtres avait maintenu quelques-unes de ces voies romaines ; à quelque distance les uns des autres, on trouvait des ermitages, des monastères³ ; le christianisme avait imposé l'hospitalité, et les Alpes, quoique difficiles à franchir, offraient cependant un passage sûr à des armées qui marchaient lentement et presque sans bagages : il n'y avait point alors l'artillerie ; chaque leude portait lui-même son armure, ses moyens de défense ; tous pouvaient tenir leurs chevaux en laisse, et dès lors un chemin libre aux piétons et aux bêtes de somme suffisait à ces masses d'hommes partis de la Bourgogne, du Rhin ou de la Bavière pour aboutir à Milan.

La résolution d'une descente en Italie fut prise à Paderborn ; on se donna rendez-vous à Genève, et les Alpes se couvrirent d'une immense troupe de lances ; les Francs prirent pour but Milan, Pavie, Vérone, les trois capitales du royaume des Lombards ; un ordre de bataille et d'invasion fut concerté avec cette intelligence de conquêtes qui distinguait les Austrasiens. Dans un plaid

¹ Les envoyés avaient été obligés de faire de longs détours pour arriver jusqu'à la Gaule ; ils s'embarquèrent à Ostie et vinrent débarquer à Marseille, la ville commerçante. — Voyez *Chronique Moissac*, ann. 779.

² Il y avait déjà des oratoires dans les Alpes. Il faut lire l'itinéraire des pèlerins tel qu'il a été donné par Ducange, v° *Perigrinatio*.

³ Le mont Cenis était le passage le plus fréquenté.

qu'ils tinrent à Genève, les leudes qui avaient décidé à l'unanimité de franchir les Alpes se divisèrent en deux grandes bandes¹ : l'une, conduite par le leude Bernard, bâtard de Charles Martel, homme de haute stature ; devait traverser le Valais, franchir le mont Joux — Saint-Bernard —, pour occuper le passage des Alpes et pénétrer dans l'Italie. Charlemagne, lui, s'était réservé la conduite des autres troupes à travers le mont Cenis, la route habituelle de Pépin. Ainsi le corps principal, celui du leude Bernard, devait faire une grande diversion dans les plaines de Milan, tandis que Charlemagne attaquerait de face par le Piémont ; cette marche à travers les Alpes s'exécuta avec une remarquable fermeté².

A l'aspect de ces deux formidables bandes, Didier éprouva une certaine terreur ; cependant son fils Adalgise réunit une puissante troupe au pied des Alpes, pour défendre les défilés du mont Cenis ; les montagnes étaient hérissées d'ouvrages à la manière des Grecs et des Romains ; partout sur les rochers s'élevaient des tours, et chaque pic était défendu par des archers vigoureux ou par des coureurs habiles qui grimpaient de monts en monts. Charlemagne eût trouvé des obstacles invincibles, s'il n'avait été soutenu par la diversion du comte Bernard, descendant du mont Joux³, et venant se placer entre Pavie et les montagnes. Ainsi pris à dos, les Lombards furent forcés d'abandonner leurs positions, et Charlemagne vint faire sa jonction avec Bernard autour du lac de Côme. Adalgise prit la fuite, et Didier, qui avait établi ses tentes au delà de Milan, se vit forcé de précipiter sa retraite sur Pavie, la forte place du royaume où il devait soutenir un long siège. Vérone et Pavie furent bientôt entourés de milliers de lances, les Francs débordèrent partout et envahirent le Milanais.

Quelle terreur inspirait déjà le nom de Charlemagne, quelle idée gigantesque l'on s'en faisait parmi les Lombards ! Les comtes, les évêques hâtèrent leur soumission ; tout fut dompté sauf deux villes, Pavie et Vérone. Pavie n'était pas alors ce débris, noble encore, cet ossuaire que parcourt aujourd'hui le voyageur mélancolique : grande et belle cité, elle voyait s'élever ses larges monuments de pierre à la manière lombarde et romaine ; ses murailles s'élançaient à soixante-dix pieds romains ; dix-sept portes ouvraient sur la campagne, soixante-deux tours ceignaient son front comme celui d'une sibylle antique⁴. Là était le siège des rois lombards ; si Milan le disputait par son évêché et ses rapports avec Byzance, par ses basiliques, ses larges voies, ses promenades ; si les rois recevaient à la Monza la couronne de fer, Pavie était la ville militaire, donnant la main à Vérone, sa sœur à la cuirasse d'acier.

Après les Alpes, les Francs envahisseurs trouvaient ainsi de fortes cités capables d'opposer une vive résistance ; le nom de Charlemagne, si grand parmi tous,

¹ Les osts de France esmut et vint en Bourgoigne jusques à une cité qui a nom Gennes (Genève), et siet sur le fleuve du Rosne. Là le roy ordonna comment il pourrait mieulx conduire ses osts ès plains de Lombardie ; en deux parties les divisa ; l'une en bailla à un sien oncle qui avoit nom Bernart, et luy commanda qu'il s'en alast par les montaignes de Montgieu (mont Joux) ; l'autre partie retint avec soy, et les conduist par les mons de Moncenis. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 713.)

² On remarquera que c'est la manœuvre à peu près adoptée par Bonaparte avant Marengo : à dix siècles de distance Charlemagne et Napoléon !

³ Le grand Saint-Bernard. *Mons Jovis*, dit Baudrand, *pars Alpium nunc major S. Bernardi*.

⁴ J'ai visité deux fois Pavie ; en 1838, je venais d'assister au couronnement de l'empereur d'Autriche à Milan : ainsi les hommes d'Austrasie aux cheveux d'or étaient maîtres de la Lombardie, comme sous Charlemagne, et un suzerain germanique se faisait saluer à la Monza.

retentissait derrière les murailles ; il paraissait comme l'homme de fer sous le fer. Le moine de Saint-Gall a décrit les terribles approches du puissant suzerain sous les murs de Pavie, et rien ne constate mieux la vive et profonde impression que produisait sa présence¹ : Quelques années auparavant un comte du royaume, nommé Ogger, ayant encouru la colère de l'implacable Charles, s'était réfugié près de Didier. Quand tous deux apprirent que le redoutable monarque venait, ils montèrent sur une tour très élevée, d'où ils pouvaient le voir arriver de loin et de tous côtés. Ils aperçurent d'abord des machines de guerre telles qu'il en aurait fallu aux armées de Darius et de Jules César : *Charles*, demanda Didier à Ogger, *n'est-il pas avec cette grande armée ?* — *Non*, répondit celui-ci. Le Lombard voyant ensuite une troupe immense de simples soldats assemblés de tous les points de notre vaste empire finit par dire à Ogger : *Certes, Charles s'avance triomphant au milieu de cette foule ?* — *Non, pas encore, et il ne paraîtra pas de sitôt*, répliqua l'autre². — *Que pourrons-nous donc faire*, reprit Didier, qui commençait à s'inquiéter, *s'il vient accompagné d'un plus grand nombre de guerriers ?* — *Vous le verrez tel qu'il est quand il arrivera*, répondit Ogger ; *mais, pour ce qui sera de nous, je l'ignore*. Pendant qu'ils discouraient ainsi parut le corps des paladins qui jamais ne connaît le repos. A cette vue le Lombard, saisi d'effroi, s'écrie : *Pour le coup, c'est Charles ?* — *Non*, reprit Ogger, *pas encore*³. A la suite viennent les évêques, les abbés, les clercs de la chapelle royale et les comtes ; alors Didier, ne pouvant plus supporter la lumière du jour ni braver la mort, crie en sanglotant : *Descendons et cachons-nous dans les entrailles de la terre, loin de la face et de la fureur d'un si terrible ennemi*. Ogger tout tremblant, qui savait par expérience ce qu'étaient la puissance et les forces de Charles, et l'avait appris par une longue habitude dans un meilleur temps, dit alors : *Quand vous verrez les moissons s'agiter d'horreur dans les champs, le sombre Pô et le Tésin inonder les murs de la ville de leurs flots noircis par le fer, alors vous pourrez croire à l'arrivée de Charles*. Il n'avait pas fini ces paroles qu'on commença de voir au couchant comme un nuage ténébreux soulevé par le vent de nord-ouest ou Borée, qui convertit le jour le plus clair en ombres horribles. Mais l'empereur approchant un peu plus, l'éclat des armes fit luire pour les gens enfermés dans la ville un jour plus sombre que toute espèce de nuit. Alors parut Charles lui-même, cet homme de fer, la tête couverte d'un casque de fer, les mains garnies de gantelets de fer, sa poitrine de fer et ses épaules de marbre défendues par une cuirasse de fer, la main gauche armée d'une lance de fer qu'il soutenait élevée en l'air⁴, car sa main droite il la tenait toujours étendue sur son invincible épée. L'extérieur des cuisses, que les autres, pour avoir plus de facilité à monter à cheval, dégarnissaient même de courroies, il l'avait entouré de lames de fer.

¹ Le moine de Saint-Gall diffère essentiellement, pour la manière, l'esprit, l'ordre chronologique, des chroniques contemporaines, telles que les Annales de Fulde, de Metz, et la Vie de Charlemagne par Eginhard. Je le répète, ces vers appartiennent à une chanson de gestes qui se récitait sous Charlemagne.

² Il y a ici des réminiscences de l'*Illiade* ; les livres grecs se répandaient dans les monastères.

³ *Monach. Saint-Gall*, Dom Bouquet, tome V, p. 285.

⁴ C'est le mot à mot traduit sur l'édition donnée par dom Bouquet. Les Bénédictins, qui s'attachaient plus aux faits, à la chronologie qu'à la peinture des mœurs d'un temps, ont jeté quelque mépris sur le moine de Saint-Gall ; il put le mériter comme chronologiste, mais je ne sais pas d'auteur qui donne une connaissance plus exacte de la société au Le siècle. Voyez au reste dom Bouquet (prefat., V vol.)

Telle était la formidable impression que faisait sur tous l'approche de Charlemagne, on ne voyait que fer ; c'était un colosse dont l'aspect faisait frissonner. Le chroniqueur continue : *Que dirai-je de ses sandales ? Toute l'armée était accoutumée à les porter constamment de fer ; sur son bouclier on ne voyait que du fer. Son cheval avait la couleur et la force du fer. Tous ceux qui précédaient le monarque, tous ceux qui marchaient à ses côtés, tous ceux qui le suivaient, tout le gros même de l'armée, avaient des armures semblables, autant que les moyens de chacun le permettaient. Le fer couvrait les champs et les grands chemins. Les pointes du fer réfléchissaient les rayons du soleil. Ce fer si dur était porté par un peuple d'un cœur plus dur encore. L'éclat du fer répandit la terreur dans les rues de la cité : *Que de fer ! Hélas ! que de fer !* tels furent les cris confus que poussèrent les habitants. La fermeté des murs et des jeunes gens s'ébranla de frayeur à la vue du fer, et le fer paralysa la sagesse des vieillards. Ce que, moi pauvre écrivain bégayant et édenté, j'ai tenté de peindre dans une traînante description, Ogger¹ l'aperçut d'un coup d'œil rapide et dit à Didier : *Voici celui que vous cherchez avec tant de peine*, et en prononçant ces paroles il tomba presque sans vie.*

La colère de Charlemagne était la mort pour qui osait en braver l'éclat ; sa voix portait la terreur dans les âmes, et le moine de Saint-Gall, pour reproduire cette formidable image, ne trouve d'autre moyen que le mot *fer*, vingt fois reproduit dans deux pages de sa chronique : c'est que le pauvre chroniqueur a recueilli les dires des vétérans qui ont suivi leur suzerain en Italie ; dans son monastère, paisible et silencieux comme le lac de Constance, il a écouté les traditions de quelques moines lombards qui ont passé la montagne et gardé mémoire des conquêtes de Charlemagne. Le siège de Pavie avait été une des grandes époques de la vie militaire du roi des Francs. Pavie, dernier retranchement de la monarchie des Lombards, devait tomber avec la couronne de fer², et la capitulation de Didier entraîner la chute de sa monarchie. Charlemagne pressait, poussait le siège ; sous les tentes des Francs, les fêtes de Noël furent célébrées, pendant que les détachements des troupes austrasiennes soumettaient les villes et les bourgs des environs de Pavie ; tout l'hiver fut ainsi occupé par des mouvements de guerre. Les traites gardèrent leur incontestable supériorité sur les Lombards, que protégeaient cependant les hautes murailles de Pavie et le courage personnel de Didier.

Quand arriva Pâques avec ses pompes, Charlemagne ne put résister aux pressantes sollicitations d'Adrien ; le pontife l'avait prié vivement de venir passer la semaine sainte à Rome, sur le tombeau des apôtres : la semaine sainte, c'était le temps de tristesse et de pénitence pour un chrétien ! Les annales de la ville de Saint-Pierre disent : *que le 2 avril, le samedi saint, le grand Charles toucha les murs de Rome*, et le jour de la Résurrection fut désigné pour la solennité de son

¹ Les chroniques et les chansons de gestes font mille destinées à Ogier le Danois. Je trouve dans les Bénédictins une légende qui le fait mourir moine à Saint-Faron de Meaux avec un autre capitaine du nom de Benoît. Au XI^e siècle, une épitaphe fut composée sur ces deux forts athlètes :

*Fortes athletæ, per sæcula cuncta valetæ ;
Par crucis est species, par erit et requies.
O quam par pulchrum, par vivere, par que sepulchrum !
Par fait et tumulus, par erit et titulus.*

² Anastas., *in vit. Adrian.* — Muratori : *Dissert. antiquit. ital. mediæ ævi.*

triomphe¹, car les Carlovingiens étaient patrices et protecteurs du pontificat. Adrien voulut que cette pompe auguste fût mémorable dans les fastes romains. Charlemagne venait par la Toscane, le pape envoya des évêques, des patriciens, les fils des vieux consuls et des tribuns à la rencontre du roi des Francs jusqu'à Novi. A l'entrée de la ville, il fut reçu bannières déployées, comme c'était la coutume pour les triomphateurs² ; des légionnaires armés à la manière antique portaient sa lance et sa cuirasse, et des enfants, semblables aux sculptures des bas-reliefs de la villa Médicis, agitaient autour du char des palmes et des rameaux d'olivier. On voyait aussi des milliers de croix d'or brillant au milieu des bannières, pour indiquer le caractère tout religieux de la cérémonie.

Adrien attendait Charlemagne sur la première marelle de la basilique de Saint-Jean ; le roi se rendit immédiatement au tombeau de l'apôtre Pierre, non point à ce grand temple de Léon X, tel qu'il existe aujourd'hui, mais à la basilique sainte et primitive, en pierres carrées, œuvre de l'école byzantine et lombarde, et que le frottement du pied et la bouche des pèlerins avaient usée. Le pape et le roi s'embrassèrent cordialement, Charles appliqua ses lèvres brûlantes sur tous les degrés de la basilique, et l'on chantait : **Béni celui qui vient au nom du Seigneur !** Sur l'autel, on se prêta mutuel serment de protection et de garantie³. Le roi et ses leudes visitèrent toutes les églises, pleines de reliquaires ; Charles fit sa prière avec une grande ferveur dans l'église de Sainte-Marie Majeure, car le pèlerinage consistait alors à saluer toutes les basiliques. Après la communion, on traita des affaires publiques ; Adrien rappela les titres d'amour que Pépin avait donnés à l'église de Rome, et la donation surtout qu'il avait scellée de son monogramme ; elle restait précieusement conservée dans les archives de l'église, couverte d'une éclatante broderie de soie avec des fermoirs d'or. Charlemagne la relut à plusieurs reprises, et dicta lui-même au clerc Etherius, son protonotaire, un nouvel acte de donation pour les mêmes terres. Cette seconde chartre fut plus explicite que celle de Pépin : les formules romaines s'établissaient déjà ; on énumérait chaque terre nominativement, la nature de la mense et son revenu, chaque ville et sa juridiction, et ainsi fut rédigée la donation au Saint-Siège. La chartre lue, le roi Charles, les évêques, les abbés et les grands qui l'accompagnaient y apposèrent chacun leur scel⁴ ; on se porta sur le saint tombeau, et tous jurèrent sur les reliques de l'apôtre qu'ils la maintiendraient pour le présent et l'avenir. En échange, le pape Adrien reconnut

¹ Vérone s'était soumise à Charlemagne, ainsi que cela résulte d'une médaille rapportée par Leblanc ; on lit dans l'inscription : *Verona dedita, et Langobardis in fidem acceptis*. L'exergue porte ces mots : *clem. princ.* (prince clément).

² *Obviam illi ejus sanctitas dirigens venerabiles cruces, id est signa ; sicut, mode est ad exarchum, ant patricium suscipiendum, eum cum ingenti honore suscipi fecit.* (*Liber pontificalis*, t. III, part. 1re, p. 185.) On sait que c'est le livre officiel de Rome.

³ Dès ce moment, Adrien écrit à Charlemagne : *Vestra dignitas*. Voyez *Anastas., in Adrian.*

⁴ Le caractère de cette donation ou confirmation de Charlemagne au pape Adrien a été l'objet d'un grand nombre de dissertations spéciales ; elle est analysée dans le *Codex Carolinus*, mais il n'y a titre authentique que depuis Louis le Débonnaire (Voyez Signonius *de regno Italiæ*). Quand Napoléon s'empara de Rome, des travaux furent spécialement commandés sur la donation de Charlemagne ; mais on sait comment la liberté d'écrire l'histoire existait sous Napoléon, et le libéral oratorien M. Daunou consentit à faire un livre officiel et médiocre contre les papes.

Charlemagne comme patrice et protecteur de Rome, privilège de race que les rois francs devaient consigner désormais dans leurs diplômes¹.

Le pape donna affectueusement au monarque les canons écrits par les pontifes depuis l'origine de l'église, sorte de succession des lois romaines, et ces grands codes durent servir aux capitulaires de Charlemagne ; l'esprit romain se transfusait ainsi peu à peu dans les institutions franques. Ce livre des canons fut dédié par le pape à Charles, libérateur de Rome ; quarante-cinq vers écrits de la main d'Adrien formaient cet anagramme : **Le pape Adrien à son excellent fils Charlemagne roi**². Puis il l'appelait le défenseur de la sainte église : **à l'exemple de son père, car imitant ses triomphes, le roi Charles, avec l'aide du Christ et des clefs de Saint-Pierre, avait mis les nations ennemies à ses pieds ; il suivait la lumière de la vraie doctrine resplendissant sur son trône ; Charles avait saisi ses armes divines et foulé les nations superbes ; il restituait les vieux dons à la sainte mère l'église ; il avait vaincu les Lombards et les Huns ; sa grande race retentirait dans tout le monde**³ ; enfin haut, noble, brillant, continuait le pape, il règne sur les royaumes ; il est venu à la suite des apôtres, ce peuple l'a accueilli par des éloges et des hymnes ; le pape Adrien, le pontife du Christ, lui prédit ses triomphes, Pierre et Paul le protégeront.

Dès ce moment se resserre l'alliance intime entre Charlemagne et Adrien par des concessions incessantes ; le patrimoine de Saint-Pierre est encore agrandi. Dans tous les actes ou les récits de cette époque, il faut distinguer le domaine matériel de la juridiction pontificale ; toutes les donations de Charlemagne sur le domaine matériel eurent un sens limité, elles s'appliquèrent à des territoires fixes, à des villes désignées dans des actes ; quant à la juridiction des pontifes, elle fut universelle. Le roi franc reconnut la suprématie pontificale dans toute son étendue. Une amitié noble, sincère, s'établit entre le pape et Charlemagne ; elle fut constatée par une médaille frappée et fort curieuse qui représente le roi et le pontife : tous deux tiennent devant eux le livre des évangiles posé sur un autel, avec cette inscription gravée : **Avec toi comme avec Pierre, avec toi comme avec la Gaule**⁴, et sur l'exergue, **foi sacrée** ; c'était un traité à la manière des vieux Romains quand ils signaient une alliance de peuple, car les pontifes avaient conservé les formules impériales. Toutes les fois que le pape eut besoin de l'appui des Austrasiens et de leur chef, il eut recours à Charlemagne, et le roi accourut à Rome pour y chercher à son tour les débris de l'art, la trace des lois et de la civilisation : quand il fait élever la basilique d'Aix, il demande au pontife Adrien des mosaïques de Ravenne ; Ravenne, la ville grecque de l'Italie, la capitale de l'exarchat, où l'on foule encore aujourd'hui sous les pieds tes marbres, tes colonnes brisées ! Et ces tronçons de granit qui se voient à Aix-la-Chapelle, la tradition veut qu'ils viennent de Ravenne la Byzantine.

Ainsi les choses se passaient à Rome dans la visite solennelle qui unissait Charlemagne au pape, les Francs aux Romains, tandis que le siège de Pavie se poursuivait avec acharnement. La résistance fut persévérante ; Didier, renfermé dans ses murailles, se défendit avec vaillance, et plusieurs assauts furent

¹ Sur le titre de Patrice de Rome, consultez Ducange, *Gloss. lat.*, t. V, p. 149-151.

² *Domino excellentissimo filio Carolo Magno regi, Hadrianus papa.*

³ Sirmond, t. II, *Concil. Gall.*, p. 117.

Magna prosopia haro in toto rutilat mundo

Altus, nobilis, nitens regit diversa regna.

⁴ *Tecum sicut cum Petro, tecum sicut cum Gallia.* Sur l'exergue, *Sacr. fœd.* (Voyez Leblanc, *Traité des monnaies.*)

repoussés. La plus épouvantable famine régnait au sein de cette population, l'épidémie faisait de sinistres progrès. Charlemagne livra des combats, entoura la ville par tous les côtés. Enfin, après sept mois de siège, Pavie fit sa soumission : le roi lombard, la tête couverte de cendres, se rendit sous la tente de Charlemagne, et s'agenouilla comme un vassal. Le suzerain le reçut avec l'impitoyable caractère d'un vainqueur, le visage rouge, les yeux en feu. Didier, tonsuré comme les autres monarques vaincus, fut relégué dans le monastère de Corbie, où plus tard nous le retrouverons, sous le titre de frère *Desiderat*¹, pieux et modeste cénobite ; car la plupart de ces hommes d'audace et de violence finissaient ainsi leur vie. Le grand Charles s'empara dans Pavie de Gerberge, la veuve de Carloman, et de ses deux neveux, qui avaient cherché refuge parmi les Lombards ; ils furent jetés également dans le cloître ; les cartulaires nous font retrouver l'un d'entre eux évêque de Nice, saint prélat dont le temps a préservé la mémoire. Pavie et Vérone soumises², il ne fut plus question du royaume de Didier et de sa couronne de fer. On remarquera que Charlemagne se garde bien de jeter le roi lombard dans le monastère du Mont-Cassin ; il aurait trop réveillé de souvenirs en Italie³.

La lutte entre les Francs et les Lombards datait de l'avènement des maires du palais ; les Alpes avaient été déjà deux fois franchies par les Carlovingiens ; Charlemagne acheva l'œuvre. Sa période d'invasion et de conquête eut une supériorité incontestable sur celle de Pépin ; la tactique romaine s'y révèle, on y voit souvent des stratagèmes, une certaine connaissance des localités et des voies militaires : partie de deux points différents, les armées franques se retrouvèrent réunies aux sièges de Pavie et de Vérone. Didier déploya une grande fermeté, mais il n'avait rien de national chez les Lombards, il n'avait point l'unanimité des vassaux ; l'ancienne lignée des Astolphes avait laissé des empreintes et des souvenirs ; les Lombards ne soutinrent pas tous unanimement la cause de Didier, qui excitait parmi eux des jalousies. Charlemagne dut en profiter ; s'il était fort dans la bataille, il était aussi rusé pour diviser ; ce fut un peu le cachet de sa politique : en Espagne, en Germanie, en Aquitaine, en Saxe, quand il avait affaibli l'ennemi par la division, il se précipitait dans la guerre, afin de tout achever par la victoire. Dans la soumission des Lombards, il faut tenir compte également de l'influence de Rome, de l'action religieuse et de la politique des papes ; en s'unissant à eux, Charlemagne trouvait appui dans toutes les forces du catholicisme ; c'est à ce mutuel concours de circonstances qu'il dut la formation régulière de son royaume d'Italie, une de ses créations politiques. Par la chute de Didier, la monarchie des Lombards ne subit pas une ruine imminente, seulement elle passa sous la domination des Francs et sous la suzeraineté de Charlemagne. La conquête ne laissa qu'une certaine empreinte sur les Lombards, elle ne fonda pas un peuple dans l'autre : la nation conquise conserva ses lois, ses coutumes, ses fiefs ; l'état des personnes et des propriétés se

¹ *Act. sanct. Ordin., sancta Benedict.*, t. IV, p. 446.

² Il existe aussi une médaille pour constater cette soumission de Pavie. Les médailles sont nombreuses pour tous les événements qui tiennent à l'Italie ; on avait gardé la coutume des vieux Romains. Cette médaille représente un roi et une reine à genoux, déposant la couronne aux pieds d'un autre roi assis. On lit : *Devicto Desiderio, et Paria recepta. 774.*

³ Le souvenir des rois lombards est empreint sur chaque pierre du Mont-Cassin. J'y ai vu des manuscrits qui datent évidemment de cette époque de l'art (VIIIe et IXe siècles).

modifia peu, sauf quelques grandes terres qui furent concédées aux leudes francs¹.

Depuis leur établissement en Italie, les Lombards s'étaient considérablement civilisés, ils avaient leurs lois ; le voisinage de Rome et de la Grèce leur avait ôté leur empreinte barbare ; leurs villes étaient belles, leurs monuments grandioses, ils possédaient quelque chose de plus avancé que les Francs, et les lois des Lombards peuvent être citées comme les débris de la sagesse antique : ils les conservèrent dans l'administration des personnes et des propriétés ; Charlemagne seulement substitua sa force à la monarchie de Didier. Dès qu'il eut achevé de soumettre les villes, lorsqu'il eut appris que le dernier roi, tonsuré comme un clerc, se rendait au monastère de Corbie, lui vint à Milan, la Rome des Lombards comme Ravenne était celle des Grecs, pour se faire saluer de la multitude. La coutume était chez les rois de ce peuple de ceindre à leur front le cercle ou la couronne de fer déposée au reliquaire de la Monza, cellule monastique à quelques lieues de Milan². Cette couronne déposée sur l'autel, Charlemagne la mit à son front, au milieu des acclamations qui retentirent dans la basilique. Dès ce moment, il prend le titre de roi des Lombards³ partout dans ses chartres et ses diplômes ; des médailles furent frappées pour immortaliser les sièges de Vérone et de Pavie, domptées par Charlemagne ; une autre médaille aussi constate son avènement à la royauté lombarde : *Rex Francorum et Longobardum* fut l'exergue qui brilla désormais dans ses chartres, et la diplomatique des Bénédictins en a conservé plusieurs pour la postérité.

Le royaume des Lombards, devenu comme une annexe de la couronne des Francs, avait lui-même la suzeraineté sur de grands fiefs qui dépendaient plus ou moins immédiatement de la couronne de fer ; ainsi étaient Bénévent, Frioul et Spolette ; les efforts de Charlemagne s'appliquèrent à maintenir ces feudataires dans l'ordre et l'obéissance. Les uns appartenaient à la famille de Didier, les autres à la race des Astolphes, c'étaient des bâtards ou des collatéraux. Quelques-uns de ces feudataires furent changés par Charlemagne, quand ils ne se pressaient pas de rendre foi et hommage comme possesseurs des fiefs, des terres⁴. Dans la suite, ce fut un leude de France qui devint duc de Frioul : toutes les fois que l'Italie a été conquise, le même système a été adopté, les lieutenants ont reçu les terres en fiefs de la couronne. Il se fit aussi dans les annexes du royaume lombard une mutation des propriétés ; Charlemagne éleva des tours, établit des défenseurs pour les marches et frontières, et ces sortes de grands fiefs furent transmis héréditairement.

Maître de la Lombardie, Charlemagne se trouva immédiatement en rapport avec Constantinople ; l'exarchat de Ravenne tombait dans ses mains, la puissance lombarde en Italie s'effaçait devant celle des Francs. Il ne restait presque plus de

¹ On verra que la loi des Lombards fut confirmée par les capitulaires de Charlemagne.

² Elle porte en latin le nom de *Modecia* ; j'ai visité le trésor de la Monza, et j'ai suivi l'histoire de Théodelinde, la fondatrice de sa basilique, la Clotilde lombarde. La couronne d'or d'Agilulphe, transportée à Paris, a été prise et fondue par des voleurs en 1804. J'ai vu le reliquaire de la reine Théodelinde, il est aussi beau que la châsse des trois rois à Cologne. Quant à la couronne de fer, elle est renfermée au haut d'une grosse croix placée dans une chapelle de la Monza.

³ *Codex Carolinus, epist.* 51, 52 et 55.

⁴ Toutes ces questions des grands feudataires du royaume des Lombards ont été parfaitement traitées par Muratori, t. III, et par les bénédictins dans l'*Art de vérifier les dates*, aux articles *Ducs de Frioul*, de *Bénévent*, de *Spolette*.

traces de leur pouvoir ; cette noble race des Francs dominait sur l'Adriatique comme dans le Milanais ; les papes trouvaient des protecteurs contre les entreprises des Grecs ; par le Frioul et Tarente, on menaçait la Morée. Rome dut se rattacher plus spécialement à Charlemagne, le fils de Pépin : cette souveraineté lointaine ne pesait pas sur les pontifes ; Charles devait beaucoup à l'église, et l'église lui devait beaucoup. La dynastie nouvelle avait besoin de la force morale que donne la puissance du clergé ; Adrien et Charlemagne se tendaient la main ; à chaque voyage de Rome, c'était un nouveau lien : quand un pontife était chassé par les orages populaires ou par une invasion, il venait s'abriter sous les monastères de Saint-Denis ou de Saint-Martin de Tours ; quand Charlemagne voulait une dignité ou une indulgence, il venait ou il écrivait à Rome. Ce fut par la puissance de l'église qu'il accomplit son idée de l'empire¹ : la force matérielle pouvait lui donner la victoire sur la société, mais la puissance du droit, la force religieuse, la suprématie des consciences ne pouvaient et ne devaient lui arriver que par l'église : il en agrandit les domaines, il veut associer le pape à sa puissance souveraine en Italie ; il sait que tôt ou tard il en tirera parti. La chute du royaume des Lombards est le commencement de la pleine autorité temporelle des papes ; ceux-ci deviennent comme les représentants de l'esprit antique de Rome, de ses patriciens et de ses sénateurs. La ville éternelle conserve son *Forum*, sa tribune aux harangues, et c'est au milieu de ce forum que Charlemagne vient quelques années après ceindre la couronne impériale.

¹ Sur ce point, consultez toujours le *Code Carolin*, ce vénérable monument des âges. C'est là qu'il faut rechercher les rapports des papes et des empereurs ; je répète que le manuscrit original est à la bibliothèque de Vienne.

CHAPITRE X.

GUERRE CONTRE LES SAXONS, RUINE DE LEUR RÉPUBLIQUE MILITAIRE.

Caractère des Francs et des Saxons. — Causes des grands succès de Charlemagne. — Les armures. — La tactique. — Les divisions. — Les chefs. — Witikind. — Tentative de prédication chrétienne. — Invasions des Saxons. — Marche de Charlemagne au delà du Rhin. — Deuxième guerre de Saxe. — Conquêtes. — Otages. — Troisième soulèvement. — Traité de tributs et de liberté pour la prédication chrétienne. — Quatrième révolte. — Exécution des grandes races. — Dispersion des familles. — Les Saxons dans les monastères de France. — Capitulaires sur la conquête. — Organisation par comtés et évêchés. — Soumission de Witikind. — Fin de la république militaire. — Le peuple de Frise et de Saxe. — Les Danois derniers vengeurs de la liberté saxonne. — La chanson de Guiteclin de Sassoigne.

772-786.

Les longues guerres des Francs contre les Saxons ne se rattachent pas exclusivement au règne de Charlemagne ; ainsi que celles des Lombards, elles commencent sous le gouvernement de Pépin, origine et principe des expéditions carlovingiennes ; Pépin a commencé les guerres, Charlemagne les achève, car il est le digne fils de l'homme le plus valeureux peut-être dans *sa brève* et petite taille¹. Cette guerre de Saxe va durer trente-trois ans avec de si courts intervalles de repos, qu'on ne peut pas les appeler des trêves ; les Francs ne cessent d'être armés pour en finir avec les tribus de l'Elbe et du Weser, si turbulentes dans le VIIIe et IXe siècles.

Quelles étaient donc ces peuplades saxonnes dont les chroniques, nous parlent incessamment ? Quel était le principe de l'énergique vigueur que ces tribus déployèrent dans la guerre contre Charlemagne, ce prince qui dominait son époque par la persévérance de sa volonté et la puissance de son courage ? Dans l'admirable ouvrage que Tacite a consacré aux mœurs des Germains, le grand historien ne distingue pas les Saxons des autres divisions de la vieille souche allemande². Ces tribus, qui habitaient l'extrémité de l'Elbe, n'étaient-elles pas encore connues des Romains, ou bien se confondaient-elles sans nom précis dans quelqu'une des grandes branches de la famille germanique ? Les annales romaines citent spécialement pour la première fois les Saxons dans la moitié du ive siècle ; au milieu de ce grand remuement de peuples, de cette turbulence qui saisit tout à coup les tribus campées au centre et au nord de l'Europe, les Saxons se montrent dans l'invasion universelle. Saint Jérôme en fait mention dans une de ses épîtres, en déplorant la dévastation des Gaules par les Barbares³.

Lorsque l'empereur Honorius fit dénombrer les populations diverses de l'empire, lorsqu'il commanda de rédiger le livre sur les dignités du monde romain⁴, il indiqua un comte du littoral saxon⁵. Un siècle plus tard, les Saxons formaient un corps de cette garde germanique, dont les empereurs de Constantinople entouraient leur personne⁶. Déjà ils s'étaient rendus célèbres par leurs expéditions maritimes ; Sidoine Apollinaire les présente comme les navigateurs les plus intrépides, et, du fond de l'Auvergne, l'évêque craintif déplore les ravages que pourraient faire ces peuples sur les côtes de la Gaule et de la Bretagne ; les prédictions de Sidoine Apollinaire s'étaient depuis accomplies, et la conquête de l'Angleterre par les Saxons avait prouvé tout ce que pouvaient ces hardis navigateurs⁷.

Dans l'origine, les Saxons se mêlèrent à cette niasse de nations scandinaves qui habitaient depuis l'embouchure de l'Elbe, la presqu'île du Jutland, jusqu'à la

¹ Carloman avait commencé la guerre contre les Saxons en 743 ; Pépin se joignit à lui l'an 744 ; et depuis cette époque, la guerre fut continue ; voici les années des principales expéditions de Pépin : 745, 748, 752, 757 ; quoique toujours vainqueur, il ne put les soumettre. La première expédition de Charlemagne contre les Saxons est de 772.

² J'ai parcouru avec une grande attention l'œuvre de *De moribus Germanorum*, les Saxons me paraissent évidemment compris dans les généralités du grand historien.

³ Épître 91, saint Jérôme dit : *Alemanni, Saxoni*, etc.

⁴ Honorius : *Notitia dignitatum imperii*.

⁵ *Comes littoris Saxonici*. Une partie du littoral de la Gaule est nommée *Littus Saxonicum*.

⁶ Dans les expéditions de Bélisaire, on voit en Afrique une *ala Saxonum* (détachement de Saxons).

⁷ Ainsi, sous le règne de Pépin, le nom de Saxon était très répandit déjà même dans les Gaules.

Norvège et la Suède¹. Quelques siècles après, au milieu du remuement général des nations conquérantes, ils s'étaient établis jusque sur les bords du Rhin. Il ne faut pas confondre les Saxons avec les Bavares et les Allemands, qui habitaient la Souabe et la Thuringe jusqu'au Danube ; ils n'avaient également aucun rapport avec les Huns et les Avars, campés en Hongrie, et qui débordèrent au Xe siècle sur les Gaules². Les Saxons avaient plutôt des identités avec les Nortmans d'origine scandinave ; de là leur alliance avec les Danois, les Frisons³, Frisons³, peuples maritimes du nord de l'Europe ; ils y trouvaient des appuis, des auxiliaires : vaincus, ils se réfugiaient sur leurs terres ; vainqueurs, ils s'appuyaient sur les tribus du Jutland et de la Frise. Leurs mœurs étaient semblables, leur mythologie se rapprochait de l'Edda ; et au-dessus de tous les cultes les Saxons plaçaient cette grande adoration d'Irminsul, dieu unique qui se séparait de la mythologie scandinave ; on l'adorait sous les grands arbres, on lui sacrifiait des victimes humaines, on l'invoquait les jours de combat, car il donnait ou enlevait la victoire.

Les seules notions- transmises jusqu'à nous sur le culte des Saxons viennent des pèlerinages écrits par les, saints évêques qui avaient cherché à les convertir au christianisme : ils nous disent que les Barbares élevaient leurs autels sur de vastes pierres, et que dans le parvis du temple les prêtres frappaient au cœur les victimes humaines ; leur dieu appartenait à cette famille du Teutatès gaulois, divinité sombre qui représentait le Temps et Saturne au milieu des offrandes sanglantes⁴ ; Eresbourg était le centre du culte des Saxons⁵, et de cette république militaire, où tout homme libre était soldat selon l'ancienne coutume des Germains. Les pontifes étaient puissants comme les druides chez les Gaulois, leur temple était orné des dépouilles homicides. Le sacrifice des victimes humaines était la coutume des nations du Nord ; on trouvait dans les mythes gaulois la mort de l'homme au pied des autels comme une idée de rachat et d'expiation. La prédication chrétienne fut le saint mobile qui changea ces fatales idées ; la messe n'était-elle pas comme le sacrifice d'une seule victime pour racheter tout le genre humain ? Ce grand mystère, qui se déploie dans la plus solennelle des cérémonies, révèle comment le monde avait vu les sacrifices sanglants abolis par le sublime sacrifice du Christ : la messe fut l'idée la plus avancée, la plus civilisatrice pour les nations qui visaient sous l'empreinte du culte sanglant ; l'agneau de Dieu sur la croix remplaça les entrailles des victimes⁶ ; elle annonça que les holocaustes avaient cessé avec l'immolation de Jésus.

L'histoire doit le dire, la guerre la plus formidable, la plus persévérante que Charlemagne eut à soutenir dans sa vie laborieuse fut celle des Saxons. Elle est renouvelée à chaque tenue de parlement militaire, elle éclate au moindre

¹ Ce pays, que Jornandès, dans son énergique expression, appelle *Pagina generis humani*.

² L'invasion des Hongrois au Xe siècle fut plus terrible que toutes les autres ; elle a laissé des traces sanglantes dans les chroniques. Voyez mon *Hugues Capet*, t. Ier.

³ Vitikind se réfugiait incessamment dans le Jutland.

⁴ L'Allemagne a retenti de mille dissertations sur le caractère et la nature du dieu Irminsul : tout a été conjectures, car les documents positifs manquent : on le voit écrit *Hormensule, Adurmensule, Hermesuel*.

⁵ La chronique écrivait *Heresburgium*.

⁶ L'*Agnus Dei* a le sens le plus haut, le plus profond ; c'est le *sacré cœur de Jésus* qui saigne avec les misères et les gémissements de la vie, c'est l'oblation mystique opposée à l'oblation du sang de païens et des barbares.

accident ; les Saxons se soumettent, puis ils se révoltent encore ; ils viennent jusqu'au Rhin, et sont presque toujours refoulés au littoral de la Baltique. Chaque fois qu'ils aperçoivent les armées de Charlemagne engagées dans des expéditions lointaines, en Italie, en Espagne, ils accourent de tous côtés et débordent sur les provinces du Rhin et même de la Moselle ; ils relèvent leurs temples, pillent les églises du Christ, ou renversent les tours crénelées que le roi Charles a bâties sur leur territoire ; c'est une hostilité acharnée de peuplades vagabondes et indomptées.

Au milieu de cette guerre incessante, un fait ressort néanmoins, c'est la continuité du succès des armées franques, conduites par Charlemagne contre les Saxons. Ces peuples se jettent comme une multitude jusqu'aux frontières des Francs, ils pillent, ravagent, refoulent les comtes, les évêques ; mais dès que Charlemagne paraît, ils sont vaincus et fuient sa présence, comme si le feu de ses regards les foudroyait¹. Ce prince parcourt leur pays en conquérant, il impose des lois, gagne des batailles et les domine presque absolument. A quelles causes ce résultat tient-il ? Les Saxons et les Francs ont à peu près la même origine, la même force de corps ; blonds et charnus, sanguins et colères, ces deux races sont issues de la Germanie ; Witikind est un chef utilitaire au moins aussi fier que Charlemagne, et pourtant, je le répète, ces peuples de Saxe sont toujours défaits et fuient devant la race victorieuse des Austrasiens ? Cela tenait à la puissante civilisation que les Francs avaient acquise dans leur établissement des Gaules ; ils avaient hérité des armes et des moyens stratégiques des Romains ; les légions tiraient leurs armures des fabriques de Lyon, de Sens, d'Auxerre, elles étaient couvertes de fer ; et les Francs, qui avaient vu les miracles opérés par la discipline, la fermeté des vieux maîtres du monde, avaient adopté leurs moyens de bataille. Ils apparaissaient donc sur le champ des combats avec des cuirasses, des boucliers, des hautberts ; les leudes, les comtes, caparaçonnaient leurs chevaux et les faisaient monter d'après certains principes de l'art militaire. Si les Saxons conservaient l'audace, l'impétuosité des ancêtres, ils avaient aussi la faiblesse, le désordre des troupes sans discipline ; ils se précipitaient avec fougue, en jetant la terreur sur les points les plus éloignées. Mais dès qu'ils trouvaient devant eux une armée organisée, des moyens d'attaque et de défense d'une certaine étude, d'une vigueur réfléchie, ils étaient incapables de résistance. Charlemagne paraît avoir suie : à leur égard sa politique habituellement adroite et tortueuse, qui consistait à toujours diviser les tribus, les chefs et les peuples, et rien n'était plus facile au milieu des Saxons, république nomade qui comptait presque un chef par village. Le roi des Francs adopta vis-à-vis d'eux la politique des Romains, quand ils conquièrent les Gaules ; il sema la division et dompta les uns par les autres².

¹ Lorsqu'on étudie les vieilles chroniques, on trouve toujours la même phrase sur les invasions vagabondes des Saxons : *Les Saisnes yssirent de leur terre à grant ost, et entrèrent ès marches de France.* (*Chronique de Saint-Denis.*) Il ne faut pas même en excepter la chronique en vers qui porte le nom de *Poète saxon* ; sauf quelques détails, le chroniqueur développe peu les incidences de son œuvre.

² J'ai vivement déploré que les recherches de l'école allemande ne se soient point portées vers l'étude des grandes causes qui ont assuré la supériorité de Charlemagne sur les Saxons. Lisez au reste les savantes notes de Pertz dans son 2e vol., surtout *Monumenta Germanicæ*. La vérité est qu'il n'existe pas de monuments positifs et que tout se borne souvent à des conjectures.

Le premier essai de domination franque et chrétienne sur les Saxons fut tenté dès l'origine du règne de Charlemagne. Saint Boniface avait établi un siège épiscopal à Mayence, centre catholique, d'où la prédication pouvait s'étendre loin, et lorsqu'il mourut Martyr chez les Frisons, un autre simple prêtre du nom de Lebwin quitta sa solitude d'Angleterre, ainsi que Boniface, pour annoncer l'Évangile aux Saxons. C'était presque toujours des abbayes d'Angleterre que partaient les missions destinées à convertir les peuplades scandinaves. Dans ce pays, on en parlait la langue, et les prédicateurs avaient une origine commune. Saint Lebwin reçut l'anneau sacré et l'imposition des mains de l'évêque d'Utrecht¹ ; traversant le Rhin, il vint annoncer la parole sur les bords de l'Issel où il baptisa des néophytes et bâtit des églises. Les chapelles et les oratoires étaient comme les jalons de la conquête chrétienne. Cette première mission ne fut point assez grande à ses yeux, et il résolut d'aller prêcher plus hautement au milieu de l'assemblée générale des Saxons, qui se tenait sur les bords du Weser.

Tandis que ces tribus ardentes et belliqueuses terminaient leur assemblée par quelques sacrifices au dieu de la patrie, Lebwin parut au milieu de ce tumulte armé ; il portait une croix à la main, ses habits sacerdotaux étaient riches, et il avait sur sa tête le livre des Évangiles. *Écoutez ! écoutez !* s'écria Lebwin, *celui qui parle par ma bouche : le créateur du ciel et de la terre est le seul Dieu*² ; *les idoles que vous encensez sont de l'or, de l'argent ou des pierres ; le vrai Dieu, qui a compassion de votre aveuglement, m'a envoyé vers vous ; recevez le baptême, et il vous délivrera de tous les maux. Si vous dédaignez mes paroles, retenez au moins ces salutaires avertissements : il y a dans votre voisinage un roi courageux qui s'avance comme un torrent rapide pour ravager vos terres. Entendez-le bien : il emmènera vos femmes et vos enfants en esclavage, une partie de vous périra par ses armes ou par la faim, et tous vous courberez la tête sous le joug de cet homme puissant.* Ces paroles, qui annonçaient les conquêtes du grand Charles, firent une impression vive sur les Saxons, et les plus impétueux, courant aux haies voisines, en arrachèrent des pieux pour en frapper le saint missionnaire. Lebwin s'échappa comme par miracle du milieu de cette assemblée orageuse, et alors Dieu suscita d'une manière presque miraculeuse les paroles d'un chef nommé Buton, qui s'exprima en ces termes : *Vous tous qui êtes hommes sensés, souvent il nous est venu des ambassadeurs des Normands, des Slaves, toujours nous les avons reçus avec honneur, nous leur avons fait des présents, et pourquoi chasserions-nous ignominieusement l'ambassadeur de Dieu ?* Ces paroles de sagesse et de concorde calmèrent l'assemblée ardente, et Lebwin put ainsi jeter les premiers germes de la prédication chrétienne parmi les Saxons³.

La pensée d'une paix durable avec les Francs n'était pas dans le caractère des tribus fières et vagabondes qui occupaient les terres du Weser ; la victoire s'était prononcée plusieurs fois contre elles sous Pépin, elles avaient payé tribut. Les Saxons westphaliens surtout, les plus voisins des terres de France, s'agitèrent souvent pour inquiéter les comtes ou les défenseurs des marches qui protégeaient les frontières. Profitant des époques où Charlemagne était le plus

¹ Il portait le nom de Grégoire.

² Voyez Huchaldus : *In vita Lebwini*. (Boll., 12 nov.) C'est un curieux récit pour l'histoire des Saxons.

³ Je dois remarquer que Hucbald écrivait sa légende sous Louis le Débonnaire, et que ses prédictions n'ont été peut-être que de l'histoire accomplie ; voyez les notes de D. Bouquet.

éloigné, ils se précipitaient sur le Rhin, et au delà même des limites de la Moselle ; ils profitèrent des troubles soulevés entre Charlemagne et Carloman pour s'affranchir du tribut que Pépin leur avait imposé. La première guerre de Saxe se rapporte à l'avènement du roi Charles comme monarque de toute la nation des Francs. Il était à Worms, où un parlement de leudes, de comtes, s'était réuni dans le but de le saluer et de le reconnaître ; à ce parlement il fut résolu que l'on porterait la guerre contre les tribus qui menaçaient sans cesse la tranquillité de la France orientale¹.

Le païe saxon qui a suivi la vie de Charlemagne avec une grande exactitude décrit lui-même la première de ces guerres ; et comme il appartenait aux nations du Nord par la patrie, comme au milieu même des monastères de la Neustrie ou de l'Austrasie, il a pu garder les impressions, les souvenirs de la vieille terre saxonne, c'est lui que je laisserai parler sur cette courte expédition des Francs. Le roi Charles convoqua à Worms une assemblée générale de ses seigneurs, dans laquelle il décréta, de concert avec eux, de faire la guerre aux Saxons ; car si la terre des Saxons touche à celle des Francs, et même si leurs limites ne sont pas bien déterminées, d'un autre côté, plus ces deux nations étaient rapprochées par le fait, plus la discorde jetait entre elles de motifs de division, et des deux pays, sans relâche, l'on portait sur la frontière voisine le meurtre, l'incendie et le pillage. Bien loin d'être dignes de porter le suave joug du Christ, les Saxons, livrés à toute la fougue de leur naturel sauvage, à la rudesse de leur esprit, étaient encore sous la puissance de l'erreur et du démon. Les Francs, au contraire, chrétiens depuis longtemps, fervents appuis de la foi catholique, dominaient un grand nombre de peuples ; c'était sur le secours de ces nations soumises, et surtout sur la puissance de Dieu, dont ils suivaient scrupuleusement les commandements, qu'ils comptaient pour soumettre cette nation. Pareils à un corps dont les membres seraient répandus çà et là, et non réunis ensemble, loin d'obéir à un roi qui seul fût à la tête du gouvernement et de la milice, les Saxons étaient divisés en plusieurs petits états et comptaient presque autant de chefs que de villages². Cependant on partageait généralement les contrées qu'ils habitaient en trois portions distinctes ; jadis les peuples qui les occupaient étaient renommés pour leur valeur, mais maintenant leurs noms seuls sont restés, leur courage n'est plus. Ceux qui, occupant la partie occidentale, avaient leurs limites près du Rhin, s'appelaient les Westphaliens ; les Osterlindi, Ozterlingi ou Ostvali, habitaient le Levant ; les perfides Sclavons infestaient leurs frontières. Enfin les Angarii, troisième peuplade saxonne, occupaient l'espace contenu entre les deux pays précités ; ce sont ces derniers dont les frontières méridionales bordent les terres de France, tandis que vers le Nord leur pays s'étend jusqu'à l'Océan. Voilà les peuples que Charles avait résolu de combattre ; et sans retard, avec toutes les forces des Francs, il se mit à saccager et à brûler leur pays. Une citadelle fortifiée par la nature, et que l'art avait mis encore en plus fort état de résistance, se trouve sur son passage, il la prend. Les Barbares la nommaient Eresburg³. Au même endroit existait une idole, divinité du pays, appelée Irminsul ; c'était une colonne travaillée avec beaucoup de soin et

¹ Le roy assembla parlement de ses barons en la cité de Garmacie, pour ce qu'il vouloit ostoier en Sassoigne. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 771.)

² Je ne sache rien de plus précis que ce passage du poète saxon sur lée mœurs et les habitudes de ses vieux compatriotes. Il y a une certaine imitation *De moribus Germanorum* de Tacite.

³ C'est aujourd'hui Stadberg entre Cassel et Paderborn.

chargée d'ornements ²**1** ; le roi la renverse, et établit son camp tout près de ce lieu. La durée des chaleurs de l'été, le manque de pluie brûlaient les champs ; les fontaines desséchées ne contenaient qu'une aride poussière, et la soif commençait même déjà à fatiguer le camp du roi, lorsque le Tout-Puissant, qui avait vu favorablement la destruction du temple profane, fit éclater son pouvoir en faisant sortir, au milieu du jour, tout d'un coup, et du lit desséché d'un torrent qui se trouvait tout près, une source qui fournit assez d'eau pour les besoins de l'armée².

Cette irruption au delà du Rhin précéda la guerre contre Didier, roi des Lombards, et la chute profonde de cette dynastie. Pendant la campagne de Lombardie les armées des Francs ne furent pas tout entières disponibles ; toutefois la Saxe fut toujours le théâtre des exploits de Charlemagne, il semblait s'y complaire : ce pays rappelait aux Francs leur origine primitive, les populations se ressemblaient par plus d'un trait de leur physionomie. Domptés un moment, les Saxons reprirent les armes, quand ils virent le roi des Francs occupé au delà des monts ; ces peuples avaient un instinct très habile pour saisir les circonstances favorables ; alors traversant le Rhin ils se précipitaient aux frontières, ils laissaient engager Charlemagne au loin, ils payaient leurs tributs de troupeaux, de laines, d'argent, tant qu'ils le savaient en sa cour de Mayence, de Worms, de Cologne ou d'Aix ; mais qu'avaient-ils à craindre de lui lorsqu'il menait ses paladins au delà des Alpes et des Pyrénées ? Alors accourant tumultueusement, ils venaient faire acte de liberté en abreuvant leurs chevaux aux rires du Rhin. Tandis que le roi s'occupait ainsi en Italie, dit le poète chroniqueur dont j'ai parlé, les Saxons rentrèrent sur les frontières des Francs et vinrent ravager un bourg nommé Hassi³, qu'ils mirent à feu et à sang. Ce qui les poussa à de tels excès, æ fut l'éloignement du roi et la pensée où ils étaient que le temps était venu pour eux de se venger des pertes que leur avaient fait essuyer les Francs, et qu'ils devaient agir ainsi avant qu'ils leur en fissent supporter davantage. Ils s'avancèrent même jusqu'à Frideshlar, et là, ils essayèrent de mettre le feu à une église que le martyr Boniface, prêtre chéri du Christ, avait jadis élevée en ce lieu⁴ . Voyant que c'était en vain qu'ils s'efforçaient d'accomplir leur projet, une terreur subite s'empara d'eux, et ils se mirent à fuir vers leur patrie, sans y être contraints par les armes ni par les ennemis, mais seulement par un pouvoir divin. Charlemagne ayant pris Pavie, toutes les autres villes se soumirent ; il retourna dans le pays de ses pères,

1 *Irmisul* ou *Hermann-Saule* (colonne de *Hermann* ou *Arminius*). Ce passage, comme on le sent, a donné lieu à une multitude de dissertations en France et en Allemagne. Le voyageur qui s'arrête à Hildesheim a dû lire dans le rituel, comme je l'ai fait moi-même, l'antienne chantée le dimanche à *Loetare* en la mémoire de la destruction de l'idole Irmisul ; la traduction veut que la grande colonne ait été donnée à l'église par ordre de Louis le Débonnaire.

2 Une médaille antique a consacré cet événement, le travail en est grossier ; mais on aperçoit assez distinctement un torrent en face d'un trophée : *Saxonibus ad torrentem devictis*.

3 Poète saxon, D. Bouquet, *Galliæ hist.*, t. V.

4 La *Chronique de Saint-Denis* indique ce fait, entièrement d'accord avec le poète saxon : En un lieu approchièrent qui avoit nom Frisdilar : là estoit une chapelle que saint Boniface le martyr avoit fondée, et avoit dit au dedier ainsi comme par prophétie qu'elle ne seroit jà arse. Aussi la *Chronique de Saint-Denis* raconte-t-elle un grand miracle : Deux jouvenciaus en robe blanche apparurent en l'air pour défendre la chapelle du feu que les paiens alumoient. Frisdilar est le moderne Fritzlar, près des ruines de la vieille Burabourg.

emmenant avec lui le roi Didier. Puis il fit entrer dans le même temps trois armées dans le pays des Saxons, qui le dévastèrent et le couvrirent de sang et de ruines. Le roi convoqua à Carisi une assemblée des grands et des nobles francs, et là, tout en traitant de diverses choses et des besoins de l'état, il prit la résolution de faire aux Saxons une guerre perpétuelle, car il avait éprouvé que ces peuples sans foi ne voudraient jamais rester en paix. Il résolut donc de ne leur donner aucun repos jusqu'à ce que, ayant abandonné le culte des idoles, ils devinssent chrétiens ; sinon, il voulait les détruire en entier. Sainte sollicitude de Dieu qui veut nous sauver tous ! l'Éternel avait connu que rien ne pourrait adoucir la dureté de l'esprit de ces hommes : eh bien, pour changer leur rudesse naturelle, pour les forcer à se soumettre au joug agréable du Christ, il leur donna pour maître et docteur le grand Charles, qui, les domptant par la guerre et par de bons raisonnements, les fit ainsi presque par force entrer dans la voie du salut¹.

On voit que le caractère du vieux Saxon s'est effacé dans l'âme du poète ; il a oublié la patrie antique, il est ramolli, dévoué comme un Neustrien ; le chroniqueur du monastère continue à servir la politique de Charlemagne : Cet utile dessein fut secondé, dit-il, par des faits extraordinaires ; car, étant entré dans le pays ennemi à la tête de sa meilleure jeunesse, qu'il avait convoquée à Duria, le roi prend Eresburg, Sigisburg, y laisse garnison, et continue sa route jusqu'à la Wisure, au pied du mont Brunenberg². Là s'était assemblée une grande masse de peuple qui voulait l'empêcher de passer le fleuve : vains efforts ! au premier choc, cette foule compacte est renversée, et de nombreux ennemis ont mordu la poussière. De là, le roi Charles se rend dans le pays des Osterlindes ; Hesso, l'un de leurs principaux seigneurs, accompagné de presque tout le peuple, se jette en suppliant sur son passage, et remettant les otages qu'il avait demandés, lui jure de rester toujours fidèle. Pendant ce temps, ceux que Charles avait laissés près de la Wisure, à Lisboa, faillirent devenir victimes d'une fraude des ennemis. Le soleil s'abaissait, lorsque des soldats qui avaient été au loin chercher des fourrages rencontrèrent des Saxons qui se joignirent à eux, leur donnant le nom d'amis, et cachant des ennemis féroces sous ce doux nom. Ils se mêlent aux travaux des Francs, leur aident à porter les lourdes bottes de foin vert, et par leur complaisance accroissent encore la confiance que l'on avait en eux. Enfin tous ensemble, Francs et Saxons, rentrent dans le camp. Mais à peine les premiers commençaient-ils à fermer la paupière, que leurs cruels ennemis, se levant tout à coup, se mettent à faire un horrible carnage de ces gens désarmés et à moitié endormis. Cependant quelques-uns des Francs ayant secoué leur pesante léthargie commencent à s'armer et s'opposer aux assaillants ; leur audace porte de fruits heureux, et bientôt l'ennemi est chassé du camp. A la première nouvelle qu'en eut le roi, il fit telle hale pour accourir avec ses soldats sur le lieu du combat, qu'il eut encore le temps de tomber sur les Saxons et d'en tuer un grand nombre³.

¹ *Poet. Saxon.*, lib. II.

² Cette géographie de la guerre de Saxe a été naturellement un peu corrompue ; cependant, lorsqu'on parcourt la Westphalie on y trouve partout des traces visibles : *Bruneber* est Brunsberg, sur le Weser ; l'*Oacre* est l'Ocker. La plupart des expéditions de Charlemagne se faisaient par Francfort, qui n'était alors qu'une grande ferme royale sur le Mein. Francfort vient de *Francone-furr* (passage des Francs), *Francorum dixisse vadum*, comme le dit un ancien poète en souvenir du passage de Charlemagne.

³ Poète saxon, dom Bouquet, t. V.

Les Saxons formaient ainsi une réunion de petites tribus sous mille chefs divers, en vertu du même principe et de la même habitude qui leur avait fait créer l'heptarchie en Angleterre. Chaque peuple est marqué de sa nature propre ; il la porte avec lui-même jusque dans ses migrations. Au milieu de ces hérétoqs inconnus il s'était élevé un chef d'une trempe plus mêle, plus élevée, plus vigoureux. Il se nommait Witikind¹, célèbre dans les chroniques et les ballades du Nord. Où était ne cet homme de force ? quelle était son origine ? Il en est de Witikind comme de Charlemagne ; nul ne sait la ville qui lui donna le jour. Son nom, essentiellement germanique, venait de deux mots du vieux saxon, *Wite-Kind — l'enfant blanc* —, ou, pour parler plus exactement, le blond jeune homme aux formes belles. Quelques légendes allemandes le font fils de Werneking, roi ou chef des tribus saxonnes entre le Rhin et l'Elbe. Witikind paraît avoir exercé une influence immense sur les résolutions de ces peuples belliqueux ; il devait être issu de quelque grande race, car les privilèges de famille existaient chez les peuples du Nord avec une régularité remarquable. Chaque fois que Witikind paraissait parmi eux, les Saxons prenaient les armes pour la patrie ; il semblait leur rappeler ce vieil Hermann, l'Arminius des annales de Rome, ce vigoureux défenseur de la liberté germanique ; Hermann et Witikind, deux noms qui retentissent encore toutes les fois que l'Allemagne se lève pour la force et la liberté ! Le dieu Irminsul, ce monument dont parlent si souvent les chroniqueurs de France, n'était-il pas lui-même le symbole de l'Hermann germanique, le vainqueur de Varus, qui semblait protéger de son souvenir les efforts glorieux des Saxons² ? C'est maintenant avec ce Witikind que Charlemagne va combattre : c'est le chef puissant que lui opposera la patrie saxonne.

Les divisions, les jalousies des tribus favorisaient les entreprises belliqueuses de Charlemagne contre les Saxons. Quand le roi des Francs en eut fini avec les Lombards, quand il eut orné son front de la couronne de fer, il se précipita avec plus de vigueur sur les peuplades saxonnes qui habitaient le Weser ; les Francs s'avançaient avec toute l'énergie puissante jusque sur les rives de l'Oder. Dans cette rapide conquête, nous trouvons encore là un chef du nom de Hesso³ ; il commandait les Westphaliens : les Hessois, peuple si brave, lui dirent-ils leur origine et leur nom ? Cette tribu vint offrir des otages pour garantie de sa fidélité. Des bords de l'Oder, le roi retourne en toute hâte dans la Westphalie ; les peuples lui donnent encore des gages et se soumettent à livrer des troupeaux, de la laine, le revenu de quelques mines d'argent et de cuivre. Charles s'éloigne, car il croit ces peuples soumis au moins momentanément ; les Saxons prennent de nouveau les armes, les otages ne suffisent plus ; vaincus dans une nouvelle invasion, ils accourent en foule par la Lippe afin de faire

¹ L'origine et la destinée de Witikind a exercé, comme on le sait, l'érudition de l'Allemagne. Sagittarius a publié en 1679 une dissertation sur les tombeaux des Witikind. On peut consulter aussi *Witenkendi Annales* ; le plus remarquable travail est celui de Boecler, intitulé *le Grand Witikind*, 1713, in-8°.

² Voyez sur Arminius le savant article de M. Stapfer (*Biographie universelle*) ; sa victoire sur les légions de Varus est rappelée par mille souvenirs en Allemagne ; ici *Wintfeld* ou *Champ de la victoire* ; là, *Rodenbecke* ou *Ruisseau du sang* ; *Knochenbach* ou *Ruisseau des os* ; *Feldrom*, le *champ des Romains* ; *Herminsberg*, *mont d'Arminius*.

³ Voici le récit de la *Chronique de Saint-Denis* : Là, vint au devant Helsis, un des princes de Sassoigne ; avec luy amena tous les Ostfalois et se rendit au roy luy et toute sa gent. (Ad ann. 775.)

hommage au vainqueur¹. Charlemagne fortifie et rétablit le château d'Eresbourg, destiné à contenir les Saxons, comme le château de Fronsac devait réprimer les Aquitains.

Chaque peuple vassal des Francs était maintenu par des tours crénelées, et c'est pourquoi la terre est encore semée de ces ruines du moyen âge. Sur ces hauteurs où la mousse s'attache aux pans de murailles dentelées par le vent du nord, étaient autrefois des hommes d'armes fiers et hautains ; sur ces dalles brisées, il y a dix siècles, vivait une génération à la large poitrine, qui s'abreuvait des vins du Rhin et de Moselle dans la coupe des festins ; au faite de cette tour échancrée par les âges était quelque noble fille de Souabe, épouse aimée, puis rejetée de la couche par l'implacable baron ; le temps a passé là, et l'on y n'entend plus que le bruit du vent qui siffle à travers les crevasses, comme un grand orgue que la mort toucherait pour animer la ronde fantastique des vieux comtes, un moment réveillés dans leurs tombeaux.

Après les avoir vaincus, Charlemagne engagea les chefs saxons à embrasser le christianisme ; ce joug moral devait fortifier sa domination souveraine². Tout préoccupé d'en finir avec eux, il s'établit l'hiver sous la tente, dans un lieu qui prit le nom de Heerstal, le camp de guerre ; il y tint sa cour plénière jusqu'au printemps. Un message du roi annonce qu'une assemblée de leudes, de comtes et d'évêques se tiendra à Paderborn ; quelques tribus saxonnes y accourent pour renouveler leur serment de fidélité ; mais le fier Witikind n'y vient pas : il a fui chez les Danois, il s'est abrité dans le Jutland, où campent des tribus alliées aux Saxons ; Witikind est le héros de tout ce qui porte l'empreinte germanique. Au milieu de ces guerres du Rhin, de l'Elbe et du Weser, trois peuplades marchent dans une commune idée de résistance à Charlemagne : les Saxons, les Danois, les Frisons ; ils semblent appartenir au même sang, à la même cause. A mesure que le roi refoule leurs débris les uns sur les autres, ces peuples se concentrent dans la Scandinavie, jusqu'à la réaction des Nortmans³, qui vinrent venger leurs ancêtres sur l'empire des faibles successeurs de Charlemagne. Les légendes disent que Witikind était marié à Géva, la sœur d'un chef danois du Sleswich : dans la langue franque, ce *rex* portait le nom de Siegfried ; dans l'idiome danois, il s'appelait Sivard. Une partie des Saxons suivit leur chef Witikind chez les Danois ; l'autre vint à l'assemblée de Paderborn pour traiter avec Charlemagne. Le parlement fut long ; les tribus de la Saxe qui firent leur soumission conservèrent un ensemble de libertés sous la domination franque. Comme les Lombards, ils gardèrent leurs lois, leurs assemblées de chefs dans les champs de guerre ; soumis à un tribut, ils firent seulement acte de vassalité, et consentirent à laisser propager la religion chrétienne au milieu de leurs tentes et de leurs cités⁴. Les évêques, les prêtres eurent toute liberté de parcourir les villes, les bourgs, pour annoncer les vérités du catholicisme. Une dernière condition fut admise par les tribus saxonnes : tous ceux de leurs chefs qui ne voudraient point subir le traité conclu avec Charlemagne pouvaient se retirer là où il leur

¹ Serement et ostages luy donnèrent à sa volonté ainsi comme avoient fait les Ostfalois. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 775.)

² Merci lui crièrent et promistrent de recevoir le saint baptesme et la foy crestienne. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 776.)

³ Tout écolier j'avais fait un mémoire sur ces invasions des Normands, qui eut le 1er accessit à l'Institut.

⁴ Une médaille fut encore frappée pour rappeler le souvenir des Saxons convertis : *Saxonibus sacro lavacro regeneratis*, 777.

conviendrait ; c'était la loi générale de ces tribus errantes¹ ; plutôt que de subir un joug, elles fuyaient comme toutes les populations nomades : le sol ne constituait pas invariablement la patrie ; partout où l'on plantait la tente, là était le pays. Plusieurs chefs saxons vinrent donc rejoindre Witikind dans le Danemark.

Deux ans sont à peine écoulés depuis le parlement de Paderborn, que nous retrouvons Witikind soulevant de nouveau les Saxons ; il conduit les Danois et les tribus exilées dans le Jutland. Ses forces sont considérables ; les anciennes tribus soumises à Charlemagne le saluent, et il s'avance victorieux jusque sur le Rhin. Toutes les bourgades franques sont exterminées sur son passage, il renverse les châteaux, les tours de surveillance ; il brûle les signes militaires de la domination de Charlemagne, alors occupé à l'expédition d'Espagne. Un capitulaire ordonne de repousser ces masses d'hommes par la terreur et la violence. Tous les possesseurs de terre, les gardes des marches, les leudes doivent prendre les armes, et cette levée de la race franque arrête un moment les ravages des Saxons sur le Rhin et la marche de Witikind victorieux. Bientôt le grand Charles arrive lui-même ; il disperse les envahisseurs², s'établit de nouveau dans son camp de Heerstal et y passe l'hiver, pour s'élancer ensuite sur les Westphaliens : rien ne résiste à cet homme fort, à ce roi gigantesque, dont la seule parole porte l'effroi partout. Plusieurs tribus saxonnes accourent lui demander la paix ; Charles se fait livrer des otages selon l'usage, mais il ne veut plus traiter partiellement avec une ou plusieurs peuplades, il demande que les Saxons viennent à un parlement pour traiter des conditions de la paix. Witikind, toujours inébranlable, ne veut point assister à cette cour plénière, car sa patrie est humiliée, et il se retire une seconde fois dans le Danemark.

Pendant l'hiver, Charles réunit à Heerstal toutes ses forces : c'est son poste militaire de prédilection ; il est à la tête d'une armée tellement puissante, que nul ne peut résister à ses coups ; il impose sans résistance des lois impératives aux Saxons. L'acte qui résulta du parlement qu'il a assemblé est le capitulaire intitulé : *De partibus Saxoniarum*³, véritable organisation de la Saxe ; les évêques, nombreux au parlement militaire, prêchèrent sous la tente, et un grand nombre de Saxons reçurent le baptême. Le roi avait essayé le système des tribus, en laissant chaque vassalité indépendante ; comme il avait mal réussi, on stipula désormais que les Saxons seraient gouvernés par des comtes de la nation franque. On les soumettait à un système commun, et leur indépendance de race leur était ainsi ravie ; tous devaient obéissance à ces comtes, et le Saxon qui blesserait ou outragerait les délégués du roi aurait ses terres confisquées et dévolues au fisc royal ; les Saxons ne pourraient plus tenir assemblée ni diète, à moins d'un permis et licence du roi, et en présence de commissaires désignés par lui.

A ce système de police militaire, Charlemagne ajouta des articles spécialement chrétiens : des églises seraient bâties çà et là dans le pays des Saxons, sacrées et plus sacrées encore que les temples de l'idolâtrie ; celui qui tuerait un prêtre chrétien, ou qui sacrifierait des victimes humaines aux vieilles divinités de la patrie, serait puni de mort. Comme le baptême devait être désormais le signe de

¹ Je donnerai dans le second volume les capitulaires d'organisation pour la Saxe, curieux monument de cette époque.

² *Poet saxonib.*, ad ann. 779.

³ Ce capitulaire a été inséré dans le t. II, *Concil. Gall.*, dans Baluze et Pertz.

l'obéissance, les Saxons qui se cacheraient pour échapper à la sainte onction de l'église, ceux qui mangeraient de la viande les jours maigres seraient considérés comme rebelles et punis de mort¹ ; le retour à la vieille religion du Nord était le signe de la révolte. Toute peine serait rachetée par la pénitence ecclésiastique ; car la loi chrétienne se confond perpétuellement avec le gouvernement politique.

C'est à cette époque de conquête et de soumission des tribus saxonnes que l'on rapporte en Allemagne la création des huit évêchés de Bremen, Verden, Minden, Halberstadt, Hildesheim, Paderborn, Munster et Osnabrück², sièges chrétiens devenus depuis la source des sciences et de la civilisation pour l'Allemagne ; la prédication catholique fut l'origine de la domination carlovingienne en Saxe. Au parlement de Horheim, les Saxons passèrent du système de la vassalité indépendante à l'organisation par comtés et évêchés. Ils ne furent plus seulement des vassaux, mais une partie du grand tout soumis au gouvernement des comtes et des évêques. Ainsi trois époques déjà pour cette histoire de la soumission saxonne : 1° la vassalité par tribus ; 2° la déférence à la prédication chrétienne ; 3° l'organisation uniforme par comtés et évêchés, et la soumission au système administratif du roi³.

Ce gouvernement des comtes et des évêques francs fut d'abord très odieux aux Saxons. Les comtes administraient la justice et gouvernaient au nom de Charlemagne ; les évêques cherchaient à grandir l'influence de l'église et à soumettre les nations barbares à un joug religieux : tout cela brisait la liberté des peuplades germaniques. La présence de Charlemagne, la terreur de son nom pouvaient seules maintenir la domination des Francs ; or le roi, obligé de parcourir incessamment l'Europe, d'aller en Espagne, en Italie, des Pyrénées aux Alpes, ne pouvait toujours veiller sur les terres d'Allemagne, et les Saxons profitèrent plus d'une fois de cet éloignement du suzerain pour reprendre les armes. Les voilà donc encore soulevés ! Ils se portent en masse sur le Rhin, secouant le joug des comtes et des évêques.

Cette prise d'armes universelle jeta la plus vive inquiétude dans l'esprit de Charlemagne ; elle éclata à l'occasion de l'appel que firent les comtes francs à la fidélité des Saxons, pour repousser l'irruption des populations slaves. Witikind reparut parmi ses frères de nationalité, et leur dit : **Le moment est arrivé de vous venger des hommes qui oppriment le pays**. Les Saxons le suivent, ils se réunissent au pied d'une haute montagne, sur le flanc droit de l'armée de Charlemagne, que conduisaient les trois comtes principaux, Adalgise, Géilon et Wolrade ; quand les comtes parurent sur le Weser, au lieu de trouver les Saxons comme auxiliaires, ils les virent prêts à s'élancer sur eux. Le comte franc Théodoric, accouru du Rhin, résolut de commencer la guerre contre les Saxons rebelles à leur foi. La mêlée fut sanglante ; le grand Charles n'était pas là : les Saxons, pleins de haine contre les comtes, attaquèrent vigoureusement. Presque tous les chefs des Francs périrent dans cette bataille, les autres furent mis en fuite ; les Saxons entonnèrent le chant de victoire de Witikind, en refoulant les

¹ Voyez l'art. 19, modifié et adouci par l'art. 14.

² Toutes ces cathédrales sont restées debout, mais la réforme leur a enlevé leur empreinte historique et nationale.

³ On ne saurait trop consulter sur les traditions allemandes relatives à la Saxe le vieil ouvrage d'Albert Krantz, sous le titre : *Metropolis sive historia ecclesiastica Saxonæ* ; il y a mille légendes curieuses. Krantz écrivait à la fin du XVe siècle.

opresseurs jusque sur le Rhin¹. Charles accourut bientôt pour venger les humiliations de ses armes ; à ses yeux, les Saxons n'étaient plus des ennemis à combattre, mais des peuples rebelles qu'il fallait exterminer. Il vint donc tenir sa diète à Paderborn ; fit sommer les principaux d'entre les Saxons en son parlement de bataille, et il leur demanda pourquoi ils avaient commencé la guerre. Pourquoi ils s'étaient révoltés contre leurs comtes ! Tous répondirent qu'ils avaient obéi aux volontés de Witikind, et que lui seul était coupable de cette rébellion. La colère du roi ne s'apaisa pas, et il résolut de venger ses leudes morts sous la framée, les évêques des basiliques récemment élevées, martyrisés ou chassés par Witikind.

Les Saxons avaient méconnu la loi de vassalité, ils étaient donc rebelles ; on imposa un grand exemple, et comme tous les conquérants, Charlemagne n'hésita pas à verser des flots de sang pour laisser de longues traces de terreur et de soumission² : tous les chefs, tous les hommes les plus hardis de la nation de Saxe lui furent livrés ; Charlemagne parut au milieu d'eux, le glaive en main, promettant son regard courroucé comme un géant qui secoue sa massue sur la tête des vaincus. Il ordonna que dans son camp de Ferden, au bord de l'Aller, tous les Saxons rebelles fussent décapités ; les chroniques en portent le nombre à 4.500 ; ce fut une boucherie qui dura tout un jour. Terrible talion, car les Saxons avaient tué les comtes, les évêques, et poursuivi les Francs jusque sur leur territoire : il fallait inspirer la terreur à ces peuples, et Charlemagne dut les frapper de sa terrible épée.

Cette exécution sanglante ne calma pas l'animosité des Saxons ; d'autres tribus prirent les armes ; quand l'une était domptée, une autre accourait sur le champ de guerre : c'étaient des peuplades jalouses, indépendantes, toutes placées sur les confins de peuples ennemis naturels de Charlemagne ; les Danois, les Slaves, les Frisons, les Saxons, excités par leurs alliés, prenaient les armes au premier signal, pour faire cause commune avec les ennemis des Austrasiens ; guerre infinie de peuples et de races. Mais les armées de Charles avaient une véritable supériorité militaire, et les Saxons ne parurent jamais sur les champs de bataille que pour être vaincus ; jamais ils n'obtinrent un succès décisif contre Charlemagne ; ils le redoutaient comme un dieu, ils craignaient son glaive de fer.

Le roi, établi dans ses métairies d'Allemagne, vent en finir avec les Saxons³. Il fait relever la forteresse d'Eresbourg, et il tient sa cour plénière à Paderborn, entouré de ses hommes d'armes. A chaque moment il envoie ravager le pays des

¹ La triste défaite de Germanie fut presque le Roncevaux du Nord. Deux des messages du roi, Adalgise et Gille, quatre des contes et vingt autres des plus nobles furent occis, sans le nombre des autres gens qui suivis les avoient. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 782).

² Toutes les chroniques ont parlé sans indignation de ces massacres des Saxons ; ils étaient dans les mœurs du temps ; la Chronique de Saint-Denis n'a pas un seul mot de blâme : Charles, tous les plus grands hommes de la terre manda, et enquist par quel conseil ce dommage lui avoit esté fait, et par qui ils s'étoient contre luy tournés. Ils s'écrièrent tous qu'ils avoient ce fait par Guiteclin. Mais ils ne luy povoient livrer pour ce qu'il s'enfuyt aux Normans ; mais ils luy livrèrent jusques à quatre mil et cinq cens de ceulx qui par luy avoient esté principal en ceste félonie, et le roy les fit mener en une cane qui a nom Alarain (l'Aller), en un lieu qui a nom Ferdi, là leur fist à tous les chiefs couper. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 782.)

³ Il passa tout un hiver en Saxe, et particulièrement en sa cour plénière de Paderborn : Tout cet yver ostoia parmy la terre, une heure çà et l'autre là. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 785.)

Saxons par de grandes troupes de Francs qui parcourent les terres au loin et s'établissent dans des camps à la manière des Romains. Ainsi la guerre se renouvelant sans cesse, Charles résolut de s'adresser à Witikind, l'Arminius de l'Allemagne, pour traiter de la paix d'homme à homme. Witikind et Albion, les deux chefs renommés parmi les Saxons, demandèrent des otages et vinrent trouver Charlemagne dans le palais de Paderborn ; ils y furent reçus avec honneur, les comtes leur firent fête et les évêques les catéchisèrent. Charlemagne proposa à Witikind le titre de duc de Saxe et les honneurs de son palais, s'il voulait embrasser le christianisme, signe d'obéissance pour les Saxons, car pour eux la religion des Francs était le joug, joug souvent odieux. Witikind accepta ; et avec lui, les principaux chefs saxons reçurent le baptême¹. Ce fut une grande conquête et la fin pour ainsi dire de la sauvage indépendance de ces tribus.

Cette soumission fut plus qu'un événement, car elle le mit un frein à la mémorable résistance des Saxons : privées du chef valeureux qui les menait à la guerre, ces peuplades n'osèrent plus que des révoltes partielles, qui toujours furent comprimées par la main ferme de Charlemagne.

Les légendes qui racontent la conversion de Witikind disent des merveilles inouïes ; car toutes les fois qu'un chef de guerre embrassait la loi du Christ, il y avait une légende d'or- qui s'attachait à lui. Witikind ne pouvait se convertir que par un miracle ; quand il vint à la cour plénière d'Attigny, il fut frappé de la splendeur de toutes ces tentes du roi franc, de la magnificence des autels et des grandeurs du christianisme : *Au milieu des saints mystères célébrés en sa présence, ce qui le frappa le plus vivement, dit le légendaire, c'est qu'il aperçut sur l'hostie la figure du Christ, toute radieuse de gloire, telle qu'elle était peinte sur les images.* Quel ne fut pas son pieux étonnement et son saint enthousiasme ! Il fallait aux yeux de ces barbares relever incessamment les deux mystères chrétiens, le baptême et la messe : le baptême, parce qu'il était le symbole de la régénération dans une vie civilisée ; la messe, parce qu'elle représentait le sacrifice de Jésus sur la croix, comme l'abolition de tous les sacrifices de victimes humaines aux divinités implacables de la Germanie.

La conversion fut dès ce moment rapide ; Witikind s'agenouilla devant le vrai Dieu, et il reçut le baptême de la main des évêques². Désormais, vassal fidèle de Charlemagne, il ne prit plus les armes et se retira dans un monastère. Presque toutes les grandes lignées d'Allemagne voulurent être sorties de cette souche ; si l'on ne pouvait se dire de la race de Charlemagne, on se glorifiait d'avoir pour ancêtre Witikind³ : quand il y a un homme fort, chacun le revendique comme un ancêtre ; on aime à le voir briller sur les images avec sa barbe vénérable, son

¹ *Annal. Metens*, ad ann. 786. Dans une lettre de Charlemagne à Offa, son ami, roi des Merciens, il lui annonce cette conversion de Witikind et d'Albion, les principaux chefs des Saxons ; Offa s'intéresse vivement à ces peuples, qui lui sont si intimement unis par l'origine. L'orthographe des noms est latinisé *Witimondus* et *Albionus* (Dom Bouquet, tome V).

² Voyez sur cette légende Krantz : *Metropol. saxonib.* On trouve dans le *Cod. Carol.* une lettre de Charlemagne au pape Adrien, dans laquelle il le consulte sur la manière d'administrer le baptême aux Saxons. *Epist.* 80.

³ Voir le livre très érudit de Sagittarius : *de Tumul. famil. Witikind.* Le caustique Pasquier dit : *La postérité de Witikind commença de s'établir en France et fut destinée pour la fin et clôture de celle de Charlemagne.* Sur les familles qui tirent leur origine de Witikind, on peut consulter la *Bibliothèque politique* d'El. Reusner.

front haut, ses yeux de feu. La race qui eut le plus de droits de se dire issue de Witikind fut celle des Capet ; les chroniques rapportent que Robert le Fort, le vigoureux comte de Paris, était l'arrière-petit-fils du glorieux Saxon¹. Entre ces hommes de batailles, il y avait toujours comme une chaîne mystérieuse qui les liait les uns aux autres, de gloire en gloire, de force en force, et c'était une belle souche que celle des Witikind. Le héros saxon, devenu très pieux, fut honoré comme un saint ; on le plaça dans les antiennes, chants d'honneur, panthéon du moyen âge : à son exemple, les Saxons convertis se jetaient avec sincérité dans le christianisme. La renommée de Witikind et la grandeur de l'expédition de Saxe devaient naturellement fournir une vaste épopée aux chansons de gestes. Sous le titre de la chanson de *Guiteclin de Sassoigne*, un trouvère du nom de Jehan Bodel, né à Arras, dans le commencement du XIII^e siècle, a publié un poème tout entier sur Guiteclin et les Saxons² ; il se ressent de l'époque féodale ; la plus vive, la plus colorée de cette période de confusion où les barons hautains dominaient les rois. Voici l'esprit de cette chanson de gestes : Les Saxons menacent l'empire des Francs, il faut donc des secours, des aides, des moyens militaires, et Charlemagne demande quatre deniers à ses barons *hurepés*³ d'Anjou, de Bretagne et de Neustrie ; ce tribut, les Écossais, les Anglais, les Allemands, les Bavares le payaient ; eh bien, les barons *hurepés* de Charlemagne s'y refusent ; on veut les avilir : que deviendraient leurs franchises si on les soumettait à un tribut ? Que font donc ces féodaux superbes ? Ils prennent la résolution de renfermer quatre deniers dans le pennon de chaque lance ; ils se présentent ainsi à la face de Charlemagne, dans la cour plénière d'Aix-la-Chapelle, et lui disent : *Empereur, viens prendre toi-même le treuage si tu l'oses*. Ici le poète se complaît à abaisser Charlemagne. Quand il apprend que ses barons accourent, il vient au devant d'eux, pieds nus, sans sa couronne au front ; il renonce à leur demander le treuage, à ne jamais requérir tribut d'eux. Voici donc la liberté féodale dans toute son empreinte. Le baron doit son corps, mais de l'argent jamais ; la paye de denier n'est un devoir que pour le vilain et l'homme de poeste⁴.

D'Aix-la-Chapelle, Charlemagne et ses barons se mettent en marelle pour la guerre de Saxe : ici, mille descriptions de combats ; les lances se croisent, les pennons se mêlent ; le duc Guiteclin est tué dans la bataille. Là se mêlent les amours de Bérard et d'Hélisandre, de Baudouin et de la reine Sebile⁵ ; les croisades ont tellement frappé les imaginations, qu'on voit partout le souvenir du royaume de Jérusalem. Mais Guiteclin a des frères, ils se lèvent pour venger la mort de leur aîné, et brisent Bérard et Baudouin ; nul ne résiste à leurs coups, et alors se manifeste encore dans le souvenir du poète la mémoire de l'invasion des Normands et des Hongres au Xe siècle : la confusion est la même ; seulement, le nom de Witikind est partout célèbre⁶ ; la guerre des Saxons est la grande

¹ Voyez cette généalogie dans mon *Hugues Capet*, t. Ier.

² La chanson de gestes de *Guiteclin de Sassoigne* existe dans plusieurs manuscrits ; le meilleur texte en appartenait à M. Lacabane ; elle a été récemment publiée, et se trouve maintenant en Angleterre. Il y a deux copies à Paris, Bibliothèque royale et Bibliothèque de l'Arsenal.

³ *Hurepés* doit s'entendre des hauts féodaux ; je ne pense pas, comme M. Pâris, que cela puisse remonter jusqu'à la *Gallia comata*.

⁴ *Potestas* ; l'homme sous la puissance d'autrui.

⁵ La chanson est divisée en trois parties.

⁶ Le poète avoue qu'on chantait Witikind avant même son poème :
Cil bastart juleor qui vont par ces viliaus

épreuve du règne de Charlemagne ; on dut la chanter comme Roncevaux, comme tout ce qui rappelait les hauts faits militaires.

Le système que suivit Charlemagne dans la troisième période de ses guerres de Saxe fut plus efficace que les premières mesures de vassalité ; comme les populations des races nomades ne tiennent pas au sol, il fit transporter les principales familles saxonnes dans l'intérieur de la France, et ce pays fut donné à d'autres peuples — les Obotrites — plus fidèles, plus soumis à Charlemagne. Les familles saxonnes les plus rebelles, les plus actives, transportées en France, reçurent les terres du fisc comme partage, ou bien furent jetées dans les monastères et condamnées aux solitudes du désert. Sous Louis le Débonnaire, on retrouve de ces familles dans les abbayes ; d'ardents religieux, des saints même sont d'origine saxonne¹. On y retrouve des chroniqueurs et des poètes qui s'occupent à écrire les annales du pays.

Si la guerre des Saxons fut la plus cruelle, la plus sanglante, elle témoigne du moins de la grandeur et de la fermeté de Charlemagne, de l'énergie et de l'habileté qu'il y déploya ; mais c'était une œuvre de conquête qui devait amener plus tard sa réaction. Charlemagne avait refoulé les peuplades dans le Nord, dans le Danemark, dans le Jutland ; et par qui fut renversé son empire ? Par ces mêmes populations qui, à leur tour, vinrent attaquer les Francs. L'histoire du monde, c'est l'action et la réaction. Les conquérants refoulent les nationalités, et celles-ci reviennent énergiques, et brisent le trône et l'épée de ces hommes qui ont rêvé la domination du monde !

A ces grands vielles en depeciés forriaux
Chantent de Guiteclin
Mais cil qui plus en scet ses direz n'est pas biaus
Que il ne savent mie les riches vers nouveiaux
Né la chanson rimée que fisi Jehans Bodiaus.

¹ Ils formèrent comme des colonies monacales, dont on retrouve trace dans la lecture des Bollandistes aux IXe et Xe siècles.

CHAPITRE XI.

CONQUÊTES DE CHARLEMAGNE EN ESPAGNE, DÉFAITE DE RONCEVAUX.

L'Espagne et les Sarrasins depuis la bataille de Poitiers. — Rapports de Pépin avec les califes. — Les émirs de Catalogne, de Navarre et d'Aragon. — Les vieux chrétiens. — Dissensions civiles. — Les émirs à la cour plénière de Paderborn. — Résolution de Charlemagne de conquérir l'Espagne. — Convocation de l'armée. — Les deux irruptions à travers les Pyrénées. — Sièges de Barcelone, de Saragosse. — Retour de l'armée. — Défaite de Roncevaux. — Les Gascons et le duc Lupus. — Retentissement lamentable de cette défaite. — La chanson de Roncevaux. — Héros des poèmes. — Charles. — Le roi Marsille. — Ganelon de Mayence. — Roland. — Olivier. — L'archevêque Turpin. — Le duc Naymes. — Traces du passage des Francs dans les Pyrénées. — Les corps des martyrs. — La chapelle. — Le rocher et l'épée de Roland. — Romance espagnole de la belle Aude, la *exposa* de don Roland.

752-778.

Les expéditions de Charlemagne étaient restées jusqu'ici germaniques ou lombardes ; le Rhin, l'Oder, les Alpes, le Pô avaient vu les lances des Francs, épaisses comme les moissons d'été secouées par les vents¹ ! la couronne de fer des Lombards ornait le front de Charlemagne ; les pays d'Italie étaient distribués entre ses ducs, ses comtes et ses leudes ; l'Allemagne saluait le roi à la taille gigantesque qui conduisait les Francs d'Austrasie et de Neustrie à la conquête et à la domination de la Saxe et de la Bavière. Au Midi, Charlemagne avait dès son avènement accompli la soumission de l'Aquitaine, et la Gascogne obéissait à la grande famille de ses vassaux. Aux Pyrénées, son nom était connu comme celui du petit-fils de Charles Martel ; chef couronné dont on redoutait la puissance et la force, mais dont on n'avait point encore aperçu les bannières flottantes. Mais bientôt le cor allait retentir dans ces gorges et ces vallées ; une expédition était prête à franchir la montagne aux pics élancés : quel motif donc entraînait ces nuées de lances au milieu des villes d'Espagne ? Comment se faisait-il que les conquérants sarrasinois allaient eux-mêmes subir la conquête ? Quel souvenir restait-il de cette invasion sanglante que Charles Martel, l'aïeul de Charlemagne, avait arrêtée aux plaines de Poitiers ?

Cette terrible bataille de Tours ou de Poitiers avait été le point d'arrêt des conquêtes des mécréants au delà des Pyrénées : dans l'abaissement de toutes les âmes, au milieu des terreurs jetées pendant un siècle par de rapides et étonnantes invasions, la victoire de Charles Martel releva le courage abattu des chrétiens², et cela suffit pour changer la position respective des peuples. Cette sanglante défaite de l'islamisme avait donné un élan irrésistible aux comtes, aux ducs, aux populations entières de la Gaule méridionale, et presque tous les chrétiens se levèrent pour une puissante croisade dans la Guyenne et la Septimanie. Dès le règne de Pépin, il n'existait plus que des colonies isolées de Sarrasins dans la Provence ou l'Aquitaine ; lorsque Abd-Almalek prêcha la guerre sainte, la seule ville de Narbonne restait aux mains des mécréants³. Toute la puissance des émirs s'était concentrée en Espagne, et encore existait-il dans les montagnes une vieille race de chrétiens, énergique population qui s'était affranchie déjà du joug des Sarrasins : couverte de peaux sauvages ou d'armures forgées au creux des rochers, dans quelques bourgades solitaires, cette race valeureuse de Léon et de Castille descendait de temps à autre de sa retraite inaccessible pour inquiéter les Sarrasins des campagnes et des cités. Au milieu de cette longue chaîne qui prend depuis les Asturies jusqu'à la Catalogne, il y avait une lignée mêle et forte, qui plus tard devait expulser les Maures de l'Espagne conquise, et faire flotter sur les villes délivrées l'étendard de la croix.

L'Espagne d'ailleurs n'était pas soumise à un seul pouvoir ; ce n'était pas assez aux Sarrasins, dominateurs des Visigoths, de s'être séparés du califat de Bagdad, de la puissance du commandeur des croyants ; les divisions intestines se manifestaient dans la péninsule de cité à cité⁴ ; presque chaque province avait son émir ; au milieu de la guerre civile, les uns invoquaient l'appui des comtes chrétiens, des populations visigothes, puissantes encore sous leur évêque, à

¹ *Monach. Saint-Gall.*, lib. II.

² On voit déjà des expéditions et des révoltes parmi les chrétiens des Asturies et de la Navarre. Consultez l'admirable travail de dom Vaissète : *Histoire de Languedoc*.

³ Voyez Conde, lib. II.

⁴ Les gouverneurs des grandes villes chez les Arabes d'Espagne étaient revêtus du titre de vizir, ceux des petites villes de celui d'*alcayd*, d'où est venu *alcade*, si le mot *alcade* n'est pas dérivé de *cadi* ou juge de paix.

Cordoue, à Tolède ; les autres appelaient à leur aide les vieux Castellans, les Asturiens des montagnes. Déjà, sous le règne de Pépin, quelques ambassades des émirs d'Espagne étaient venues trouver le roi de France dans ses cours plénières, et le suzerain, tout en les écoutant, s'était mis en rapport avec les califes de Bagdad ; il en avait reçu des présents, et leur avait envoyé en échange des chiens de chasse habitués à courir le sanglier des Ardennes et de la Thuringe. Il est incontestable que Pépin eut des relations politiques avec le calife Almanzor ; des comtes francs restèrent trois ans à Bagdad, et vinrent débarquer à Marseille, la cité du commerce¹.

L'organisation des provinces méridionales, telle que Charlemagne l'avait accomplie, jetait sur la frontière d'Espagne deux grands vassaux militaires de la couronne de France ; c'étaient les ducs des Gascons et des Aquitains. Par leur situation en face des Pyrénées, les Gascons se trouvaient incessamment en rapport avec les Sarrasins, et leurs ducs avec les émirs ; il y avait souvent mélange de sang. Les conciles défendaient en vain tout mariage mixte ; plus d'une jeune fille chrétienne avait épousé un mécréant², et la noire sarrasine de Barcelone, de Cordoue, de Grenade ou de Tolède avait pris pour époux un enfant de Gascogne et d'Aquitaine. Les Sarrasins avaient plus d'une mosquée dans les villes du Midi, à Narbonne, à Arles, et les chrétiens avaient des églises et des évêques même à Séville : on était en communication pour le commerce, l'industrie et les arts ; les rivalités s'étaient effacées, et souvent on trouvait des inimitiés, des jalousies plus vives parmi les émirs ou entre les comtes francs que des haines véritables d'une croyance contre une autre.

Ces divisions, les rois francs surent les mettre à profit pour favoriser leurs expéditions conquérantes. Charlemagne tenait un parlement à Paderborn, entouré des comtes, des évêques, lorsqu'on vit arriver des émirs ou alcaïds sarrasins, couverts de longues robes comme on les portait alors dans les cités au delà des Pyrénées³. Le plus opulent de ces émirs s'appelait Soleyman Ebn-Jaktan-Alarabi ou Mofras-Ebn-Alarabi⁴ ; il était, disait-on, gouverneur de Saragosse. Ces émirs accouraient des pays lointains pour faire foi et hommage à Charlemagne, offrant de livrer les clefs de Saragosse et de Valence, qu'ils tenaient comme vassaux d'Abd-Alrahman. Ce spectacle surprit Charlemagne et flatta l'orgueil des comtes ; la conquête qu'offraient les émirs plaisait à l'imagination des Francs, et Charles reçut foi et hommage des chefs sarrasins. Ainsi, dans cette cour plénière, Abiathor, gouverneur de Huesca, et l'émir Ebn-Alarabi, se déclarèrent vassaux de la couronne de France ; ils s'engageaient à livrer les quatre puertos des Pyrénées à l'armée des Francs, los puertos de Barcelone, de Puycerda, de Pampelune et de Tolosa⁵ : de là cette armée pourrait

¹ Almanzor est désigné par les chroniques sous le titre d'*Émir-Almoumenyn*, Continuateur de Frédégaire, dom Bouquet, t. V, p. 8.

² Voyez le recueil des conciles qui défendent ces mariages. — Consultez aussi la *Gallia Christiana*, t. VI.

³ M. Reinaud fait justement observer que là fut peut-être la source de ces récits sur les émirs sarrasinois qui assistaient aux cours plénières dans les romans de chevalerie. La Chronique de Saint-Denis dit : *Là vint racisme au roy un Sarrasin espagnol, Ybna l'Arrabi estoit appelé ; aucuns de sa gent avec luy amena.* (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 777.)

⁴ Voyez le chroniqueur arabe Ibn-Alcouthya, fol. 95, v^o.

⁵ C'est dans Edrisi qu'il faut lire tous ces détails, mais la topographie du chroniqueur n'est pas toujours exacte ; M. Reinaud avoue lui-même qu'il n'a pu complètement la rétablir. Il fait venir Saint-Jean-Pied-de-Port du *port de Schazerou*, ainsi nommé par

s'étendre jusqu'au détroit, et délivrer les chrétiens de la Péninsule. Les temps étaient changés ! Il y avait un siècle à peine que le comte Jullien avait ouvert l'Espagne aux conquêtes des Arabes, et déjà les émirs livraient les Pyrénées à une armée de Francs. Cette armée devait trouver appui dans une masse considérable de la population ; parmi les vieux chrétiens d'Aragon et de Castille, et qui sait, peut-être sous la grande épée de Charlemagne, l'Espagne s'affranchirait entièrement du joug des Sarrasins... Au printemps, tout serait prêt pour une expédition au delà des Pyrénées. Les émirs félons s'en retournèrent à Saragosse et à Barcelone, pour attendre l'exécution des promesses du grand Charles, désormais leur suzerain.

Les préparatifs de cette guerre au delà des Pyrénées furent immenses ; tous les comtes possesseurs de terres fiscales, convoqués par le ban royal, devaient se tenir prêts à la guerre : la grande habileté de Charlemagne fut toujours de tomber sur ses ennemis avec des masses tellement formidables, qu'il les enveloppait avant que la résistance fût organisée. Il avait agi ainsi contre les Lombards, lorsque ses armées descendirent des Alpes avec la rapidité d'un torrent ; à force d'hommes, il avait vaincu les Saxons ; il paraissait partout avec des nuées de lances : du fer, puis encore du fer, comme le dit le moine de Saint-Gall. Il se prépara dans ces proportions formidables pour son expédition d'Espagne ; il convoqua tous ses hommes, non seulement de Neustrie, d'Austrasie et de Bourgogne, mais il y appela ses vassaux de Bavière et de Germanie unis aux comtes de Provence et de Septimanie. Les Lombards étaient à peine vaincus, et cependant un corps de ces hommes paraissait dans l'armée prête à franchir les Pyrénées. Comme les grands conquérants, Charlemagne employait les peuples domptés pour soumettre d'autres nations, à la manière des Romains. A peine le printemps commençait-il à éclore feuilles et fleurs, ainsi que le narrent les romanciers, qu'on voit déjà le grand roi dans la ferme de Casseneuil au pays Agenois¹ ; il y célèbre la pâque, visite la Gascogne, la Septimanie, pour s'assurer de la fore des murailles et de la solidité des tours. Son armée se divise en deux corps : l'un, destiné à envahir la Catalogne par le puerto de Perpignan, devait partir de Narbonne, suivre la mer jusqu'à Gironne et Barcelone ; l'Èbre était la limite fixée à cette expédition. Le second corps devait descendre les Pyrénées parla Navarre et se, précipiter sur Pampelune, la clef des montagnes ; Charlemagne s'en était réservé le commandement en personne, avec l'élite de ses comtes et de ses paladins. A cet effet, il devait franchir le pays des Gascons, archers solides, aux bras vigoureux, qui menaient les troupeaux sur les pics élancés. Une fois sur il verrait à poursuivre la conquête jusqu'au détroit.

Les deux expéditions furent conduites simultanément avec la vigueur habituelle de Charlemagne. L'armée partie de Narbonne se composait de Lombards, d'Austrasiens, sous les ordres du comte Bernard, un des paladins les plus fermes, qui s'était fait une grande renommée dans le passage des Alpes ; elle soumit Gironne, Barcelone, jusqu'à l'Èbre, et vint rejoindre, par un circuit militaire, Charlemagne devant Pampelune. Le siège fut très long et terriblement poursuivi : de Pampelune, les Francs vinrent se placer devant Saragosse, qui

Edrisi. On sait que le mot espagnol *puerto* signifie passage ; je crois plutôt que l'étymologie vient de Saint-Jean-du-Passage.

¹ Et célébra la feste de la Résurrection en une ville qui a nom Cassinolle, un fort chastel qui siet en Poitou. (*Chronique de Saint-Denis*, ad. ann. 777.) M. P. Pâris établit que c'est Casseneuil (*Cassinogilum*) dans le diocèse d'Agen.

devait leur donner toute la ligne de l'Èbre¹ ; après une vigoureuse résistance, les Sarrasins capitulèrent ; on offrit des otages et l'hommage au roi ; l'armée de Charles, conquérante et victorieuse, menait à sa suite les alcaïds et les Sarrasins vaincus. Tout le pays qui s'étend depuis les Pyrénées à l'Èbre fut soumis, et Charlemagne le constitua dans le système des marches militaires sur les frontières ; c'est-à-dire qu'il plaça des comtes, des leudes dans les villes pour les défendre. Dès ce moment, les Pyrénées ne servent plus de limites à ses possessions ; c'est l'Èbre qui devient sa frontière ; Pampelune et Saragosse sont les avant-postes de sa ligne militaire.

Quand il eut ainsi organisé sa conquête, il reprit le chemin de la France : à sa suite venaient des chariots pleins de richesses, des mules chargées de dépouilles, et les émirs sarrasins suivaient le char du vainqueur. Les lances épaisses marchaient en masse, l'escorte de bataille était si couverte de fer, que nul ne pouvait la toucher : Sarrasins et Gascons seraient venus se briser sur ces cuirasses, ces hauberts de Saxe, de Lombardie, d'Austrasie et de Neustrie. Mais à la suite, et comme corps séparé, se groupait une arrière-garde composée de braves chevaliers, conduits par le comte Roland, gardien valeureux des côtes de Bretagne. Ils marchaient tous, après avoir quitté Pampelune, pleins de sécurité, à travers ces gorges et ces montagnes, ces pics élancés, et les précipices qui forment le passage de France en Espagne ; là, tous pressés les uns sur les autres, le comte Roland les conduisait en digne et valeureux chef de guerre². Ils avaient à traverser le pays des Gascons, peuple de montagnards hardis, âpres dans leurs mœurs : Gascons et Navarrais avaient la dureté de leurs montagnes ; ils maniaient l'arc et la flèche d'un bras nerveux ; peuple pasteur et belliqueux, ils ne craignaient pas de se mesurer contre les hommes du Nord ; eux-mêmes ne vivaient-ils pas au milieu des neiges et des glaciers !

Or, il se trouvait alors que les Gascons avaient pour duc Loup, petit-fils de Hunald, issu, disent les chartres, de la race mérovingienne. Il ne faut jamais perdre de vue cette haine instinctive que les ducs d'Aquitaine portaient à Charlemagne ; elle vient de ce qu'ils sont les descendants d'une dynastie proscrite et héritière du trône de Clovis : Charlemagne a fait pendre un ou deux des membres de cette famille, sous prétexte de révolte et de sédition, mais au fond pour éteindre les Mérovingiens. Si Lupus ou Loup a obtenu les terres de Gascogne comme vassal de Charlemagne, il a gardé au cœur les longs ressentiments de famille ; il commande à une population vigoureuse qui a haine de la race des Francs ; Lupus voit avec effroi cette domination des hommes du Nord qui s'étend déjà jusque sur l'Espagne ; les Pyrénées ne sont plus des limites ; il est chrétien, mais il préfère conserver ses rapports avec les alcaïds de

¹ Il assista et prit une ville de Navarre qui a nom Pampelune ; le fleuve de l'Ibérus trespasa et s'en alla droit en Sarragoce, qui est la plus noble cité qui soit en ces parties ; la ville prit, le país gasta, et puis retourna en Pampelune. (*Chronique de Saint-Denis*, ad. ann. 777.) Leblanc a conservé une médaille qui se rattache évidemment à la prise de Pampelune : *Capia excisaque Pompelona, 778*.

² Le moyen âge tout entier est rempli de ces souvenirs de la défaite de Roncevaux. Les chroniqueurs en parlent très brièvement, comme s'ils voulaient en cacher la honte. La *Chronique de Saint-Denis* dit seulement : *Au plus haut lieu des montagnes avoient les Gascons hasti un embuscement*. Le chroniqueur, en homme national, se hâte de dire : *Et jà soit ce que les François valent mieulx sans comparaison que les Gascons et en force et en hardiesce, toutes voies furent-ils desconfis là, et meismement pour ce qu'ils estoient despourvus, et pour les fors destrois du país où ils se combattaient*. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 778.)

Pampelune, de Saragosse, de Valence, plutôt que de se soumettre à Charlemagne. Les Gascons ont vu passer, sans oser les atteindre, les masses immenses de la chevalerie franque, les lances qui brillent au sommet des Pyrénées ; mais voici une arrière-garde, seule, isolée ; elle conduit un riche butin, capable d'exciter la convoitise de ces montagnards pauvres qui habitent les cavernes et les rochers : cette arrière-garde compte un petit nombre de lances ; conduite par le comte Roland et quelques paladins, elle est brusquement assaillie du haut des défilés, et Lupus de Gascogne se rend complice de cette surprise de chrétiens contre chrétiens¹. C'est dans la gorge de Roncevaux, là où les rochers sont suspendus sur votre tête, comme coupés par la Durandal de Roland, que les Gascons arrêtèrent l'arrière-garde de Charlemagne. Les paladins firent une belle défense ; en vain Roland fit sonner son cor d'ivoire, qui retentit en échos dans les vallées profondes, en vain il prit sa grande épée, en brisa les rochers : les braves paladins de Charles furent accablés par le nombre ; ils périrent tous dans les terribles défilés des Pyrénées, et ce lamentable souvenir est tristement gardé dans les chroniques ; il remplit le moyen âge tout entier. La défaite de Roncevaux est écrite dans tous les monuments de la chevalerie ; les trouvères la chantaient dans les cours plénières pour exciter la vengeance contre les mécréants, car c'est à eux surtout qu'on attribuait la trahison et le massacre de la chevalerie chrétienne ; les dames et damoiselles pleuraient à ce récit ; les chanteurs aimaient à dire dans de tristes strophes la catastrophe de Roland et d'Olivier, son cousin, qui moururent à Roncevaux².

Ces traditions populaires sont partout ; elles se révèlent dans les romanesques traditions, et les *Chroniques de Saint-Denis* elles-mêmes ont inséré le prétendu récit de Turpin sur la mort de Roland et des paladins du grand Charles. Il faut vous dire, dames et chevaliers, le message de Ganelon le traître, envoyé au roi Marsille I En ce temps, Charlemagne avoit fait héberger ses hôtes de chevalerie en la cité de Pampelune ; là estoient deux rois sarrasins, Marsille et son frère Raligans ; Charlemagne leur manda par Ganelon de recevoir le baptême ou d'abandonner leurs terres. Et alors lesdits rois envoyèrent à Charles trente chevaux chargés d'or et d'argent, quarante chargés de très pur vin et très doux, et mille belles sarrasines³ ; et à Ganelon, le traître, présentèrent pour lui recevoir vingt chevaux chargés d'or et de draps de soie, afin qu'il leur livrast, pour occire, Rollant et Olivier. Or Ganelon retourna à Charlemagne, et lui fit croire, le traître, que Marsille vouloit recevoir le baptême. Par le conseil de ce déloyal, le bon roi commanda à Rollant, son neveu, duc du Mans et comte de Blaives, et Olivier, son compagnon, comte de Gernès, qu'ils demeurassent en Roncevaux avec 20.000 Français pour faire l'arrière-garde. Ainsi fut fait comme il le devisa. Les grands barons de l'ost reçurent le vin tant seulement, et le menu

¹ La mémoire de cette trahison de Loup de Gascogne fut tellement gardée, qu'on en trouve trace dans la fameuse chartre publiée par les bénédictins sous le titre de charte d'Alaon : *Omnibus pejoribus pessimus, ac perfidissimus supra omnes mortales, operibus et nomine Lupus, latro potius quam dux dicendus*, et cette charte rappelle ensuite, mais vaguement, la défaite de Roncevaux. Bénédictin dom Bouquet, *Gall. histor. collect.*, t. VI.

² Quand je passai à Roncevaux à mon retour d'Espagne, je m'enquis de toutes les traditions chevaleresques sur Roland et ses preux compagnons ; il existe encore quelques ruines d'une chapelle où se voyaient autrefois des inscriptions et trente tombeaux, mais évidemment postérieurs à l'événement : on y lisait les noms de Thierry d'Ardenne, Rioul du Mas, Gui de Bourgogne, Olivier, Roland. L'abbaye de Roncevaux est à quelque distance de cette chapelle.

³ *Ad stuprum faciendum*, dit l'original en latin.

peuple prit les femmes ; plusieurs des chrétiens estoient ivres la nuit du breuvage sarrasinois, et avoient péchié même avec les sarrasines, et voilà pourquoi Dieu les laissa occire¹. Que vous conteras-je ? Tandis que Rollant, Olivier et les nobles combatteurs estoient demourés à Roncevaux pour faire l'arrière-garde, Marsille et Bali-gens issirent des bois, des montagnes et des vallées, et tuèrent plus de 20.000 des chevaliers. Et en quoy le Seigneur voulut qu'ils mourussent pour le péchié de l'ivresse, et le peuple pour le péchié de la chair.

Rollant, le héros des chroniques, se montra seul fort contre les Sarrasins, et les suivit pour savoir quelle part ils tournoient ; et puis voilà qu'il sonne de son cor, il sonne, il sonne encore, pour ses compagnons rassembler, car la peur les avoit fait tapir dans les bois ; et il sonna tant, que Charlemaignes l'entendit de huit milles. Il falloit le voir, sa Durandal toute nue à la main, puis de l'autre son cor (son olifant), qu'il enflait de ses poumons ! C'estoit une belle et grande espée que Durandal, elle estoit clère et resplendissante, tranchante et affilée si fort qu'elle coupoit tout : *Ô espée très belle, clère et flamboyante, blanche comme ivoire, celui qui te porteras ne seras jamais vaincu ; celui qui te forgeas, oncques n'en fist une telle après toi*². Et Rollant la dressa contre la montagne, frappa trois merveilleux coups, et brisa le rocher³.

Le fier paladin continue à sonner du cor, et ce bruit vint jusqu'aux oreilles de Charlemaignes. *Mon neveu boitant demande ayde*, dit le roi, qui estoit loin déjà, bien loin ; le traître Ganelon lui répondit : *Beau sire, ne retournez pas en arrière, car Rollant a coutume de corner pour petites choses. Ô déloyal Ganelon ! ta perfidie peut estre comparée à la trahison de Judas*. Et Rollant sonnoit toujours du cor, à ce point que les veines de son cou se brisèrent ; il se coucha sur l'herbette et eut grand soif ; Baudouin, son parent, s'approche, il veut chercher de l'eau et ne peut en trouver ; Roulant estoit prêt à trespasser ; Baudouin saisit le cor et Durandal, monta sur son cheval et s'enfuit vers Charlemaignes pour quérir aide. Et Rollant estoit ainsi aux portes de la mort⁴, il fit sa confession à Dieu son rédempteur, regardant le ciel, faisant des signes de la croix, et quand il dit : *A moi ayde !* la benoite âme de Rollant se partit de son corps, et voici ce qui advint de miraculeux à cette mort. Quand la sainte orne du glorieux martyr comte Rollant mon ta au ciel, moy Turpin, archevesque de Rheims, estois avec l'empereur en un lieu qui est nommé le val Charlemaignes, et en celuy jour meismes qui fu en la seconde kalende de juillet avois-je célébré le sacrement de

¹ J'analyse ici la *Chronique de Turpin*, qui fait partie du sixième livre des faits et gestes de le fort roy Charlemaignes (*Chronique de Saint-Denis*). On a beaucoup disserté sur l'origine de cette chronique ; fut-elle la source de toutes les chansons de gestes, comme l'a prétendu l'ancienne école, ou bien n'a-t-elle été elle-même qu'un résumé en prose de quelques-uns de ces chants de gestes, l'œuvre de quelques moines de la Galice, comme l'a soutenu M. P. Pâris ? C'est là une de ces questions d'origine et de primogéniture qu'il est fort difficile d'éclaircir.

² Le culte des épées, ce symbole de la grande vaillance chevaleresque, fut conservé dans le moyen âge avec celui du cheval de bataille ; chaque épée avait sa généalogie, j'oserai dire son blason.

³ La chronique de Turpin fait aussi jouer un grand rôle à Ogier le Danois dans cette défaite de Roncevaux : *De quo usque in Hodiernum diem vulgo canitur ; quia innumera fecit mirabilia*. (MSS. de Notre-Dame.)

⁴ On lisait dans l'építaphe de Roland :

Pro tantis meritis hunc ad cœlesita vectum
Non premit urna regi, sed tenet aula Dei.

l'autel. Lors fus soudainement ravis en esprit, et estois en tel point comme cil qui ne dort né ni veille. Si ouy grand voix de compaignes qui se aloient à mont, chantant vers le ciel ; si me merveillays moult que ce povoit estre. Ainsi, comme ils s'en aloient à mont, chantant en telle manière, je tournai ma face par devers moy, si vis une tourbe comme de chiens tous noirs, si sembloit bien qu'ils venissent de præ, ou de tollir, ou de rapiner. Par devant moy trespasèrent à tout leur proie, urlant et braiant, et criant, et disant ; je leur demanday que ils portoient, et ils me respondirent à briefs mots, isnelement : *Nous portons, distrent-ils, Marsille etses compaignonsen enfer, et Michel porte vostre buisineur¹ et plusieurs autres aux cieulx.* Rollant appeloient buisineur, pour ce qu'il eust tousjours accoustumé à porter son olifant (cor) en bataille. Quand je eus la messe chantée et je me fus désarmé des armes nostre Seigneur Jhesu-Crist, je vins au roy et lui dis² : *Roy, saches-tu certainement que Rollant, ton nepveu, est trespasé de cette mortelle vie, et que saint Michel, l'ange nostre Seigneur, emporte l'âme de luy et de mains austres crestiens qui receu ont martyre avec luy, en paradis, en pardurable repos. Mais je ne say mie le lieu où il est mort, et les déables d'enfer emportent l'âme de Marsille et de mains autres Sarrasins en enfer le puant.*

Ainsi fut la tradition pieuse de la mort de Roland à Roncevaux. Cette légende monastique fut attribuée à l'archevêque Turpin, le grand chroniqueur de l'époque³, expression mixte de l'esprit de bataille et des clerks. Insérée aux *Chroniques de Saint-Denis*, parmi les faits et gestes de Charlemagne, cette légende fut mise à l'égal des récits même authentiques ; la génération ajoutait une foi entière à ces merveilles, car la Chronique de Saint-Denis, c'était la vérité : on la consultait pour toutes choses, pour les événements du passé, comme pour les prédictions de l'avenir. Le récit de Turpin reste essentiellement pieux dans cette légende ; Roland est un valeureux chevalier, mais un saint avant tout ; sa vie et sa mort sont un enseignement de pénitence jeté à la chevalerie ; l'idée catholique domine la pensée guerrière, comme dans la plupart des récits des chroniques, œuvres des pauvres moines.

Ce triste désastre de Roncevaux, les exploits qui enfilèrent la mort du preux Roland ne furent pas seulement célébrés par les chroniques. Ce n'étaient pas les pieuses et saintes exhortations de Turpin que récitaient les vaillants chevaliers avant les combats, ce n'est pas ce que Taillefer, moult bien chantait⁴, sur son cheval qui mult alloit à la bataille de Hastings, ce n'étaient pas les vers de guerre sur Charlemagne, Roland, Olivier et ses vassaux, qui moururent à Roncevaux ; il y eut à cette époque d'autres poèmes sur la catastrophe des Pyrénées : indépendants de la Chronique de Turpin, ils étaient partout racontés dans les cours plénières de la chevalerie, dans les récits de l'époque de Philippe-Auguste.

¹ *Cor* et *bucine*, instrument. *Busineur* veut dire sonneur de cor.

² La chanson de gestes de Roncevaux place des adieux touchants dans la bouche de Charlemagne sur son neveu Roland :

Ami Roulans, je m'en irai en France ;

.....

De plusurs regnes vendront li home estrange ;

Demanderont : U est li quem cataignes ? (capitaine)

Jo lur dirai qu'il est mors en Espagne...

(Couplet 205.)

³ Le livre attribué à Turpin porte même le titre de *vita Caroli magni et Rolandi*, comme si c'était un outrage authentique ; chacun sait que Turpin n'a jamais écrit ce livre.

⁴ Vers du poète Robert Wace sur la bataille de Hastings.

Charlemagne, Roland, Olivier et ses vassaux furent encore le sujet d'une grande chanson de gestes, lecture passionnée du moyen âge.

Or, nobles dames, chevaliers et varlets, vous tous qui aimez les reliques de ces vieux temps, venez ouïr le véritable chant de gestes de Roncevaux, tel que les trouvères nous l'ont conservé¹. Charlemagne a la barbe longue et épaisse a passé sept ans entiers en Espagne ; toutes les cités s'étaient rendues, sauf Saragosse, Saragosse séjour de Marsille, qui sert Mahomet et repousse la loi de Dieu². Marsille, assis à l'ombre d'un olivier — c'est l'arbre de la Catalogne et de la Navarre —, fait assembler autour de lui les sages de sa loi, il leur dit les exploits de Charlemagne, rien ne peut résister à ce terrible conquérant ; à la force il faut opposer la ruse. Un de ses fidèles se lève et lui dit : *Seigneur, faites offrir à Charles des chevaux de bataille, des faucons, des chiens dressés à la chasse, des ours, des lions ; envoyez-lui cinquante chars remplis de fins bezants d'or, et gagnez-le par ces présents lui et ses chevaliers ; alors Charles s'en retournera à sa cour d'Aix, pour tenir son parlement. — C'est bien parlé !* dit l'assemblée. Le roi Marsille ajouta : — *Allez trouver Charles de ma part, dites que je me fais son homme lige, et que j'offre de recevoir le baptême. Cela pourra le satisfaire.* Voilà donc qu'on fait préparer dix blanches mules : leur frein est d'or, les rênes sont couvertes de broderies, et les Sarrasins prennent une branche d'olivier en signe d'alliance. Las ! dames pleurez, pleurez ! que de larmes vont se répandre à Chartres, à Blois, en Anjou, car trahison se prépare !

En ce temps, Charles était dans un verger environné de ses paladins, Roland, Olivier, Naymes de Bavière, Guy de Gascogne, Garnier, Geoffroy d'Anjou, et voilà que les uns jouaient aux échecs, les autres maniaient l'épée et le dard. Le visage de Charles est plein de gravité³, sa stature haute, ses cheveux blancs comme fleur de laurier. Il était assis sous un pin lorsque viennent les ambassadeurs ; il réfléchit sur leurs offres brillantes, il consulte ses barons : *Vous avez ouï les offres de Marsille que faut-il faire ?* Roland se lève, Roland à la face intrépide, s'écrie : *N'écoutez pas ces promesses, faites sonner les trompes, olifants et buccines, et marchons sur Saragosse !*⁴ Ganelon le traître s'avance d'un air doux : *Quand Marsille devient votre homme lige, comment refuseriez-vous son hommage ?* Le duc Naymes à la tête chauve, à la barbe blanche, approuve le dire de Ganelon : *Marsille vient se rendre à vous, pourquoi le refuser ?* Et l'assemblée s'écrie : *Le duc parle sagement ! — Qui enverrons-nous donc à Saragosse ? — Moi,* reprend le duc de Naymes, et Charles dit : *Vous n'irez pas, car vous êtes faible et vieilli. — Moi,* s'écrie ensuite Roland. — *Vous n'irez pas, car votre caractère est trop peu endurant ; c'est Ganes ou Ganelon qui marchera*

¹ Il existe six manuscrits de la chanson de Roncevaux : 1° Bibliothèque de Versailles, acquis par M. Louis Bourdillon, in-4° ; 2° Bibliothèque royale, in-fol. ; 3° Bibliothèque de Lyon, in-8° ; 4° Oxford, Bibliothèque. C'est ce texte qui a été publié avec des notes en 1837 ; 5° Venise, Bibliothèque. Il y a deux manuscrits, in-4°, in-fol.

² Voici comment débute cette chanson de gestes :

Carles, li reis, nostre emperere magne,
Set ans tuz pleins ad ested en Espagne,
Tresqu'en la mer conquist la terre altaigne,
N'i a castel qui devant luy remaigne,
Mur ne cités n'i est remés à fraindre
Fors Sarragoce qui est une muntaigne.

³ Le poète ne parle jamais de Charlemagne qu'en le peignant ainsi : Charles li roy à la barbe grisaigne (crépue).

⁴ Chant Ier.

vers le roi. Et Canes, c'est l'ennemi de Roland, il l'accuse de vouloir toujours la guerre à son profit, de compromettre l'armée par sa vaillance, et Roland le déteste comme traître et félon¹.

Ganelon part ; le voyez-vous comme il chevauche dans la plaine, accompagné des messages sarrasinois ; et pendant la route ils devisent ensemble sur la guerre : c'est Roland qui a poussé Charlemagne aux batailles, c'est donc de Roland qu'il faut se venger. Par Mahomet ! livrez-nous-le, dit l'envoyé du roi Marsille, vous aurez mille besants d'or. Et Ganelon sourit. On arrive ainsi aux tentes de Marsille, le roi mécréant. Ganelon est bien accueilli, car il a haine de Roland ; celui qui pourra le percer d'outre en outre rendra un grand service au dieu des païens. Quel moyen prendre ? Seigneur, indiquez-nous une voie pour l'occire. — Sire, voici ce que j'imagine pour ce bon tour : le comte Roland passera bientôt avec une arrière-garde à travers les montagnes et les défilés ; là, vous l'attaquerez inopinément avec toutes les forces sarrasinoises, et pas un des douze pairs n'échappera. Ganelon s'en retourne chargé de présents auprès de Charlemagne ; il porte avec lui les clefs de Saragosse ; Marsille consent à prêter foi et hommage : pourquoi continuer désormais la guerre en Espagne, puisque Marsille est soumis ? Il faut s'en retourner en France aux belles cours d'Aix-la-Chapelle, c'est chose convenue. Qui conduira l'arrière-garde au défilé ou puerto des Pyrénées ? Le comte Roland, dit Ganelon avec un air de confiance ; puisqu'il est si courageux, à lui le péril ! Et tous les barons d'un commun avis approuvent ce dire. Roland revêt un haubert richement brodé, un heaume d'acier de fine trempe, il ceint Durandal sa bonne épée, à son cou pend un fort écu, il saisit une lance bien émoulue, dont le gonfanon est tout blanc, et voilà qu'il part, suivi de la fleur de la chevalerie. Les douze pairs sont là et mille chevaliers. Traître Ganelon ! que Dieu te maudisse ! car les Sarrasins se préparent et les mécréants se réunissent en lances épaisses dans le défilé de Roncevaux.

Les preux sont au milieu des rochers où les aigles font leur nid : Olivier, le fin et noble chevalier, monté sur un pic élevé de tous côtés, voit des masses d'hommes. Ce sont les païens, cent milles au moins !² s'écrie-t-il, les voilà par milliers sur l'horizon. Roland, mon cousin, sonne ton cor d'ivoire, sonne ton olifant, le grand Charles l'entendra et viendra à notre aide. — C'est avec Durandal que je veux accueillir ces félons, répond le vaillant paladin. — Pourtant, sire comte, les montagnes, les défilés sont couverts de lances comme une forêt épaisse. Et Roland saisit son épée et fait sa prière. Vous m'entendrez crier Montjoye la royale, le cri de Charles, notre seigneur. Aux armes ! Tous ces braves chevaliers se pressent de saisir l'épée. Hâtez-vous donc, dit Roland, car Marsille accourt. L'archevêque Turpin bit sa prière ; les païens ne sont plus qu'à la distance du trait d'un arc. En avant, chevaliers ! Et l'on entend le son des cors, les chevaux se mêlent et se confondent : que d'exploits dans cette bataille ! La terre est couverte de heaumes brisés, de pieux rompus et de têtes coupées. Roland est comme un lion, il décharge Durandal sur les mécréants ; Turpin suit les paladins la masse au poing, comme un digne homme de bataille : Comte Roland, sonnez du cor, sonnez du cor, pour qu'on vienne à notre aide ! Et le

¹ La famille du traître mayençais a sa filiation, Ganelon Pinabel, etc. Tout ceci se rattache aux généalogies ou branche des romans de chevalerie.

² Chant II. Le récit de Turpin dit : Marsile et Baligans issirent des bois moult matin, à tout cinquante mille Sarrasins armés ; des montagnes et des vallées isoient espesement où ils s'étoient repons et celés deux jours et deux nuis, par le conseil Ganelon. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 800.)

paladin prit enfin le conseil du bon archevêque. Ce son est si puissant, qu'il retentit à travers les vallées d'échos en échos jusqu'à Charlemagne : pourquoi n'accourt il pas en aide à son neveu Roland ? Charles est détourné de secourir les chevaliers par le traître Ganelon, comme dans la chronique de Turpin.

Pendant ce temps, le combat de Roncevaux se continue et se poursuit avec acharnement ; que de mécréants mordent la poussière ! à leur tour, les dignes barons de France font de grandes pertes : le brillant Olivier est frappé, l'herbe se rougit de son sang ; Olivier est le cousin de Roland ; à cet aspect, le paladin tombe en défaillance¹, et lorsqu'il revient, quel spectacle n'a-t-il pas sous les yeux tous les chevaliers de France sont morts ; il ne voit à ses côtés que l'archevêque Turpin, qui bientôt lui-même tombe le crâne brisé. Les Sarrasins entourent le comte Roland ; quel carnage encore fait Durandal ! Le noble preux reste maître du champ de bataille ; il le parcourt, plein de douleur, car pas un seul chevalier n'est autour de lui : en vain il appelle ses amis, l'écho seul lui répond. Il est épuisé de sueurs et de fatigue ; il cherche de l'eau dans le creux des rochers arides ; le voilà pâle, exténué, il perd beaucoup de sang, il s'évanouit sur l'herbe, ombragée de deux pins fleuris, et le plus fier des barons ne peut plus faire tourner sa formidable épée, le chêne est brisé par l'ouragan ; le voilà renversé sur la terre ; Roland fait un dernier effort, Durandal sa bonne épée ne doit pas tomber au pouvoir des Sarrasins ; devant lui est un rocher immense, il veut la briser sur ce pic dur comme fer, et chose grande à dire, c'est Durandal qui partage le rocher, comme la faux du moissonneur coupe les blés jaunis².

Il n'est plus le noble comte ! et le projet du traître Ganelon est accompli. Charles venge sa mort en gagnant de nouvelles batailles contre Marseille ; les païens sont vaincus, mais triste est le deuil de l'armée de France ! Roland et les nobles vassaux sont couchés sur l'herbe rougie : quel deuil ! quel deuil ! Il pleure le grand Charles, il veut voir et toucher le corps de son neveu : on reconnaît les douze pairs gisant sur la terre ; on étend sur chacun d'eux un manteau d'étoffe rouge en signe de dignité. Roncevaux ! fatal souvenir, la terre est jonchée de cadavres. Qui désormais nous fera reconnaître la place où sont tombés les chrétiens ? Dieu ne fera-t-il pas un miracle en faveur de ce précieux sang ? Dames et chevaliers, le seigneur a depuis exaucé les prières, et les pèlerins qui vont à Saint-Jacques de Galice voient encore aujourd'hui des ronces partout où moururent les Sarrasins, et des roses blanches où tombèrent les chrétiens³.

1 C'est à ce moment de péril que le paladin Roland fait un retour sur la douceur de sa vie passée ; il donne des regrets à tous :

De plusurs choses à remembrer li prist,
De tantes terres comme li bers conquist,
De dulce France, des homes de son lit,
De Carlemaigne, son seigneur qui l'ourrit.

2 C'est une légende tout entière que l'histoire de l'épée Durandal ; d'après la Chronique de Saint-Denis, elle fut portée en l'église de Blaye ; d'autres textes disent qu'on la déposa *in B. Sancti-Severini basilicam apud Burdigalum transtulit*. Mouskes paraît plus vrai quand il dit :

Mais partaut qu'ele estoit si bonne
L'en ostèrent puis li kanonne
Si l'envoierent Carlemaigne
Qui grant joie et grant dol en maise.

3 La primitive version de l'archevêque Turpin paraît surtout destinée à multiplier les pèlerinages à Saint-Jacques de Galice : ces pèlerinages furent un grand moyen pour

N'en adviendra-t-il rien au traître Ganelon ? La déloyauté restera-t-elle impunie ? Quand l'armée est revenue en France, quand elle est passée à travers la bonne ville de Chartres, un parlement de barons se réunit à Mayence pour juger le traître comte. Mais celui-ci fuit à toutes jambes sur un cheval que lui fournissent ses vassaux et ses parents ; déloyal fuyard, il ne veut point combattre ! Pinabel, son neveu, traître comme lui, vient défendre son bel oncle ; il soutient son innocence. La lice du combat est ouverte ; les amis du félon confessent sa déloyauté. Voici des sergents d'armes qui saisissent Ganelon, condamné à être pendu en la place d'Aix-la-Chapelle. Charles, qui veut le voir en la haute potence, monte sur un mulet richement harnaché ; les darnes s'élèvent aux tours et pavillons du château, le peuple crie à toute voix : **Traître, infâme Ganelon, reçois le prix du mal que tu as fait à ton seigneur et à l'armée du Christ !** Et quand le félon est écartelé, Charles dit : **Je suis vengé de celui qui m'a privé du vaillant comte Roland et des douze pairs avec lesquels j'ai conquis l'Italie et l'Espagne. De ces faits, ajoute le trouvère, dames et chevaliers, je n'ai plus rien à vous narrer. Puisse vous bénir celui qui expira sur la croix et ressuscita le troisième jour**¹.....

Le chant de gestes de Roncevaux est un des plus grands poèmes de chevalerie qui survivent de ces vieux temps ; le récit de la *Chronique de Saint-Denis*, les merveilles de cette épopée de chevalerie, quoique mêlée de fabuleux épisodes, constatent au moins qu'un funèbre souvenir se rattachait à la défaite de Roncevaux ; c'était une des grandes infortunes de la chevalerie chrétienne, et la mémoire s'en conservait à travers les âges. Les trouvères du XIII^e siècle ont brodé toute une action dramatique sur la mort de Roland ; ils ne disent pas que les paladins de Charlemagne moururent par la main des montagnards gascons, sous Lupus, chrétiens comme eux ; cela eût trop affligé les fidèles, car il aurait fallu dire que tant de braves comtes avaient succombé sous les coups de catholiques traîtres et pervers, et ils aimèrent mieux attribuer la mort de Roland aux mécréants et Sarrasins, à la félonie de Ganelon de Mayence. Si l'on revient à la vérité historique sur cette fatale infortune de la chevalerie, on doit dire que ce furent les Gascons et Lupus leur duc qui arrêtaient dans les Pyrénées l'arrière-garde de Charlemagne ; les chroniques racontent même le supplice de ce Loup, qui fut pendu comme un félon et déloyal, pour avoir trahi l'armée des Francs Neustriens et Austrasiens. Une chartre de Charles le Chauve rappelle la noire trahison de la race méridionale, et jette à tout jamais la malédiction sur Lupus de Gascogne, qui a bien mérité le nom de Loup² par sa trahison envers les paladins de France.

Cette lamentable mémoire de Roncevaux se conserva longtemps dans les rochers des Pyrénées ; un chant des montagnards en langue basque célèbre la victoire de leurs ancêtres sur les guerriers de Charlemagne³ : il est comme

préparer ensuite les croisades chevaleresques qui délivrèrent l'Espagne de la présence des Maures.

1 J'ai traduit presque mot à mot la chanson de gestes de Roncevaux, d'après les deux MSS. publiés en 1837. Je me suis borné à éliminer les longues descriptions, si multipliées dans les romans de chevalerie.

2 J'ai cité déjà cette chartre célèbre et si souvent rappelée.

3 Je ne connais point la langue basque, mais je me fie à la traduction de cet *alabiçaren cantua*, donnée par M. Eugène de Monglave dans le journal de l'*Institut historique*. Voici au reste quelques fragments du texte :

Oiubat aïtuia içanda

Escualdunen madien arietie :

l'expression des sentiments et des haines de cette peuplade contre les hommes du Nord qui venaient troubler les Pyrénées. Là, nul regret pour les paladins qui sont morts, point de pleurs pour Roland ; c'est le symbole de la vengeance contre ces guerriers qui ont quitté le Rhin et la Moselle pour venir menacer l'Èbre. Écoutez ces chants primitifs, sauvages et sublimes : Un cri s'est élevé des montagnes, et le pasteur s'est écrié : Qui va là ? que me veut-on ? et le chien qui dormait aux pieds de son maître s'est réveillé, il a rempli la vallée de ses aboiements. C'est le murmure sourd d'une armée qui vient ; les nitres y ont répondu du sommet des montagnes, ils ont soufflé dans leurs cornes de bœuf. Ils viennent, ils viennent, que de nuées de lances ! que de bannières ! que d'éclairs sortent des armes ! Combien sont-ils ? Enfant, compte-les bien : vingt et des milliers d'autres encore. Unissons nos bras nerveux, et déracinons ces rochers ; lançons-les du haut des montagnes jusque sur leurs têtes, écrasons-les, tuons-les ; et qu'avaient-ils à faire dans nos montagnes, ces hommes du Nord ? Quand Dieu fait des montagnes, c'est pour que les hommes ne les franchissent pas ! — Et les rochers tombent, le sang ruisselle : combien d'os broyés ! quelle mer de sang ! Fuyez, fuyez, vous tous qui avez de la force et un cheval... Fuis, roi Carloman avec tes plumes noires et ta cape rouge ; ton neveu, ton plus brave, ton chéri Roland est étendu mort là-bas. Ils fuient, ils fuient, c'est fini ; et vous tous, montagnards, nettoyez vos flèches, serrez-les avec votre corne de bœuf ; la nuit, les aigles viendront manger ces chairs écrasées, et tous ces os blanchiront dans l'éternité !¹

Point de douleur parmi ces montagnards ; ils ne distinguent pas le sang chrétien du sang des Sarrasins ; ils ne le trouvent ni plus noble ni plus pur ; les hommes du Nord sont venus troubler leurs pâturages, remplir leurs vallées, secouer leurs montagnes, et alors ils ont fait rouler sur leurs têtes des masses de rochers : c'est l'expression de la haine la plus profonde ; ils se complaisent à l'idée de voir l'aigle des montagnes dévorer ces chairs sanglantes, à contempler ces ossements blanchis. La défaite de Roncevaux est un souvenir de gloire pour les Basques ; ils ont détruit les hommes du Nord dans ces sauvages contrées ! En Navarre tout est rempli de la mémoire de Roland ; on y voit les chapelles expiatoires en l'honneur du héros, les rochers que Durandal a fendus : les échos des Pyrénées vous rediront Roland, comme les flots du Rhin roulent et murmurent avec majesté le nom de Charlemagne.²

Parcourez l'Espagne ! les romanceros de Castille, les stagna d'Andalousie, les rambla de Barcelonne, vous raconteront aussi les douleurs de la belle Aude, la chaste femme de Roland, après les funérailles de Roncevaux, tradition qui se répétait de manoir en manoir dans l'Alava, au milieu même des tours du Maure,

*Eta etheco-jauna, bere atiaren aitcinian chutic,
Idekitu beharriac, eta errandu : nor da hor ? Ger nahi dautet ?
Eta chacurra bere nensiaren oinetan lo çaguena,
Altchacuda, eta earasiz Altabiçaren ingurniac beteditu.
Etc., etc.*

¹ Le chant des montagnards basques nous explique les fueros de Jacca sur les levées extraordinaires des pasteurs. La législation et les habitudes se tiennent : *de appellitis ita statuimus ; cum homines de villis vel qui stont in montanis cum suis ganatis* (troupeaux), *audierint appetitum, omnes capiant arma et demissis ganatis, sequantur appetitum.* (Voyez Biancœ, *Comment. Hispania illustrata.*)

² Pour écrire l'histoire de Charlemagne, il faut visiter le Rhin, l'Elbe, les Pyrénées, l'Èbre, puis revenir encore à Aix-la-Chapelle, à Ravenne, Pavie et Roncevaux : j'ai salué avec une grande piété historique toutes ces stations du grand empereur.

en Navarre, à Valence, à Badajoz, à Murcie où je l'ai retrouvée encore. Voici donc la romance de la belle Aude, en la vieille langue castillane¹ : A Paris vivait dona Aide, l'épouse de don Roland ; elle avait avec elle trois cents femmes pour l'accompagner, toutes revêtues d'une même robe, toutes portant la même chaussure, toutes mangeant à une même table, partageant le même pain, excepté dona Alde, qui était la mayoral ; cent de ces filles filaient l'or, cent tissaient les étoffes, cent jouaient des instruments pour distraire leur maîtresse, et au son de ces instruments dona Alde s'endormit un jour, et elle eut un songe, un songe fatal de tristesse. Elle se réveille avec une grande frayeur ; elle pousse des cris si perçants qu'ils s'entendirent en la cité, et ses filles lui parlèrent : *Qu'avez-vous, notre senora ? qui vous a donc fait mal ? — Un songe, mes filles, qui m'a donné grande pensée ; je me suis vue sur une haute montagne, dans un lieu bien désert, et sur cette montagne si haute, j'ai vu un autour aux ailes éployées ; derrière l'oiseau volait un aigle, le poursuivant à cris aigus, et l'autour s'est réfugié sous mes vêtements ; ce grand aigle, les yeux pleins de colère, s'efforçait de le tirer de là, il lui déplumait les ailes, il le battait de son bec. Or, la camériste lui répondit : Ce songe, ma senora, je vais vous l'expliquer. Et la camériste cherche en vain à consoler sa senora ; le rêve fatal demeure en sa mémoire comme une pensée de deuil. Hélas ! un autre jour, de grand matin, on apporte des lettres au dedans écrites en noir, au dehors teintes de sang ; c'est que l'époux de dona Alda était mort ; il était mort don Roland à la défaite de Roncevaux !*

Partout donc cette défaite de Roncevaux avait attristé le peuple chrétien ; on la chantait, on la récitait d'une façon lamentable comme la catastrophe de la chevalerie, l'épisode sanglant du règne de Charlemagne. Ainsi chaque génération a son événement funèbre, sa grande défaite qu'elle déplore comme une funéraille de la patrie ; elle préoccupe ses poètes, elle attriste ses historiens, et quand les temps ont roulé dans l'éternité, il reste encore la mémoire de ce jour fatal Où tombèrent les plus hauts défenseurs d'une nationalité perdue !

1 Voici quelques fragments de cette plaintive scagna :

En Paris esta donna Alda,
La esposa de don Roldan,
Trescientas damas con ella,
Para la acompannar :

Todas visten un vestido,
Todas calzan un calzar,
Todas comen a una mena.
Todas comian de un pan.

Sino era sola donna Alda
Que era la mayoral ;
Las ciento hilaban oro
Las ciento tegen cendal.
Etc., etc.

CHAPITRE XII.

GUERRES DE CHARLEMAGNE CONTRE LES VASSAUX ET LES POPULATIONS LOINTAINES.

Les ducs de race lombarde. — Soulèvement du Frioul. — Révolte des Bavares. — Expédition chez les Bretons. — Coalition des ducs de Bénévent, des Grecs et des Bavares. — Diète contre Tassillon, duc de Bavière. — Guerre contre les Lombards et les Grecs. — Expédition contre les Avars et les nations esclavonnes. — Guerre de Pannonie. — Conquête des îles Baléares, de la Calabre, du pays des Avars. — Soumission de la Vénétie et de la Dalmatie. — L'île de Corse. — Expéditions fabuleuses de Charlemagne. — Mystère sur ses grandes courses militaires.

780-800.

Lorsqu'on parcourt les vieilles chroniques et les traditions populaires, on est vivement frappé du caractère d'immensité que présentent les guerres et les conquêtes de Charlemagne. Les annales écrites dans la solitude des monastères sont laconiques comme les œuvres d'hommes qui, n'ayant point participé aux affaires actives de la vie, les voient toutes comme des événements uniformes et dans un horizon limité. Les pieux enfants des monastères se contentent de citer une date, un fait, un voyage, sans entrer dans aucun de ces détails qui peuvent éclairer l'histoire sur la nature et les résultats de chaque expédition. On ne trouve donc que de simples notes sur les courses conquérantes de Charlemagne ; on sait que le suzerain porta la guerre tantôt sur le Danube, tantôt à la crête des Pyrénées, sur l'Ebre et dans la Bretagne. Aucun détail ne se rattache à ces récits ; seulement, pour les grandes guerres, les chansons de gestes et les récits de chevalerie viennent ajouter quelques épisodes au tableau général des faits d'armes du roi franc ou de l'empereur.

De l'étude des chroniques résulte néanmoins le sentiment profond des grandeurs et de la puissance de Charlemagne ; rien n'est comparable à cette vaste préoccupation de toute sa vie ; on retrouve le roi Charles partout ; il parcourt l'Europe sur tous les points, ses diplômes sont datés de plus de cent palais et de fermes royales qui portent des noms divers¹. S'il habite par prédilection aux pays de la Germanie, s'il aime à se retrouver dans les sombres forêts de ses ancêtres, aux chasses de la Thuringe et des Ardennes, il parcourt incessamment aussi les vastes pays qui forment son empire. Cette activité remuante ne s'apaise jamais ; les peuples éclatent et se soulèvent, les ducs et les comtes prennent les armes, et Charlemagne réprime avec vigueur ces tentatives d'indépendance ! Il est à cheval et agite sa pesante épée ; il n'a ni cesse ni repos dans son œuvre gigantesque, et sa renommée grandit à tel point, que des chroniques supposent même des conquêtes et des voyages armés qu'il n'a pas accomplis. C'est ainsi que les chansons de gestes attribuent à l'empereur Charles la conquête de Constantinople, ou bien encore une expédition au saint sépulcre². D'après ces poétiques traditions, ce n'est pas seulement jusque sur les bords de l'Ebre que Charlemagne a porté ses armées, mais encore aux colonnes d'Hercule ; il a conquis l'Espagne comme la Grèce, il a brisé la double puissance du califat et de l'empire d'Orient. Dans ce chaos, il est difficile de séparer en deux parts les chroniques réelles et les fausses légendes qui se rattachent à Charlemagne, car ce nom domine le moyen âge ; rien de retentissant ne s'est fait alors sans qu'on l'attribue à cette renommée. La critique doit s'exercer au milieu de la confusion des faits et des dates ; je vais chercher à fixer ces vastes annales de la conquête dans les proportions de la vérité.

La première guerre partielle, en dehors des trois principales expéditions de Charlemagne, est dirigée contre les ducs de Frioul, qui tiennent un fragment de la monarchie lombarde, détruite par la puissance victorieuse de Charlemagne ; les races ne tombent pas tout à coup, elles survivent à la destruction de leur pouvoir national. Les rois lombards avaient trois feudataires de leur monarchie, et dont les fiefs se rattachaient à la couronne de fer : les ducs de Frioul, de Spolette et de Bénévent. Lorsque Charlemagne eut placé sur sa tête la couronne

¹ Comparez les capitulaires publiés par Baluze et la table de Bréquigny, t. Ier.

² Voyez dans la *Chronique de Saint-Denis* le chap. 6 du liv. III, intitulé : [Comment l'empereur et sa gent furent reçus en Constantinoble, et coment les deux empereurs délivrèrent le sépulchre et toute la sainte terre des Sarrazins, et restablirent le patriarche.](#)

de fer à la Monza, il se contenta de recevoir l'hommage de ces trois feudataires, qu'il croyait désormais soumis à son influence. Comme Charles gouvernait de vastes terres, et qu'il ne pouvait tout voir au milieu d'incessantes expéditions, il fallut bien qu'il se contentât de cette foi et hommage, que la féodalité régulière organisa plus tard. Les ducs de Spolette, de Bénévent, de Frioul furent donc de nouveau rattachés à la couronne de fer¹ ; mais, fils de la race lombarde, parents de Didier ou des Astolphes, leurs rois nationaux, ils supportaient avec impatience un joug étranger, et comme les Saxons et les peuples à peine soumis, ils profitaient des expéditions lointaines de Charlemagne pour se soulever contre le roi des Francs.

Il y eut une rébellion du duc de Frioul, excitée par l'esprit de la nationalité lombarde, qui se défendait dans un dernier effort contre la domination étrangère. L'un des fils de Didier s'était retiré à Constantinople ; curieux changement de fortune ! ces princes de Lombardie, ennemis naturels des Grecs, venaient solliciter du secours des empereurs qu'ils avaient dépouillés d'une portion de l'Italie. Adalgise était le nom de ce fils, il avait partout laissé des souvenirs dans les villes grecques ; les empereurs de Constantinople voyaient avec jalousie cette élévation rapide du chef ou roi des Francs², qui déjà touchait à leurs frontières. Le Frioul, terre sauvage, était sous la domination d'un Lombard nommé Rodgause, allié d'Arégise ; ces populations voulaient s'affranchir du joug de Charlemagne, et proclamant dès lors leur indépendance, elles se réunirent pour secouer la vassalité. Le puissant roi des Francs fut prévenu de cette agitation des peuples lombards ; patrice de Rome, il avait des relations avec la ville éternelle, et les papes le prévenaient des moindres mouvements séditeux³. Charles venait de dompter les Saxons lorsque cette révolte éclata ; il parut avec ses comtes et ses leudes dans l'Italie, et le duc de Frioul fut dompté ; il renouvela foi et hommage, et donna des garanties d'une soumission absolue.

A peine cette expédition militaire est-elle accomplie, que d'autres mouvements éclatent ; ce n'est plus seulement en Italie que les ducs féodaux veulent briser les liens qui les unissent aux Francs, mais c'est encore le duc de Bavière, du nom de Tassillon, comme le nomment les chroniques ; car les chansons de gestes donnent le nom du sage Naymes au duc des Bavares. Partout où la puissance régulière des comtes et des leudes de Charlemagne ne s'étendait pas, il avait établi des duchés féodaux se rattachant au vaste tout qui depuis forma l'empire. Les Bavares avaient un duc militaire comme les Saxons et les Frisons après la conquête ; celui-ci devait tribut aux Francs et à Charlemagne, leur souverain. Tassillon, vassal de cette couronne par serments faits au roi Pépin et à son fils, était allié à la famille lombarde⁴, car il avait épousé une fille de Didier, et par le Tyrol la Bavière s'unissait à la race d'Italie. La rébellion du duc de Bavière fut apaisée par l'intervention des évêques ; le pape engagea Tassillon à rester fidèle

¹ Muratori, *Dissert. de antiq. Ital. mediæ*, comparez avec les Bénédictins : *Art de vérifier les dates*, t. II, art. ducs de Frioul, de Bénévent et de Spolette.

² Je répète qu'aux époques de plus grande splendeur, les Grecs n'ont jamais donné à Charlemagne que le titre de βασιλευς ; je ne pense pas que dans les formules byzantines on puisse l'égaliser à celui d'Ἰμπερατορ.

³ Comparez *Annal. Metens.* — Eginhard, *Annal.* — Dans le *Cod. Carol.*, on trouve plusieurs lettres d'Adrien à Charlemagne pour le prévenir des trames et complots essayés par les Bénéventins, les habitants du Frioul, de Spolette et les Lombards.

⁴ Lisez dans la *Chronique de Saint-Denis* le chap. X du liv. Ier des faits et gestes de Charlemaignes, intitulé : [Coment le roy entra en Bavière, à trois ost par trois parties. Et coment le duc Thassile se humilia par paour.](#)

dans son hommage, et il vint à la diète de Worms livrer des otages et prêter serment de fidélité. La Bavière avait déjà des évêchés, et la cathédrale de Ratisbonne s'élevait magnifique sur le Danube. Les basiliques saintes et l'institution des évêchés étaient alors les signes de la civilisation d'un peuple¹.

Les annales disent aussi que Charlemagne fit pendant cette période une expédition dans la Bretagne, par lui ou par ses lieutenants. Les Bretons formaient dans les Gaules comme une race indomptée qui habitait l'antique pays des Armoriques² ; ils avaient des mœurs à part, une langue qui se rattachait au souvenir de la patrie celtique ; leurs villes étaient rares, quelques monastères situés sur les grandes rivières avaient préparé à la civilisation de ces contrées sauvages. Dans la Bretagne, les vieilles mœurs dominaient toujours ; on voyait des autels druidiques, l'adoration des arbres sacrés, des forêts séculaires ; les comtes étaient tout à fait indépendants, et l'Armorique avait en vain juré foi et hommage aux Mérovingiens ; Pépin l'avait maintenue à peine à l'aide des comtes et gouverneurs de marches qu'il y avait établis. Les Bretons se réveillèrent encore, et Charlemagne, dans une diète à Worms, résolut une expédition dans l'Armorique ; les stériles chroniques rapportent seulement que les succès furent rapides ; les Francs prirent les villes, se divisèrent les terres, et les cartulaires contemporains ont gardé souvenir de quelques-uns de ces partages. Les chroniques ne disent pas si Charles conduisit la guerre en personne ; peut-être se contenta-t-il d'envoyer un de ces hommes de force et d'énergie, qui, semblable à Roland de grande mémoire, était duc ou comte de la Bretagne³. Les Bretons, domptés comme les Saxons et les Lombards, donnèrent des otages, et les évêques rattachèrent par les liens catholiques cette province au vaste tout conçu par Charlemagne.

Toute la vie du roi se passe en ces expéditions lointaines, qui ont pour but de faire reconnaître sa souveraineté. Les Lombards conservent l'esprit italien, léger, facile à la révolte ; et d'ailleurs ils se trouvent désormais les alliés des Grecs, qui offrent d'appuyer un mouvement contre Charlemagne. La situation des Lombards change ; naguère ils avaient conquis leurs villes sur les dépouilles de l'empire d'Orient, leur domination de l'Adriatique s'était accomplie sur les Byzantins ; Ravenne la grecque était dans leur souveraineté : aujourd'hui que les Francs sont campés dans la Lombardie, les empereurs de Byzance redoutent bien plus ces nouveaux conquérants que les ducs lombards de Bénévent, de Frioul et de Spolette. Ces grands féodaux de la couronne de fer se trouvent placés entre deux hommages : ou ils se déclareront les vassaux soumis de Charlemagne, ou bien ils se rattacheront à l'empire de Byzance, en devenant ainsi des espèces

¹ Mayence et Ratisbonne sont des fondations épiscopales presque contemporaines de Charlemagne. J'ai vu à Ratisbonne de beaux missels carlovingiens du IXe siècle.

² L'histoire de la civilisation bretonne ne peut se suivre que par la vie des saints et les légendes des quatre premiers siècles. C'est pourquoi l'histoire philosophique de cette province écrite par M. Daru est si faible et si pompeusement insignifiante. Dom Morice a une incontestable supériorité. Dom Bouquet a recueilli des *Fragmenta histor. Britann. Armoric.* ; mais avec sa mauvaise habitude, il a morcelé la chronique. Pour les temps postérieurs, il y a tout un poème épique dans la vie de saint Philibert de Grandlieu : *Act. Sanct. ord. Sanct. Benedict.*, Part I, p. 539.

³ Roland, comte ou duc des marches bretonnes, était un de ces gouverneurs militaires campés sur les frontières ; la Bretagne ne fut réellement domptée que par l'esprit catholique ; on pourrait suivre sa civilisation ainsi que celle de l'Anjou par le développement des fondations monastiques de l'ordre de Saint-Benoît. (Voir *Vita sanct. Philibert.* dans la collection des *Acta sanct. ordin. Sanct. Benedict.*, Part. 1re, p. 539.)

d'avant-postes grecs. Un pacte secret est conclu entre ces vassaux et les empereurs par le fils de Didier ; le pape Adrien, le véritable surveillant pour Charlemagne en Italie, le prévient de cette trahison nouvelle de la race lombarde¹, qui va se placer sous la suzeraineté de Constantinople. Là surtout est le mobile de la lutte entre les deux races lombarde et franque : d'une part, est la puissance de Charlemagne, soutenue et appuyée sur Rome, grandissant le domaine de Saint-Pierre par les dons de terres conquises ; de l'autre, sont les anciens princes lombards qui appellent les Grecs à leur aide. Les empereurs byzantins les appuient et les soutiennent ; ils leur confèrent le titre de patrices, et les négociations vont si loin, que pour se ployer mieux encore aux habitudes et aux mœurs des Grecs, Arigise, duc de Bénévent, adopte les vêtements courts, surchargés d'or, qui distinguent les habitants de Byzance ; il fait prendre ce costume à ses sujets et se rase la tête comme les Grecs.

Tous ces engagements secrets, c'est le pape Adrien qui les fait connaître encore à Charlemagne ; il lui dénonce les rapports qui se continuent entre les Bénéventins et les officiers des empereurs de Constantinople. Charles paraît de nouveau en Italie ; il marche sur le Bénévent : naguère il a dompté les ducs de Spolette et de Frioul, comment cet autre vassal pourrait-il résister à ce grand envahisseur ? Le duc envoie son fils Grimoald à Rome pour solliciter la grâce de son père et reconstituer les liens de vassalité ; l'hommage est accueilli, Charles vient le recevoir à Capoue, et désormais il place parmi ses feudataires le duc de Bénévent, en lui imposant un tribut annuel de 7.000 sous d'or. Les papes, largement récompensés de l'intérêt qu'ils portaient aux Francs, reçurent en don les villes de Capoue, Piombino et Viterbe, agrandissement du patrimoine pontifical, conséquence de la conquête².

L'empire de Charlemagne touche donc à l'Adriatique ; il est en face de la Macédoine, de l'Épire, de l'Albanie ; sa frontière s'étend à l'empire grec ; il va nécessairement se trouver en rapport, peut-être en hostilité immédiate même avec les Byzantins, leur flotte, leur armée, qui n'ont pas perdu toute leur antique valeur. La guerre ne se fit pas attendre ; les empereurs de Byzance, derniers suzerains des princes de Bénévent, envoyèrent des navires chargés d'armes et de troupes pour appuyer ces tentatives que les Lombards essayaient contre la domination carlovingienne³. Une sorte de coalition de vassalités s'organisait contre Charlemagne : les Alpes tyroliennes séparaient les Lombards des Bavaois ; il existait des intelligences entre les uns et les autres, et une union de famille très intime. Tassillon, le duc des Bavaois, naguère soumis, reprit les armes à la suite d'intrigues et de négociations avec les Grecs et les Italiens ; et ce fut dans le but de réprimer vivement ces tentatives de séditions armées, que Charles convoqua une diète à Ingelheim⁴, afin d'y juger Tassillon, duc de Bavière. C'était

¹ *Codex Carolinus*, epist. 59. Rien n'est plus remarquable que ce dévouement des papes envers Charlemagne ; on peut consulter la curieuse correspondance d'Adrien dans le *Codex Carolinus*. Je l'ai traduite en grande partie au tome 2 de ce livre. Voyez aussi les *Annales* de Muratori, ad ann. 775-786.

² *Cod. Carol, epist. Adrian.* et Baronius continué par Pagi. Le patrimoine de Saint-Pierre fut ainsi agrandi. Toutes ces négociations pour les fiefs de Bénévent, etc., ont été éclaircies par Muratori dans ses annales et ses dissertations : *Ital. mediæ ævi*.

³ Les annalistes grecs daignent alors seulement prononcer le nom de Charlemagne, *Καρουλλος*. V^o Théophane, *Chronograp.*, p. 330 ; bien entendu qu'ils ne lui donnent jamais que le titre de 'Ρηξ qu'ils ont emprunté de la langue barbare.

⁴ Les actes de la diète d'Ingelheim ont été recueillis par fragments dans Struvius, *Corpus histor. German.*

le premier exemple d'application des lois germaniques, que cet appel d'un duc, grand vassal de la couronne, devant la diète convoquée, diète souveraine qui prononçait ainsi sur la destinée d'un vassal. Tassillon est dénoncé, et les feudataires décident que, traître et félon, il a mérité la mort ; Charles lui fait grâce de la vie, mais il le dépouille de ses états, il le contraint lui et ses fils à prendre le vêtement ecclésiastique¹ : le monastère, c'est le refuge où vont s'abriter les rois, les ducs et les vassaux déchus, sorte de mort civile pour les têtes couronnées. Cette diète de déchéance, tenue au palais d'Ingelheim, est la source de tout le droit germanique pour la confiscation des fiefs ; c'est un précédent qui a été invoqué, même dans les temps modernes, contre les princes qui s'étaient séparés de la cause allemande².

Dans la seconde période de Charlemagne, il s'opère un changement de système pour l'organisation féodale ; dans les premiers temps de son règne, la forme héréditaire a prévalu. Charles préférait, sur les frontières, établir de grands vassaux, gardes et gouverneurs des marches ; il dominait par eux et en recevait l'hommage. A cette seconde époque, il ne s'agit plus d'établir des ducs héréditaires ; le système des comtes immédiatement soumis prévaut dans les capitulaires comme l'idée générale du gouvernement. Partout ce système des comtés est établi, il s'adapte mieux avec le formulaire d'unité ; il étend l'empire jusqu'aux dernières limites, et la base de toute cette administration active, ce sont les *missi dominici*, magistrature mobile pour le temps et l'espace ; situation nouvelle qui porte elle-même ses inconvénients et ses dangers pour l'avenir de l'empire carlovingien. L'établissement de duchés aux extrémités des terres du domaine formait un gouvernement mitoyen qui n'était ni la domination absolue de Charlemagne, ni l'indépendance politique des vassaux ; c'était comme une pente qui du grand édifice carlovingien s'étendait jusqu'aux terres barbares ; et ces Barbares enlaçaient alors d'un immense réseau la domination franque : au Nord, les Danois ; à l'Orient, les Esclavons, les Hongres de la Pannonie, les Avars, toutes ces peuplades demi-tartares qui habitaient les steppes du Danube jusqu'au Volga³. Quand le système des ducs héréditaires eut entièrement cessé en Bavière, dans la Lombardie jusqu'au Bénévent, Charlemagne se trouva immédiatement en contact avec les Danois, les Esclavons et les Hongres. Il put, à l'aide de ses armées, les refouler un moment ; mais ces peuples se vengèrent sur ses successeurs. A la fin du IXe et au commencement du Xe siècles, la tempête gronda, les Scandinaves et les Hongres fondèrent sur l'empire.

Ce ne sont pas les Sarrasins que Charlemagne peut désormais craindre ; il les a domptés jusqu'au delà de l'Èbre en les poussant devant lui, et de nouvelles expéditions dans la Catalogne ou la Navarre lui en assurent la suprématie. Les Grecs viennent un moment au secours de la race lombarde, ils sont vaincus. Les

¹ *Capitali sententia damnatus est*, dit Eginhard. *Damné fut à la parfin, de tous les barons du conseil, du chef perdant, pour ce qu'il fut devant tous convaincu des cas dont il estoit accusé. (Chronique de Saint-Denis, ad ann. 788.)*

² En 1814, au congrès de Vienne, on l'invoquait mérite contre le roi de Saxe, fidèle à Napoléon.

³ Il règne une grande obscurité dans les chroniques sur les guerres de Charlemagne contre ces peuplades vagabondes ; il paraît cependant que la guerre même contre les Huns consistait en de grands pillages : *Quæ prælia incogita ! quantum sanguinis effusus sit ! Testatu vacua omni habitationi Pannoniæ et locus in quo CAGANI fuit ita desertus ut ne vestigium quidem humanæ habitationis appaxeat. Tota in hoc bello honorum nobilitas parit tota gloria decidit omnis pecunia et congesti ex longo tempore thesauri direpti sunt.* Voyez dans Muratori : *Dissert. Ital. med. œv.*,

civilisations anciennes ne menacent donc plus l'œuvre d'un grand empire ; ce qu'il doit redouter, c'est l'énergie sauvage des peuples qui campent à cheval autour de cet empire comme sous une vaste tente. La défaite des Grecs a raffermi la puissance des Francs en Italie, et à ce moment on voit s'agiter contre Charlemagne les Avars, peuplade de Huns que les Grecs prennent à leur solde. Les Wistles, nation esclavonne, campée sur les bords de l'Elbe, font des courses militaires jusqu'au pays des Obotrites et de la Saxe, frontières militaires des Francs. La guerre n'a désormais plus de limites, il faut dompter la race barbare, et les terres les plus lointaines voient se déployer les étendards de Charlemagne ; les guerres de Pannonie succèdent aux expéditions de Saxe : on lit alors dans les chroniques les noms de Hongres, d'Esclavons, de Danois, de Wistles¹. Charlemagne n'a posé aucune limite à sa création, il gagne incessamment des terres par la conquête. Pendant huit ans ces guerres de Pannonie contre les Avars se continuent, et l'on peut à peine en suivre les traces à travers la géographie incertaine du moyen âge ; ce sont des irruptions trop lointaines, trop vagues, avec une empreinte trop tartare, pour qu'elles puissent révéler un esprit général : ce qu'on apprend des chroniques, c'est que le chef des Francs dompte successivement les Hongres, les Bohémiens, les Avars, les Danois². Le voici maintenant dans la Dalmatie et la Vénétie ; la Bohême vient de recevoir ses lois ; bientôt viennent à lui les députés des Dalmates, nation forte et sauvage qui veut payer tribut afin de s'éviter une lutte corps à corps contre un prince dont le nom se répand partout. Charlemagne porte une renommée immense, les Barbares en gardent une vive impression, ils en ont effroi ; les Scandinaves eux-mêmes, retenus dans leurs limites, n'osent attaquer les frontières du nouvel empire ; partout éclate ce nom : les soumissions lui viennent ; on offre de payer tribut, de recevoir un roi ou un comte ; la Corse envoie son hommage, Venise et la Sardaigne reconnaissent sa suzeraineté³ : au Nord comme au Midi, tout se soumet à cette formidable renommée. Désormais Charlemagne n'est pas seulement un géant de corps, couvert de fer, c'est encore un géant de puissance dans la pensée des Barbares.

Et cette grandeur de conquêtes, ce caractère d'immense suzeraineté laisse de si profonds empreintes sur l'esprit des peuples, que mille chansons de gestes viennent joindre de fabuleuses légendes aux victoires du roi ou de l'empereur. C'est une chose difficile à démêler dans les annales du VIII^e siècle, que cette confusion entre les expéditions réelles et les guerres que la tradition romanesque attribue à Charlemagne. Ce prince aux courses immenses, qui date ses diplômes de l'Elbe jusqu'à l'Èbre, a prêté mille légendes de gloire aux chroniqueurs, qui l'ont considéré comme une vaste expression de la conquête à laquelle ils ont rattaché des épisodes fabuleux⁴.

¹ Comparez les annales d'Eginhard et celles de Metz, ad ann. 780-805. Pertz a cherché à éclaircir la géographie très incertaine de ces guerres.

² La Corse et la Sardaigne étaient fortement exposées aux excursions des Sarrasins. Les Maures d'Espagne s'en emparèrent plusieurs fois. [Les Mores d'Espagne assemblèrent navie, au royaume de Sardaigne arrivèrent premièrement et puis en l'isle de Corse ; presque toute la prindrent et gastèrent.](#) (*Chronique de Saint-Denis*, liv. II, chap. 5.)

³ Voir chap. XVI de ce volume.

⁴ Cette supposition des grandes conquêtes de Charlemagne va si loin, que dans le roman de *Giron le Courtois et de Meladius* Charlemagne a conquis l'Angleterre : [Charlemaine li emperiere conquist Engleterre par force de chevalerie.](#)

Voici d'abord l'expédition de Constantinople ; dès que l'empire grec se trouve en contact avec les Francs, les trouvères ont supposé que Charlemagne s'est rendu maître de Byzance¹ ; lorsqu'il y a bataille, il y a victoire pour le suzerain gigantesque ; il ne paraît que pour conduire et dominer les peuples. Les chroniqueurs de Saint-Denis même racontent la chute de cet empire grec qu'ils envient et méprisent à la fois. Ces légendes populaires, écrites au XII^e siècle, faisaient allusion sans doute au nouvel empire de Constantinople, fondé par les Latins durant les croisades, et cela flattait ces glorieux aventuriers qui avaient constitué leur puissance sur les bords du Bosphore. **Charlemagne a dompté les Grecs, il est maître de Byzance, le voilà donc empereur du monde !** brillante tradition que les peuples du moyen âge aiment à conserver ! Les annales sérieuses ne constatent pas que l'autorité de Charlemagne ait jamais été portée au delà de la Dalmatie et de la Pannonie ; en Italie, il établit sa conquête jusqu'à Naples et Tarente. Mais il n'eut avec les empereurs grecs que des rapports diplomatiques après les discussions de territoire et les guerres de passage².

Constantinople asservie, vient ensuite la conquête de Jérusalem et de la Palestine que les traditions attribuent à Charlemagne. La Chronique de Turpin-la raconte avec la même naïveté que la prise de Byzance ; des chants de gestes nombreux ont été composés pour célébrer cette pieuse croisade au tombeau du Christ : **Charlemagne, maître de Jérusalem, a brisé devant lui les Sarrasins.** Ici un pieux moine narre cette conquête comme exemple de grand pèlerinage ; là c'est un trouvère qui excite les barons à la guerre sainte. Qui ne reconnaît dans ces traditions du X^e siècle l'esprit des croisades, ce soulèvement enthousiaste des peuples ? Rien de gigantesque ne se fait sans Charlemagne, le héros du moyen âge ; Jérusalem frappe l'imagination de tous, il faut que le grand empereur l'ait conquise : il est parti avec ses comtes, ses barons ; il est venu outre nier, pieux pèlerin du saint sépulcre. Comme le calife Araoun-al-Raschid lui a envoyé les clefs du tombeau, les légendes supposent qu'il en a fait la conquête ; alors se brodent les faits et gestes de Charlemagne en Orient ; vainqueur des Grecs, il a dompté les Sarrasins pour accomplir sa grande œuvre chrétienne. Ainsi, rien de ce qui est grandiose ne s'est fait en dehors de lui.

Et ce puissant suzerain n'a-t-il pas aussi soumis toute l'Espagne ? D'après les légendes, il a touché les colonnes d'Hercule ; le peuple sarrasinois de Cordoue a été vaincu, comme celui de la Palestine et de Byzance ; les trouvères qui ont chanté Roncevaux disent la conquête du reste de l'Espagne³ ; Charlemagne s'est baigné dans le détroit de Gibraltar, comme le grand Alfred toucha de son pied les flots de l'Océan. C'est à la suite d'un pèlerinage à Saint-Jacques de Compostelle

¹ Les chroniques sérieuses ne parlent que de rapports militaires et diplomatiques avec Byzance. Je les ferai connaître plus tard.

² Comparez sur l'épopée carlovingienne les travaux de M. Paulin Paris, dans sa collection des *MSS français de la Bibliothèque du roi*. Ginguéné a beaucoup profité des laborieuses recherches de Warton : *The history of england poetry*. Eichorn est aussi fort curieux dans son *Allgemeine Geschichte der cultur and litteratur*. Il faut aussi être juste envers M. de Roquefort, un des hommes qui ont rendu le plus de services à la langue et à la littérature du moyen âge.

³ Il faut lire, sur la conquête de l'Espagne par le roi Charles, le *Quart livre des faits et gestes (Chronique de Saint-Denis)*, commençant ainsi : **De la vision et du signe que Charles vit au ciel, et comment monseigneur saint Jacques s'apparut à luy, et luy dist qu'il delivrast la voie là où son corps gisoit**, etc. Ce qui ne paraît pas douteux, c'est que Charles reçut l'hommage des rois chrétiens, alors renfermés dans les montagnes des Asturies ; leurs envoyés lui apportèrent : **Sept Mores et sept mules à riches lorrains d'or.**

que l'Espagne a été conquise, et c'est à la suite à un pèlerinage à Jérusalem que la Syrie a été domptée.

Toutes ces idées se tiennent, se rattachent les unes aux autres ; pendant trois siècles, rien ne se fait en dehors de Charlemagne : si les vieux chrétiens descendent des Asturies pour chasser les Maures, s'ils reprennent leur ancienne puissance sur la Castille et l'Alava, c'est que Charlemagne les avait devancés ; il avait conquis ces terres avant eux ; il avait préparé la prédication chrétienne au milieu de Cordoue et de Grenade. Si les pèlerins partent pour la croisade en Syrie, s'ils en conquièrent les villes, si Jérusalem devient une possession franque, c'est que Charlemagne avait préparé la voie par un pèlerinage primitif. Constantinople est aux Latins dans le mille siècle ; mais les Baudouin n'ont rien fait qui n'ait été accompli avant eux, toujours par ce grand colosse de Charlemagne ; il embrasse tous les événements, tous les règnes, il résume les rois jusqu'à Philippe-Auguste ; il est là avec la grandeur qui absorbe la génération. Depuis, dans le temps moderne, cela ne s'est-il pas vu pour la haute physionomie de Napoléon ?

Et encore sous Philippe-Auguste lui-même, c'est toujours Charlemagne qui domine les souvenirs ; s'il y a des cours plénières, c'est lui qui les a réunies ; s'il y a des plaids de justice, c'est le vieil empereur qui les a créés ; les douze pairs, n'est-ce pas Charlemagne qui en a fondé l'institution ? Batailles, grandeurs, conquêtes lui sont attribuées ; les réalités de cet empire sont si majestueuses, que des récits fabuleux semblent aussi des réalités ! Quelque chose de nuageux s'attache à ce grand nom : quelles terres gouverna-t-il ? Quelle fut la géographie de son empire ? — Questions des plus graves que l'histoire doit résoudre.

CHAPITRE XIII.

GÉOGRAPHIE ET LIMITES DE L'EMPIRE DE CHARLEMAGNE.

Fusion de la Neustrie et de l'Austrasie. — Les terres de l'empire. — Les duchés tributaires. — Les marches. — La royauté lombarde. — L'Aquitaine. — La Septimanie. — La Provence. — Limites exactes sur les frontières d'Espagne. — Dépendances du royaume des Lombards. — Spolette. — Bénévent. — Frioul. — Vénitie. — Istrie. — Croatie. — Dalmatie. — Pannonie. — Les marches de Bretagne. — Les frontières du Nord. — Les Saxons. — Les Frisons. — Les Bohémiens. — Les Bavares. — Frontières de l'empire à l'Orient. — Les trois grands voisinages. — La Grèce. — Les Sarrasins. — Les Scandinaves.

Les récits des chroniques sont empreints d'une profonde obscurité sur les limites précises du vaste empire de Charlemagne ; les conquêtes du glorieux chef des Francs sont à peu près accomplies sur la fin du VIII^e siècle ; empereur, il n'ajoute rien à son territoire, il protège, il organise ce qu'il a acquis ; on le voit réprimer les révoltes, rattacher les liens de quelques vassaux rebelles : mais les conquêtes effectives, durables, se terminent avec le VIII^e siècle, à l'époque où Charlemagne va revêtir la pourpre des empereurs. Cette vie se divise donc en deux parties : la période conquérante, dans laquelle les Francs débordent sur leurs voisins ; la période organisatrice, qui voit le système se régulariser par les capitulaires. Avant de commencer cette seconde partie de la grande histoire carlovingienne, il me paraît important de retrouver les limites du vaste tout réalisé par Charlemagne, et d'indiquer pour ainsi dire la géographie de la conquête.

Une distinction première doit s'établir dans ces investigations : toutes ces terres qui forment l'empire¹ ne sont pas régies d'après un même principe d'administration ; il y a des pays véritables patrimoines héréditaires de la race franque et carlovingienne ; d'autres ont été ajoutés comme simples marches ou frontières ; puis viennent les pays tributaires, sous le gouvernement de ducs qui se bornent à la foi et hommage, à des redevances souvent incertaines. Presque partout ceux-ci appartiennent à la race nomade ; peuples sans patrie fixe, ils se refoulent les uns sur les autres, le sol n'est qu'un accident dans leur vie de nation, ils le parcourent sans laisser traces ; ces hordes de pasteurs transportent leurs troupeaux, leurs familles confuses des bords du Danube, de l'Elbe, ou du Weser aux cités du Rhin, plus riches, plus civilisées : ainsi furent particulièrement les Saxons.

La division qui formait habituellement le partage de la race mérovingienne, c'est-à-dire l'Austrasie et la Neustrie, s'efface et disparaît peu à peu sous la seconde race ; après la mort de Carloman, on s'habitue à dire la France, la Germanie, sans autre fractionnement. Toute la terre qui s'étend depuis la Loire jusqu'au Rhin forme le centre du grand empire que Charlemagne va organiser ; s'il préfère comme résidences les vieilles cités du Rhin : Cologne, Mayence, Worms, Francfort, Aix-la-Chapelle², il vient quelquefois aussi habiter les forêts de Compiègne, ses fermes de l'Oise, de la Marne et de la Seine ; mais l'Austrasie est toujours le pays central, le cœur de l'empire.

L'Aquitaine, la plus ancienne des provinces soumises à la domination des Francs — car elle l'est déjà à l'époque mérovingienne — subit une transformation avant de se fondre dans l'empire³ : soumise à des ducs héréditaires qui ne devaient que la foi et le tribut, elle passa sous l'administration des comtes, c'est-à-dire sous le régime administratif qui domine l'empire ; plus tard cette Aquitaine, érigée en royaume, forme le patrimoine d'un des fils de Charlemagne ; elle comprend alors toute l'étendue de terre depuis la Loire jusqu'à la Garonne, les cités de Bourges, Limoges et Périgueux ; puis, constituée en royaume, elle embrasse dans sa dépendance l'ancienne Septimanie, la Provence, et comme

¹ Il n'existe pas de travail spécial sur les véritables limites de l'empire de Charlemagne ; d'Anville est encore ce qu'il y a de plus précis. M. de la Bruère a écrit une dissertation, mais très arriérée et très imparfaite, Paris, 1745.

² Ses résidences principales étaient alors Eresbourg, Ferden, Francfurth, Sigebourg, Mayence, Worms, Cologne, Aix-la-Chapelle.

³ L'Aquitaine avait pour frontières la Bretagne et la Septimanie.

fiefs inhérents à elle, la Gascogne et la marche des Pyrénées jusqu'à l'Èbre¹, qui forme la limite méridionale de l'empire. Cette marche d'Espagne est un pays de montagnes, une frontière gardée par les comtes, avec des cités fortes de leurs tours, de leurs remparts romains, telles que Pampelune, Urgel, Saragosse et Tortose. Dans la péninsule hispanique, l'empire de Charlemagne ne s'est point étendu au delà de l'Èbre ; quelques émirs ou alcayds se sont faits tributaires jusqu'à Valence et Murcie : les chroniques rapportent que plusieurs de ces alcayds vinrent aux cours plénières pour prêter leur foi et hommage ; mais ce fut là une souveraineté passagère ; la limite naturelle reconnue de l'empire fut l'Èbre, elle ne s'étendit pas plus loin : la marche d'Espagne, qui fut inhérente au royaume d'Aquitaine, ne dépassa pas ce fleuve qui roule ses eaux depuis les montagnes de la Navarre jusqu'à la Méditerranée.

Si la marche d'Espagne fut la frontière militaire de l'empire au Midi, et l'avant-poste du royaume d'Aquitaine, la Bretagne fut à son tour comme la marche ou frontière occidentale de la France². Charlemagne établit des camps militaires à la manière des Romains sous des comtes, gouverneurs qui dominaient ces populations indomptées, vieux débris des nations druidiques. L'administration de la Bretagne varie peu sous les Carlovingiens ; elle se maintient telle que les rois francs l'ont fondée ; sa langue, ses mœurs font de l'Armorique un tout que les rois dominant et gouvernent par un système militaire ; les diplômes qui désignent cette province sous le nom de marche de Bretagne indiquent aussi plus d'une fois les noms des comtes et gouverneurs des cités ; un de ces comtes militaires avait la supériorité sur tous les autres, et les légendes de Roncevaux ne disent-elles pas que Roland, le grand paladin, neveu de Charlemagne, était gouverneur des marches de Bretagne ?

Le royaume des Lombards, dépendance de l'empire des Francs, éprouve à cette époque une transformation : simple tributaire et vassal à l'origine avec ses rois Astolphe et Didier, il devient une dépendance absolue du vaste tout : Vérone, Pavie, Milan, ses capitales, saluent la couronne de fer au front du suzerain ; puis la conquête réunit successivement le Bénévent, le Frioul, Spolette, la Pouille et la Calabre à titre de fiefs relevant de la même couronne, et les terres des Lombards deviennent alors royaume d'Italie³. L'idée romaine domine l'organisation de ce royaume ; Charlemagne reconstitue le vieux Latium ; toujours d'intelligence avec les papes, il leur cède un vaste domaine pour s'assurer à jamais la domination morale sur l'Italie. Il gouverne jusqu'au fond de la Calabre ; quand il a dompté le peuple de la montagne jusqu'à la mer, depuis la Pouille jusqu'à Ravenne, il le confond dans un seul royaume ; il veut faire de l'Adriatique un golfe sous sa main avec la Vénétie, l'Istrie, la Croatie, la Dalmatie, pays habités par des peuplades nomades qui s'affranchissent du joug des Grecs pour passer sous l'épée des Francs : si l'on en excepte Venise naissante, il y a peu de cités, et des riches colonies, débris de l'empire romain, des hautes montagnes, des solitudes profondes sont toute la richesse de ces contrées à l'aspect sauvage ; Attila les a

¹ Les cités dont parlent le plus fréquemment les chroniques sur cette limite sont Pampelune, Saragosse, Huesca, Urgel, Lents, Barcelone, Tortose et Tarragone.

² La Bretagne comprenait aussi ce qui était plus spécialement indiqué sous le nom de *marches britanniques* entre la Loire et la Sarthe ; elle avait pour limite la Seine.

³ Les vieilles chroniques indiquent Spolette, Bénévent, Salerne, Reggio comme des fiefs dépendant des terres de Charlemagne, si ce n'est directement, au moins par l'hommage. C'est dans le *Codex Carolinus*, cette grande correspondance des papes avec Charlemagne, qu'il faut rechercher les véritables limites du royaume d'Italie.

traversées en conquérant. Ainsi sur un point de l'Adriatique, la Calabre et la Pouille ; sur l'autre, la Dalmatie ; comme poste avancé, la Corse, qui est pour l'Italie ce que les îles Baléares sont pour l'Espagne. Telle est la géographie de l'empire de Charlemagne, qui déjà conçoit son œuvre dans la vaste proportion des empereurs d'Occident : les Romains se servaient des peuples soumis pour en conquérir d'autres, ils avaient dans leurs légions les archers des îles Baléares ; intrépides avec leurs mœurs sauvages et leurs habitudes incultes, ils lançaient leurs traits avec la vigueur du Parthe.

Pour lier l'Italie à l'Allemagne, Charlemagne a soumis les Bavaois qui habitent entre le Danube et l'Issel, jusqu'aux montagnes du Tyrol, sur les frontières des Allemands¹. Depuis le jugement et la flétrissure du duc Tassillon, les Bavaois sont entrés sous la domination absolue. La Pannonie est conquise jusqu'aux monts Krapacks ; la domination des Francs s'étend sur les forêts qu'arrose le Raab et sur les hautes montagnes qui voient la source de la Vistule ; l'Oder forme au Nord la limite des conquêtes. Les guerres contre les Bohémiens, les Esclavons ont donné Ratisbonne et Prague jusqu'à la Wartha ; comme ce sont là des peuplades nomades, Charlemagne ne les fait point gouverner par des comtes, il ne les soumet pas au régime de son administration régulière ; il adopte encore pour eux le système des tribus et de l'hommage, et c'est ce qui jette encore quelque confusion sur les limites réelles de son empire. Il dompte plutôt des hordes que des terres, les peuplades plutôt que les montagnes et les fleuves qu'elles parcourent, et sur ces limites extrêmes qu'il ne peut toujours maintenir, il n'exige que l'hommage et les tributs, marques de vasselage : les nations esclavonnes de la Bohême, de la Pannonie, les Dalmates et les Croates² sont donc placés sur l'extrême frontière, comme ces Barbares qui entouraient l'empire romain ou qui menaçaient Byzance ; seulement, Charlemagne a la main forte pour réprimer leurs tentatives ; il les contient, il les dompte, tandis que les empereurs grecs subissaient leur loi et achetaient leur repos par des tributs d'or, de soie et de pierres précieuses.

A l'extrémité nord, la limite de l'empire de Charlemagne paraît être le duché de Sleswick et la Baltique jusqu'à l'Oder ; ces terres nourrissaient les Saxons Ostphaliens et Nortelbins, presque complètement domptés à l'époque où l'empire d'Occident se groupe sur de larges proportions. Les diplômes indiquent l'existence des comtes et marquis, gouverneurs des marches et frontières jusque dans l'Ost-Frise, et ces côtes de l'Océan, battues par la tempête, avaient conservé quelque chose de sauvage comme les dunes de la Bretagne. Au milieu des rochers existait une population hardie de pirates qui dévastaient au loin les mers ; les barques des Frisons avaient répandu partout de sinistres terreurs³. L'administration régulière de l'empire s'exerçait difficilement sur ces terres mal connues, et sur des peuples qui habitaient des retraites inaccessibles ; là étaient

¹ La limite des terres occupées par les Bavaois me paraît être alors Ratisbonne. Au pied des hautes montagnes de la Bohême, Charlemagne avait creusé un fossé profond : *Hic fossam duxit Carolus*. La forêt Noire faisait partie de la Thuringe.

² Aussi les premières cartes géographiques ne désignent-elles aucune villes, elles partagent les pays au delà du Danube, du Raab et de la Drave, par la division des montagnes et des fleuves ; puis par cette seule indication : *Istria, Croatia, Dalmatia, Pannonia*, etc.

³ Le plus au nord sont les Nortelbins au delà de l'Elbe ; les Ostphaliens sont entre le Weser et l'Elbe ; on trouve indiqués Ferden et Bremen ; les Angrivariens ont pour limite l'Ems, les Ost-Frison l'embouchure du Rhin.

des hommes indépendants qui ne reconnaissaient le joug d'aucune puissance¹, pas même celle de l'Océan et de ses vagues. Lorsque des peuples sont fixés sur des territoires, rien n'est plus facile que de déterminer les limites d'un domaine et le caractère de la souveraineté ; mais avec ces hordes nomades qui se transportent çà et là, comment était-il possible de tracer exactement les frontières du grand empire ?

A cette époque on ne tirait pas les frontières au cordeau, aucun traité ne déterminait les limites des états ; quelques tours défendaient les marches ; le comte ou le gouverneur se plaçait, comme les Romains, dans une ville principale, et quelques leudes, avec leurs hommes de bataille, se posaient sous des tentes ou dans des forts construits pour protéger le fleuve ou la montagne qui séparait une peuplade de l'autre. Les excursions continuelles étendaient les états du conquérant victorieux, comme les batailles perdues les restreignaient aussi dans des limites plus étroites. On aurait dit le sol ébranlé et ondulant sous une sorte de tremblement perpétuel, tant il changeait de maîtres et de dominateurs ! Charlemagne fut le premier d'entre tous qui sembla s'inquiéter de poser des limites régulières à ses états. Lorsqu'il fonda l'empire, ses possessions s'étendaient du Midi au Nord, de l'Èbre jusqu'à la Baltique, sur un espace de quatorze degrés ; de l'Occident à l'Orient, ses frontières s'étendaient de l'Océan breton jusqu'à la Pannonie et aux monts Krapacks, dans une étendue de vingt-cinq degrés ; enfin, en le mesurant horizontalement depuis l'Escaut jusqu'à la Calabre, on comptait dix-sept degrés². Ainsi, les liantes montagnes, les grands fleuves, tout avait été franchi par lui ; il se trouvait maître d'un empire presque aussi étendu que celui des Romains en Occident, si vous en séparez la Grande-Bretagne, alors soumise à l'heptarchie saxonne. Charlemagne étend sa domination sur l'Italie, la France actuelle, une portion de l'Espagne, toute l'Allemagne, la Bavière, la Saxe, l'Illyrie, l'Autriche, la Prusse, et au nord la Hollande, la Belgique, ce qui embrasse aujourd'hui une population de quatre-vingts millions d'habitants. Cette évaluation ne peut être prise au point de départ du *mie* siècle, mais les terres sont les mêmes, et les démarcations n'ont pas changé.

Éginhard, le secrétaire de Charlemagne, a tracé lui-même la description du vaste œuvre de son seigneur et de son maître. Le royaume des Francs, dit-il, tel que le lui transmit Pépin, était déjà sans doute étendu et fort ; mais il le doubla presque, tant il l'agrandit par ses nobles conquêtes. Ce royaume, en effet, ne comprenait avant lui que la partie de la Gaule située entre le Rhin, l'Océan, la Loire et la mer Baléare ; la portion de la Germanie habitée par les Francs, bornée par la Saxe, le Danube, le Rhin et la Saale, qui sépare les Thuringiens des Sorabes, le pays des Allemands et la Bavière. Charles y ajouta par ses guerres mémorables, d'abord l'Aquitaine, la Gascogne, la chaîne entière des Pyrénées, et toutes les contrées jusqu'à l'Èbre, qui prend sa source dans la Navarre³, arrose les plaines les plus fertiles de l'Espagne, et se jette dans la mer Baléare sous les murs de Tortose ; ensuite, toute la partie de l'Italie qui de la vallée d'Aoste jusqu'à la Calabre inférieure, frontière des Grecs et des Bénéventins, s'étend sur

¹ Consultez pour la géographie du Nord l'admirable *Vita sancti Anscharii archiepisc. Hamburg*, dans les Bollandistes. On la trouve avec de savantes notes dans Langebeck, *Rer. Danic. scriptor.*, t. I, p. 929.

² Je ne comprends ici ni les îles de Corse, de Sardaigne, les Baléare et la Sicile, qui furent conquises par Charlemagne et presque immédiatement enlevées par les Sarrasins.

³ Eginhard, *de Vita Caroli Magni, in fin.*

une longueur de plus d'un million de pas ; en outre, la Saxe, portion considérable de la Germanie, et qui, regardée comme double en largeur de la partie de cette contrée qu'habitent les Francs, est réputée égale en longueur ; de plus, les deux Pannonies, la Dacie située sur la rive opposée du Danube, l'Istrie, la Croatie et la Dalmatie, à l'exception des villes maritimes, dont il voulut bien abandonner la possession à l'empereur de Constantinople, par suite de l'alliance et de l'amitié qui les unissaient ; enfin, toutes les nations barbares et farouches qui occupent la partie de la Germanie comprise entre le Rhin, la Vistule, le Danube et l'Océan : quoique parlant à peu près une même langue, elles différaient beaucoup par leurs mœurs et leurs usages ; mais il les dompta si complètement, qu'il les rendit tributaires. Les principales étaient les Wélétabs, les Sorabes, les Obotrites et les Bohémiens : ce fut avec celles-là qu'il en vint aux mains ; mais il accepta la soumission des autres, dont le nombre est plus grand¹.

Désormais les trois grandes races devant lesquelles le nouvel empire va se trouver en face ou en contact sont les Grecs, les Sarrasins, les Scandinaves : les Grecs touchent aux terres de la domination de Charlemagne sur plusieurs points, par la Dalmatie, la Sicile et la Pouille ; à mesure que les Francs reculent vers le Danube, ils s'approchent des Byzantins et des Barbares qui les environnent ; 2° les Sarrasins ; par l'Èbre, le nouvel empire est en présence de la civilisation arabe, des royaumes maures de Valence, de Murcie, de Cordoue et de Séville. Les Grecs et les Sarrasins ne sont pas à redouter, la période conquérante des Arabes est finie, ils ne s'étendent plus comme un torrent ; ils sont arrêtés, comprimés. Depuis la bataille de Poitiers, la puissance sarrasine rétrograde, elle n'est pas assez forte pour empêcher le développement de l'organisation carlovingienne et l'institution de l'empire d'Occident ; les califes mêmes ne peuvent plus rien dans le mouvement nouveau qu'imprime à la nation française la puissante personnalité de Charlemagne².

Les Grecs sont réduits à plus d'impuissance encore : comment pourraient-ils lutter contre la vigoureuse et jeune institution de l'empire d'Occident ? Que pourraient-ils opposer à cet empereur géant qui se couvre de fer et de cottes de maille ? A Byzance, la ruse, l'adresse, l'admirable débris d'une grande civilisation ; dans les cours plénières de Charlemagne, la force énergique et toutes les puissances que donnent l'habitude des guerres, la force du corps et de la volonté ! Aussi ce n'est ni par les Grecs, ni par les Sarrasins que l'œuvre de Charlemagne sera menacée : les uns le reconnaissent avec inquiétude, mais ils le subissent, car il n'est pas moyen de le combattre ; les autres cherchent à traiter avec cette puissance nouvelle que le fatalisme leur fait subir, *car Dieu est grand et Mahomet est son prophète*.

L'institution du grand empire franc n'est donc plus menacée que par les Barbares au nord et au centre de l'Europe ; la réaction scandinave sera terrible contre l'empire de Louis le Débonnaire et de Charles le Chauve ; les fils des Saxons et des Danois prendront leur revanche contre les conquêtes franques :

¹ Rien ne paraît plus précis que le récit d'Eginhard. J'ai eu le bonheur, dans des voyages successifs, de parcourir toutes les limites du vaste empire de Charlemagne depuis l'Èbre jusqu'au Holstein ; depuis la Normandie jusqu'au Danube et la Bohême ; quelle différence de civilisation ! mais en Allemagne, les mœurs carlovingiennes vivent encore puissantes.

² C'est ce qui me semble parfaitement résulter des recherches de M. Reinaud sur les invasions des Sarrasins. Au reste, sur la géographie des Arabes, M. Reinaud prépare un savant travail qui précédera la publication de la géographie d'Aboulféda.

Charlemagne s'est montré sur l'Elbe et la Baltique, et cinquante ans plus tard les Scandinaves viendront sur la Seine et la Loire. Au centre, les races tartares et esclavonnes, refoulées par l'épée jusqu'aux steppes de la Sarmatie, saisiront à leur tour l'épée et viendront sous le nom de Hongres ravager les plus belles terres de Bourgogne, d'Austrasie et même de Neustrie. Connue toutes les grandes œuvres formées par la conquête, l'empire de Charlemagne était mal joint, mal lié ; il demandait nécessairement une main ferme, une intelligence supérieure, un génie à la hauteur du puissant monarque qui va être salué du titre d'empereur d'Occident dans les basiliques de Rome. Après lui, tout devait finir !

CHAPITRE XIV.

L'ÉPOPÉE DE LA CONQUÊTE CARLOVINGIENNE.

Caractère des chansons de gestes. — Leur origine. — Leur époque. — Les branches ou lignages. — Primitives chansons de gestes. — Additions. — Développement des romans de chevalerie. — Les chansons des pairs ou barons de France. — Nationalité des chansons de gestes. — Tradition sur Guillaume au Court-Nez. — Les Enfances Vivien. — Les Loherains. — Les pairs de Charlemagne. — Dernière chanson de gestes. — Influence de l'épopée carlovingienne sur l'histoire.

VIII^e AU XIII^e SIÈCLE.

Les chansons de gestes de l'épopée carlovingienne se rattachent toutes aux victoires et aux conquêtes de Charlemagne ; elles le célèbrent et le glorifient ; nul des poètes n'avait souci d'écrire la marche des institutions, de s'occuper du progrès des lois, ou de la formation des empires. A cette époque de guerres et de batailles, un suzerain ne paraissait grand que par les vaillants coups d'épée qu'il savait donner ; les poèmes de chevalerie qui se rattachent à Charlemagne sont donc tout entiers consacrés à la vie active et belliqueuse de l'empereur, et c'est pourquoi il nous paraît essentiel de les placer dans la partie de ce livre qui est consacrée à la période de la conquête¹.

Lorsque le goût de la poétique époque du moyen âge vous entraîne avec une irrésistible impulsion dans les longues galeries des manuscrits de la Bibliothèque du roi, sur ces larges rayons couronnés de riches peintures vous apercevez de vieux livres in-folios, presque tous couverts de *textum* ou reliures maroquiné rouge, où se voient les armes de France aux trois fleurs de lys d'or à côté des armoiries de Colbert, à la couleuvre entrelacée ; ou bien encore des manuscrits en velours noir sur bois, portant quelquefois de France aux fleurs de lys sans nombre, d'Angleterre aux trois léopards d'or, où bien de Lorraine à la bande de gueules, avec les trois alérions d'argent² ; ou bien encore la lune et le croissant au fond de sable de Diane de Poitiers. Si vous ouvrez ces riches volumes, vous trouvez souvent pêle-mêle des chansons de gestes, quelques légendes de saints, des chroniques en vers ou en prose, que la patience des érudits sépare et reconnaît par un travail laborieux³ ; là, dans ces manuscrits et sur deux colonnes, se pressent des masses de quinze à vingt mille vers, tous de l'écriture du XIVe ou XVe siècle, assez bien tracés avec les abréviations et les signes de l'époque ; quelques-uns ont des lettres ornées avec un fini parfait, des entrelacements de branches d'arbres, des Heurs aux couleurs pourprées, sur lesquelles se voient des oiseaux : le faucon au long bec, l'épervier de la châtelaine, ou le timide oisiel qui se cache dans la couvée⁴. Beaucoup de ces livres ont des miniatures, des représentations qui se rattachent au XIVe siècle ; ici des tournois aux fers émoulus, des pavillons armoriés où pendent les gonfanons et enseignes des grandes maisons de France⁵ : là, le varlet agenouillé qui présente un message au suzerain ; plus loin, une châtelaine sur sa haquenée revêtue d'une robe bleue et pendante, la tête ceinte d'un de ces hauts bonnets à la forme du pays de Normandie et de Caux ; sur le revers, un moine revêtu des habits de bure de Saint-Benoît, un pieux ermite dans sa cabane ; des sièges, des batailles où le sang vermillonné surnage dans le manuscrit comme s'il était versé

¹ On s'est, dans ces derniers temps, vivement occupé des épopées du moyen âge. Je ne sache rien de plus complet que les lettres adressées à M. de Montmerqué, dans la préface de *Berte aux grans piés*, et la gaie et spirituelle préface de *Garin le Loherain* ; Paris, 1833.

² Comme est, par exemple, le n° 6972, qui contient un abrégé de Guillaume de Tyr, impression vélin sur trois colonnes, vignettes et initiales. Sainte-Palaye en a donné une notice n° 673.

³ Il faut consulter le livre de M. Paris : *les manuscrits français de la Bibliothèque du roi* : le tome III surtout me paraît remarquable.

⁴ Les plus belles miniatures des manuscrits de la Bibliothèque du roi se trouvent aux XIVe et XVe siècles. L'école grecque en a d'antérieures, et le Saint-Grégoire de Nazianze peut passer pour un chef-d'œuvre, mais l'art romain s'y montre trop. La complaisance de M. Champollion m'a mis à même de tout voir et de tout juger.

⁵ Cependant, à cette époque du XIIIe siècle, rien n'est comparable encore aux belles miniatures postérieures des tournois du roi René, MSS. du XVIe siècle.

d'hier¹. Quelques-unes de ces miniatures sont sur or, d'autres sur carmin ; on y voit Charlemagne à la longue barbe, le sceptre à la main et la croix sur soit diadème ; les paladins et les pairs l'entourent, il tient sa cour plénière pour marcher contre les Sarrasins ou pour défendre notre saint père le pape : le voyez-vous ici, il fait son pèlerinage à Jérusalem ; là, il va conquérir l'Espagne sur le roi Marsille².

Ces riches manuscrits qui font l'orgueil des antiquaires contiennent les grandes épopées carlovingiennes ; presque toujours l'auteur s'y nomme ; c'est un trouvère, un chanteur de science gaie : Lambert le Court, Pierre de Saint-Flour, Jehan Bodel, Guillaume de Bapaume ; ou bien un clerc de Troyes, un trouvère du Puy d'Amour, de Normandie ou d'Angleterre, Benoit de Saint-Maur, Robert Wace. Ces chansons de gestes portent presque tous des titres attachants : *Le Roman de Lancelot*, *de Gyron le Courtois* ; la chanson de *Guiteclin de Sassoigne*, les gestes de *Guillaume au Court-Nez* ; les *Enfances Vivien*, le *Moniage Renouart*, le poème de *Rou, Flore et Blanchefleur*, compositions poétiques qui toutes se rattachent plus ou moins à l'époque de chevalerie³.

Quel est le siècle qui vit naître cette masse immense des monuments du vieil âge ? Vinrent-ils tous spontanément et d'un seul jet, ou bien ont-ils été le résultat d'une formation lente et successive comme tout ce que produit cette époque ? L'art byzantin et lombard se transforma au XIIe siècle dans les cathédrales dentelées ; les primitives *chansons de gestes* récitées par les Francs dans les vieilles forêts ne devinrent que lentement, et par la suite, les beaux poèmes de chevalerie qui faisaient les délassements des cours plénières sous les règnes de Saint Louis et de Philippe le Bel⁴ ; c'est dire assez que ces peines

¹ C'est une merveille de conservation que les couleurs dans les miniatures du moyen âge ; elles semblent peintes d'hier.

² Selon la méthode des peintres et enlumineurs du XIIe siècle, il y a des anachronismes constants dans le costume et les habitudes carlovingiennes ; le MSS. qui pourrait donner l'idée la plus exacte des costumes de cette époque, c'est le MSS. ou Bible de Charles le Chauve, du IXe ou Xe siècle. Le travail de M. Bastard est sans doute richement remarquable, mais l'auteur se laisse trop entraîner par l'idée anti-byzantine.

³ Voici quels furent les principaux romans dits *de Charlemagne*, qui parurent en France du XIe au XIIIe siècle : *les Enfances d'Ogier le Danois*, MSS. Bibliothèque royale, n° 2729, fonds de La Vallière ; *Aimery de Narbonne*, même fonds, n° 2735 ; *Berthe et Pépin*, n° 7188. L'auteur de ces différents romans est Adenez ou Adam, dit *le roi*, qui florissait au XIIIe siècle ; ce trouvère fut couronné dans un *puy d'amour*, et c'est à ce triomphe littéraire qu'il dut son surnom. Huon de Villeneuve, autre poète du même siècle, est auteur du roman de *Regnault de Montauban*, de *Garnier de Nanteuil*, des *Quatre fils d'Aymon*, de *Maugis d'Aigremont*, MSS., n° 7182, 7183, 7635.

⁴ Voici presque toujours le début de ces chansons ; elles supposent de vieilles histoires :

Plet-vous oïr chançon de grant mesure
Des vieles gestes anciennes qui furent ?
Ele est moult bone, li vers sont par nature
Et bien taillie à droit et à mesure.
De Vivien d'Aleschans en est une
Et de son père Dan Garin d'Anséune
Qui maint bernage ot en lui par nature ;
Et de la geste Aymeri est issue.

(*Les Enfances Vivien*, I).

La chanson de *Charlemagne et de Simon de Pouille* commence par ces vers, qui supposent aussi d'antiques traditions :

Or escoutez seignor que Dex vos benoïe,

n'appartiennent point en eux-mêmes à l'époque carlovingienne, pas plus que la cathédrale ogivique n'appartient à l'art lombard ou byzantin.

Nul ne peut douter pourtant que les fiers Austrasiens qui suivaient Charlemagne n'eussent des chants à eux, des cris de guerre, des souvenirs de victoires ou de défaites ; les vieilles chroniques nous ont conservé quelques vers informes d'une chanson que les soldats entonnaient aux champs de bataille sous Louis le Germanique ; Éginhard et le moine de Saint-Gall parlent de poèmes en langue barbare qui faisaient les délices de Charlemagne¹. N'était-ce pas d'ailleurs la coutume des nations du Nord ? est-ce que la poésie des scaldes n'était pas venue jusqu'en Germanie, où les vieux chants nationaux existent encore ? Au e siècle, on récitait la chanson de Roncevaux, la légende de Guillaume au Court-Nez, en langue vulgaire d'où ou d'oc². Les grandes expéditions, les longues guerres enfantent toujours les poétiques chants.

Ainsi l'époque primitive de Charlemagne ne vit réellement que ces chansons de batailles : point de poèmes, ce ne sont encore que des traditions qui se perpétuent ; le grand nom du suzerain passe à travers les âges, et c'est quand les Carlovingiens sont tombés, lorsqu'une dynastie nouvelle s'établit, à peu près vers l'époque de Philippe-Auguste, que ces poèmes se composent par fragments ou branches. Les grands exploits sont revenus, Philippe-Auguste commence à débrouiller le chaos féodal, comme Henri II vient à son tour policer les cours plénières des Anglo-Normands³ ; et c'est à ce moment que la génération des trouvères recueille les traditions, les chants primitifs ; elle les brode, les embellit, comme dans ses longues soirées du manoir la reine Mathilde tissait en mille couleurs les exploits de la conquête par Guillaume le Bâtard. Ces trois siècles, qui embrassent la période de Charlemagne à Philippe-Auguste, sont immenses ; l'époque qui a produit : pour la musique, l'orgue ; pour l'architecture, les cathédrales, et pour la poésie, les vastes chansons de gestes, n'était dépourvue ni de génie ni de puissance d'imagination.

Les grands poèmes sur Charlemagne, tels qu'ils existent aujourd'hui avec leurs branches, leurs lignages, ne furent écrits qu'après les croisades, qui avaient imprimé un si grand mouvement à la chrétienté, lorsque Godefroy de Bouillon plantait ses étendards au pied de Jérusalem. lieu d'étonnant à cette époque si prodigieuse elle-même qu'on revint aux prodiges de Charlemagne ; les chroniques ne retentissaient que de lui ; dans les cours plénières on ne voyait que son image ; il avait transmis cette longue traînée de gloire qu'une

Li peres esperitables li fis sainte Marie,
S'ores bone chançon de moult grant soignorie,
Moult' a estez perdue peça ne fu oïe,
Uns clers l'a retrouvé cui Jhesus benoïe
Les vers en a escriz, toute l'a restablie.

¹ Ce chant a été publié par le bénédictin dom Bouquet : *Collect. histor. Gallic.*, t. VI.

² L'Astronome, qui a écrit la vie de Louis le Débonnaire, a dit : *Sed hanc fælicitatem transitus fædavit infidus incertusque fortunæ ac vertibilis successus. Dum enim quæ agi potuerunt in Hispania peracta essent et prospero itinere reditum esset, extremi quidam in eodem monte regii cæsi sunt agminis. Quorum, quia vulgata sunt nomina, dicere supersedi.* Il est impossible de ne pas entendre ici les vassaux morts à Roncevaux, dont les noms étaient déjà, sous le règne de Louis le Débonnaire, vulgairement célébrés ; voir les vers du début pour le poème de *Guillaume au Court-Nez*. (Premiers vers de *Le charroi de Nismes*.)

³ Il ne faut pas trop séparer le XIIe siècle du IXe ; ils se touchent par la grandeur. Voyez mon *Philippe-Auguste*, t. Ier.

renommée retentissante laisse toujours après elle ; l'image du grand empereur était partout, et ces chansons de gestes, qui n'étaient récitées que par quelques chanteurs¹, devinrent de vastes livres qu'on lisait dans les cours plénières en présence des dames et des varlets.

Ces poèmes de chevalerie se divisent en plusieurs époques ; je n'emploierai pas pour le vieux temps la prétentive expression de *cycles* : que diraient les chanteurs de science gaie, si, se levant des tombeaux, ils voyaient leurs œuvres enchâssées dans les cadres inflexibles de l'école, eux qui récitaient les beaux faits et gestes la viole ou la harpne en mains, comme le Blondiau fidèle de Richard !... Que diraient-ils de ces proportions invariables dans lesquelles on veut resserrer leurs poésies naïves et longuement conteuses. Quand ils recevaient la pelisse de fine hermine de la main des barons, le court motel ou la toque de plumes de faucon, simples chanteurs de prouesses, ils ne croyaient pas qu'on les prendrait un jour pour autre chose que pour de dignes trouvères que le baron et chevalier appelaient à *vieller* en la salle du festin. Nos modestes devanciers dans la science érudite, les Lacurne Sainte-Palaye, nobles jumeaux qui passèrent leur vie à étudier les vieilles mœurs de la patrie, symboles de leur âme naïve et tendre ; le marquis de Paulmy, le grand collecteur de bibliothèques ; le marquis de La Vallière, qui avait remué toute la poussière des manuscrits ; le grand d'Aussy, La Réveillère, Fréret et Ginguené, à travers leur opinion philosophique, avaient jeté plus de lumières sur l'ancienne épopée française², déjà révélée par Pasquier et Fauchet, que tous ces nomenclateurs et de systèmes et de cycles, souvent même étrangers à la lecture de ces épopées, dont ils parlent en maîtres : et vous immense Ducange, dans votre admirable *Glossaire* ; et vous patients Bénédictins, dans vos préfaces de l'*Histoire littéraire de France* ; vous modestes et jeunes hommes qui, dans la poussière de la Bibliothèque du roi, copiez un à un les vers des grandes épopées, vous n'aviez jamais imaginé de placer par cycles ces naïfs trouvères du moyen âge ; vos amis, vos confidents, qui vous suivent dans vos longues veillées de nuit³ !

L'épopée carlovingienne n'appartient pas toute à la même époque ni aux mêmes idées ; trois sujets formaient le récit habituel des chants poétiques : les chansons des pairs ou barons de France, les romans de la Table Ronde, et comme il fallait toujours mêler l'antiquité, on récitait encore les histoires de Troie, de Rome et d'Alexandre le Grand⁴. Chacune des chansons de gestes avait son origine personnelle ; si les poèmes sur les barons de France se rattachaient tous à Charlemagne, ils étaient évidemment l'expression de nationalités diverses : *Girars de Roussillon* et *Guillaume au Court-Nez* sont des épopées provençales ; les Loherains appartiennent au Nord, les romans de la Table Ronde à l'Angleterre

¹ C'était de château en château que les jongleurs ménestrels et trouvères venaient réciter les chansons de gestes.

² Je ne cite pas ici les riches éditions de M. Crapelet et de M. de Montmerqué, qui passe ses loisirs de magistrat à fouiller incessamment dans notre vieille histoire.

³ Je citerai parmi les modernes qui ont consacré leur vie aux études des poèmes du moyen te MM. Raynouard, l'abbé de La Rue, P. Paris ; et parmi les élèves des Chartres, MM. Lacabane, Leroux de Lincy, Quicherat, Borel, F. Michel et Thomassy. Leur esprit juste et sage s'est toujours préservé de ce système de niaiseries pompeuses.

⁴ *Guiteclin de Sassoigne*.

Nes ont que trois matères à nul home entendant
De France et de Bretagne et de Rome la grant.

et à la Bretagne. Tous récitent les grandes aventures, les prouesses de chevalerie de Roland, de Renaud et d'Ogier le Danois qui fit tant de prodiges¹.

Une grande question a été soulevée : les troubadours du Midi précédèrent-ils les trouvères du Nord dans le récit épique des événements de la patrie ? Y eut-il une influence de la littérature orientale, par les croisades, sur les romans de chevalerie qui touchent à Charlemagne ? Disputes de mots qui me paraissent au moins oiseuses, car elles sont insolubles ; dans ces sortes de guerres d'érudition, chacun conserve son système, ses préventions d'étude : l'un, né sur le sol de la Provence, soutient avec passion que tout vient des troubadours² ; rien n'a été fait que par eux, leur imagination vive et colorée s'est empreinte partout ; eux seuls allaient de château en château, la harpe en main ; eux seuls possédaient la science gaie. Un autre, né dans la vieille Normandie, à l'ombre de la cathédrale antique de Caen ou de Rouen la métropole, soutiendra que tout est dû à la littérature Anglo-Normande³ ; c'est la cour polie de Henri II qui a donné l'impulsion ; c'est sous les brumes de la Tamise que sont nées les plus riantes inspirations des trouvères et des troubadours.

Et pourquoi ces disputes sur des prééminences ? pourquoi chaque peuple n'aurait-il pas conservé son caractère, et chaque poésie sa nationalité ? qu'est-il besoin de l'influence d'une imagination sur l'autre ? quelle ressemblance existe-t-il entre les trouvères de Picardie, les Anglo-Normands, les Saxons et les troubadours de la langue d'oc et de la Provence ? Chaque nation n'a-t-elle pas ses traditions poétiques ; les scaldes chantaient l'Edda et l'Olympe mythologique d'Odin ; les Saxons et les Allemands récitaient leurs chants nationaux, les *Nibelungs* de la patrie ; les Provençaux avaient leurs poètes comme les Normands leurs trouvères. Quant à l'influence orientale, où trouver aux Xe et XIe siècles, dans la Syrie, en Espagne même, ces fleurs d'imagination, ces contes arabes où apparaissent dans les palais de cristaux le visir Yafar et Aroun-al-Raschild, conceptions poétiques nées à des époques plus avancées⁴ ? Si on lit les chroniques arabes de l'époque du Xe siècle, les récits orientaux même sur les croisades, on n'y trouve qu'une certaine sécheresse de formes, un récit aussi laconique, aussi décharné que dans les plus pauvres chroniques des monastères en France⁵. Qu'auraient pu emprunter les trouvères et les troubadours à ces

¹ *Ogerius, dux Daniæ : de hoc canitur in cantilena, usque in Hodierum diem, quia innumerabilia fecit prodigia.* (Cap. XII. *Chronique de Turpin.*)

² Il y avait dans M. Raynouard un sentiment de patriotisme dont il faut lui tenir compte ; ses recherches sur les troubadours après celles de Mil-lot se ressentent de cette préoccupation. Tout restait provençal chez M. Raynouard, même le vieil accent de la patrie qui lit tant de prodiges.

³ M. l'abbé de la Rue, l'antagoniste de M. Raynouard, était un érudit fort savant qui avait passé sa vie en Angleterre à étudier les rapports considérables qui existent entre la famille normande et saxonne. L'archéologie lui doit plusieurs savantes dissertations ; mais son livre des Bardes armoricains n'a pas répondu à sa réputation : tant l'esprit de système égare.

⁴ Pour se convaincre de la pauvre influence d'imagination exercée par les Arabes sur les grands poèmes français, on peut lire la *Bataille de Porus et les merveilles de l'Inde*. C'est une des branches des *enfances d'Alexandre* :

Ce fu el mois de may que furent combatu
Que li rois Alexandres ot Daire es champ vaincu.

⁵ Consultez aussi les extraits des MSS. arabes que M. Reinaud a publiés sur l'histoire des croisades, ils sont très secs. Aujourd'hui le même savant est chargé de publier le texte avec traduction latine.

monuments ? où est cette prétendue création orientale ? Cette filiation d'intelligence d'un peuple sur un autre n'a jamais rien d'exact, de précis, de constaté. Il y a dans toutes les œuvres de l'art des formes semblables, un rapprochement qui part de plus haut, un type commun ; mais conclure de là que la littérature sanscrite, arabe, a influé sur les poèmes de chevalerie, créer une généalogie à l'imagination, parce que les mêmes pensées se produisent dans les œuvres de l'homme, c'est commettre une grave erreur.

Et pourquoi l'esprit français n'aurait-il pas produit seul, par l'impulsion du génie national¹, ces grands poèmes qui sont restés comme des témoignages des coutumes d'une époque ? Sommes-nous une nation qui vive d'emprunt ? nos magnifiques cathédrales ne sont-elles pas à nous ? ces légendes de pierre, expression des légendes écrites, ne supposent-elles pas une imagination vive, profonde, qui a pu produire spontanément les œuvres de la poésie carlovingienne ? Au milieu des confréries de maçons pour élever ces chefs-d'œuvre de pierre, pourquoi n'y aurait-il pas eu des confréries de poètes pour célébrer les hauts faits de la patrie ? Tout se met en harmonie dans une civilisation : quand l'orgue bruissait dans les cathédrales, quand le plain-chant faisait retentir les solennels hymnes de mort, pourquoi n'y aurait-il pas eu des poètes assez riches de leur imagination propre pour célébrer les prouesses de Charlemagne ?

Une des plus vieilles productions de l'école romanesque appartient évidemment au Midi, c'est le poème ou chanson de gestes de *Guillaume au Court-Nez*². Guillaume au Court-Nez ou d'Orange est un des héros que les poètes de la science gaie ont célébré le plus solennellement, comme le méritait une telle vie. Guillaume était contemporain de Charlemagne ou peut-être même s'agit-il de ce Guillaume d'Aquitaine qui, sous Charles Martel, attaqua vigoureusement l'armée des Sarrasins ; la chanson le présente en effet comme le fléau des mécréants : il est tout à la fois saint et paladin vigoureux ; il existe de lui une langue légende, car la piété au temps de la chevalerie avait aussi ses épopées. A côté de l'histoire romanesque venait la sainte légende, qui narrait les merveilles religieuses, les miracles des héros épiques. L'homme célèbre était toujours entre deux grandeurs : le ciel et la terre. Il existe diverses branches de ce roman de Guillaume au Court-Nez, qui mènent depuis Charles Martel jusqu'à Louis le Débonnaire, créé roi d'Aquitaine ; la génération des trouvères ne quittait pas ainsi un pieux paladin sans mêler sa vie à tous les événements un peu considérables qui avaient vivement frappé l'imagination. On se familiarisait avec l'histoire de chacun de ces nobles hommes : les dames, les chevaliers, qui écoulaient ces chansons voulaient d'abord connaître l'enfance de celui qui avait laissé grande renommée ; il y avait les enfances de Charlemagne, de Roland, d'Ogier le Danois. Après venait l'époque plus active de la vie, les combats, les

¹ On a fait même descendre les romans de chevalerie de l'Inde et de la Perse. Les temps sont ainsi faits et les esprits renfermés dans certaines formules. On enseigne le sanscrit, rien n'est beau comme le sanscrit, tout vient du sanscrit ! on enseigne le chinois, rien n'est beau comme le chinois ! Il n'y a que la France qui n'a rien produit avec son génie national, et c'est pourtant la France qui honore et gratifie les savants professeurs !

² Les Bollandistes ont imprimé la vie de saint Guillaume au 28 mai, et Mabillon, auparavant, l'avait insérée dans ses *Acta SS. Ordin., S. Benedict.* Mabillon, cet excellent critique, faisait le plus grand cas de la légende et de son auteur : *Auctorem sane gravem, dit-il, quisque tandem ille sit constat fuisse, et libellum hunc cudisse ante sæculum XI, imo est verisimile est haud longe post Willelmi obitum cujus res gestas, quasi testis oculatus, commemorat.*

exploits de pourfendeur, les pèlerinages armés ; enfin, le repentir après la vie fougueuse, le *moinage*, comme on le disait alors¹.

Tous ces récits s'ajoutaient successivement ; le caprice du chanteur les modifiait avec une incessante mobilité : que de poèmes n'existèrent pas sur *Guillaume au Court-Nez*, depuis *Girars de Roussillon* jusqu'aux *enfances Vivien*², une des plus gracieuses chansons de gestes : *Faudrait-il vous les redire, ces enfances d'un héros, à vous génération préoccupée d'intérêts matériels, et si étrangère aux naïves impressions de ce temps ?* Il s'agit encore de la triste et fatale défaite de Roncevaux, qui pesa si longtemps au cœur des Français : Guérin, fait prisonnier, est menacé de périr dans les tourments s'il ne donne son fils en otage ; il écrit chanter à sa cour de barons ; on délibère si on enverra l'enfant Vivien, le fils de Guérin en captivité ; Guillaume au Court-Nez est d'avis que Vivien se sacrifie pour sauver son père³, car il n'est pas d'arbre planté dans un verger qui ne doive prêter son ombre à son seigneur ; le voilà donc l'enfant ; il va trouver sa mère tout en larmes : touchante entrevue ! Vivien, lui dit sa mère, *pars, je prendrai de tes cheveux, de la chair de tes ongles et de tes doigts, plus blanche que l'hermine, je les lierai à mon corps comme souvenirs.* Cette noble mère ne détourne pas Vivien de son pieux devoir ; il lui faut la délivrance d'un époux chéri⁴. Vivien armé chevalier par Guillaume au Court-Nez, le meilleur homme qui fût né d'une femme ; Vivien jure de ne jamais fuir devant les Sarrasins, comme un biche et mauséant de chevalerie. *Vœu terrible !* lui dit Guillaume, et pourtant ce Guillaume n'est-il pas le plus impétueux des chevaliers⁵ ? *Quelquefois*, ajoutez-il, *la fuite est bonne lorsqu'il faut conserver son corps.* Il part, Vivien, après avoir répété son vœu de chevalerie, et il l'accomplit bravement, car il envoie à Guillaume au Court-Nez, une barque où plus de cinq cents Sarrasins ont les bras, les jambes, les nez coupés du tranchant de sa puissante épée⁶. Les Sarrasins veulent se venger, ils viennent innombrables devant la ville d'Arleschans ou Arles⁷, ils assiègent le lieu où reposent les tombes chrétiennes ; Vivien fond sur eux. Mais que peut un seul contre cent, contre mille ? Il va succomber ; prêt à mourir. Vivien invoque les souvenirs de sa jeunesse, et son bel oncle Guillaume,

¹ Le moinage doit s'entendre dans le sens de vie monacale. C'était toujours par cette sainte vie que finissaient les barons et chevaliers. (Voyez le Catalogue des MSS., Bibliothèque royale.)

² Le n° 6985 grand in-fol., Bibliothèque royale, est la plus riche des épopées chevaleresques.

³ *Les Enfances Vivien*, n° 6885. Sainte-Palaye, n° 636. Biblioth. royale.

⁴ *Les Enfances Vivien*.

⁵ Les trouvères disent de lui :

Seigneur et dames pour Deu or escoutez
Bonne chançon. jamés meillor n'orrez
C'est de Guillaume le Marchis au Cort-Nez
Le meillor home qui de mère fu nez
Né qui des armes péust tant endurer,
Ce fu à Pasques que l'en dit en esté
Guillaumes ot Vivien adoubé.

(*L'adoubement Vivien*, n° 6985. Sainte-Palaye, n° 686 Bibl. roy.) Il ne faut pas les confondre avec *les Enfances Vivien*.

⁶ *L'adoubement Vivien*.

⁷ Il est impossible de méconnaître dans ces noms ceux de la ville d'Arles et de ses fameux *Eliscamps* ou *Champs-Élysées*, que dans le moyen âge les tombeaux chrétiens, groupés autour de Sainte-Marie-Majeure, rendaient mille fois plus célèbres que les inscriptions funéraires des époques romaine et gauloise.

et la comtesse Guibor, sa noble dame, qui le nourrit sous son aisselle¹. La mêlée devient si épaisse que nul ne se reconnaît ; Vivien est aux prises avec Ordouan, un roi des Sarrasins. Un miracle le sauve ; retiré dans le vieux château qui domine la ville, il a le temps de prévenir Guillaume d'Orange.

Voici donc le message qui entre dans la vieille cité des comtes d'Orange, où se voient mille métiers ; les uns font des écus ou mailles d'acier ; les autres des selles, des étriers². Le message trouve Guillaume jouant aux échecs et le comte promet du secours. Hélas ! Vivien en n'a bien besoin ; le bruit de son cor retentissait au loin³ ; il perd tout son sang, la bataille se continue, et il meurt, le noble chevalier. Au milieu de ces funérailles du jeune homme, les Sarrasins poursuivent Guillaume d'Orange ; le vaillant comte fuit aussi sur son bon cheval Baucent avec le corps de l'enfant Vivien, mort raide étendu ; obligé d'abandonner son précieux fardeau, il court, il court ! Guillaume, jusque dans Orange, et le voilà bientôt assiégé dans sa propre ville. Une autre branche du grand poème suit Guillaume jusqu'au tombeau ; car, je le répète, l'épopée n'était complète que lorsque la race était épuisée.

Ainsi les chantres et les trouvères se rattachaient à une seule vie ; ils la présentaient sur toutes ses faces, depuis l'enfance jusqu'à la mort ; les chevaliers, les châtelaines s'habituèrent à tous ces souvenirs, à ces noms propres de héros. C'était la chronique des grandes races, le patrimoine d'orgueil pour le manoir : on savait comment était né Roland, Renaud, Ogier le Danois ; on suivait leurs dignes fils, leurs neveux, leurs beaux cousins ; on vivait de leur existence, on se familiarisait avec leurs exploits, chacun y cherchait sa généalogie, son origine, sa filiation et ses exemples. Tel preux châtelain du XII^e siècle aurait narré comme s'il les avait vues les armoiries des paladins du grand Charles et les besants d'or sur fond de gueules du duc Naymes ou du traître Ganelon de Mayence.

Guillaume au Court-Nez est une tradition méridionale, comme le roman ou la légende de *Philoméla* et la *chronique de Turpin*, dont l'origine est surtout espagnole. Turpin a écrit au fond qu'une légende, son récit n'est que le développement d'un simple pèlerinage à Saint-Jacques de Compostelle⁴ ; ce n'est pas un de ces grands tableaux des prouesses de chevalerie : par rapport aux vastes chansons de gestes, il est ce que la légende de *Guillaume au Court-Nez* peut être aux romans qui furent écrits sur le preux comte d'Orange. Les pèlerinages avaient alors une vive puissance sur l'imagination contemporaine ; des masses entières de peuple s'ébranlaient pour courir à un tombeau : souvent le sépulcre réveille les vivants, et l'enthousiasme entoure le souvenir de tous ceux qui laissent un grand nom dans la tombe.

Indépendamment de cette active piété, il y avait encore des mobiles qui rendaient plus fréquents et plus célèbres les pèlerinages. Dès qu'on exaltait les merveilles d'un saint tombeau, d'un pieux monument⁵, on y accourait, comme si la terre lointaine pouvait seule répondre aux émotions du cœur ; les pèlerins y

¹ L'adoubement Vivien.

² L'adoubement Vivien.

³ L'adoubement Vivien.

⁴ C'est l'opinion de M. P. Pâris, et je la crois très exacte. (Voyez la préface de *Berte aux grans piés* et de *Garin le Loherain*.)

⁵ Ducange, v^o *Perigratio*. A la fin, ces pèlerinages furent armés, et telle fut l'origine des croisades.

apportaient leurs offrandes d'or, d'argent et de saphirs ; Saint-Jacques de Compostelle était le plus riche tombeau ; nul ne le visitait sans ajouter à la richesse de ses offrandes. Ces pèlerinages de piété servaient de prétexte aux grandes entreprises militaires, quand Charlemagne méditait une expédition guerrière ; il faisait d'abord un pèlerinage à un tombeau sacré du pays. Couvert par les immunités des pèlerins, nul ne pouvait l'atteindre ; il examinait les lieux, les voies romaines encore intactes, les stations, les forces qu'on pourrait opposer à une invasion prochaine ; il espérait se faire des idées géographiques plus exactes sur chaque localité, afin de la rattacher à ses domaines ; les pèlerins étaient comme de grands voyageurs qui allaient à la découverte ; plusieurs avaient visité le mont Joux et le mont Cenis, avant de tenter le passage des guerres de Lombardie, et le pèlerinage de l'empereur à Saint-Jacques de Compostelle fut évidemment un prétexte pour étudier la cime des Pyrénées et s'assurer un passage à travers les sentiers et les précipices inconnus¹.

Si les chansons de gestes se composent d'un certain nombre de branches qui en font comme des arbres généalogiques, il faut aussi remarquer que lorsqu'elles célèbrent ce grand nom de Charles ou de Karl, elles ne les rattachent pas exclusivement à Charlemagne, mais à tous les carlovingiens en général. Les trouvères mêlent et confondent perpétuellement, Charles Martel, Charlemagne et Charles le Chauve ou le Simple, comme aussi ils confondent Louis le Débonnaire et Louis le Bègue ; il se fait un chaos de noms propres ; tous ces représentants de la race carlovingienne sont incessamment pris les uns pour les autres. Les grandeurs, les faiblesses, sont placées sur une même tête, dans une même existence. C'est ce qui fait que Charlemagne est quelquefois si incertain, si abaissé en présence de ses hauts barons !

Ces traditions de chevalerie furent presque toutes écrites à l'époque des guerres féodales entre le suzerain et les vassaux ; l'empreinte hautaine de Charlemagne était effacée² ; la royauté était en lutte avec les hauts feudataires. Les romans de chevalerie représentent sans cesse les barons refusant le service ou bien les aides que les suzerains leur demandent. Les trouvères, qui allaient de château en château pour distraire les cours plénières et les sires hautains, devaient répondre à leur passion de résistance envers l'autorité royale. Quand donc ils parlaient de Charlemagne, ils ne le présentaient pas comme le suzerain puissant qui faisait fléchir toutes les volontés ; dans les chansons les barons lui résistent³ ; il est obligé de faire la guerre contre ses vassaux : ici, on le met en campagne contre les quatre fils d'Aymon et le château de Montauban ; là, on le jette à la poursuite de Doolin de Mayence ; on dirait Louis le Cros obligé de lutter contre les châtelainies qui entourent le Paris⁴ et forcé d'assiéger la tour des Montmorency ou de Montlhéry.

¹ Dans la chronique de Turpin, c'est une étoile qui dirige pour ainsi dire Charlemagne vers le tombeau de saint Jacques de Compostelle. Voyez l'histoire de cette expédition, chap. XVII de ce livre.

² D'après l'opinion de Ducange et de M. Campi, le premier poème de *Philoméla* est du XI^e siècle ; c'est le plus ancien. La chanson de *Garin le Loherain* paraît aussi d'une haute antiquité.

³ Dans certains romans de chevalerie, les barons disent les plus grandes injures à Charlemagne. Voyez Ogier le Danois et Doolin de Mayence, n° 6352.

⁴ J'ai émis l'opinion dans mon *Hugues Capet* que la plupart des romans de chevalerie furent calqués sur l'espèce d'anarchie féodale qui existait depuis Robert jusqu'à Louis VII.

Dans les épopées qui se rattachent au Midi, d'autres motifs existent pour justifier cet abaissement de Charlemagne ; il y a évidemment haine contre la race du Nord. Si les provinces méridionales ont conservé quelques traces du passage de Charlemagne, elles ont plus encore gardé des haines, des ressentiments contre lui. Dans presque tous les romans de chevalerie on abaisse l'Austrasien vieilli, c'est le lion abattu : il est mari trompé, souverain imbécile ; Maugis le met dans un sac¹ : plein de faiblesses puérides pour ses bâtards et pour Charlot, son fils chéri, il n'a de volontés sur rien ; tous le jouent. Le Midi semblait se venger par la moquerie du passage conquérant de la race austrasienne ; autant l'Aquitaine s'était rattachée au gouvernement pacifique de Louis le Débonnaire, qui s'était fait tout méridional, autant elle conservait ses préventions contre les hommes du Nord, les comtes qui la gouvernaient ; elle s'en prenait à Charlemagne, l'empereur de race germanique.

A côté de ces branches méridionales des épopées carlovingiennes, on doit placer la chanson des Loherains, qui tient essentiellement à l'épopée du Nord. Le lignage en est nombreux, tout se rattache au tronc principal de Lorraine : d'abord les trouvères ont à conter les faits et gestes du comte Nervis de Metz², de Garin le Loherain, de Begon de Belin, ses fils ; de Gerbert, fils de Garin ; et sa longue lignée vient aboutir à l'épopée plus moderne de Guérin de Monglave. Cet ensemble de grande chanson sur les Loherains paraît au moins aussi antique que les chants de gestes groupés autour de Roland, de Guillaume d'Orange ou de Renaud de Montauban ; on peut même croire primitive la chanson des Loherains, car le trouvère ne fait allusion à rien d'antérieur ; il ne cite pas, selon la coutume des poètes, les vieilles chansons, les traditions ou les chroniques. C'est l'épopée de la France du Nord, translattée depuis en dialecte de Champagne, de Lorraine, de Picardie, de Normandie, épopée qui eut un grand retentissement, car son lignage est considérable pendant trois siècles ; la première branche est d'Hervis, comme dans le blason on dit que l'émail ou le support est de Rohan, Montmorency, Talleyrand ou Fezenzac. Le manuscrit remonte au XIIe siècle. Cette épopée est marquée d'un caractère à part ; la classe moyenne y prend son rôle ; Hervis n'est pas un nom de chevalerie, c'est le fils d'un simple bourgeois de Metz, du nom de Thierry ; enfant de métier, néanmoins il a épousé la fille du duc de Metz, et avec ce mariage il a pris les goûts de la noble chevalerie. Son père veut qu'il reste marchand, et il doit vendre des marchandises aux foires de Lagny, de Provins et de Saint-Denis. Au lieu de vendre ces marchandises, Hervis, généreux jeune homme, les donne aux barons, aux chevaliers, à la manière des seigneurs. Le but de cette chanson de gestes est évidemment de poser la différence qui existait alors entre la classe généreuse des chevaliers et la bourgeoisie essentiellement économe et étroite en sa huche. La chanson d'Hervis finit à l'époque où Charles Martel est attaqué par les Sarrasins, que le chanteur confond avec les Hongres ; elle ouvre donc le roman de *Garin le Loherain*, qui se rattache comme on l'a dit par son premier chant à l'époque de Charles Martel, finit à la mort de Begon de Belin, touchant épisode du roman. Cette masse immense de vers, qui s'élève à 60.000, est curieuse à consulter pour connaître les mœurs, les habitudes de la chevalerie, et surtout pour pénétrer et suivre les invasions des Goths, des Huns, des Sarrasins depuis le VIIe jusqu'au IXe siècle,

¹ Voyez les branches de *Renaud de Montauban et des Quatre fils d'Aymon*.

² Il forme la première partie de la grande épopée dont il a été publié une seule branche, celle de *Garin le Loherain*. Il y a douze MSS., le plus précieux est celui de l'Arsenal, n° 181 ; M. Paulmy l'avait acquis avec toute sa sollicitude pour la science.

événement lugubre qui avait laissé de profondes empreintes. C'est le récit épique de ces époques de conquêtes, racontées par les trouvères dans les manoirs aux temps de Philippe Auguste et de Saint Louis¹.

Ces grands poèmes ont-ils servi à la rédaction des chroniques ? ou bien, les chroniques au contraire ont-elles été la source où les chanteurs ont puisé ? Dans la marche des âges, les chants récités précédèrent les annales sérieuses des peuples ; Homère chantait ses sublimes rapsodies bien avant que les grands historiens de la Grèce eussent réuni les annales primitives ; il y a donc toute apparence que les chants de guerre récités par les peuplades germaniques, que les *sagas*, les *Nibelungs* des nations scandinaves ou saxonnes ont précédé toutes chroniques écrites². Les *faits* et *gestes* sont récités avant qu'on les confie à l'écriture ; les primitives chansons des gestes doivent être antérieures aux chroniques monastiques.

Mais cette influence d'une littérature sur une autre n'est pas aussi puissante qu'on le croit et qu'on l'affirme. La chronique venait d'une source toute différente du poème épique ; les trouvères, chantres de grandes prouesses, appartenaient généralement à une classe ambulante et coureuse de champs de bataille ; ils n'avaient rien de l'esprit monastique, ils marchaient avec les armées³, vivant en enfants joyeux dans les châteaux ; ils étaient pour ainsi dire l'expression de la partie active et belliqueuse de la société. Qu'avaient-ils de commun avec les pauvres chroniqueurs qui, au fond des monastères, écrivaient chaque jour les événements, les catastrophes, l'ouragan qui souffle, le tremblement de terre qui agitait les cités ? Les chroniques sont l'obituaire de l'abbaye ; les chansons de gestes, le récit de la brillante vie des chevaliers : le vieux chroniqueur raconte comment tel roi ou tel abbé est venu s'agenouiller sur la tombe du monastère ; si le loup a fait entendre sa glapissante voix au milieu de la neige, dans la forêt dépouillée ; si la nuit de Noël on a entendu les mille cris de joie des pasteurs pour célébrer la naissance de Jésus ; si à Pâques fleuries l'herbe partout verdoie, si l'épidémie, comme un cavalier de feu, s'est montrée dans la contrée ; si les reliques ont été insultées⁴ ; le chroniqueur recueille précieusement tous ces bruits et les consigne dans ces annales. Voulez-vous savoir les événements politiques ? la voici : *Charlemagne s'est abrité dans ce monastère, les Saxons ont pillé les oratoires ; tel comte a été frappé par la main de Dieu pour avoir insulté aux baptistaires* ; c'étaient là les grandes nouvelles pour le monastère, pour l'abbaye et les pauvres chroniqueurs.

Il n'en est pas ainsi du trouvère : le seigneur tient-il sa cour plénière, il la décrit dans toutes ses pompes ; tout est merveilleux dans la naissance de l'enfant du baron, sa vie est entourée de je ne sais quelle auréole fantastique. Les batailles tiennent une grande part dans ces romans⁵, et ce n'est pas, comme dans la

¹ J'ai dit dans mon travail sur *Philippe-Auguste* comment étaient récités dans les castels les peines épiques de l'époque carlovingienne.

² Il est incontestable que les premiers poèmes de chevalerie étaient chantés.

³ Comparez les deux livres de M. Raynouard sur les troubadours et les 2 vol. de M. l'abbé de La Rue sur les bardes armoricains ; Paris, 1834. Les deux savants ont donné des notices détaillées sur les trouvères et les troubadours.

⁴ Les chroniques de l'époque carlovingienne ont été toutes réunies dans dom Bouquet, t. V. M. Pertz a corrigé plusieurs textes, et a publié quelques documents nouveaux sur les derniers Carlovingiens surtout, t. II.

⁵ Les descriptions de batailles se multiplient à chaque page dans les poésies épiques du XIIe

chronique, deux ou trois lignes qui racontent un combat ; le trouvère en décrit tous les détails ; il en parcourt tous les accidents ; c'est légende dorée sur légende. Si quelquefois vous avez parcouru ces vieux manuscrits, vous avez dû remarquer ces miniatures de batailles, où les chevaliers, la lance haute, la visière baissée, se mêlent, s'entrelacent, se confondent. Le sang coule rouge comme le vermillon ; on aperçoit d'éclatantes prouesses ; un paladin en pourfend des centaines : eh bien, là se trouve reproduite l'épopée chevaleresque ; c'est le roman dessiné et peint, comme les mille figures de la cathédrale redisent la légende du saint ; ces scènes colorées passent dans les mille vers du romancier, avec une petitesse de détails qui fait naître souvent la monotonie.

Ainsi, quel que soit le jugement qu'on porte sur l'épopée carlovingienne, si elle n'appartient pas à l'époque qui vit le grand empereur, au moins elle se rattache toute à lui ; elle existe de son éclat, de son image ; elle est protégée par son nom ; elle constate surtout la grande popularité de Charlemagne. Et qu'on le remarque : voici une dynastie tombée, ses descendants ont été si petits, qu'il a suffi d'une volonté de barons francs pour briser leur sceptre ; eh bien, néanmoins, un ou deux siècles après, ce nom de Charlemagne brille partout ; on se rappelle dans toutes les veillées de chevalerie l'antique empereur à la longue barbe ; les premières épopées s'attachent à lui, et tandis que sa race tombe dans le mépris, le nom du fondateur grandit sans cesse ; ceci se voit quelquefois dans l'histoire : un nom brille immense, puis il s'éteint et s'efface par l'incapacité ou l'indignité de sa lignée.

CHAPITRE XV.

RÉTABLISSEMENT DE LA DIGNITÉ IMPÉRIALE EN OCCIDENT.

Extinction de la mairie du palais. — Le titre royal dans la personne de Charlemagne. — Patriciat. — Consulat. — Institution des royaumes d'Italie et d'Aquitaine. — Pépin et Louis. — Marche et progrès des idées romaines. — La pourpre. — Le sceptre. — Le manteau. — Voyage de Charlemagne à Rome. — Changement du patriciat en la dignité impériale. — L'empire d'Occident. — Assemblées Militaires. — Diètes pour la guerre, le jugement. — Triple organisation du pouvoir. — Les ducs ou défenseurs des marches. — Les comtes fonctionnaires civils. — Les Missi Dominici. — Caractère de l'œuvre conquérante de Charlemagne.

780-800.

Dans le progrès et le développement d'une œuvre politique, il se dessine et se révèle toujours plusieurs époques ; quelque grand et audacieux que soit un homme, il ne marche jamais droit à son but ; il ne saisit pas tout à coup la puissance, il s'avance lentement, dans la crainte de soulever l'opposition des esprits, frappés, étonnés, inquiets de la grandeur nouvelle d'un seul homme. C'est ce qui se produit sous Charlemagne, depuis le titre royal qu'il partage avec Carloman jusqu'à son élévation à la dignité impériale ; il y a un long et pénible travail qui s'explique par les embarras de la conquête. Avant qu'un chef se pose fort dans une société, il doit mériter par de grands services l'admiration et la confiance des masses ; et c'est en quoi l'histoire du pouvoir est curieuse à étudier dans la période carlovingienne.

Un premier résultat de l'administration des Carlovingiens, c'est la disparition absolue de la mairie du palais, cette immense dignité mérovingienne ; on n'en voit plus trace ; l'on comprend très bien qu'avec des hommes d'énergie, tels que Pépin et Charlemagne, la puissance des maires ou des préfets du palais ait perdu ce caractère absorbant qu'elle avait au temps de la première race ; mais comment s'expliquer qu'elle ait disparu complètement ; on n'en retrouve plus aucun indice dans les chartres et les diplômes, c'est comme une dignité abolie¹ ; les ducs d'Austrasie, les maires du palais de Neustrie, maîtres du pouvoir royal, ont confondu dans leur titre de roi toute la puissance et l'autorité des ducs et des maires ; la mairie du palais, emprunt que les Mérovingiens avaient fait aux formulaires pourprés de Byzance, s'absorbe dans la révolution germanique qui fait triompher les ducs austrasiens. On se retrempe alors dans les mœurs primitives, le pouvoir royal s'en empreint. Le sacre vient imprimer à la royauté un caractère plus auguste, plus saint ; l'onction des rois, formule hébraïque, est rare, exceptionnelle, sous la première race ; au contraire, depuis Pépin, toutes les formes de l'église sont appelées à consacrer et à fortifier l'autorité des chefs austrasiens qui prennent la couronne ; Charlemagne est sacré trois fois² : comme héritier de Pépin, comme roi des Lombards et comme empereur. Les princes carlovingiens réunissent la double condition de la force qui protège et du droit qui sanctifie.

A son avènement, Charlemagne, fils de Pépin, exerce la royauté avec Carloman, c'est le point de départ de son pouvoir ; le partage des terres qui composent les deux royaumes n'a rien de fixe, la Neustrie ou l'Austrasie ne sont pas le lot exclusif de l'un ou de l'autre ; on les confond perpétuellement dans les chartres³ ; aussi cette époque n'est marquée d'aucun capitulaire, d'aucune mesure législative ; c'est une lutte morale entre les deux frères ; Carloman n'est pas le plus fort, et néanmoins il comprime le caractère absorbant de Charles ; ce n'est que lorsque la royauté se concentre dans les seules mains de Charlemagne que

¹ Tout porterait à croire que cette dignité était inhérente à la famille carlovingienne ; j'ai feuilleté page par page les tables des diplômes de Bréquigny, les volumes de dom Bouquet et de Pertz, il n'est plus question des maires du palais ; les noms mêmes des dignités ont absolument changé. Rien n'est moins semblable à la 1^{re} race que la seconde.

² C'est ce qui explique les diverses époques de ses chartres, comme le font très bien remarquer les Bénédictins dans l'*Art de vérifier les dates* ; quelquefois même il met plusieurs dates comme dans cette chartre : *Data VI Kalend., ful. ann. VIe et IIe regni nostri.*

³ Il existe une chartre originale de Carloman (Archives du royaume) sur le privilège de l'abbaye de Saint-Denis, et Charlemagne fait des diplômes sur les abbayes de Neustrie et d'Austrasie.

le pouvoir devient une institution vigoureuse pour la conquête et l'organisation. Dans la première période de ce règne, Charlemagne a besoin de faire prévaloir sa suprématie par un grand éclat de victoires, et il réprime les peuplades barbares qui entourent ses domaines. A mesure qu'il obtient un succès, il prend un titre de plus, et ces titres sont presque tous romains ou byzantins.

L'influence des mœurs et des coutumes romaines ou des dignités du palais de Byzance fut la même que celle des chefs-d'œuvre des arts de la grande époque : les Barbares étaient éblouis de leur éclat ; ils pouvaient renverser les royaumes, réduire les populations à l'état de servage ; mais de ces sociétés détruites ils gardaient la couronne brillante d'escarboucles, le sceptre si merveilleusement travaillé, le trône tout relevé d'or et d'émeraudes ; ce respect, cet engouement pour les arts et la dignité antique va si loin, que souvent ils ne se servent plus pour leur scel que des cachets à la face des empereurs de Rome¹. Dans un grand nombre de chartres, Charlemagne prend le titre de patrice² ; les papes lui écrivent comme à leur protecteur naturel. Charles fut élevé à cette dignité dans un voyage en Italie, à cause des services qu'il avait rendus à la chaire de saint Pierre, par les chefs de ces familles sénatoriales qui vivaient sur le mont Aventin, et conservaient les souvenirs de la vieille constitution des césars. A Rome se voyait encore le mélange des idées chrétiennes et de la forme primitive des institutions républicaines. Charlemagne prend aussi dans quelques monuments le titre de consul ; le consulat vivait encore de nom au vue siècle ; il n'avait plus rien sans doute de cette grande dignité romaine qui fit la gloire de la république, mais l'on gardait à Rome, comme de vénérables débris, les souvenirs antiques des vieux temps³ ; le peuple transtévérin, les fils des citoyens qui habitaient le Campo-Vaccino se souvenaient des consuls, des tribuns, et toutes les fois qu'un caractère de grandeur se révélait au monde, les Romains lui décernaient quelques-uns de ces titres qui avaient fait la force de la constitution républicaine⁴. Il est à remarquer que les chefs barbares eux-mêmes, tant le nom de Rome était grand, reçurent avec respect ces marques de dignités d'un empire en décadence ; c'est que le souvenir des formes survit toujours à la destruction de l'œuvre ; souvent une institution est en ruines, et ceux-là mêmes qui l'ont détruite veulent s'empirer de ses souvenirs, de sa grandeur et briller de son éclat.

Patrice et consul de Rome, Charlemagne vise à une autre dignité : l'empire d'Orient et d'Occident était un de ces souvenirs qui restaient debout au milieu même des ravages des Barbares. L'empire d'Occident était tombé sous les mille excursions des peuples conquérants, qui, comme des fleuves, avaient brisé et séparé les terres en cent royautes diverses. Dès que Charlemagne a conquis et mesuré l'espace qu'occupait l'empire d'Occident, lorsqu'il a réuni sous sa domination les peuples qui habitent depuis l'Ebre jusqu'à l'Elbe, depuis la Bretagne jusqu'au Danube, il songe à reconstituer l'œuvre des Auguste et des

¹ Au dépôt des Archives du royaume, il existe même une chartre originale de Charlemagne, scellée d'un camée antique qui reproduit la figure d'un Jupiter de la belle époque de l'art.

² Les empereurs de Constantinople ne lui reconnaissent qu'avec restriction cette dignité, ils ne l'appellent que *φράνκων βασιλεῦς* ; et plus souvent ils lui donnent l'épithète barbare de *ῥήξ*.

³ Muratori, *Annal. Ital.*, t. VI, p. 337, et Dissert. : *Italiae mediæ ævi*.

⁴ L'Institut avait mis au concours la question du consulat abâtardi au moyen âge, et jeune homme je remportai le prix. Mon Mémoire est encore inédit.

César¹. Ce n'est pas seulement le pape Léon qui dans son dévouement enthousiaste entonne dans la basilique de Rome le *Vivat imperator !* il y a longtemps que l'homme germanique veut devenir Romain, c'est sa préoccupation, son rêve ; les races barbares veulent imiter Constantinople, ses pompes, ses dignités ; les rois mérovingiens portent déjà le manteau de pourpre comme les empereurs de Byzance ; leur couronne est imitée de celle des empereurs, le saphir, l'émeraude y brillent, la croix la domine ; ils chaussent le cothurne de pourpre comme eux ; comme eux ils ont un trône revêtu de lames d'or. Cette magnificence semble relever l'éclat et la force de leur pouvoir, et le patrice veut devenir empereur des Romains.

Avant de reconstituer cet empire d'Occident, objet de ses vieilles ambitions, Charlemagne veut comme les empereurs instituer des rois et donner à son pouvoir une supériorité politique sur les simples royautes. Il a conquis d'immenses terres ; il ne peut voir tout et administrer tout ; s'il embrasse constamment dans ses vastes enjambées les Pyrénées, les Alpes, le Tyrol, cependant il préfère résider dans les villes du Rhin ; ici l'attirent sa nature, son éducation ; il aime Mayence, Cologne, Worms, Spire et les forêts des sept montagnes ; il parcourt quelquefois les cités du Midi ; Milan et Saragosse ont salué ses bannières flottantes, et cependant il reste toujours l'homme du Rhin, de la Meuse : empereur, il placera sa résidence à Aix et fera bâtir une grande chapelle qui donnera un surnom chrétien à sa cité de prédilection et qu'il ornara de mosaïques de Ravenne².

Dans les vastes terres acquises par la conquête, il y a deux peuples qui l'arment chacun un tout capable de constituer une royauté ; les Saxons, les Bavaois, les Allemands n'ont pas de territoires fixes ; ils sont campés dans leurs villes, plutôt qu'ils ne constituent un royaume ; d'ailleurs, lui, Charlemagne, se réserve le gouvernement particulier de ces peuples germaniques ; il est dans son centre, dans ses habitudes : là, il peut se couvrir de sa peau de loutre, de ses fourrures d'hiver ; il a ses palais, ses fermes qu'il gouverne lui-même avec cette attention, cette surveillance, caractère permanent de son pouvoir. Les deux peuples les plus stables qui forment des gouvernements à part sont les Lombards et les Aquitains ; il peut créer pour ces peuples deux royautes séparées avec des institutions politiques ; il veut en doter Louis³ et Pépin, ses deux fils ; il fera des rois, parce qu'il vise à une dignité plus haute, celle d'empereur. Le royaume d'Italie doit donc sa création à Charlemagne ; c'est une transformation qu'il faut bien caractériser dans l'histoire, car il ne s'agit déjà plus de la couronne lombarde. La constitution du royaume d'Italie est une idée romaine, pontificale, instituée dans des proportions plus larges que l'ancienne royauté lombarde de la Monza ; il ne s'étend pas seulement des Alpes à la Toscane ; le royaume d'Italie,

¹ Le pape Adrien avait eu la première pensée de la fondation d'un grand empire. Adrien était mort l'ami, le confident de Charlemagne, qui dicta lui-même en vers l'épithaphe du pape ; je donnerai plus tard les vers de Charlemagne qui exalte son tendre ami Adrien. Il est curieux de retrouver ces témoignages à tant de siècles de distance. Des vers du grand empereur !

² *Codex Carolin.*, epist. 67, p. 223.

³ La vie de Louis, le fils chéri de Charlemagne, se lie désormais à l'histoire méridionale ; on peut la suivre dans le chroniqueur qui prend le titre de l'*Astronome*. Avant de dire ce règne, j'aurai plus tard à parler de ce gouvernement d'Aquitaine et des villes du Midi : Louis, depuis le Débonnaire, passa là sa jeunesse, et le travail si complet de dom Vaissète peut nous renseigner sur les premières années de son gouvernement. (V. *Hist. du Languedoc*, t. Ier.)

tel que le comprend l'institution de Charlemagne, embrasse tout le Milanais, la Toscane, l'Exarchat, les grands fiefs de Bénévent, de Frioul et de Spolette ; la portion de la Calabre qui n'est plus sous la domination des Grecs ; la Vénétie, la Dalmatie, l'Istrie, de manière que toute l'Adriatique est enlacée par ce royaume d'Italie¹ que Charlemagne confère à son fils Pépin ; on doit même ajouter que de la correspondance des papes il semble résulter que le patrimoine de Saint-Pierre, quoique indépendant et séparé du royaume d'Italie, n'en est pas moins sous la protection du roi : ce n'est pas un fief, mais une terre nouvellement organisée, et qui a besoin de cet appui constant d'un pouvoir militaire et protecteur ; avec les troubles de Rome, avec les révoltes des légations ou de l'Exarchat, les papes appellent incessamment le glaive du chef des Francs ; ils invoquent la protection de la royauté d'Italie que Charlemagne a substituée à la couronne lombarde.

La constitution du royaume d'Aquitaine est aussi une création politique, contemporaine de la royauté d'Italie ; le nom de Charlemagne a laissé de grands souvenirs dans le Midi ; les tours et les monuments publics gardent mémoire de ce prince, et ce surnom de Magne est donné à plus d'un débris de l'époque carlovingienne. Cependant Charlemagne a peu de goût pour ces villes et ces populations méridionales ; il a passé rapidement pour aller en Espagne ; il n'y séjourne pas, il est l'homme du Nord ; il crée donc pour son fils bien-aimé Louis le royaume d'Aquitaine ; Louis est le véritable roi du Midi, il a semé les cartulaires de ses chartres et diplômes ; on en trouve datés de Narbonne, de Montpellier, de Nîmes, de Toulouse² ; Louis gouverne toutes les populations qui s'étendent depuis la Loire jusqu'à l'Èbre, non seulement les Aquitains à proprement parler, mais encore les Navarrais, les Basques, les Gascons, les Provençaux, qui forment pour le royaume d'Aquitaine les mêmes grands fiefs, les mêmes marches militaires que Bénévent, Spolette, Frioul pour la royauté d'Italie. Louis n'a pas de résidence fixe, quoique beaucoup de ses chartres soient datées de Toulouse ; il n'est pas une abbaye qui n'en conserve des traces dans ses archives. Charlemagne vieilli veut se reposer sur son œuvre ; Pépin et Louis, rois d'Italie et d'Aquitaine, font dès lors des guerres contre les populations qui bordent leurs domaines. Pépin guide ses leudes contre les Grecs et les Esclavons ; Louis, le roi d'Aquitaine, repousse sur les Pyrénées les excursions des Sarrasins souvent audacieuses, puisqu'elles menacent encore Narbonne et la Septimanie. Au fier Austrasien qui va recevoir la couronne impériale, il faut des rois pour lieutenants³.

Charlemagne, roi lui-même, a donc fait deux rois, lorsqu'il s'achemine vers Rome, où la couronne impériale doit toucher son front⁴. Le rétablissement de l'empire d'Occident est un des faits les plus considérables dans les annales du

¹ Sur l'organisation et l'étendue du nouveau royaume d'Italie conféré à Pépin, il faut consulter Muratori dans ses *Dissertations* : *Italiæ mediæ ævi*, et dans ses *Annales*. On ne peut rien dire de plus complet. Baronius a soutenu la suprématie pontificale, v^o *Annales*, 800-813.

² Dom Vaissète : *Hist. de Languedoc*, t. Ier. Dans la suite de cet ouvrage, je me propose de retracer l'histoire de cette royauté primitive et méridionale de Louis le Débonnaire en Aquitaine. (V^o Bréquigny, *Table des diplômes et chartres*, ad ann. 790-814.)

³ On doit consulter l'*Astronome*, l'histoire la plus exacte de Louis le Débonnaire, et Muratori, pour le règne de Pépin en Italie, ad ann. 781-814.

⁴ Pour ce grand événement de l'institution d'un empire d'Occident, lisez Natalis Alexander, *Sæcul. IX, Dissert. I*, p. 390-397 ; Pagi, l'écrivain si dévoué à Rome, t. III, p. 418 ; Muratori, *Annal. Ital.*, t. VI, p. 339-352, et Spanheim qui l'a intitulé dans sa colère : *De ficta translatione imperii*.

moyen âge ; plus de trois siècles s'étaient écoulés depuis que le dernier des empereurs d'Occident, Augustule, avait vu s'éteindre dans ses mains l'empire ; les Barbares avaient déchiré ses terres comme son manteau de pourpre ; ils se l'étaient partagé comme la peau du bœuf en courroies. A la centralisation que les Romains avaient portée partout avait succédé une conquête en fragments, et mille peuplades diverses avaient dévoré l'empire : l'époque des Francs sous les Mérovingiens est surtout un temps de dispersion et de débris. La terre est au partage. Modification immense dans l'esprit des populations germaniques, que cette création par un seul homme d'un empire sous une même main ? Cette pensée vint-elle à Charlemagne, ou bien lui fut-elle inspirée par ses rapports intimes, ses relations continues avec les pontifes ? La papauté, grand principe d'unité, voulait-elle imprimer son caractère à la royauté franque ? L'institution de l'empire d'Occident paraît être une inspiration romaine des papes Adrien et Léon III¹ ; le besoin d'une domination matérielle, d'un esprit de conquête et de supériorité pouvait naître et se développer dans la tête de Charlemagne ; c'était naturel. Mais le réveil de l'empire d'Occident vient du pape Léon III ; l'unité en politique comme dans les doctrines fut l'œuvre de Rome.

Dans la ville éternelle, de vives agitations populaires s'étaient manifestées : des factions existaient comme dans les vieux comices ; on avait des bannières, des couleurs différentes ; l'anarchie la plus profonde divisait les quartiers de Rome, et les Transtévérins à la physionomie antique renouvelaient les désordres du Forum². Les empereurs grecs n'étaient point étrangers à ces guerres civiles ; dépouillés de l'Italie par la force, ils voulaient la reconquérir par la ruse ; ils soudoyaient le peuple de la campagne et du vieux Latium pour les soulever contre les papes ; et à la mort d'Adrien, sa famille, de grande race romaine, ne voulut point reconnaître et saluer le pape Léon, qui n'était pas issu des patriciens. Il y eut des agitations de places publiques, des révoltes ; le nouveau pape fut traîné par les cheveux, soumis à d'indignes traitements, et les annales racontent qu'échappé miraculeusement à ces comices exaspérés, il vint demander secours et appui à Charlemagne.

On doit présumer que ce fut alors que le pontife, pour fortifier sa propre autorité, conçut la vaste pensée de reconstituer l'empire d'Occident sous l'épée de Charlemagne. Cette élévation à la puissante dignité romaine devait grandir la physionomie du roi des Francs, flatter son orgueil, orner sa pourpre et son diadème. Tout ce qui tenait à Rome, je le répète, avait même chez les Barbares un caractère solennel. Léon quitta l'Italie pour aller rejoindre Charlemagne. Le chroniqueur désigné sous le nom de *poète saxon* a raconté cette entrevue de Charlemagne et de Léon III à la diète de Paderborn ; qui sait si ce ne fut pas dans cette intimité que le pape et le roi conçurent l'idée de la reconstitution politique de l'empire d'Occident ?

¹ On sait que Charlemagne était déjà venu deux fois à Rome pour se concerter avec les papes ; il y parut dans un costume presque impérial : *longa tunica et chlamyda amictus, et calceamentis quoque Romano more formatis*. Eginhard, C. 23. C'était le costume des patriciens.

² Cet esprit turbulent des Romains existait même encore du temps de saint Bernard, qui dit en parlant de la multitude de Rome : *Gens paci tumultui assuita, gens immitis et intractabilis usque adhuc subditi nesista nisi cum valet resistere*. (Bernard, S. *Considération*, lib. IV, C. 2, p. 44 1.) On peut trouver encore des traces de cet esprit dans la population transtévéraine. Ses traits fiers, son caractère turbulent m'ont toujours vivement frappé à chaque fois que j'ai visité Rome.

Le poète saxon aime alors à rapporter les tristesses du pape, les désordres de Rome : Comme Léon allait à pied de son palais à l'église Saint-Laurent, le peuple romain, se jetant sur lui, l'accabla de coups, puis lui arracha les yeux et lui coupa la langue. Mais Dieu, par un miracle, lui rendit la vue et la parole¹. Alors il se sauva de la prison où on l'avait enfermé et se mit en chemin pour rejoindre Charles à Paderborn, où il était alors. Il lui envoya d'abord un légat, qui raconta au roi les malheurs du pape ; Charles, ne pouvant contenir son indignation, fait une allocution à son peuple pour l'exhorter à porter des secours au pontife. A peine a-t-il parlé, qu'un long frémissement se répand dans l'assemblée, chacun court aux armes, et bientôt une armée formidable est levée en faveur du pontife. Charles se promène joyeux au milieu du camp ; son front est protégé par un casque d'or, des armes brillantes défendent sa poitrine, et il est porté sur un cheval d'une taille extraordinaire. Devant le camp s'étendent en foule les prêtres, divisés en trois parties ; ils portent devant eux les étendards sacrés de la croix, et tout le monde, clercs et laïques, attendent avec impatience le pontife. L'on apprend bientôt qu'il s'avance, accompagné de Pépin ; alors Charles fait former un grand cercle et divise son armée comme une ville ; lui-même, placé au milieu du rond, attend avec joie la venue du pontife ; sa haute taille surpasse celle de tous ceux qui l'entourent, et domine tout le peuple. Mais déjà le pape a atteint la troupe extérieure, dont les costumes, la langue, les habillements et les armes diverses excitent son étonnement² : ces troupes étaient formées de soldats venus de toutes les parties du monde. Aussitôt Charles se hâte d'aller le saluer avec un profond respect ; il l'embrasse et le baise à la bouche ; leurs mains se joignent, et c'est d'un pas égal qu'ils marchent, mêlant leurs discours de mots flatteurs. L'armée entière se prosterne trois fois devant le souverain pontife ; trois fois aussi le menu peuple se courbe à ses pieds dans la poussière, et par trois fois le pape adresse mentalement au ciel des prières pour ce peuple. Arrivés au milieu du cercle, le roi et le pape s'entretiennent de diverses choses ; Charles s'informe des malheurs qu'a subis le vénérable prélat, et c'est avec le plus grand étonnement qu'il apprend comment il a recouvré les yeux et la langue qu'un peuple impie lui avait arrachés. Ils marchent ensuite vers le temple ; sur le seuil, les prêtres entonnent à la louange du créateur un cantique d'actions de grâces ; le peuple salue de cris joyeux le passage du pontife, et sa grande voix s'élève jusqu'aux cieux. Conduit par Charles, l'apôtre entre enfin dans le temple et y célèbre avec la pompe d'usage le saint sacrifice de la messe. L'office divin terminé, le roi engage Léon à se rendre dans son palais, et dans ce lieu somptueux, où les murs sont revêtus de tapisseries peintes, où les sièges étincellent d'or et de pourpre, ils jouissent des délices les plus nombreux et les plus variés³ ; puis commence le festin, car déjà le falerne languissait sur les tables dans les vases d'argent. Charles et Léon mangent et boivent ensemble ;

¹ Ce miracle a été solennellement discuté à Rome, qui s'est prononcée pour l'authenticité. Le témoignage d'Alcuin est précis. Charlemagne écrit à peu près dans ces termes à Alcuin, mais Théophane, l'historien grec se borne à dire que les bourreaux l'épargnèrent. Mais Théophane écrivait à Constantinople avec l'esprit très prévenu contre la grandeur et la sainteté des papes.

² Cette description, véritablement poétique, forme le chant III du poète saxon. — La Chronique de Saint-Denis se borne à dire : *A grant honneur le receut et le retint avec luy, ne scay quans jours. La besongne pour quoy il estoit venu à luy conta.* (Ad ann. 799.)

³ Anastase le Bibliothécaire (*Vita Léon III*) a raconté cette entrevue presque avec les mêmes détails, p. 199. Voyez aussi *Epist. Alcuin de Leonis papæ adventu*.

puis, après le repas, le pieux roi comble son hôte de présents magnifiques et se retire dans son appartement, tandis que le souverain pontife regagne son camp. Telle fut la réception que fit Charles à Léon, lorsque ce dernier fuyait les Romains et son propre pays.

Après cette entrevue solennelle, Charles passe les Alpes, suivi de ses leudes et de quelques milliers de lances ; il visite Milan, Ravenne, Rimini, Pavie ; ses bannières se déploient bientôt dans la campagne de Rome ; de loin, il salue les murailles de la cité. Comme Charlemagne est revêtu de la dignité de patrice, les sénateurs, les tribuns, les comices accourent au devant de lui et l'accueillent avec toutes les pompes de la vieille Rome et de l'église. Il est là comme un souverain : pape, évêques, patriciens et peuple recourent à lui pour obtenir justice et jugement ; il doit prononcer sur les sanglantes querelles qui divisaient le pape Léon et les patriciens de Rome. Charlemagne monte au tribunal des anciens préteurs¹ : Léon, accusé de crimes secrets, jure par serment solennel qu'il est innocent de tout crime, et la sentence fut prononcée contre les accusateurs ; le pape fut exalté, conduit processionnellement dans les basiliques ; il s'agenouilla devant ce protecteur de la tiare, le roi des Francs, fils de Pépin².

Alors, on approchait des fêtes de Noël, solennité de l'église chrétienne que Charlemagne aimait à célébrer, comme la Pique, dans les monastères ou les basiliques. La fête de Noël était d'autant plus brillante encore, que dans ces temps elle commençait l'année ; des flots de peuple accouraient aux vieilles églises, la naissance du Christ, rénovation du monde, ouvrait les portes du nouvel an. Lorsque la cloche sonna l'heure des bergers sur la montagne, Charlemagne vint dans la basilique de Saint-Jean-de-Latran. On y célébrait la messe de la Crèche après matines avec toutes les pompes du pontificat ; l'encens s'élevait sur l'autel, et les croix grecques et latines resplendissaient au milieu des chapes et des vêtements dorés des évêques et des diacres. Charlemagne agenouillé priait Dieu devant les reliquaires, lorsque ce peuple, agité comme les flots de la mer, fit entendre des cris d'enthousiasme, et mille voix se mêlèrent pour exalter le grand roi des Francs en le proclamant empereur. Le saint jour de la naissance du Seigneur, dit Éginhard, tandis que le roi Charles assistant à la messe se levait de sa prière devant l'autel du bienheureux apôtre Pierre, le pape Léon lui posa une couronne sur la tête, et tout le peuple romain s'écria : *Charles, auguste, couronné par Dieu, grand et pacifique empereur des Romains, vie et victoire !* Après l'aube, il fut adoré par le pontife, selon la coutume des anciens princes, et quittant le nom de patrice il fut appelé empereur et auguste³.

Ainsi dans cette cérémonie de Noël, jour où le sauveur du monde était né, l'empire d'Occident fut reconstitué. La pensée venait de loin ; le patriciat n'était qu'une préparation à l'empire, et les papes, qui avaient besoin d'un protecteur, d'un aide pour les garantir contre les empereurs d'Orient, élevèrent Charlemagne : ils opposèrent l'épée à l'épée ; désormais Léon n'avait plus à craindre ni les Romains séditeux, ni les empereurs de Byzance qui convoitaient incessamment l'Italie. Une sorte de pacte s'établit entre les empereurs d'Occident et les pontifes

¹ Il paraît constant que le peuple se prosterna devant Charlemagne : *More antiquorum principum*. Ce prince arrive à Rome le 24 novembre 800, d'après Muratori, *Annal. Ital.*

² Voyez les *Annales de Baronius et de Pagi*, ad ann. 800. C'est le monument le plus exact à consulter pour écrire l'histoire des papes ; le cardinal Baronius était un des hommes les plus érudits de l'Italie.

³ Eginhard, *Annal.*, ad ann. 800.

de Rome, ainsi que le représente la grande mosaïque du palais de Latran, quand Léon et Charlemagne agenouillés se placent tous deux sous la commune protection de saint Pierre¹. Y avait-il supériorité d'une dignité sur l'autre ? Là fut l'objet d'une querelle interminable, duel incessant entre la force matérielle et la force morale : Charlemagne eut la supériorité sur Léon, comme l'homme d'armes vigoureux et fort sur le clerc faible et désarmé, éternel symbolisme de la lutte entre la puissance civile et la puissance ecclésiastique.

Charlemagne, élevé à l'empire, accabla de ses dons l'église de Rome ; les châsses bénites furent ornées de pierres précieuses, de bijoux éclatants, et les annalistes du pontificat ne manquent pas d'énumérer les croix d'or ornées d'améthystes que donna le nouvel auguste aux basiliques chrétiennes : il y avait des tables d'argent, des bassins ou patènes d'or ; un calice, vaste coupe destinée à distribuer le sang du Christ au peuple ; puis une immense croix ornée d'hyacinthes belles comme la violette printanière². Une médaille existe aussi pour transmettre à la postérité la plus reculée la mémoire de l'institution de l'empire d'Occident ; la coutume numismatique de Rome s'était même maintenue : sur une face on voit le symbole de cette élévation subite de Charlemagne à la grande dignité impériale ; la figure du vieil empereur y est incrustée avec ses traits mâles, belliqueux, et on le qualifie de notre seigneur, *dominus noster* ; sur l'autre face, on voit la ville de Rome, ses murailles antiques³, avec cette inscription en caractères majuscules : *Renovatio imperii* ; et pour constater plus magnifiquement l'existence du nouvel empire, la supériorité de son pouvoir⁴, Charlemagne, le grand constructeur des monuments publics, fit bâtir à Rome, à l'imitation des césars, un palais pour tenir ses plaids et cours de justice. Désormais tout fut inscrit sous la date de l'empire, on ne parle plus de l'empereur Charles qu'avec les titres de seigneur et d'auguste, et les patriciens et les comices le saluèrent comme leur maître et leur César. Ce ne fut qu'après avoir réglé les destinées de son pouvoir, qu'il repassa les Alpes pour saluer de nouveau les vieilles forêts de la Germanie.

Ce rétablissement de l'empire romain dans les proportions antiques imprime désormais un vaste caractère d'unité à l'administration des terres conquises par Charlemagne. Sous l'ascendant de son sceptre et de la pourpre, deux royaumes sont fondés, l'Aquitaine et l'Italie ; ils forment comme le premier degré de cette

¹ Tout le monde a pu voir dans le palais de Latran (*Refectory pontific.*) la mosaïque qui représente saint Pierre donnant à Charlemagne l'étendard à six roses, et au pape Léon, l'*orarium* ou *étole*. On déchiffre l'inscription suivante sur cette mosaïque ; au-dessus du pape : *Scissimus D. N. Leo P. P.* ; au-dessus de Charlemagne : *D. N. Carulo regi*. Au pied des trois figures, cette autre inscription : *Reatre Petre, dona vitam Leoni P. P. E. Bictoriam (victoriam) Carulo Regi dona*. Les savants ne sont pas d'accord sur la question de savoir s'il s'agit du patriciat ou du pallium impérial. J'ai entendu le docte bibliothécaire du Vatican soutenir qu'il s'agit de l'empire.

² Voyez Anastase bibliothécaire : *Vita Leoni III*.

³ Pour les monnaies ou médailles carlovingiennes, il faut toujours recourir aux savants traités de Leblanc et à sa dissertation sur les monnaies carlovingiennes ; il est généralement sec, absolu ; usais dans ses voyages avec M. de Crussol il avait beaucoup vu et bien vu ; c'est une justice qu'il faut lui rendre ; seulement, il a la manie du XVIIIe siècle, il est toujours pour le pouvoir civil et matériel contre Rome.

⁴ Leblanc a trouvé ces signes de la grande puissance des Carlovingiens dans un sceau de plomb tout à fait contemporain. Depuis ce moment, les Italiens appellent Charlemagne du titre de notre seigneur et maître, *rex noster*. Consultez la chartre de Viterbe, datée de la 6e année de Charlemagne : sur le scel on trouve *Renovatio imp erii*.

hiérarchie qui désormais formulera l'empire d'Occident : deux rois sous le sceptre de l'empereur, puis les peuples tributaires qui vivent dans les marches et frontières, et les grands fiefs, sorte de vassaux lointains sous la domination impériale, tels que les ducs de Bavière, de Frioul, de Bénévent. Ce système s'organise alors et prend des proportions régulières ; il indique dans le nouvel empereur une intelligence profonde, car sa hiérarchie repose sur trois fonctionnaires principaux qui reçoivent les ordres immédiats du chef suprême¹. Les premiers résident dans une ville fixe ; magistrats civils et militaires à la fois, ils tiennent leur origine des formules romaines ; presque partout ils ont le titre de comtes — *comites* — ; ils rendent la justice, prennent les armes s'il le faut pour repousser l'ennemi ou s'avancer pour la conquête ; leur caractère est néanmoins plus civil que belliqueux. Les seconds, gouverneurs des marches, sous les titres de chefs, marquis, ont au contraire une mission armée plus encore qu'une magistrature² ; c'est le type de Roland, d'Ogier le Danois ; ces gouverneurs des marches sont placés aux frontières, à la face des peuplades barbares qui pourraient désoler l'empire ; ils campent comme les centurions et les tribuns qui commandaient les légions sur les extrêmes limites de l'empire. Enfin, mie troisième dignité est instituée spécialement par les Carolingiens ; sans avoir rien de permanent, rien de fixe, elle est toute ambulatoire ; les *missi dominici*, interprètes des instructions de l'empereur, se portent dans un district, dans une ville ; ils réunissent tous les pouvoirs, ils rassemblent les comices ou les armées ; ils président les institutions municipales ou les assises que tiennent à chaque saison les magistrats des villes, les hommes libres, les possesseurs de terres, tous ceux enfin qui doivent service à la couronne. Les fonctions des *missi dominici*, comme on le verra, dominant toutes les autres³.

Cette organisation de l'empire de Charlemagne est tout administrative ; roi ou empereur, il conserve et maintient les institutions inhérentes aux mœurs et aux habitudes germaniques ; il y aurait excès de classification à rechercher des principes réguliers dans la réunion des assemblées du champ de mars ou de mai : groupées autour des rois carolingiens, ces assemblées, dont on a trop grandi l'importance, n'étaient que des plaids militaires, des réunions tumultueuses qui venaient à l'appel de l'empereur se concerter sur l'objet qu'il proposait en délibération⁴. S'il s'agissait d'une expédition militaire où des milliers de lances devaient s'agiter, alors c'étaient les leudes, les possesseurs de terres domaniales qui accouraient au champ de bataille pour marcher sous le gonfanon de leur suzerain⁵ ; là où il y avait des terres à conquérir. et une domination à fonder, chaque leude était à cheval, suivi de ses hommes, et c'est pourquoi ces

¹ Ces idées sont développées dans le IIe volume de cet ouvrage.

² Charlemagne n'est point favorable au système administratif et militaire des ducs (*duces*). Cette dignité lui paraissait trop puissante, trop indépendante ; c'est de la féodalité, et non point de l'administration soumise, obéissante, telle qu'il l'entendait avec sa théorie des *Missi Dominici*.

³ J'ai consacré un chapitre spécial à l'organisation des *Missi Dominici*. Voyez chapitre VII, tome II.

⁴ Il faut rechercher dans les chansons de gestes l'esprit et le véritable caractère de ces cours plénières ou réunions du champ de mai ; la plupart des dissertations écrites au XVIIIe siècle, sous l'influence de l'esprit parlementaire, ont exagéré l'importance politique de ces assemblées. L'excellent esprit de M. Guizot s'est gardé de ces exagérations.

⁵ Hincmar, qui écrivait sous le règne de Louis le Débonnaire et de Charles le Chauve, a recueilli le souvenir de ces grandes cours de Charlemagne. Voyez *Epist. V : de ordine Palatii*.

assemblées, qui tenaient dans le principe en mars, furent retardées jusqu'en mai : les fourrages étaient rares, les chevaux en manquaient quand le soleil de mars était faible ; au mois de mai, au contraire, les prairies étaient fleuries ; on campait au milieu des champs sous la tente ; dans ces délibérations, on ne discutait jais, on votait par acclamations ; l'empereur disait : *Mes fidèles, j'ai résolu telle expédition en Espagne ou au delà des Alpes, contre les Huns ou les Avars*, et les leudes s'écriaient : *Nous te suivrons, rex ou imperator !* L'expédition était prête, et le service militaire promis par acclamations dans les diètes¹ ; quelques semaines après, l'expédition militaire marchait à la conquête.

Lorsqu'il s'agissait d'un jugement civil, car l'assemblée du mois de mars ou de mai prononçait aussi des condamnations, la même diète était convoquée, mais on y voyait de vieux leudes qui ne Marchaient plus aux expéditions militaires, des évêques et des clercs : cette assemblée, sans époque fixe, se tenait ç et là dans un d'ami, dans une ferme du domaine royal, au milieu d'une forêt. L'accusé paraissait, comme on en voit l'exemple dans Tassillon, duc de Bavière ; il portait la tête baissée, le front assombri devant ses pairs ; on l'interrogeait, on le pressait, et cette diète avait le droit de déchoir un leude ou un comte, un duc, et même un souverain, et de le confiner dans un monastère. Au milieu de ces grandes diètes, composées d'évêques, de clercs, Charlemagne dictait ses capitulaires², grandes formules législatives de l'époque ; mélange un peu confus de dispositions civiles, ecclésiastiques, et pour lesquelles il fallait le concours de la force morale et de la force matérielle. Les capitulaires sont comme le résumé de l'esprit et de la tendance de ces diètes, restées debout dans le droit public de la Germanie. En Allemagne surtout, il faut chercher les traces de l'empereur Charles ; là, tout se rattache à cette grande physionomie. En France, nous n'en avons que des vestiges faibles, à ce point que les ordonnances de la troisième race ne font presque pas d'emprunt aux capitulaires³ ; l'époque importante de Charlemagne est ce passage de la royauté partagée à la royauté unie, de cette royauté au patriciat, et du patriciat à l'empire. Mais jusqu'ici tout reste militaire et conquérant ; l'organisation civile et politique n'arrive jamais que lorsque le pouvoir est affermi. Il faut vivre avant d'étudier et de fixer les conditions de l'existence !

¹ Voici l'espèce de délibération qui existait alors dans les cours plénières. La chanson de gestes de *Garin le Loherain* en donne l'exemple :

Martiens appele moult dolcement sa gent :
Seignor baron, fait-il, venez avant ;

.....
Franceis se cochent, mais poi ont reposé :
Les haubers ont vestus et endossés.
Martel chevauche. . . .

(*Garin le Loherain*, IX.)

² C'est la forme habituelle des capitulaires ; on a beaucoup trop disserté sur les institutions des parlements de la 2^e race. Montesquieu, à part tous ses préjugés parlementaires, est encore le plus fort et le plus haut joueur. Dans le XLII^e volume de l'Académie des inscriptions, on trouve une *Dissertation sur les cours plénières*, par M. Gautier de Sibert.

³ Le nouveau droit de la 3^e race commence avec les ordonnances de Philippe-Auguste, les assises de Jérusalem, les établissements de Saint Louis.

CHAPITRE XVI.

DERNIÈRE PÉRIODE ET AFFERMISSEMENT DE LA CONQUÊTE CARLOVINGIENNE.

Changement dans l'esprit des guerres. — Fin de la conquête. — Répression. — Activité inouïe de Charlemagne. — Ses voyages du Nord au Midi. — Surveillance des camps. — Les Saxons. — Leur agitation et leurs révoltes. — Intervention des Danois. — Changement dans les moyens militaires. — La puissance maritime. — Point vulnérable de Charlemagne. — Les Sarrasins. — Les frontières de l'Èbre. — Louis d'Aquitaine en Espagne. — Apparition des Maures d'Afrique. — Flottes sarrasines au Midi comme flottes danoises au Nord. — Répression en Italie. — Les peuples des montagnes et de la Pouille. — Résumé général et chronologie des guerres et des conquêtes. — Continent elles ne pouvaient se maintenir. — Action et réaction. — Tristesse de Charlemagne sur l'avenir de son œuvre.

790-814.

Le point de départ de Charlemagne avait été un héritage presque confondu avec son frère Carloman ; depuis, quel pas immense n'a-t-il pas fait ? Car le voici empereur d'Occident avec la pourpre et les honneurs des césars et la couronne d'Italie. Naguère suzerain presque barbare de quelques tribus de Francs, il a relevé l'ancien empire, et les Romains l'ont proclamé auguste ; c'est sa gloire, son triomphe ; il a suivi le penchant naturel, la tendance de ses prédécesseurs : les dignités de l'ancienne Rome flattent toujours ces populations conquérantes ; Pépin et Charlemagne furent d'abord patrices ; le patrice est devenu empereur¹, comme Auguste avait été consul, dictateur, avant de prendre le titre d'*imperator*. Ainsi brillait encore le souvenir de cet empire éteint ; les rois abaissaient leur tête, comme Clovis, devant les souvenirs de la civilisation ; l'époux de Clotilde s'était fait Romain en recevant le christianisme, et Charlemagne se faisait également Romain en acceptant la pourpre des empereurs.

L'œuvre n'était point finie ; une dignité, quelque grande qu'elle soit, ne donne pas la force matérielle lorsqu'il s'agit de conduire et de diriger les tribus nomades ; il faut des peines, des sueurs incessantes, il faut rester chef de guerre avec toute la puissance de commandement : un manteau, serait-il de pourpre ou d'or, ne donne pas d'autorité sur les compagnons de bataille². Ce qui est né des armes doit se maintenir par les armées ; il n'est pas permis à un conquérant de s'arrêter ; on reproche souvent l'ambition à ceux qui se jettent dans ces carrières de périls et de gloire ; pour eux, la guerre devient une nécessité ; les chefs qui ont partagé le péril ne souffrent pas le repos, l'oisiveté stérile ; quand on a élevé des autels à la victoire, il faut incessamment la servir ; une génération ne change pas à chaque période ; née avec le fer, il lui faut du fer ; le bruit des combats devient pour elle une nécessité : Charlemagne, comme tous les conquérants, ne pouvait comprimer les flots soulevés ; il avait à satisfaire les justes ambitions des hommes de guerre qui l'avaient suivi dans les conquêtes ; il avait fait bouillonner le sang dans les têtes humaines, il ne pouvait pas le calmer à volonté. Sa condition de force, c'était la victoire comme l'avaient accomplie Charles Martel et Pépin³ ; c'était son dur héritage.

À cette époque pourtant, un nouveau caractère semble s'empreindre aux expéditions militaires de Charlemagne ; les terres ne lui manquent pas, il en a suffisamment sur une étendue de plusieurs mille lieues carrées. Quand on lit la géographie de l'œuvre carlovingienne, on voit que ses frontières sont presque plus étendues que l'empire d'Occident d'Honorius ; elles se perdent et se confondent au milieu des peuplades germaniques, jamais complètement vaincues par Rome. Charlemagne n'a plus besoin d'élargir cette vaste étendue de territoire ; seulement, il faut la contenir dans les conditions d'obéissance et réprimer ses révoltes. La guerre change donc d'aspect ; on ne marche pas pour conquérir, pour ajouter de nouveaux domaines ; l'empire est assez vaste pour satisfaire

¹ Ce travail puissance prit à Charlemagne 28 ans ; il avait coûté 14 ans à Auguste, et ne demanda que 4 ans à Napoléon du consulat à l'empire ; mais aussi son œuvre croula dans moins de 10 années.

² En suivant attentivement les chroniques, j'ai remarqué que Charlemagne n'est pas resté une seule année sans guerre ; c'était comme un devoir de chaque printemps. On pourrait suivre ses campagnes en parcourant la table chronologique du règne de Charlemagne, à la fin du IIe volume de cet ouvrage.

³ Aussi, quel monnaient contemporain loue Charlemagne de ses capitulaires ou de ses actes de législation ; on ne s'en inquiétait pas. Éginhard est peut-être le seul qui ait célébré ses qualités scientifiques, et encore n'est-il que le biographe de Charlemagne ; les *chroniques de Metz, de Fulde et de Saint-Denis* ne parlent que de conquêtes.

toutes les ambitions : la France telle qu'elle est aujourd'hui, une large fraction de l'Allemagne, l'Italie et l'Espagne jusqu'à l'Elbe ; que peut-il obtenir de plus¹ ? Mais ces territoires sont habités par des populations turbulentes et indomptées, il faut veiller incessamment sur elles, on doit leur imposer l'ordre, la hiérarchie, et c'est là la tâche immense de l'œuvre carlovingienne².

Presque partout roi, empereur, il a établi des comtes, des gouverneurs des marches et frontières ; ce sont comme les chefs de camps militaires ; ils se placent à l'extrémité des limites avec de nombreuses troupes de soldats francs, germaniques, lombards, car l'empereur emploie tous ces éléments à la conquête ; ils bâtissent des bourgs, des villages, quelques-uns ont des terres et les cultivent par les colons militaires, à l'imitation de Rome, quand les légions élevaient des villes et des autels en l'honneur d'Auguste ou de Tibère³. Ces comtes, ces gouverneurs de marches appellent une surveillance attentive, et c'est pourquoi Charlemagne n'est jamais en repos ; il ne le peut pas, le sommeil n'est pas fait pour les fondateurs de grandes choses. Ce qui surprend, ce qui émerveille en lisant les chroniques contemporaines, c'est l'incompréhensible activité de l'empereur, même déjà vieilli ; on le voit partout⁴ : il signe des capitulaires depuis les Pyrénées jusque sur les frontières de la Frise ou du Jutland ; pèlerin de la gloire, il ne prend pas de repos, il va tenir ses parlements militaires d'une contrée à une autre ; et si l'on remarque combien les voies de communication étaient difficiles, cette activité paraîtra comme un des grands phénomènes de la vie de Charlemagne.

L'empereur ne marchait pas seul ; ses voyages, il les accomplissait à cheval ; derrière lui étaient de nombreuses troupes de lances qui suivaient leur suzerain au parlement ou à la guerre⁵ ; c'était presque toujours sur les frontières que ces assemblées se tenaient, pour de là se jeter plus facilement sur les peuples qu'il fallait maintenir. Bientôt sa tâche devient tellement laborieuse, qu'il s'adjoint ses deux fils Louis et Pépin : à l'un il confie les guerres d'Aquitaine, les expéditions en Espagne, la répression des Sarrasins, le midi de l'empire, avec l'aide des comtes francs qu'il lui adjoint pour le diriger⁶ ; à l'autre, les guerres de Pannonie et de Bavière, mais toujours avec l'aide de comtes francs et d'Adalard, abbé de

¹ On voit qu'à la fin Charlemagne comprend l'inutilité d'étendre plus loin ses frontières ; avec un peu de volonté, il aurait conquis l'Espagne depuis l'Èbre jusqu'à Cadix ; l'Andalousie était pleine de divisions, les Maures étaient aux prises de cité à cité. (Voyez Conde, *Hist. de la domination des Arabes d'Espagne*, t. I.)

² Ces races d'hommes formaient comme des couches les unes sur les autres, ainsi que la géologie découvre aujourd'hui des terrains superposés : ainsi, par exemple, en Espagne jusqu'à l'Èbre, il y avait : 1° les Cantabres ; 2° les Romains ; 3° les Wisigoths ; 4° les Sarrasins ; 5° les Francs ; et tout cela sur le même terrain.

³ J'ai dit que beaucoup de cités devaient leur origine à des monastères ; d'autres aussi doivent leurs fondations à de simples campements militaires.

⁴ On peut parcourir la Chronique de Saint-Denis de 800 à 810 pour se convaincre de cette activité de Charlemagne.

⁵ Quelques miniatures du XIV^e siècle reproduisant les traits de Charlemagne le représentent à cheval, la barbe fort longue, avec le vêtement des empereurs : il est suivi d'une multitude de barons et de chevaliers. Les vieux jeux d'échecs du cabinet des médailles présentent les cavaliers du IX^e siècle.

⁶ L'*Anonyme*, connu sous le nom de l'*Astronome*, a donné la liste des comtes francs qui devaient constamment surveiller Pépin. (Voyez livre 20, Dom Bouquet, *Gallia Scriptor.*, VI.)

Corbie, fils du comte Bernard, qu'il lui donne pour guide¹. Lui, roi, empereur, se réserve constamment les expéditions de Saxe ; elles semblent lui plaire davantage, peut-être aussi parce qu'elles lui paraissent plus difficiles, plus menaçantes pour les frontières d'Austrasie ; il fait ces guerres en personne avec son fils chéri, son bâtard Charles ou Charlot. Les fatigues ne l'arrêtent point ; quand il chasse dans les Ardennes ou dans la forêt Noire, lorsque dans l'hiver il vient réchauffer ses membres refroidis dans les eaux thermales d'Aix-la-Chapelle, il prépare constamment ces fortes expéditions sur les bords de l'Elbe ou du Weser, que les incessantes révoltes des Saxons rendent indispensables.

Les guerres de conquêtes, dans la période carlovingienne, sont faciles à suivre et à saisir, parce qu'elles paraissent saillantes. Il y a trois expéditions qui se développent comme des fleuves majestueux : les guerres de Lombardie, de Saxe et d'Espagne ; on peut en voir le commencement, le milieu, et en suivre la fin à l'aide des chroniques ; elles sont chacune si vivement empreintes de la spécialité, qu'elles pourraient être le sujet de vastes épopées². Il n'en est pas de même de ce qu'on peut appeler les guerres de répressions militaires, accomplies par Charlemagne sur toute la surface du vaste empire ; ses armées ne débordent plus à l'extérieur, elles marchent dans les terres acquises pour en contenir les peuplades. A chaque parlement, on se réunit, non plus pour s'élancer sur des contrées lointaines au delà même de la civilisation, mais pour maintenir l'obéissance de celles qu'on a déjà sous sa loi. L'histoire de ces guerres obscures, brièvement racontée, est insaisissable pour la chronologie et le classement, et cependant les chroniques en sont remplies ; elles forment des épisodes plus ou moins curieux dans la vie du suzerain : voyez ces comtes qui campent sur les marches ou frontières, ils ont pour mission de réprimer les Saxons, les Bretons, les Sarrasins ou les Visigoths d'Espagne, les Lombards ou les Grecs d'Italie ; si ces peuples refusent l'obéissance, s'ils ne payent pas les tribus ou le service militaire, les comtes se précipitent sur leur territoire et éteignent la révolte dans le sang³.

La partie épique de la guerre contre les Saxons a fini avec Witikind⁴ ; la conversion de ce chef de guerre, la foi et l'hommage qu'il a prêtés ont opéré un changement notable dans l'état politique ou militaire des Saxons ; ils n'ont plus cette grande personnalité autour de laquelle ils peuvent se réunir ; des comtes ont été établis et à côté des comtes les évêques : la force militaire est aux uns, la puissance répressive et morale aux autres⁵ ; les comtes surveillent les tribus, les évêques enseignent et civilisent⁶. Ces deux moyens peuvent être puissants, mais ils n'arrêtent rien encore ; l'esprit remuant, actif, des Saxons se manifeste

¹ On remarquera cette similitude nouvelle entre Charlemagne et Napoléon. Celui-ci plaçait auprès de ses frères, rois, des généraux et des administrateurs qui ne dépendaient que de lui-même.

² C'est au reste ce que n'ont pas manqué de saisir les trouvères : les romans de Guiteclin de Sassoigne racontent la guerre de Saxe, et la chanson de Roncevaux narre poétiquement les expéditions d'Espagne. Voyez chapitres X et XL.

³ Comparez *Annal. Fuldens*, *Annal. Melens* Ad ann. 798-810, et les annales d'Éginhard, *ibid.*

⁴ Quelques chroniques font de Witikind le duc de Saxe ; les autres le font abriter dans un monastère. Les Bénédictins disent qu'il reçut le duché d'Angrie. Le premier duc de Saxe, Ludolphe, descendant de Witikind, mourut en 864.

⁵ Voyez le capitulaire d'organisation pour la Saxe, 787.

⁶ Les évêchés prirent un si grand développement, qu'ils devinrent ensuite partie intégrante du corps germanique.

incessamment, les chroniques en sont remplies. Sept ans après la conversion de Witikind, voici ce qu'on lit dans les annales contemporaines (795) : Tandis que le roi songeait à terminer la guerre commencée, et était résolu à envahir une seconde fois la Pannonie¹, on lui apporta la nouvelle que les troupes que conduisait le comte Théodoric avaient été arrêtées et taillées en pièces par les Saxons, près de Rastringen sur le Weser. Instruit de ces faits, mais dissimulant la grandeur du mal, le roi renonça à l'entreprise de Pannonie (791). Le roi résolut d'attaquer la Saxe avec une armée divisée de telle façon qu'avec la moitié il entrerait en personne par la côte méridionale, et que son fils Charles passerait le Rhin à Cologne² avec l'autre portion, et viendrait en Saxe par l'Occident. Ce dessein fut accompli, quoique les Saxons se fussent arrêtés à Sintfeld³, et attendissent là l'arrivée du roi, se disposant à le combattre ; ils perdirent l'espérance de la victoire qu'ils se promettaient faussement peu de temps avant, se rendirent à discrétion, et, vaincus sans combat, se soumirent à la puissance du roi. Ils donnèrent des otages et s'engagèrent par serment à grande fidélité (795). Quoique les Saxons eussent donné des otages l'été passé, et prêté les serments qui leur avaient été imposées, le roi, ne perdant pas le souvenir de leur perfidie, tint, selon la coutume solennelle, l'assemblée générale dans le palais de Kuffenstein, sur le Hein, au delà du Rhin, vis-à-vis de Mayence⁴. Il entra en Saxe avec son armée, et la parcourut presque entière en la ravageant ; lorsqu'il fut parvenu à Bardenwig, il y dressa son camp, et attendit l'arrivée des Esclavons, auxquels il avait donné ordre de s'y rendre ; mais il reçut la nouvelle que Wiltzan, roi des Obotrites⁵, en passant l'Elbe, était tombé dans les embûches que lui avaient tendues les Saxons près du même fleuve, et qu'il avait été tué par eux. Cette action mauvaise ajouta dans l'esprit du roi comme de nouveaux aiguillons pour attaquer plus tôt les Saxons, et redoubla sa haine contre cette nation perfide. Il dévasta une grande partie du pays, reçut les otages qu'il exigea, et retourna en France. (796) Le roi attaqua en personne la Saxe avec l'armée des Francs, et après avoir dévasté une partie de ce pays, il revint au palais d'Aix pour y passer l'hiver⁶. (797) Le roi entra en Saxe pour dompter l'orgueil de ce peuple perfide, ne s'arrêtant qu'après en avoir parcouru tout le pays, car il s'avança jusqu'à ses dernières frontières, à l'endroit où la Saxe est baignée par l'Océan, entre l'Elbe et le Weser. (798) Le roi, fortement irrité contre les Saxons, qui avaient tué Gottschalk, un de ses officiers, et plusieurs autres comtes qu'il avait envoyés à Siegfried, roi des Danois, réunit son armée dans le lieu nommé Minden⁷, et plaçant son camp sur le Weser, il attaqua les traîtres qui avaient violé leur foi, et vengeant la mort de ses envoyés,

¹ Éginhard, *Annal.* ad ann. 793.

² La *Chronique de Saint-Denis* rend toujours le nom du fils de Charlemagne, *Karolus*, par celui de Charlot, qui se trouve consacré dans toutes les anciennes chansons de gestes. Elles s'accordent à représenter Charlot comme un jeune présomptueux, plusieurs fois tiré d'embarras par les pairs de France, et enfin tué à la suite d'une partie d'échecs par Osier le Danois ou par Renaud de Montauban.

³ *In campo qui Sinotfeldus vocatur.*

⁴ *In villa Cuffenstein, quæ super Mœnum contra Mogunciacum urbem cita est.* — C'est aujourd'hui le village de Kuffstein.

⁵ *Wiltzan regem Abotritorum.*

⁶ Quand il eut tout mis à destruction, dit la *Chronique de Saint-Denis*, il retourna à Aix-la-Chapelle. (Ad ann. 795.)

⁷ Je persiste à croire que c'est Minden et non pas Munden, comme le dit M. Pâris. On doit remarquer que ce point extrême de l'Elbe, où Charlemagne porta ses armes, formait aussi un chef-lieu de département français sous Napoléon.

il dévasta par le fer et le feu toute la partie de la Saxe qui se trouve entre l'Elbe et le Weser. (799) Le roi tint son assemblée générale près du Rhin à Lippenheim, passa le même fleuve avec toute son armée, s'avança jusqu'à Paderborn, y plaça son camp, et y attendit l'arrivée du pontife Léon qui s'avancait vers lui. Il envoya cependant son fils Charles vers l'Elbe avec une partie de l'armée, pour régler certaines affaires entre les Wiltzes et les Obotrites, et recevoir quelques Saxons du nord. (802) Le roi, pendant l'été, se livra à la chasse dans les Ardennes, envoya une armée en Saxe, et fit dévaster le pays des Saxons au delà de l'Elbe. (804) L'empereur passa l'hiver à Aix-la-Chapelle ; au retour de l'été, il conduisit en Saxe une armée, transporta en France avec leurs femmes et leurs enfants tous les Saxons qui habitaient au delà de l'Elbe, et donna leur pays aux Obotrites¹.

Ainsi était la coutume des nations conquérantes ; la terre n'était à elles que passagèrement ; comme les tribus tartares, elles ne restaient pas sur un territoire fixe : elles le possédaient tant qu'elles avaient la force en main ; lorsqu'un vainqueur s'emparait de la terre, ou il les réduisait en servitude, au il les dispersait en d'autres pays, et donnait, à la manière des Égyptiens ou des Syriens, la terre conquise à d'autres tribus. Les nouvelles guerres des Saxons, telles que les reproduisent les chroniques, n'ont rien de semblable aux primitives et fortes expéditions dirigées par Charlemagne, lorsque Witikind commandait la grande fédération militaire. A la conversion de ce valeureux chef, celle république de soldats parut se dissoudre ; ce n'est plus la masse entière des Saxons accourus des bords de l'Elbe et du Weser pour combattre Charlemagne et les Francs, ce sont les tribus éparses qui viennent lutter successivement par la révolte contre l'empereur : on dirait qu'elles espèrent l'user, le fatiguer dans sa vieillesse.

Cette guerre se termine par une mesure de haute sévérité conquérante, la dispersion des tribus militaires de la Saxe ; les unes vont rejoindre les Danois pour de là revenir quelques années plus tard contre l'empire carlovingien² ; les autres sont transplantées comme de vaines dépouilles sur le territoire même des Francs³. On peut dire que les trente-trois ans de guerres de Charlemagne contre ces peuplades ont abouti à l'extermination par le glaive, la captivité ou la fuite des fiers ou vigoureux Saxons.

Dans ces guerres contre les Saxons, Charlemagne commence ses rapports avec les Scandinaves et particulièrement avec les Danois, qui habitent la presqu'île du Jutland⁴ ; ils sont gouvernés par un roi que les chroniques appellent Siegfried, le

¹ Voici ce que dit sur cette dispersion des Saxons en France la *Chronique de Saint-Denis* : Quand la nouvelle saison fu revenue et il fu temps convenable pour ostoier, l'empereur rassembla ses osts pour ostoier en Sassoigne ; en la terre entra à grant force. Les Saisnes qui habitoient de là le fleuve d'Albe fist passer par deçà en France et femmes et enfants. Leur país donna à une manière de gens qui sont appelés Abrodiciens. De celle gent sont ores estrais les Brebançons et les Flamens, et ont encore celle meisme langue. (Ad ann. 804.)

² Il est incontestable que les Saxons étaient mêlés aux Scandinaves dans leurs longues excursions et pirateries du IXe siècle.

³ Les chroniques des monastères indiquent plusieurs religieux d'origine saxonne.

⁴ Les annales danoises nous disent que le Jutland lui-même était en rapport avec toute la Scandinavie, la Norvège et la Suède. (Langeb., *Coll. Hist. donor.*, t. Ier.)

le vieil ami de Witikind, et qui lui a prêté la main dans les batailles¹. La presqu'île du Jutland était, comme la Lombardie, le refuge de tous les mécontents de l'empire ; on fuit la main de Charlemagne parce qu'elle blesse et comprime : les Saxons ne furent si intrépides, ne s'élançèrent si souvent sur les terres de Charlemagne, que parce qu'ils avaient pour appui les Danois et derrière eux toute la nation scandinave. Lorsque les fiers Saxons reculent devant le pouvoir de l'empereur des Francs, les Danois apparaissent comme auxiliaires, car leurs terres sont menacées ; les comtes francs établis par Charlemagne aux marches et frontières posent leurs camps jusque sur la terre scandinave ; les chroniques font aussi souvent mention de ce Godefroid qui régnait sur les Danois. Il faut encore ici rappeler le récit de ces vieux âges. (804) Godefroi, roi des Danois, vint avec une flotte et toute la cavalerie de son royaume au lieu nommé Schleswig, sur les confins de son royaume et de la Saxe. Il promet qu'il se rendrait à une conférence avec l'empereur ; mais, effrayé par le conseil des siens, il ne s'approcha pas davantage, et consentit par ses ambassadeurs à tout ce qu'on voulut. L'empereur s'était arrêté près de l'Elbe, au lieu nommé Holdenstein, et lui avait envoyé une légation pour qu'il rendit les déserteurs. (808) Au commencement du printemps, comme on annonça à l'empereur que Godefroi, roi des Danois, était entré avec une armée dans le pays des Obotrites, il envoya, avec de nombreuses troupes franques et saxonnes, son fils Charles sur l'Elbe, et lui ordonna de résister à ce roi insensé, s'il essayait de passer les confins de la Saxe. Mais Godefroi, après quelques jours de station sur le rivage, ayant assiégé et pris quelques forts des Esclavons, s'en retourna avec une grande perte des siens. (809) Godefroi, roi des Danois, envoya de certains négociants² pour dire qu'il avait appris que l'empereur était irrité contre lui, parce que l'année précédente il avait conduit une armée dans la région des Obotrites et vengé ses injures ; il ajoutait qu'il voulait se justifier de l'imputation portée contre lui, et qui le taxait d'avoir le premier rompu l'alliance ; il demandait qu'on tint en deçà de l'Elbe, et sur les confins de son royaume, une assemblée des comtes de l'empereur et des siens, afin que les choses qui s'étaient faites pussent être mutuellement expliquées et réparées de concert. L'empereur ne rejeta pas cette demande, et le congrès se tint avec les grands danois en deçà de l'Elbe, dans le lieu nommé Badenstein. On énuméra et l'on mit en avant de côté et d'autre beaucoup d'affaires³, et l'on se sépara en laissant la chose très imparfaite. L'empereur apprenant plusieurs traits de l'orgueil et de la jactance du roi des Danois, ordonna de bâtir une ville en deçà de l'Elbe et d'y placer une garnison franque. Il rassembla pour cet effet des hommes en Gaule et en Germanie, les munit d'armes et de toutes les choses à leur usage, et commanda de les mener par la Frise au lieu désigné. Thrasicon, duc des Obotrites, fut tué en trahison dans le port de Rerich par des hommes de Godefroi⁴. Quand le lieu où on devait

¹ La chronologie réelle des rois de Danemark ne commence qu'à Harold II (935). Antérieurement, le mot *rex* ne signifie, comme je l'ai dit, que *conducteur d'hommes*.

² Dans la foire Saint-Denis, on voyait en effet un grand nombre de négociants de Danemark et de Suède ; ils apportaient des pelleteries, de l'étain et de l'acier. (Doublet, *Pièces sur l'abbaye de Saint-Denis*.)

³ A ce moment, les Saxons remuent encore. On lit dans les annales : *Trasco vero dux Abroditorum, postquam filium suum postulanti Godofrido obsiderat, collecta popularium manu, et auxilio Saxonibus accepto, vicinos suos Wilzos adgressus, agros eorum igne et ferro vastat. Regressusque domum cum ingenti praeda, accepto iterum à Saxonibus validiori auxilio, Smeldingorum maximam civitatem expugnat*. Eginh., *Annal*.

⁴ Ce *rex* Godefroy était un homme de haute fierté, capable de lutter contre l'empereur. Comparez les chroniques de Saint-Denis et Eginhard. (Ad ann. 804-810.)

bâtir la ville eût été déterminé, l'empereur mit à la tête de cette affaire le comte Egbert, et lui ordonna de passer l'Elbe et d'occuper ce terrain : il est situé sur la rive de la Sture, et porte le nom d'Esselfeld. Egbert et les comtes saxons en prirent possession vers le milieu de mars, et commencèrent à le fortifier. (840) L'empereur, alors à Aix-la-Chapelle, méditait une expédition contre le roi Godefroi. Il reçoit tout à coup la nouvelle qu'une flotte de deux cents navires, venue du pays des Nortmans, avait abordé en Frise et dévasté toutes les îles adjacentes à ce rivage¹ ; que cette armée était entrée sur le continent, et que trois combats entre elle et les Frisons avaient eu lieu ; que les Danois vainqueurs avaient imposé un tribut aux vaincus ; que sous le nom d'impôt cent livres d'argent avaient été payées par les Frisons, et que le roi Godefroi était de retour chez lui. Cette nouvelle irrita tellement l'empereur, qu'il expédia de tous côtés des envoyés pour toutes les régions, afin qu'on rassemblât une armée, et partit de son palais et se rendit sur-le-champ à la flotte. Bientôt il passa le Rhin au lieu nommé Lippenheim, et résolut d'y attendre les troupes qui n'étaient pas encore arrivées. L'armée assemblée, il se rendit sur la rivière de l'Aller avec autant de vitesse qu'il fut possible d'y aller, et dressa ses tentes auprès du confluent de ce fleuve avec le Weser. Il attendit là l'issue des menaces de Godefroi ; car ce roi, enflé de la vaine espérance d'une victoire, se vantait d'en venir aux mains avec les troupes de l'empereur². Mais quand il eut demeuré quelque temps dans ce lieu, il fut instruit que la flotte qui avait dévasté la Frise était rentrée en Danemark, et que le roi Godefroi avait été tué par un de ses serviteurs³.

Ce mouvement des Danois préoccupe vivement l'empereur ; déjà il cherche à le comprimer sur l'Elbe ; il établit là des postes avancés de quelques mille lances ; il fait camper sur les frontières les comtes saxons dévoués à son système ; il est sûr d'arrêter l'invasion. Mais avec cette rapidité de coup d'œil qui saisit et voit tout, Charlemagne s'est aperçu que les moyens militaires vont changer pour l'attaque comme pour la défense ; il a donné le plus puissant essor à la guerre territoriale ; il a traversé les montagnes, les fleuves et les contrées les plus lointaines ; il imite les Romains dans la formation de ses troupes, dans ses marches et contre-marches ; mais l'intervention des Danois modifie les éléments de la guerre ; ce ne sont pas ici seulement des soldats valeureux sur le champ de bataille comme les Saxons ; mais toutes ces nations scandinaves se sont livrées avec ardeur aux expéditions maritimes, elles ont des flottes, des milliers de barques qui transportent intrépidement des troupes nombreuses sur les côtes les plus éloignées, comme on l'a vu dans la conquête de la Grande-Bretagne.

Charlemagne sent bien que sur ce point son empire est vulnérable ; il a toujours combattu en rangs pressés sur la terre solide ; ses comtes savent conduire des nuées de lances, des chevaux bardés de fer ; mais cela ne sert à rien pour arrêter les expéditions maritimes : qu'opposera-t-il à ces hommes, lorsqu'ils se

¹ Ce fut là une des premières expéditions des redoutables Nortmans, qui se développèrent avec tant d'énergie dans le IX^e siècle.

² Voici le récit de la Chronique de Saint-Denis : *Ilec demoura pour pïr nouvelles de ses ennemis et pour oïr les menaces de Godefroy, le roy des Danoys. Car ce roy estoit si enflé d'orgueil et si plain de vaine gloire pour les victoires qu'il avoit eues contre les Frisons, qu'il se vanloit et disoit qu'il se combatroit contre l'empereur à un jour nommé en champ de bataille.* (Ad ann. 810.)

³ La mort de ce roi Godefroi a été célébrée par la chronique comme un des événements graves du règne de Charlemagne ; autrement la réaction aurait plus tôt commencé. (*Annal. d'Éginhard*, ad ann. 818.)

présenteront sur les côtes de la Frise et de la Neustrie¹ ? Il n'y a nul moyen de lutter contre ces flottes qui pénétreront par tous les côtés ; son empire est comme un homme cuirassé de fer atteint à la jointure du cuissard : c'est le lion qui se roule en vain lorsque le dard de la guêpe le pique. Il est déjà trop avancé dans la vie pour créer un système maritime ; il le tente, mais c'est en vain² : et voilà pourquoi il se préoccupe si tristement de l'avenir de l'empire³, lorsqu'il aperçoit en mer les flottes danoises⁴. Chacun de nous porte en lui-même le sentiment des causes qui feront la mort de son œuvre ; ne demandez jamais à un être humain le motif des pleurs qu'il verse ou des gémissements qu'il pousse ; lui seul en a le secret dans son âme.

Sur toute la frontière de l'empire, au midi comme au nord, c'est le même système répressif ; Charlemagne s'est réservé à lui seul la Melle de réduire les Saxons et les Danois ; il marche à cette guerre de Saxe avec ses plus fiers hommes et Charlot son fils de prédilection, le Charlot en mépris au baronnage, et que les chansons de gestes ont si vivement attaqué⁵. Il confie en même temps à Louis, roi d'Aquitaine, tout ce qui touche aux provinces méridionales ; dans l'expédition qui fut tristement couronnée par Roncevaux, Charlemagne avait eu à combattre deux grandes populations séparées : les Sarrasins ou mécréants, qui avaient passé les Pyrénées ; puis cette indomptable race de Gascons qui avaient célébré dans leur enthousiasme la défaite de Roncevaux. Il paraît aussi incontestable que la majorité des Visigoths qui formaient la population de l'Espagne avaient cessé d'être favorables à la domination des Francs et de la race austrasienne surtout⁶. Il y avait des jalousies instinctives, des haines de race ; les Goths se rapprochaient des musulmans par le mariage⁷. C'étaient donc ces trois peuples que Louis avait en présence, lorsque son père lui confia le gouvernement et la royauté d'Aquitaine, sous la tutelle des comtes et des gouverneurs des marches, presque tous d'origine franque.

La seule expédition qu'avait accomplie Charlemagne au delà des Pyrénées, avant de ceindre la couronne impériale, n'avait poussé sa domination militaire que jusqu'à l'Èbre ; les romans de chevalerie seuls supposent la conquête féodale de toute l'Espagne par Charlemagne jusqu'à Cadix et le Portugal (*portus galliæ*), elle ne dépassa pas Saragosse et Pampelune ; il s'établit sur la frontière méridionale une espèce de système féodal, toujours fondé sur l'idée romaine des camps militaires ; on créa des comtes des marches d'Espagne, comme il y avait des

¹ Les côtes de la Frise furent déjà attaquées par les Scandinaves en 810 ; la Neustrie ne le fut que sous le règne de Louis le Débonnaire, particulièrement sous Charles le Chauve. Duchesne, dans sa collection *Chronic. Normanorum*, a donné tous les fragments qui se rattachent à ces expéditions.

² Le moine de Saint-Gall et Eginhard nous disent quels furent les incessants efforts de Charlemagne pour constituer une marine. (Ad ann. 808-811-812.)

³ Charlemagne semblait deviner ces maux terribles qui faisaient dire au peuple dans les litanies : *Libera nos, Domine, à furore Normanorum*.

⁴ *Monach. St-Gall.*, lib. II.

⁵ C'est ce Charlot que Renaud de Montauban tue d'un coup d'échiquier dans la chanson des *Quatre fils d'Aymon*.

⁶ Cependant les comtes des montagnes de Castille avaient sollicité l'appui des Austrasiens contre les Sarrasins, et des messages étaient venus jusqu'à la cour plénière d'Aix-la-Chapelle. (*Annal. d'Eginhard*, 805-813.)

⁷ Les mariages mixtes se multipliaient entre les Sarrasins et les Visigoths ; les enfants nés des deux races chrétienne et sarrasine s'appelaient *moallad*, dont on a fait *muluto* en espagnol, et *mulâtre* en français.

comtes saxons, ils durent contenir les populations sarrasines, les Visigoths et les Saxons eux-mêmes ; les conquêtes carlovingiennes en Espagne furent alors divisées en deux marches : 4° la marche de Gothe ou de Septimanie, qui répondait à la Catalogne actuelle, et qui eut Barcelone pour capitale ; 2° la marche de Gascogne, qui comprenait les villes françaises de Navarre et d'Aragon¹. Ensuite des rapports de vassalité s'étaient presque partout établis entre les alcaïdes gouverneurs des villes rapprochées des frontières et Louis, roi d'Aquitaine. Le gouvernement des Sarrasins en Espagne s'était morcelé, la guerre civile était partout, les enfants de prophète se battaient de cité à cité² ; les comtes francs profitèrent de ces divisions pour recevoir des hommages et conquérir des villes. Louis accomplit cette mission donnée par Charlemagne, et contint fermement les populations jusqu'à l'Èbre.

L'Aquitaine avait alors un système régulier de tenure féodale et de gouvernement ; saint Benoît d'Aniane y avait favorisé la civilisation. On n'a pas assez apprécié l'influence de saint Benoît, qui fut pour l'Aquitaine ce que saint Boniface avait été pour la Germanie³ : comte militaire dans les troupes qui firent l'expédition de Lombardie, Benoît d'Aniane s'était voué depuis à la pénitence, élevant partout de magnifiques monuments et des églises où l'art lombard et byzantin se reflétait sur ses dalles et ses colonnes⁴. Le gouvernement de l'Aquitaine était à cette époque un modèle, et Louis, le fils de Charlemagne, y déployait une grande activité ; il marcha donc plus d'une fois contre l'Espagne pour affermir son pouvoir ou ajouter de nouvelles conquêtes. Louis venait de quitter ses belles fermes de l'Agenois, du Saintonge et du Poitou ; les hommes d'armes le suivaient pressés par milliers de lances, car il s'agissait de conquérir Barcelone. Ici, écoutons les vieilles annales du Midi (800). Le roi Louis vint pour la seconde fois à Toulouse, et de là se dirigea vers l'Espagne. Comme il approchait de Barcelone, Zaddon, duc de cette ville, se reconnaissant déjà son sujet, vint au devant de lui, mais toutefois sans lui rendre la ville. Le roi passa outre, et se jetant sur Lérida, la prit et la ruina. Après avoir détruit cette ville, dévasté et incendié plusieurs autres places fortes, il s'avança jusqu'à Huesca, dont les champs couverts de blé furent moissonnés par la main du soldat, qui les incendia et les dévasta ; tout ce qu'on put trouver hors de la ville fut consumé et dévoré par les flammes⁵. Cette expédition terminée, il revint à l'approche de l'hiver en Aquitaine.

¹ Il est à remarquer que c'est à peu près cette organisation que donna Napoléon à la Catalogne, quand il réunit cette province à l'empire.

² Voyez *Ibn-Alcouthya*, fol. 28-36, verso.

³ Voyez sur saint Benoît d'Aniane deux excellents Mémoires de M. Thomassy, dans la collection de la *Société des antiquaires de France*. J'en reparlerai.

⁴ Saint Benoît avait sans doute rapporté ces impressions de son voyage en Lombardie.

⁵ Les Sarrasins prirent ensuite leur revanche contre les Francs ; on lit dans les chroniques arabes : Hakam, roi de Cordoue, rassemblant sa cavalerie, vint vers les Pyrénées ; fit rentrer dans le devoir Barcelone et la plupart des autres villes qui s'étaient soulevées ; puis s'avançant contre les chrétiens des Pyrénées, il fit les plus horribles dégâts sur leurs terres, massacrant les hommes en état de porter les armes, et emmenant les femmes et les enfants esclaves. Parmi ces enfants, plusieurs furent faits eunuques ; car Hakam, naturellement jaloux, recherchait, au grand scandale de beaucoup de musulmans, les hommes mutilés pour certains emplois de son palais. Les autres furent admis dans la garde qui veillait autour de sa personne. En effet, Hakam s'était, le premier en Espagne, formé une garde particulière ; et cette garde, pour qu'elle fût plus dévouée, se composait de captifs pris à la guerre et des esclaves achetés à prix

Quelques années plus tard, c'est Barcelone même que le roi veut rattacher de vive force à l'Aquitaine. Cette cité lui est indispensable pour accomplir la ligne de l'Èbre ; les Pyrénées viennent d'être ravagées par les Arabes que conduit Hakam, il faut arrêter ce mouvement d'invasion. Le roi Louis et ses conseillers jugèrent à propos d'aller assiéger Barcelone ; l'armée fut divisée en trois corps : Louis demeura avec le premier dans le Roussillon ; il chargea l'autre du siège de la ville, sous le commandement de Rostagne, comte de Gironne ; enfin, dans la crainte que les assiégeants ne fussent attaqués à l'improviste, il ordonna au troisième d'aller s'établir de l'autre côté de la ville. Les assiégés cependant envoyèrent à Cordoue solliciter des secours, et aussitôt le roi des Sarrasins se mit en marche avec une armée. Or, la troisième colonne militaire de Louis, parvenue à Saragosse, fut informée que les ennemis s'avançaient¹. Il y avait dans cette colonne Wilhelm, premier enseigne, Adhémar et d'excellentes troupes. A cette nouvelle, ils se jetèrent dans les Asturies, et firent, eu deux attaques imprévues, et surtout dans la seconde, un très grand carnage ; puis, ayant mis les ennemis en fuite, ils revinrent se joindre à ceux qui assiégeaient Barcelone, et la crainte de concert ne permit à personne d'entrer ou de sortir de cette ville², qui fut réduite en un tel état, que les habitants se virent contraints par la famine d'arracher de leurs portes les cuirs même les plus desséchés pour les convertir en une affreuse nourriture. Quelques-uns de ces malheureux, préférant la mort à une si misérable vie, se précipitaient du haut des murailles ; d'autres se berçaient d'une vaine espérance et croyaient que les Francs seraient forcés par la rigueur de l'hiver lever le siège. Mais cette espérance fut trompée par la sagesse et la prudence des nôtres. En effet, ayant rassemblé des matériaux de toutes parts, ils se mirent à construire des cabanes, comme étant résolus à passer l'hiver en ce lieu. A cette vue, les habitants déçus de leur espoir, et réduits à la dernière extrémité, livrèrent leur prince, parent de Zaddon, qu'ils avaient établi à sa place, et qu'on nommait Hamur ; ils ne se réservèrent, en rendant leurs personnes et leur ville, que la faculté de se retirer. Pendant que les nôtres cernaient encore cette ville fatiguée d'un long siège, ils prévirent qu'elle serait bientôt prise ou livrée. Arrêtant donc une résolution sage et convenable, ils demandèrent que le roi vint, afin que cette ville d'une si grande renommée pût

d'argent. Les succès remportés par Hakam sur les chrétiens lui avaient fait donner par ses soldats le titre d'*Almodaffer* (victorieux). Maccary, n° 705, fol. 87.

¹ Ces détails sont recueillis de la *Chronique de l'Astronome* ; ami et conseiller de Louis le Débonnaire, dans dom Bouquet, t. VI.

² Comparez avec le récit de l'Astronome le poème d'Ermoldus Nigellus consacré à Louis le Débonnaire : Barcelonne, dit le poète, était devenue pour les Maures un boulevard assuré. C'est de là que partaient sur des chevaux légers les guerriers qui en voulaient aux terres chrétiennes ; c'est là qu'ils revenaient avec leur butin. En vain, pendant deux ans, les Français firent d'horribles ravages autour de ses murailles ; rien ne put décider le commandant à se soumettre. Les guerriers de l'Aquitaine étant arrivés devant la ville, chacun s'occupe de remplir la tâche qui lui avait été imposée. Celui-ci prépare des échelles, celui-là enfonce des pieux en terre. L'un apporte des armes, un autre entasse des pierres ; les traits pleuvent de toutes parts, les murs retentissent sous les coups du bélier, la fronde cause les plus terribles ravages. Le gouverneur, voulant raffermir le courage des siens, annonce que des secours sont partis de Cordoue ; ensuite, montrant de la main les Français : *Vous voyez*, leur dit-il, *ces hommes de haute stature, qui ne laissent pas de repos à la ville ; ils sont courageux, habiles à manier les armes, endurcis au danger et pleins d'agilité ; toujours ils ont les armes à la main ; elles plaisent à leur jeunesse, et leur vieillesse ne s'en rebute pas. Défendons bravement nos remparts.* (*Rec. des hist. des Gaul.*, t. VI, p. 13 et suivantes.)

valoir à ce prince un nom glorieux, en succombant en sa présence. Le roi se rendit à cette sage demande. Il vint donc au milieu de l'armée qui cernait la place, et y demeura pendant six semaines d'un siège continu, au bout desquelles la ville soumise se donna au vainqueur¹. Après qu'elle eut ouvert ses portes, le roi la fit occuper le premier jour par ses gardes ; quant à lui, il ne voulut point entrer avant d'avoir réglé par quelles actions de grâces dignes du Seigneur il consacrerait à son saint nom cette victoire qui comblait ses vœux. Le lendemain donc, précédé ainsi que son armée des prêtres et de tout le clergé, environné d'une pompe solennelle, il entra dans la ville au milieu des hymnes de louanges, et se rendit à l'église de la sainte et victorieuse croix, pour rendre à Dieu des actions de grâces à l'occasion de la victoire qu'il lui avait accordée ; puis, laissant dans Barcelone le comte Bera avec une garnison composée de Goths², il revint passer l'hiver dans ses états. Son père Charlemagne, qui avait appris le péril dont il semblait menacé du côté des Sarrasins, avait envoyé à son secours son frère Charles, mais ce prince rencontra à Lyon un courrier du roi Louis, qui lui annonça que Barcelone était prise, et l'empêcha de continuer sa marche. Charles revint auprès de son père en sa cour d'Aix-la-Chapelle.

Ainsi se succédaient les expéditions contre l'Espagne, la prise de Barcelone avait jeté une vive ardeur parmi les populations franques. C'est maintenant Tortose qu'ils viennent assiéger ; Louis d'Aquitaine ne les conduit plus, les comtes francs seuls s'avancent sur l'Èbre ; c'est un de ces pèlerinages armés qui préparèrent les croisades. Charlemagne avait ordonné de surprendre et de chasser les Maures de la ville, on ne le put pas ; et le chroniqueur contemporain raconte avec naïveté la cause de cet éveil subit que prirent tout à coup les populations musulmanes. Tandis qu'Abaid, duc de Tortose, gardait sur un point les rives de l'Èbre, pour empêcher les nôtres de le traverser, et que ceux-ci le franchissaient au dessus, un Maure, qui était entré dans l'eau pour se baigner, vit passer près de lui un excrément de cheval, aussitôt — les Maures sont doués d'une grande finesse — il se met à la nage, saisit ce qui surnageait, le flaire, et s'écrie : *Voyez, compagnons, et tenez-vous sur vos gardes ; ceci ne vient ni d'un âne, ni d'aucun animal qui se nourrisse d'herbe ; c'est un excrément de cheval, car il est composé d'orge, qui est la nourriture des chevaux ou des mulets. C'est pourquoi il faut redoubler de précautions ; du côté supérieur de ce fleuve, on nous prépare, je le vois, des embûches*. Aussitôt deux Maures montent à cheval et vont à la découverte, et dès qu'ils aperçoivent les nôtres, ils reviennent l'annoncer à Abaid. Celui-ci et tous les siens, frappés de terreur, abandonnent tout ce que renferme leur camp et prennent la fuite ; les nôtres s'emparent de ce qu'ils trouvent, et passent la nuit sous les tentes des Maures³.

Tortose ne se rendit que l'année suivante, ainsi cette période fut marquée par des conquêtes successives en Espagne : Tortose, Huesca reconnurent la

¹ La prise de Barcelone eut lieu en 801. Cette ville était restée quatre-vingt-dix ans au pouvoir des Sarrasins. Les mosquées furent purifiées et converties en églises. Louis envoya à son père une partie du butin fait dans la ville. Ces présents se composaient de cuirasses, de casques ornés de cimiers, de chevaux superbement enharnachés, etc.

² Dans cette expédition contre Barcelone, le duc Guillaume joue un très grand rôle. C'est sans doute le Guillaume au Court-Nez des romans de chevalerie. La chronique dit : *Erat autem ibi Wellelm, primus signifer, Hademarus et cum eis validum auxilium*.

³ Astronome, *de vita Ludov. Pii*. Cet épisode marque le degré de naïveté de ces temps. Il y a de la race arabe du désert dans cet instinct qui sait si bien la vie et les habitudes du cheval.

souveraineté de l'empereur, comme pour compléter le système de la garde de l'Èbre ; au domaine déjà acquis par Charlemagne en Espagne, les comtes francs campés sur unissaient Barcelone, Tortose et Huesca.

Dans ces expéditions, les Francs furent faiblement secondés par la race visigothe, population active de l'Espagne. A l'origine et lors de l'expédition primitive de Charlemagne, il n'est pas douteux que les Goths l'aidèrent fortement pour s'affranchir du joug des Maures ; mais lorsqu'ils virent les comtes francs solidement établis jusque sur l'Èbre, ils en conçurent des jalousies : n'avaient-ils pas eux aussi leurs chefs nationaux ? Ces rudes chevaliers qui vivaient dans l'Asturie, dans les montagnes de la Navarre et de la Castille étaient issus de la race visigothe ; tous sortaient de cette famille primitive de conquérants, que le comte Jullien avait trahie en appelant les Sarrasins d'Afrique ; jaloux des Francs maîtres des Pyrénées, les Visigoths ne prêtèrent plus leur aide ; ils eurent peur de passer sous un nouveau joug. On voit que la conquête de Charlemagne qui s'étend jusqu'à l'Èbre ne s'étend pas beaucoup au delà, malgré les efforts de son fils Louis, roi d'Aquitaine ; trois villes nouvelles seulement se soumettent avec quelques émirs sarrasins qui trahissent la religion du prophète ; mais Hakam, roi de Cordoue, reste encore à dominateur de l'Espagne¹.

La race montagnarde de Gascogne a conservé ses plus profondes répugnances, ses inimitiés les plus vives contre les Austrasiens et les Neustriens ; Roncevaux a montré ce que pouvaient faire les durs Wascons dans leurs retraites inaccessibles ; les rochers de la Navarre sont ensanglantés ; les noms des paladins s'y murmurent comme un cri de mort ; les Wascons, constamment réprimés, ne restent pas un moment tranquilles sous la suzeraineté de Louis. Le duc Loup (Lupus) était mort laissant deux fils, Adalric et Lupus-Sanche, qui partagèrent le duché de Gascogne en fiefs de Charlemagne² ; quel devoir de féauté retenait alors les indomptables montagnards ? ce qu'ils avaient fait à Roncevaux relevait leur courage : les vieilles chroniques mentionnent encore leur esprit irascible et leur tendance à la révolte.

Louis n'était dans l'Aquitaine que le délégué de Charlemagne, la main méridionale du puissant empereur chargée de maintenir les vassaux dans l'obéissance (787). Dans ce temps, un Gascon du nom d'Adalric s'empara, à l'aide d'une ruse, de Corson, duc de Toulouse, se l'attacha par les liens du serment, et puis après lui rendit la liberté. Pour punir cette insolence, le roi et les grands, par le conseil desquels la chose publique du royaume d'Aquitaine était administrée, convoquèrent une assemblée générale dans un lieu de la Septimanie appelé la mort des Goths. Adalric y fut cité ; mais, connaissant sa faute, il refusa d'y venir, jusqu'à ce que rassuré par des otages mutuels, il s'y rendit enfin. A cause du péril que couraient ces otages, on n'osa rien lui faire ; il reçut même des présents, rendit nos otages, reprit les siens et se retira³. (801) Le roi Louis ayant convoqué une assemblée générale de la nation, y délibéra sur l'état présent des choses. Bourguignon étant mort, le comté de Fezensac⁴ fut donné à Luitard ;

¹ Comparez sur ces temps primitifs Conde avec Rodéric de Tolède ; celui-ci écrivait au XIII^e siècle, mais il est exact. L'histoire de Louis, roi d'Aquitaine, se mêle essentiellement à la chronique primitive d'Espagne.

² La généalogie des Lupus de Gascogne a été parfaitement retracée par les Bénédictins dans l'*Art de vérifier les dates*, t. III. Don Vaissète a été leur guide.

³ Astronome, *Vita Ludovici*.

⁴ Les Montesquiou du XVIII^e siècle prétendaient descendre de ces comtes de Fezensac et se donnaient, ainsi que les Boson (Périgord Talleyrand), une origine carlovingienne,

mais les Gascons mécontents de cette nomination se livrèrent à un tel désordre, qu'ils firent périr par le fer une partie des hommes d'armes du nouveau comte, et condamnèrent le reste à mourir dans les flammes. Appelés en jugement, ils refusèrent d'abord d'obéir ; mais contraints enfin à venir se défendre, ils subirent la peine que méritait une telle audace, et quelques-uns mêmes, condamnés d'après la loi du talion, périrent par le feu. (815) Ayant convoqué une assemblée générale, le roi Louis y annonça qu'il avait reçu la nouvelle de la révolte d'une partie de la Gascogne, réunie depuis longtemps à ses états, et qui voulait s'en séparer. L'intérêt public demandait qu'on châtiât cet esprit de rébellion. Chacun applaudit au dessein du roi et affirma que loin de mépriser une telle audace chez des sujets, il fallait couper le mal à sa racine. L'armée étant donc rassemblée et disposée comme il convenait, le roi s'avança jusqu'à Dax, et demanda que les auteurs de la révolte lui fussent livrés. Comme ils n'obéirent point, il entra sur leurs terres et permit au soldat de tout dévaster. Enfin, quand tout ce que les coupables possédaient eut été ravagé, ils vinrent implorer leur pardon et l'obtinrent au prix de la ruine de leurs domaines. Après cela, le roi ayant franchi le difficile passage des Pyrénées descendit à Pampelune. Mais quand il fallut repasser les défilés de ces mêmes Pyrénées, les Gascons tentèrent d'exercer leur perfidie accoutumée ; heureusement ils furent eux-mêmes surpris et déjoués par la prudence et l'adresse des Francs. Un des leurs s'étant trop avancé fut pris et pendu ; presque tous les autres furent séparés de leurs femmes et de leurs enfants qu'on leur enleva. Enfin, on fit si bien que là perfidie de ces Gascons ne fut d'aucun préjudice ni au roi ni à l'armée¹.

Charlemagne imposait donc aussi aux Wascons rebelles la loi de dispersion qui en avait fini avec la nationalité saxonne ; c'était le système d'unité politique que le conquérant imposait aux peuples. Chaque année était ainsi marquée d'une révolte de ces montagnards ; placé dans ses châteaux et ses fermes du Nord, Charlemagne s'en occupait très peu militairement ; il en laissait le poids à Louis, son fils, roi d'Aquitaine ; il n'avait parcouru que deux fois² les provinces méridionales et encore très rapidement ; soit que le souvenir de Roncevaux pesât sur son cœur, soit qu'issu de race germanique il n'aimât pas l'aspect de ces campagnes du midi de la Gaule ; il laissait à d'autres bras le soin de la répression des peuples méridionaux, et se contentait des rapports de *missi dominici* et de la puissante surveillance des comtes francs qu'il avait établis dans l'Aquitaine.

D'ailleurs, à cette époque, les Sarrasins ou Maures d'Espagne et d'Afrique semblent renoncer aux invasions tumultueuses à travers les Pyrénées, ils ne paraissent plus par troupes innombrables comme sous Charles Martel et Pépin ; on ne trouve même pas de symptôme d'une expédition un peu vaste contre les Francs, d'une de ces guerres saintes commandées par Mahomet à ses ardents sectateurs. Depuis la prédication de Hakam dans les mosquées et sa rapide excursion dans la Septimanie, les Sarrasins d'Espagne se tiennent constamment sur la défensive, ils n'attaquent pas ; ils sont heureux d'un peu de repos que la vie avancée de Charlemagne leur donne pendant quelques années ; ils concluent des trêves au mépris même de cette sentence implacable de Mahomet :

tandis que les Montmorency se contentaient d'une noblesse capétienne des Burchard à la Longue-Barbe.

¹ Astronome, *De vita Ludovici*.

² En 789 et 778.

Combattez les infidèles jusqu'à ce que la religion de Dieu domine seule sur la terre¹.

Si les Sarrasins d'Espagne se rapprochaient de Charlemagne par des traités, il n'en était pas ainsi des Maures d'Afrique ; la nature de la guerre changeait : dès le VIII^e siècle, les Maures, hardis navigateurs, se livrent comme les Normands aux expéditions maritimes, ils arment des flottes ; les vieilles annales racontent comment alors ils dévastèrent les îles Baléares, la Sicile, la Sardaigne, la Corse ; redoutables sur toutes les côtes, la Méditerranée était remplie de leurs barques armées qui pénétraient par les rivières et les fleuves jusqu'aux plus importantes cités ; la Provence, la Septimanie furent remplies par eux de désolation². Les monastères virent leurs reliques dispersées, le trésor de l'autel fut livré aux Barbares dans les villes même les plus florissantes. Le monastère de Saint-Victor, à Marseille, fut obligé pour se défendre d'élever de hautes murailles comme une citadelle.

Ainsi changent les conditions de la guerre ! Charlemagne est incontestablement le prince le plus formidable pour les grandes expéditions militaires, nul ne peut lui être comparé quand il marche à la tête de ses leudes ; les peuples sont refoulés avec une rapidité qui tient du prodige ; mais il s'opère bientôt contre lui une réaction ; dès que les ennemis de la race austrasienne voient cette œuvre gigantesque s'élever, il semble que par instinct ils devinent et pressentent son côté faible ; les Danois et les Sarrasins se lancent sur les mers, ils se font pirates, dévastateurs des côtes. Cet empire, ils peuvent le disputer à Charlemagne et rendre ses moyens inutiles ; sa cavalerie germanique bardée de fer est impuissante, sa tactique ne peut lui servir de rien ; les flottes hardies le bravent dans la Méditerranée et l'Océan : au nord, les Danois vont apparaître sur leurs barques construites dans la Baltique ; au midi, les Sarrasins d'Espagne et d'Afrique vont pénétrer jusqu'au Rhône³.

Dans l'Italie, la répression des races vaincues est plus facile, les conquêtes plus durables, parce que là il s'agit d'expéditions militaires : passer les Alpes n'est rien pour cette armée austrasienne si intrépide. Pépin, roi d'Italie⁴, est là le lieutenant de l'empereur, comme Louis conserve ce titre aux Pyrénées : Charlemagne se préoccupe de cette guerre parce que l'Italie se lie au Tyrol et aux Alpes, qui sont les clefs de la Germanie ; maître de la Pannonie et de la Dalmatie, il lui faut garder la Lombardie, les fiefs qui lui donnent la domination de l'Adriatique ; ses campagnes d'Italie deviennent un théâtre actif où il se trouve en présence non seulement des Grecs, mais encore des Huns, des Avars, des Bulgares qui campent au centre de l'Europe. C'est pourquoi ses dernières guerres d'Italie s'accomplissent simultanément avec ses campagnes d'Allemagne. Si Pépin part du royaume de Lombardie pour remonter par le Tyrol et les Alpes vénitiennes jusque dans l'Allemagne, l'empereur part du Rhin et du Danube pour

¹ Conde, *Historia*, t. I, p. 294 ; Dom Bouquet, t. V, p. 82-258.

² Dès l'année 773, Abd-Arham Ier avait fait construire des arsenaux dans les ports de Tarragone, Tortose, Carthagène, Séville, Almeria, etc. ; et déjà, avant cette époque, les îles Baléares, la Sardaigne et la Corse se trouvaient exposées aux déprédations des pirates. Comparez Dom Bouquet, t. V, p. 25, 51, 56. Il suffit de parcourir son excellente table au mot *Sarraceni* pour se faire une juste idée de la désolation qui accompagnait la piraterie.

³ Consultez la table de Dom Bouquet au mot *Sarraceni*.

⁴ Pépin mourut avant la fin du règne de Charlemagne.

faire sa jonction avec son fils et marcher de concert contre les tribus nomades qui campent sous la tente, depuis le Danube jusque dans la Bulgarie¹.

Les Huns ou Hongres sont les premiers repoussés par Charlemagne ; ils ont secondé la révolte des Bavarois, et cela suffit pour soulever contre eux le courroux de l'Australien impitoyable. Cette guerre contre les tribus nomades, ces rapports des Francs et des Barbares datent de loin, car voici ce qu'on lit aux chroniques : (792) Le roi demeura en Bavière à cause de la guerre avec les Huns ; il litait sur le Danube un pont de bateaux dont il devait se servir pour la guerre, et célébra la fête de Noël et celle de Pâques² (795). Tandis que le camp du roi était sur l'Elbe, il reçut des envoyés venus de Pannonie, et dont l'un était un des chefs des Huns, nommé par les siens Thudun ; celui-ci promit de revenir, et assura qu'il voulait être chrétien³. Le roi se rendit à Aix, et passant là son temps comme l'année précédente, il fêta les solennités de Noël et de Pâques. (796) Pépin chassa les Huns au delà du fleuve de la Theiss, dévasta de fond en comble le palais de leur roi, palais que les Huns appellent *ring* et les Lombards *camp*, pilla presque toutes les richesses des Huns, se rendit à Aix-la-Chapelle près de son père pour y passer l'hiver, et lui offrit les dépouilles du royaume qu'il avait apportées avec lui. Thudun, de qui il a été fait mention plus haut, tenant sa parole, se rendit près du roi, et fut baptisé avec tous ceux qui étaient venus avec lui. Il reçut des présents et retourna chez lui après avoir juré de garder fidélité⁴ ; mais il ne demeura pas constant à la foi promise, et ne fut pas longtemps non plus sans recevoir la peine de sa perfidie. (805) Le chagan⁵, ou prince des Huns, se rendit près de l'empereur pour les besoins de ses peuples, et lui demanda de lui donner un lieu pour habiter entre Samar et Hambourg, parce qu'à cause des invasions des Esclavons, qu'on nomme Bohémiens, ses peuples ne pouvaient plus habiter leurs premières demeures. En effet, les Esclavons, dont le chef se

¹ Voyez *Annales* d'Éginhard, 790-810.

² Les chroniques ne manquent pas d'indiquer les lieux dans lesquels Charlemagne célébra les grandes solennités de l'année. *Natalem Domini apud Sanctum-Kilianum in Witziburgo, juxta Mænum fluvium ; Paschalis vero festi solemnitatem super eundem fluvium in villa Francofurti, qua et hiemaverat*. Saint-Kilian était une abbaye de Vurtzbourg, sur le Mein. (Ad ann. 792.)

³ Thudon, l'un des plus nobles de celle gent, promist au roy que volentiers devendroit crestien. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 795.)

⁴ A Pépin son fils commanda qu'il assemblast son ost de Lombardie et de Bavière, et alast en Pannonie contre les Duns. Quand il fu en Sassoigne entré, il dégasta toute la terre ; après retourna pour yverner à Aix-la-Chapelle. Entre ces choses, Pépin, son fils, qui en Pannonie fu entré, se combatit aux Huns, les chaça tous et desconfit outre une eaue qui a nom Tizan (la Teisse), tous leurs païs et leurs champs dégasta. Leurs trésors et leurs richesses ravit et puis retourna à son père à Aix-la-Chapelle et lui présenta les richesses qu'il avoit conquises sur les Huns en Pannonie. Et le roy en envoya une partie à l'église de Rome, et l'autre reparti par grant libéralité à ses princes et à ses chevaliers. Cil Thudon, dont l'histoire a dessus parlé, qui estoit un des princes des Huns, vint au roy si comme il avoit promis. Baptizié fut luy et tous ceulx qui furent avec luy ; serement fist de loiauté, et le roy l'onnoira moult et luy donna aucuns joiaus de ses trésors. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 796.)

⁵ On voit que les chroniques ont écrit chagan pour *kan* des Tartares : Et le cagan, sire des Huns, requist à l'empereur par un sien prince qu'il luy souffrit avoir autelle amour, honneur et autelle seigneurie sur les Huns comme Capanus sou devancier souloit avoir. Et l'empereur luy octroia volentiers cc qu'il requist et vout qu'il eust la cure et la seigneurie de son royaume, selon les anciennes coustumes du païs. (*Chronique de Saint-Denis*, ad ann. 805.)

nommait Léchon, ravageaient la terre des Huns. Le chagan était chrétien et se nommait Théodore. L'empereur le reçut avec bonté, lui accorda ses demandes, le combla de dons, et lui permit de s'en aller. Il revint à son peuple, et peu de temps après il mourut. Le nouveau chagan envoya un de ses grands demander la confirmation de l'antique dignité que lui-même avait sur les Huns. L'empereur donna son consentement à ses demandes et ordonna que le chagan eût la souveraineté de tout le royaume, selon la coutume de leurs ancêtres.

Ces guerres nomades, ces traités de paix avec des nations barbares se prolongent pendant une longue période jusqu'à la fin du règne de l'empereur. Il fallait que la renommée de Charlemagne fût bien grande, pour que de tous côtés on vint ainsi à son hommage ; il n'était pas de nation barbare qui ne fût à ses pieds ; le nom des conquérants a pour ces nations primitives un prestige bien plus puissant que la renommée d'un législateur ou d'une intelligence supérieure ; ce qui frappe les Barbares, c'est cette grandeur de la force qui éclate dans les batailles et se fait obéir du monde : Alexandre, César, Charlemagne et Tamerlan, tels sont les noms qu'elles conservent dans les mémoires et qu'elles récitent sous la tente ; ces noms vivent à l'abri des ravages du temps, bien que les siècles les défigurent, comme l'airain se rouille par les âges ; or, rien n'est comparable à la renommée de Charlemagne : dans quelle contrée ce nom n'a-t-il pas retenti ? quel est le pays où son souvenir est resté inconnu ? quelle est l'œuvre du IX^e siècle qui ne soit empreinte de son passage ?

CHAPITRE XVII.

DÉVELOPPEMENT DES CONQUÊTES FABULEUSES DE L'EMPEREUR CHARLEMAGNE.

Les deux grandes branches des conquêtes fabuleuses. — Jérusalem. — Saint-Jacques de Compostelle. — Esprit des pèlerinages. — Récit de Turpin. — Persécution des chrétiens d'Orient. — Le patriarche à Constantinople. — Sa chartre écrite à Charlemagne. — Délibération avec les barons pour le saint voyage. — Départ pour Constantinople. — Délivrance de la Terre Sainte. — Translation des beaux reliquaires. — La sainte couronne et le saint clou. — Miracle. — Le trésor de Saint-Denis. — La vision de Charlemagne sur Saint-Jacques de Compostelle. — Dénombrement des villes que prit Charlemagne en Espagne. — Les prodiges. — Les batailles contre les Sarrasins et Agoulant, leur chef. — Dénombrement des barons qui le suivent au pèlerinage. — Agoulant et les Sarrasins déconfits. — Les Maures d'Afrique et Fernagu. — Sens et but de toutes les fabuleuses légendes de conquêtes.

A mesure que les conquêtes de l'empereur Charlemagne prennent un développement rapide, universel, les légendes elles-mêmes grandissent la poésie de leur récit ; elles ont déjà indiqué les points divers du monde sur lesquels Charlemagne a fait retentir ses armes ; mais c'est surtout depuis qu'il a revêtu la couronne impériale que les dires des chroniqueurs s'emparent de cette grande renommée pour la rehausser et l'exalter encore. Il n'y a plus de limites à ces récits d'imagination, et telle est la puissance de l'idée carlovingienne, que les chroniques les plus authentiques recueillent les récits fabuleux comme la vérité même ; et six siècles après, on ne doute pas encore que Charlemagne ait réalisé les grands faits que la légende lui prête¹.

Les deux épisodes que développent surtout la *Chronique de Saint-Denis*, d'après le récit de Turpin, sont : 1° la conquête du saint sépulcre ; 2° la délivrance de Saint-Jacques de Compostelle. Ces exploits s'accomplissent à la suite de deux pèlerinages, l'un au tombeau de Jésus-Christ, l'autre à la sépulture du pieux patron des chrétiens d'Espagne. L'idée de pèlerinage se liait alors essentiellement à la pensée de conquête ; d'abord venait le pèlerin isolé pour adorer le saint tombeau ; puis une troupe, enfin une armée qui envahissait le pays : telle était la marche de l'idée de pérégrination ; à cette génération remuante, il fallait des moyens d'activité, elle ne pouvait rester paisible derrière ses murailles, elle avait besoin de respirer le grand air du pays lointain sur les montagnes ou dans les vallées, à la chasse, dans les noires forêts ou dans des voyages aux contrées étrangères. Dans la vie de Charlemagne, ces expéditions fabuleuses aux tombeaux de Jérusalem et de saint Jacques préparèrent deux grands faits de l'histoire : les croisades du XI^e siècle et la délivrance de l'Espagne affranchie du joug des Maures.

C'est le faux Turpin, le poète chroniqueur², c'est l'archevêque de Reims qui a conté les merveilles de cette double conquête ; et il ne faut pas croire que cette épopée soit une création des derniers temps du moyen âge, elle se rattache à une époque presque contemporaine ; on la trouve dans les manuscrits du XIII^e siècle comme une tradition sacrée, on peut en suivre les traces même au XI^e siècle. Ainsi, à la quatrième génération de l'époque carlovingienne, il passait pour constant que Charlemagne avait délivré le saint tombeau du Christ³ et remporté

¹ La *Chronique de Turpin* forme une partie du 3^e livre de la *Chronique de Saint-Denis*, et porte ce titre : *Cy commence le tiers livre des fais et gestes le fort roy Charlemaines*.

² C'est la 3^e version des chroniques (celle qui parut au commencement du règne de Philippe de Valois), qui d'abord accorda sa confiance à la relation de Turpin. Cependant elle ne traduisit pas encore la chronique fabuleuse intitulée dans le MSS. de Saint-Germain, aujourd'hui coté 1085 : *Descriptio qualiter Carolus Magnus clavum et coronam Domini à Constantinopoli Aquisgrani attulerit, qualiterque Carolus Calvus hæc ad Sanctum Dyonisium retulerit*. C'est le moine de Saint-Denis qui, peu de temps après, garantit l'authenticité de cette chanson de gestes, en lui donnant place dans les *grandes chroniques*.

³ Il en a été publié une leçon en anglais sous le titre de : *The travels of Charlemagne to Jerusalem and Constantinople*. Le manuscrit de Londres qui en a fourni le texte, sans doute fort corrompu, comme tous les textes anglais des anciens poèmes de France, peut remonter au commencement du XIII^e siècle. L'abbé de La Rue soutient dans ses *Bardes, jongleurs et trouvères*, t. II, que le même poème était du commencement du XII^e siècle. M. de La Rue donne comme une marque d'ancienneté les formes du dialecte anglo-normand. Ce qu'il y a de certain, c'est que le MSS. de Saint-Germain remonte aux premières années du XIII^e siècle ; le texte en est surchargé de corrections marginales et

des victoires merveilleuses sur les Sarrasins et les Maures. Pourquoi cette double tradition qui s'est maintenue dans les âges les plus reculés, l'histoire ne la ferait-elle pas connaître ? ne faisait-elle les délices de nos pères, l'orgueil des vieilles générations ? Pourquoi ne pas narrer les hauts faits et gestes que les nobles chevaliers attribuaient à la puissante figure du grand empereur ? Si la chronique sévère peut les élaguer dans sa critique austère des âges morts, nous qui cherchons les traces des croyances éteintes et des grandeurs passées, rappelons avec orgueil ces récits des hauts barons, quand surtout ils révèlent l'esprit d'une époque. En tous les âges notre noble patrie n'a-t-elle pas eu ses glorieuses croyances, ses cultes de gloire, ses mythes de grandeur et de patriotisme ?

Voici donc qu'il advient une grande persécution à la chrétienté dans la terre d'outre mer, les Sarrasins pénètrent dans les contrées de Syrie, s'emparent de Jérusalem et violent le saint sépulcre¹ ; le vieux patriarche, obligé de prendre la fuite, vient trouver Constantin et son fils Léon, empereur de Byzance. A pleurs et à larmes leur compta la grant douleur et la grant persécution qui en la terre d'outre nier estoit avenue ; comme les félons Sarrasins avoient la cité prise, le sépulcre ordoié et les autres sains lieux de la cité désolé, les chastiaux et les cités du royaume prises, les champs gastés et le peuple occis en partie et partie mené eu captivité. Et tant avoient fait de honte à nostre Seigneur et de persécutions à son peuple, qu'il n'estoit pas ruer d'homme crestien qui n'en deust estre triste et courroucié.

Comment l'empereur Constantin lui-même n'aurait-il pas été dolent à cette nouvelle du saint sépulcre ordoié ! mais pouvait-il lui seul guerroyer en Palestine, avait-il les forces suffisantes pour, résister aux mécréants ! Nul n'ignorait alors qu'en Occident s'élevait un vaste empire, et que la race austrasienne dominait avec sa force et ses leudes ; Constantin envoie ses messages à Charlemagne, l'empereur des Romains : Car la haute renommée de ses mœurs et de ses faits estoit esendue par toutes les parties d'Orient. Les messages de Constantin étaient porteurs d'une chartre scellée par le patriarche khan, sergent des sergents de Dieu en Jérusalem². Avec cette chartre en était une autre toute brodée d'or sur soie oc pendait un beau scel, elle venait de Constantin et de Léon ; or, voulez-vous connaître ce qu'elle contenait : Constantin et Léon, son fils, empereurs et roys des parties d'Orient, mendres de tous et à paine dignes d'estre empereurs, à très renommé roy des parties d'Occident, Charles le très grant, soit puissance et seigneurie béneureusement. Très chier ami Charles le Grant, quant tu auras ces lettres veues et leues, saches que je ne te mande pas pour défaut de cuer, né pour défaut de gens né de chevalerie ; car j'ay aucunes

interlinéaires, lesquelles semblent plutôt modifier le fond du récit que les inattentions du copiste.

¹ Voici le titre de la *Chronique de Saint-Denis* : De la persécution qui advint outre mer aux crestiens et des messages de l'empereur de Constantinoble ; de la sentence de leurs lettres ; de l'avisio l'empereur des Griex par quoi il admonestoit l'empereur et monstroït par raisons que il devoit en prendre la besogne. (Chap. IV du liv. III.)

² C'est une imitation de la formule papale, *servorum Dei servus*. Voici le texte de la chartre : Jehan, sergent des sergens, patriarche de Dieu en Jhérusalem. Et Constantin, empereur des parties à très noble roy d'Occident, Charles le grant et puissant vainqueur et tousjours auguste, soit empire et règne en nostre seigneur : *amen*. La grace de la doctrine des apostres est venue jusques à nous resplendissant de la grant clarté de paix, et tant a espendu de grâce et de liesce ès cuers des hommes crestiens qu'ils devroient toujours loer nostre Seigneur. Nous meismes reconnoissons bien que nous devrions espéciaument regehir et reconnoistre plus abondamment sa grâce et sa miséricorde.

f6is en victoires sur païens avec moins de chevaliers et de gens que je n'ay ; je les ay boutés hors de Jherusalem qu'ils avaient prise deux fois ou trois ; et par les six fois les ay vaincus et chaciés de champ, à l'aide nostre Seigneur, et mains pris et mains occis. Que te dirai-je plus ? Il convient que tu sois ammonesté certainement par moy de Dieu, non pas par mes merites ; mais par les tiennes, à parfaire si grande besoigne. Car une avision m'advint, par nuit nouvellement, quand je pensoie comment je pourroye envair ces Sarrasins. Tandis comme j'estoie en telle pensée et je prioie à Nostre Seigneur qu'il m'envoïast secours, je vi soudainement ester un damoiseil devant mon lit, qui m'appella par mon nom moult bellement, un petit me bouta, et me dit¹ : — Constantin, tu as acquis aide à Nostre Seigneur de la besoigne que tu as emprise ; il te inonde par moy que tu appelles eu ton aide le grand Charlemaines de France, deffendeur de la foy, de la paix de sainte Eglyse. — Lors me monstra un chevalier tout armé de hautbert et de chances, un écu à son col, l'espée ceinte, l'enhoudeur en estoit vermeille², une lance blanche en son poing. Si sembloit, a chief de pièce que la pointe rendist flambe tout ardent ; et il tenoit en sa main un heaume d'or et par semblant estoit vieil et avoit longue barbe. De moult bel vult³ estoit de grant estature ; le chief avoit blanc et chanu, et les yeulx resplendissans comme estoile. Dont l'en ne doit pas cuider que ces choses ne soient faittes et ordonnées par la volenté Nostre-Seigneur. Et pour ce que nous avons certainement enquis quel homme tu es et de quex meurs et de quex faits, nous nous esjouissons en Nostre-Seigneur, et luyrendonsgrâces en tes merueilleux faits, en ton humilité et en ta pacience. Si suis en certaine espérance que la besoigne sera Tinée en prospérité par tes mérites et par ton travail ; car tu es deffendeur de paix, et la quiers par grant desir ; et quant tu l'as trouvée, tu la gardes et nourris en grant amour et en grant charité.

Or, lesdits messages trouvèrent l'empereur Charles en son palais, et lui aussi fut bien dolent en telle nouvelle des désastres de Palestine ? Charlemagne versa des pleurs, il en versa en oyant les funèbres récits ; sachez que les messages furent accueillis en l'abbaye de Saint-Denis en France⁴. L'empereur brisa les sceaux et lut à plusieurs reprises les chartres, et les barons qui l'entouraient lui dirent : Sire, que peuvent chanter ces chartres ?⁵ Lors, lui, fit appeler le prudent archevêque Turpin, et comme il était fort savant, il lui demanda de traduire lesdits escrits, et l'assemblée des barons était autour de lui très nombreuse, car

¹ Chaque phrase de cette lettre est rapportée dans le MSS. Saint-Germain, d'abord dans un langage imaginaire, puis en latin. Voici le langage qui semble imaginaire et son préambule : *Sed sacræ Constantini imperatoris et epistolæ patriarchæ una et eadem est prope sententia. Imperatoris autem exemplar hoc est : Ayas Anna bonac saa Caiibri milac Pholi Ansitan Bemuni segen Lamichel bercelin fade abraxion fatitatum. Hoc est : Constantini,* etc. Il faut encore remarquer que la lettre du patriarche et celle des empereurs finissent également par deux ou quatre phrases rimées avec intention, et que le chroniqueur de Saint-Denis n'a pas traduites. Ainsi voici la fin de celle de l'empereur : *Nil opus est ficto. — Domini quo visio dicto. — Ergo dicto tene fundum. — Domini præcepta secundum.* On dirait que ces conclusions rimées étaient alors destinées à remplacer nos formules finales épistolaires.

² L'enhoudeur (poignée), *manubrium*.

³ Visage.

⁴ La *Chronique de Saint-Denis* intitule son chapitre : *Coment les messages trouvèrent l'empereur à Paris, et coment l'empereur fut dolent des nouvelles qu'il vit ès lettres ; de la response des barons ; coment l'empereur et les barons murent ; et coment il revint à droite voie au bois, pour le chant de l'oiseil.* (Chap. V du liv. III.)

⁵ *Quid canerent carixæ ?*

c'était presque un parlement. Allons mes hommes, quel conseil me donnez-vous ? dit Charlemagne ; et ceux-ci répondirent unanimement : Roy, sé tu cuides que nous soions si las et si travailliés que nous ne puissions souffrir le travail de si grant voie, nous-venons et promettons que sé tu, qui es nostre sire terrien, refuses à venir avecques nous, et que tu ne nous y veuilles conduire, nous mouverons demain matin au point du jour avec les messages ; car il nous semble que riens ne nous peut grever puisque Dieu veult estre nostre conducteur¹. Jugez si l'empereur fut joyeux à une telle réponse ; il fit donc crier par toutes les terres : que tous ceux, vieux et jeunes, qui voulaient marcher contre les Sarrasins prissent les armes, et la troupe fut si grande qu'on ne savait plus où l'héberger.

Les voilà donc Charlemagne et ses barons en route, avec toutes leurs osts : nul ne pourrait conter toutes les aventures qui advinrent en route ; ils traversèrent bois et montagnes, et ils virent -sur leur chemin une forêt pendant deux jours où étaient moult grifons, tigres, ours, lions, et autres manières de bestes sauvages. Et plus d'une fois ils perdirent leur droit chemin ; ils ne savaient où ils allaient, où ils devaient tourner ; et alors le grand Charles se mit à lire dans son psautier : Beau sire Dieu, mène-moi à la voix de tes commendements. Et par grand miracle, la voix d'un oisel se fit entendre, et s'écria très joyeusement : Franc, Franc, que dis-tu ? que dis-tu ? Et les Grecs eux-mêmes s'émerveillèrent, car il y avait bien oiseau chez eux qui chantait : *Chère Basilon Anichos*² — salut, roi invincible — ; mais nul n'avait parlé comme ledit oiseau qui indiquait à l'empereur la route qu'il fallait suivre³.

Qui pouvait résister à cette grande troupe de chevalerie ? Jérusalem fut délivrée, les Sarrasins occis, et Charlemagne revint à Constantinople ; il y resta trois jours, comblé de dons et de toute manière de richesses : Destriers, pallefrois, divers oiseaux de proie, pailles — *pallium* — et draps de soie de diverses couleurs, et toute à gloire de pierres précieuses. Charlemagne refusa tout et ses barons aussi, car ils étaient venus en pèlerins pour délivrer le saint sépulcre. Lors Constantin l'empereur d'Orient appela Charles l'empereur de France et lui dist en telle manière : — Sire, chier amy, roy de France et empereur auguste, je te requiers humblement, par amour et par charité, que toy et l'ost prengniez et eslisiez à vostre plaisir de ces richesses, qui pour vous et pour vos gens sont assemblés ; et bien me plaisir encore que vous les prengniez toutes. — Lors lui répondit l'empereur Charles que ce ne seroit-il en Dulie manière ; car lui et ses gens estaient là venus pour les célestiales choses acquerre, non mie pour

¹ Cette réponse se ressent grandement de l'époque féodale : les barons disent à Charlemagne : Conduits-nous, roi, ou bien nous irons seuls. Tous ceux qui ne voulurent pas partir : *quatuor nummos de capite, quasi servis solverent*.

² C'est encore le salut grec : Καίρε Βασιλεῦ ἀνικήτος.

³ Voici au reste le récit de la chronique : Lors commença l'oiseau à crier de rechief plus hault et plus ententivement que devant, et dit ainsi : *Franc, que dis tu ? que dis-tu ?* Les gens du païs distrent qu'ils n'avaient oncques jamais oï oisel parler si ententivement. L'on a bien oï parler que les grioux duisoient aucuns oyseaux en leur langage, pour saluer les empereurs, et sont les paroles telles : *Chéré Basilon anichos*. Si vault autant à dire en latin : *Salve Cesar invictissime*, et en françois : Très victorieux empereur, Dieu te saut ! Et pour ce que cel oisel répondit si apertement à la raison l'empereur, en latin, on ne doit pas doubter qu'il ne feust envoyé de par Dieu, pour ramener l'empereur à droite voie et tout son ost. Lors se levèrent tous, au point du jour, et s'appareillèrent ; et l'oyseau suivirent par une voie qui les ramena au droit chemin qu'ils avoient perdu.

terriennes richesses, et qu'ils avoient souffert de bon cuer les travaux et voie pour la grace Nostre-Seigneur, non mie pour la gloire de ce monde.

Ce noble refus de l'empereur et de ses barons de prendre tout salaire ne s'étendit pas jusqu'aux saintes reliques : les reliques, c'étaient la gloire et la richesse de de toute cette génération ; les églises les requéraient comme les plus admirables trophées ; Constantinople en était remplie : là, les reliquaires étaient travaillés avec un art infini, une perfection indicible ; la pourpre s'y mêlait à la soie, les topazes, les émeraudes s'enchâssaient dans de l'or ; l'art romain s'était conservé dans la perfection ; mais d'après le vieux chroniqueur, ce n'était pas ces richesses que désiraient les barons ; à leurs yeux, les reliques étaient plus précieuses que tous ces vains ornements. Ce que sollicitait Charlemagne, c'était la couronne d'épines qui avait touché le front du Christ ; sainte couronne qui répandit une douce odeur comme dans un paradis terrestre ; Charles s'agenouilla devant le reliquaire ; et celui qui avait fondé¹ l'immense empire d'Occident se mit à prier Dieu comme le dernier des pèlerins : Je te requiers donc, beau sire Dieu, de cuer dévot et humble, en la présence de ta majesté, que tu veuilles souffrir que je puisse porter une partie de tes saintes peines, et que tu veuilles monstrier visiblement à ce peuple qui est cy présent les miracles de ta glorieuse passion, si que je puisse monstrier au peuple d'Occident le signe de tes peines vraiment, en telle manière que aucuns mecreans ne puissent plus doubter que tu ne aies ce souffert, et paille eue en la sainte croix corporellement, sous la couverture de nostre fresle humanité ! Et quand il eut dit cette prière, une douce rosée descendit du ciel, et les espines de la couronne fleurirent².

Comme tous s'émerveillaient du miracle, comme tous se précipitaient sur les fleurs, Charlemagne se hâta de les envelopper d'un fragment de son pallium vermeil ; puis il mit tout cela dans son gant de la main droite — quel gant, quelle main ! l'idée du géant est toujours là ! —. Combien sont magnifiques tes œuvres, ô Dieu ! et toute l'armée des barons agenouillée rendit grâce à Jésus-Christ. Ils allaient tous en chantant, lorsque l'évêque Daniel apporta le vrai clou qui avait servi à la passion de Notre-Seigneur³. Charlemagne, le grand empereur, portait les reliques dans un petit sac de buffle pendu à son cou ; ces reliques consistaient en ceci : La sainte Croix, le suaire de Nostre-Seigneur, la chemise Nostre Dame, qu'elle avoit vestue en celle heure qu'elle enfanta Nostre-Seigneur sans peine, et la ceinture dont elle ceint Nostre-Seigneur au bercel ; et le bras destre saint Siméon, dont il reçut Nostre-Seigneur au jour qu'il fu offert au temple en Jhérusalem. Et l'organisateur d'un grand empire était fier de porter en son cou ces débris de la mort, ces poussières, ces ossements du sépulcre.

¹ Le sommaire de la *Chronique Saint-Denis* dit : Coment l'empereur et se gent furent reçus en Constantitiohle, et coment les deux empereurs délivrèrent le sépulcre et toute la sainte terre des Sarrasins, et restablirent le patriarche. Des grans richesses que l'empereur grec apareilla pour donner à l'empereur Charles ; coment l'empereur refusa, puis coment il requist les saintes reliques. (Chap. VI du liv. III.)

² Coment le fust de la sainte couronne raverdit et fleurit par miracle ; d'un autre miracle qui advint en celle heure que trois cent et un malades furent guéris. Puiz du grant miracle du gant qui se tint en l'air, et puiz des louanges que le peuple rendit à Dieu. (*Chronique de Saint-Denis*, chap. VIII du liv. III.)

³ Coment l'evesque Daniel aporta le saint clou à Charlemaines ; des loanges et des graces que l'empereur rendoit à nostre Seigneur, et puis ciment les saintes reliques furent appareilliées pour apporter en France. (Liv. III, chap. IX.)

L'empereur d'Occident prit donc congé de l'empereur d'Orient, et, comme il portait toujours à son cou le pieux dépôt dont il ne voulait pas se séparer, dès ce moment l'empereur opéra des miracles sur son passage¹ ; il toucha les enfants et les guérit ; ô prodiges des saintes œuvres ! dans les villes, les maladies pestilentielles cessèrent à l'approche de l'empereur ! La route de cette grande chevalerie fut longue, et c'est à travers mille périls que Charlemagne arriva dans sa cité d'Aix-la-Chapelle ; de tous côtés on accourait pour le saluer et adorer le reliquaire : là, non seulement vinrent les évêques², mais encore le pape Léon avec ses cardinaux, tous dans la stupéfaction de voir si merveilleuses aloses ! Quand ils furent ainsi tous réunis, l'empereur leur fit une requête, et leur dit en telle manière : — Seigneurs tous qui cy estes assemblés, vous premièrement, sire pape de Romme, qui estes chie de toute crestienté, et trestous seigneurs prélas, arcevesques, evesques, abbés, je vous requiers que vous m'octroiez un don. — A ce respondit Turpin, l'arcevesque de Reims, pour tous : — Très doulx empereur et sire, tant qu'il te plaira à requerre, nous te octroions doucement et de bonne volonté. — Je vueil donc, dist-il, que vous excomuniei de la compaignie de Dieu et de sainte Églyse tous ceulx qui empescheront et destourberont en quelque lieu que je trespasse, que le corps de moy soit apporté à Aix-la-Chapelle et mis en sépulture. Car je desire à estre là mis honnourablement et en la manière que l'on doit roy et empereur mettre en sépulture, sur tous autres lieux. Et tous répondirent à ce grand empereur, qui au milieu de ses victoires songeait déjà à sa sépulture : Sire, soit fait ainsi.

Le tombeau est une préoccupation qui vient à tous ceux qui ont à remplir une grande destinée ! on prépare sa demeure, la couche froide pour la dépouille de son corps ; on aime à la désigner du haut d'une grandeur périssable, et Charlemagne choisit Aix-la-Chapelle comme la métropole de son empire et la capitale de ses funérailles. Ce fut à Aix qu'il établit le premier landy ou foire aux jeûnes des Quatre-Temps, avec pardon et indulgence pour ceux qui y viendraient ; aux époques d'agitations et de troubles il fallait placer le commerce sous la protection d'une idée pieuse ; les marchandises étaient abritées par les reliques³.

Comment se fait-il, ajoute le vieux chroniqueur qui écrivait sous l'impression des solitudes de Saint-Denis et des traditions de l'abbaye, comment se fait-il que les reliques et le landy aient été depuis transportés dans notre monastère ? C'est que, voyez-vous, dit la légende : Il arriva qu'un empereur ou roi avait besoin d'argent ; nous avons un reliquaire et des autels tout couverts d'or ; il nous le demanda, et en échange il nous octroya les reliques et le landy d'Aix-la-Chapelle. Ainsi la lutte commence déjà entre Aix, la ville de Charlemagne, et Paris, la cité

¹ De la liesce de la gent du país pour les miracles qu'ils véoient ; puis coment les malades furent gueris. Coment l'empereur fit crier par tout le monde que tous venissent à un jour pour véoir les reliques. (Liv. III, chap. XI.)

² Coment l'empereur fit sermoner les prélas en trente lieux, et coment il establit le lendit par la confirmation de tous les prélas qui là furent ; et puis du nombre des prélas et de leurs noms, d'une églyse que l'empereur fist faire, et de la requeste que l'empereur fut à tous les prélas. (Liv. III, chap. XII.)

³ Les prélas qui là furent présens establirent ce pardon que quiconque viendroit au lendit au temps que nous avons nommé pour adorer les saintuaires, pour quoy il fust confés et repentant de ses péchiés, les deux parties de la pénitence de ses péchiés lui seraient relaschiés, de quelque péchié que ce feust ; et plus encore, que il povait faire parconniers du fruit de sa voie, sa femme, ses enfants et ses amis, pour quoy ils feussent en tel point qu'ils le péussent avoir.

des Capétiens ; Saint-Denis de Neustrie et la grande basilique d'Austrasie se disputent la supériorité ; tant que Charlemagne habite Aix, sa basilique de pierre a la prééminence ; c'est son trésor, il aime à y séjourner, à se baigner dans ses eaux tièdes. Après lui ses successeurs habitent le plus souvent les forêts qui avoisinent Paris ; alors Saint-Denis conquiert la supériorité ; ses reliquaires, ses foires reçoivent des confirmations¹ ; Aix reste carlovingien, alors même que les derniers débris de cette race disparaissent du monde ; Paris est la ville capétienne ; elle doit son lustre à une nouvelle lignée de rois. Maintenant voici une nouvelle histoire que nous conte le bon archevêque Turpin ; elle forme le quatrième livre des faits et gestes du fort roy Charlemaines, inséré aux *Chroniques de Saint-Denis*. L'empereur, après avoir accompli toutes ses conquêtes, avait juré à la face de Dieu que désormais il consacrerait sa vie à l'église de Jésus-Christ ; or, une nuit qu'il était dans la forêt de Compiègne², il regarda le ciel et vit un chemin d'étoiles qui commençoit, si comme il luy sembla, à la mer de Frise, et s'adreceoit entre Alemaigne et Lombardie, entre France et Aquitaine, entre Basque et Gascongne et entre Espagne et Navarre, tout droit en Galice, où le corps monseigneur saint Jacques reposait sans nom et sans mémoire. En telle manière vit ce signe par plusieurs nuis ; lors commença fortement à penser en son cuer ce que ce pouvait signifier. Ainsi pensait-il en lui-même, lorsqu'il vit devant lui un homme de grande beauté ; cet homme lui dit : Beau fils, que fais-tu ? Et l'empereur répondit : Sire, qui es-tu ? Alors le bel homme lui dit qu'il était saint Jacques, dont le corps était resté en Galice sans nulle mémoire dans les mains des Sarrasins.

Si Dieu avait fait si puissant le roi Charles, c'est pour accomplir la délivrance de l'Espagne ; cette tramée d'étoiles indiquait la nouvelle voie que les pèlerins devaient suivre³. Charlemagne s'agenouille et prie ; puis, il convoque ses barons comme pour l'expédition de Palestine ; il part, et s'empare de Pampelune : Devant luy s'inclinoient et se humilioient humblement les princes sarrasinois ; les cités rendoient, et les autres qui pas jusques à luy ne venoient luy envoioient trèves. Si fist en telle manière toute la terre d'Espagne tributaire. Mout s'émerveilloient Sarrasins de ce qu'ils véoient la gent de France si belle et si forte, si fière et si bien appareillée d'armes et de chevaux et d'autres harnois. Leurs armes mettoient sus, et les recevoient paisiblement et honorablement. En telle manière passa Charles à tous ses osts toute Gascongne, Navarre et Espagne jusques en Galice, en prenant villes et chastiaux. La sépulture de mon seigneur saint Jacques visita dévotement, puis passa oultre jusques au perron⁴ sans contredit. Sa lance ficha en la mer, et quand il vit qu'il ne pouvoit oultre passer, et il rendit grâces à Dieu et à mon seigneur saint Jacques, par qui aide et par qui assentement il estoit venu⁵.

Ici le chroniqueur énumère toutes les villes dont s'empara Charlemagne depuis Pampelune jusqu'à Lamer, Coimbre, Alcalá, Madrid, Cordoue et Grenade. Rien ne

¹ Le premier objet de l'institution du *lendit* ou *landit*, ou foire de Saint-Denis, fut d'exposer et de laisser voir les reliques précieuses que l'église se glorifiait de posséder.

² Voyez le quart livre des faits et des gestes le fort roy Charlemaines.

³ Dans quelques provinces, la voie lactée s'appelle encore : *le chemin de Saint-Jacques*, tant les traditions carlovingiennes sont puissantes !

⁴ Monceau de pierres ou de cailloux d'où l'on a fait *perron* pour *escalier*.

⁵ Dans le trésor de nos rois, on conserva longtemps cette prétendue lance avec laquelle Charlemagne avait sondé la mer. Du moins le serment ordinaire de Philippe-Auguste était-il : *Par la lance de Joint Jacques !* Voyez la *Chronique de Reims*.

résista à la fougue des conquêtes, pas même Gibraltar, et si conquist Charlemagne toute la terre de Portugal, de Navarre et de Catalogne et ce fut à Cadix qu'il trouva cette fameuse idole en forme d'homme sur une colonne large et carrée ; elle tenait à sa main une clef, tournée vers le midi, et cette clef devait tomber le jour ou l'Espagne serait délivrée des mécréants¹. Ce jour n'était pas proche encore, car à peine Charlemagne avait-il touché la terre de France, qu'un roi païen qui avait nom Agoulant, à la tête d'une puissante armée, sortit des terres d'Afrique pour se précipiter sur l'Espagne. A cette nouvelle, Charlemagne franchit encore les Pyrénées et vole en Andalousie ; le Sarrasin ne s'effraie pas ; il veut combattre corps à corps. Lors demande Agoulant bataille à Charlemaines, en telle manière comme il voudroit ; vingt contre vingt, quarante contre quarante, cent contre cent, mille contre mille, deux mille contre deux mille, ou un contre un. Charles envoya cent chrestiens contre cent Sarrasins ; si furent tantost occis les Sarrasins ; et puis en envoya Agoulant autre cent qui furent tantost occis, et puis deux cens contre deux cens qui furent tantost occis. A la parfin envoya Agoulant deux mille contre deux mille, dont les uns furent tantost occis, et les autres s'enfuirent. C'étaient ici les mœurs de la chevalerie, homme Contre homme, corps contre corps, et Agoulant demanda bataille générale à Charlemagne ; elle fut meurtrière ; 40.000 chrétiens périrent, et chose merveilleuse ! leurs lances fleurirent comme la palme des martyrs. Charlemagne lui-même fut en danger personnel ; son fort cheval fut sous lui occis ; mais le visage rouge de colère, il tira Joyeuse et se précipita par grand courage sur les Sarrasins, il trancha païens en deux et fit autour de lui merveilleuse occision².

Tout n'est point fini ; Charlemagne repasse en France pour convoquer ses barons, ses chevaliers. Agoulant à son tour réunit tous ses sujets. Mores, Moabithiens, Ethiopiens, Sarrasins, Turcs, Aufricains et Persans, et tant de rois et de princes sarrasins comme il put avoir de toutes les parties du monde ; Théosime, le roy d'Arabe³ ; Buriabel, le roy d'Alexandre ; Avithe, le roy de Bougie ; Hospine, le roy d'Agaibes ; Fauthime, le roy de Barbarie ; Mis, le roy de Maroch ; Maimon, le roy de Meque ; Ebrechim, le roy de Sebile, et l'Aumaçor de Cordes⁴. Ces mécréants se précipitent sur les villes chrétiennes, rien ne résiste, et ils viennent jusqu'à la cité d'Agen. Que de pays il a fallu traverser, Charlemagne est-il donc vaincu ? Le vieil empereur emploie la même ruse ; il vient en espion examiner le camp d'Agoulant, on ne le reconnaît pas, il porte son écu sur le dos, il n'a ni lance ni hache d'armes ; il cherche ainsi à tromper Agoulant.

A son tour le roi sarrasinois vient parler à Charlemagne sur les trêves, et le vieil empereur s'emporte contre lui. Es-tu cet Agoulant qui ma terre m'a tollue par tricherie et par desloyauté ? Je avois conquis Gascongne et Espagne, à l'aide

¹ Quelle était cette idole ? Peut-être ici le faux Turpin a-t-il confondu la guerre d'Espagne et celle de Saxe ; cette idole se rapproche d'Irmensul.

² Voici le sommaire de la chronique : Coment le roi Agolant reprist la terre d'Espagne puis que Charlemaines fu retourné en France, et coment Charlot mut contre luy. D'un exemple qui monstre quel péril il a de retenir exécution de mort ; et puis content Charlemaines quist tant Agolant que il le retrouva. Des batailles que François firent contre Sarrasins, autant contre autant. Des lances qui reprissent en terre de ceulx qui devaient mourir en bataille ; du meschief ou Charlemaines fu et coment il retourna en France. (Chap. III du IV^e livre.)

³ Comparez avec l'énumération que fait l'Arioste dans son *Orlando Furioso* du camp d'Agrammont.

⁴ Sans doute les Almanzor de Cordoue.

Nostre-Seigneur, et les avois convertis à la foy crestienne ; les rois et les princes amis soubmis à ma seigneurie et à mon empire, et tu as mes crestiens occis, et mes cités et mes cliastiaux pris ; et la terre dégastée par feu et par occision, tandis que j'estoie retourné en France. Pour laquelle chose je me plains moult durement. — Quant Agoulant en tendit que Charlemaines parloit à li en arabie — en arabe —, il se merveilla moult ; Charlemaines avoit appris sarrazzinois en la cité de Tholette¹, où il demeura une partie du temps de son enfance. Lors respondit Agoulant : — Je te prie, dist-il, que tu me dies tant pour quoy tu es tollue la terre à nostre gent qui pas ne te vient par héritage ; car ton père ni ton aïeul ni ton bisaïeul ni nul de ton lignage ne la tindrent onques. — Et Charlemaines respondit : — Pour ce disons nous que la terre est nostre, que Nostre-Seigneur Dieu Jhésu-Christ, créeur du ciel et de la terre, a esleu nostre gent crestienne sur toutes autres, et e estahit que elle soit dame et maistresse de tout le monde. Et pour ce ay-je convertie ta gent sarrasine à nostre loy tant comme je ai peu. — Agoulant respondit : — Ce n'est pas dist-il, digne chose que nostre gent soit sujette à la vostre ; car nostre loy vault mieux que la vostre, et nous avons Mahomet qui est inessagier de Dieu et fu envoyé à la gent sarrasine ; lesquels commandemens nous tenons ; et si avons nos dieux tous puissans qui, par le commandement Mahomet, nous démontrent les choses qui sont à venir. Ces dieux nous créons et cultivons par lesquels nous vivons et régnons. — Agoulant, dit Charlemaines, tu erres, en ce que tu dis que vous tenez les commandemens de Dieu, car vous avez les commandemens et la faulse loy d'un homme mort plain de toutes vanités ; vous croyez et adorez le diable et vos faulses idoles, mais nous tenons les vrais commandemens de Dieu, et nous créons et adorons Dieu le Père le Fils et le Saint-Esprit, dont nos times vont en la joie de paradis, par la sainte foy que nous tenons ; et les vostres si vont au parfont d'enfer, pour la faulse loy que vous tenez. Et pour ce appert que nostre foy vault mieux que vostre loy. Pour laquelle chose je t'ammoneste que toy et ta gent recevez baptesme, ou tu envoies qui tu voudras contre moy à la bataille. Si recevez douloureuse mort de corps et d'ames. — Jamais n'adviendra, dist Agoulant, que je reçoive baptesme ni que je renie Mahomet mon Dieu tout puissant ! Ainsi me combattrais-je, moy et ma gent, contre toy et la tienne, par tel convent que se nostre loy plaist mieulx à Dieu que la vostre, vous serez vaincus, et sè la vostre loy vault mieux que la nostre vous serez vainqueurs ; si soit honte et reprouche à toujours, mais aux vaincus, et louenge et honneur aux vainqueurs ! Et s'ils avient que nostre gent soit vaincue, je recevray baptesme, si je puis tant vivre².

Ainsi voilà Charlemagne qui se fait convertisseur ; non seulement il combat, mais il prêche ; c'est ce double caractère que lui font sans cesse *les chroniques de Saint-Denis*, il dispute avec les Mahométans, il leur explique la loi, la vérité du Christ. Les chroniqueurs se complaisent à ces récits ; pauvres moines, ils ont joie de dire la puissance des cérémonies chrétiennes et la victoire qu'elles donnent à ceux qui invoquent Dieu ; ils nous narrent : Coment tous les Sarrasins furent desconfis et Agoulant occis, fors aucuns qui eschapèrent ; coment François furent occis par leur convoitise, quand ils retournèrent par nuit au champ de la

¹ Tolède. Ceci se rattache aux traditions sur l'enfance de Charlemagne ; on le disait élevé à la cour du roi Galafre de Tolède. Voyez chap. VII de cet ouvrage.

² On voit toujours que l'Arioste avait lu profondément la *Chronique de Turpin*, et ce n'est pas étonnant qu'il dise sans cesse : *Il buono Turpino*.

bataille ; comment le roy mécréant se combattit à Charlemaines, et coment ly et sa gent furent occis. Et puis de ceulx qui moururent sans bataille.

Crois-tu avoir pourfendu tous tes ennemis, vaillant empereur ? il te faut incessamment la victoire ; Agoulant a succombé, mais voici Fernagu qui arrive avec les mécréants de la Syrie ; Fernagu n'est point un homme ordinaire, c'est un géant qui de la main droite prend un chevalier et le jette comme un épi de blé à quelques lieues des champs de bataille¹. Si grant estoit, qu'il avoit douze coudées de long, sa face une coudée, sou nez une paume, ses bras et ses cuisses de quatre coudées, et les dois de sa main trois poigniés de lon. Qui enverra-t-on pour combattre un homme si puissant ? ici reparait le fier comte Roland, que nous avons vu mourir à Roncevaux ; quel combat, quels coups d'épée ! Fernagu s'avance, élève le paladin d'une seule main sur le col de son cheval et il l'emporte ; alors Roland le prend par le menton et lui tourne la tête devant derrière, si bien qu'ils tombent tous deux à terre ; du revers de sa Durandal, Roland fend le cheval de Fernagu ; ils se prennent de bataille corps à corps, et Fernagu épuisé demande trêve jusqu'au lendemain. C'est à coups de massue que le paladin attaque le géant. Le combat dure plusieurs journées : comment se fait-il que l'épée de Roland rebondit sur tout le corps de Fernagu ? c'est que le payen ne peut être occis que par le nombril, tout son corps est invulnérable².

Dans les intervalles de ce combat à outrance, il y e toujours des discussions théologiques ; Charlemagne a voulu convertir Agoulant ; Roland, fort théologien, veut convaincre Fernagu ; comme les héros d'Homère, les combattants suspendent les coups d'épée pour discourir et se rappeler leur passé de famille et de chevalerie : bientôt le combat se reprend, la massue de Roland est coupée en deux par l'épée de Fernagu ; le géant se jette sur lui, le paladin se place entre ses deux jambes, prend son épée et la plonge dans le nombril de Fernagu. Voilà donc comment s'acheva le combat et la conquête de l'Espagne. Ces choses ainsi faites, Charlemaines les terres et donna les contrées à ses chevaliers et à ceulx de ses gens qui demeurer y voudrent ; aux Bretons donna la terre de Navarre et des Basques ; aux François la terre de Castille ; aux Pouillois, la terre de Nadres et de Sarragoce ; la terre d'Arragon aux Poitevins ; aux Thiois, la terre de Landaluf — l'Andalousie — qui siet sur la marine ; la terre de Portugal aux Danois et aux Flamans ; Galice ne voudrent François habiter pour ce qu'elle leur sembloit trop aspre. Puis cette heure ne fu nuls hommes, né hault né bas, né duc né prince en toute la terre d'Espagne, qui contre Charlemaines osast combattre né contrestier.

Ainsi narrent les traditions fabuleuses qui font à l'empereur Charlemagne une si grande renommée ; l'histoire ne doit pas les dédaigner, parce qu'elles font comitre les mœurs d'un temps héroïque. Quel est le conquérant, l'homme d'une forte destinée qui n'a pas laissé après lui une chronique fabuleuse, des légendes que récitent les contemporains et que souvent adopte la postérité ? Nous qui ne

¹ C'est toute une légende et un roman de chevalerie sur Fernagu : Coment Fernagu le jaiant vint contre Charlemaines d'oultre la mer. De sa face et de sa grandeur. Et puis coment il emporta les barons de Charlemaines en la cité de Nadres l'un après l'autre. Coment Rollant se comhati à luy toute jour ; et puis coment il demanda trèves à Robant pour dormir, et coment Rollant li mist une pierre sous le chiel pour ce qu'il ronflast. (Chap. VII du livre IV.)

² On voit que l'Arioste a toujours pris son Fernagu dans *Turpin (il buono Turpino)*. — La chronique latine écrit : *Ferracutus*.

sommes pas éloignés d'un temps qui vit d'autres merveilles, que de glorieuses croyances n'avons-nous pas adoptées, qui passent comme des vérités historiques ? Ici les récits des batailles, des mots d'empereur aux soldats, des combats épiques, des paroles de grandeur et de majesté jetées par les mourants. A côté des faits historiques de chaque règne, il y a des épopées ; il ne faut point en faire des reproches aux nations ; c'est un acte de leur reconnaissance pour ceux qui les élèvent et les grandissent. Toutes ces poésies, toutes ces chroniques sur Charlemagne, qui semblent puériles par les détails, se rattachent néanmoins à deux grands épisodes du moyen âge, la délivrance de Jérusalem et l'Espagne affranchie des Maures. Il y a dans les peuples de nobles pensées, de généreux instincts ; quand un nom a brillé comme un puissant météore, la multitude lui attribue tout le passé, le présent et bien souvent l'avenir.

RÉSUMÉ.

PÉRIODE DE LA CONQUÊTE (768-814).

L'œuvre militaire de Charlemagne, si on la suit depuis son origine, embrasse la plus large période de guerre qu'offre l'histoire dans les annales les plus reculées ; sa durée est de quarante-six ans, à partir de l'expédition d'Aquitaine jusqu'aux répressions des populations slaves et à la guerre contre les Huns et les Bohèmes. Les expéditions d'Alexandre le Macédonien, rapides comme un fleuve impétueux, finirent avec cette jeune et orgueilleuse vie qui s'abreuve à la coupe d'Hercule ; l'existence militaire de César, en y comprenant même l'organisation des Gaules, ne se prolongea point au delà de dix-huit années. Annibal et Scipion avant lui, toutes ces vastes renommées, firent des campagnes plus ou moins longues et difficiles, mais aucune ne s'étendit à une période de guerres incessantes, du nord au midi. Les Romains seuls, pris comme corps de peuple, apportèrent dans la succession de leurs conquêtes une persévérance aussi constante, une ténacité aussi grande que celle de Charlemagne.

Cette vie si laborieuse de gloire tenait-elle au caractère personnel de Charlemagne, à la vigueur de sa nature, ou bien était-elle une nécessité de sa politique, une inflexible fatalité de l'œuvre qu'il avait conque ? Cette œuvre si vaste, si incessamment active, était moins individuelle qu'un legs de famille, qu'une conséquence forcée de sa position ; il ne faut jamais séparer l'existence conquérante de Charlemagne d'avec l'histoire de Charles Martel et de Pépin : quel était le but que se proposait cette nouvelle dynastie des maires austrasiens ? la couronne. Or, une usurpation ne s'accomplit pas sans grand labeur, on ne détruit pas sans peine un vieux culte, même une superstition, et le résultat de l'avènement des Carlovingiens est précisément une sorte d'invasion de la race austrasienne sur le territoire de la Neustrie ; les Mérovingiens énervés sont expulsés du trône par les hommes d'énergie qui viennent des bords du Rhin et de la Meuse ; ces rois se sont trop corrompus dans la vie romaine, dans leurs fermes de Compiègne, de Palaiseau, de Quierzy-sur-Oise, dans les abbayes de Saint-Denis, des deux Saint Germain ou de Saint-Martin de Tours. La race austrasienne, d'une haute stature, et qui a passé sa vie dans les provinces allemandes, arrive violemment conduite par ses maires ; elle domine bientôt dans les palais de Neustrie, elle dompte les rois abâtardis et les Francs dégénérés.

Mais cette domination s'accomplit à la condition de mener incessamment les peuples à la conquête et aux batailles ; là commence la glorieuse tâche de Charles Martel ; quelle renommée n'acquiert-il pas par sa merveilleuse victoire de Tours ou de Poitiers ? Il délivre l'Aquitaine, il refoule les infidèles jusqu'au delà des Pyrénées ; c'est le premier des grands services des maires de la race austrasienne. Charles Martel, chef de la famille carlovingienne, conserve le type natif, impérieux, sauvage des bordé du Rhin ou de la Meuse ; il ne songe qu'à ses hommes d'armes, et dédaigne tout mélange avec les Neustriens ; il a de braves compagnons qui l'ont suivi dans sa lutte contre les Sarrasins, ils ont délivré de riches territoires ; que leur faut-il ? des récompenses en terre, des bénéfices qu'ils feront ensuite cultiver par des colons ; Charles Martel s'empare donc sans scrupule des possessions ecclésiastiques, il les distribue entre les siens. C'est ici la force germanique qui triomphe ; rien ne se mêle à ce caractère des forêts, à ce type agreste, barbare, qui avant tout reste guerrier.

Pépin modifie déjà la nature de son pouvoir et la tendance de sa mission ; il reste sans doute Austrasien ; il conserve la supériorité de ses armes sur les populations des bords de la Seine et de la Loire ; mais on le voit se rattacher successivement aux habitudes, aux idées romaines et aux coutumes des Neustriens. Il n'est pas comme Charles Martel implacable dans les guerres ; sa

préoccupation n'est pas exclusivement pour les hommes d'armes : comme il veut fonder une dynastie, il voit qu'il ne sera roi reconnu que par l'autorité des papes et de l'église ; il ne pourra empreindre sur son front le caractère sacré qui relevait aux yeux de tous la race des Mérovées, qu'en tendant la main aux évêques et aux pontifes qui dominant dans les saintes basiliques ; il le sait, par un instinct remarquable, et il travaille dans ce but. En cela, il n'abandonne pas sa mission guerrière ; avant tout, il doit s'appuyer sur la race d'Austrasie que son père a conduite des forêts de la Thuringe. Pour elle, la conquête commence ; Pépin doit faire ses preuves ; toutes les guerres que Charlemagne doit accomplir sont commencées par son père : au Midi, il réprime les Aquitaines ; deux fois il passe les Alpes pour combattre les Lombards ; il obtient le grand résultat d'un changement de dynastie ; d'Astolphe la couronne de fer passe à Didier. C'est à Pépin aussi qu'on doit la première soumission de la race saxonne ; il traverse le Rhin et le Weser pour imposer des tributs ; tout petit de taille qu'il peut être, Pépin prépare les larges voies de la conquête carlovingienne ; à sa mort, il laisse donc une immense tâche à Charlemagne, son digne héritier, car il faut qu'il mène à son tour la race austrasienne à la victoire et à la conquête.

Les commencements de ce règne sont incertains, comparativement aux grandes choses qui le précèdent ; ce n'est pas que Charlemagne ne soit dans l'activité de la vie ; quand son père touche le tombeau, il a déjà vingt-six ans ; sa stature, telle que la reproduisent les *Chroniques de Saint-Denis*, est forte, son bras puissant ; il a suivi Pépin dans presque toutes les guerres ; enfant, il jouait avec le javelot et la framée ; on le portait sur un long bouclier ; il est le digne fils de maire et de roi. Mais ce qui l'empêche d'empreindre ses premières actions de toute son énergie de conquête et de la puissance de son génie envahisseur, c'est le partage de la royauté avec Carloman ; il n'est pas à l'aise dans l'exercice d'un pouvoir commun et balancé ; les esprits un peu hauts n'osent les grandes œuvres que lorsqu'ils sont maîtres absolus d'un terrain, et qu'ils en disposent à leur gré. Quand ils n'ont pas le pouvoir tout entier, ils ne savent pas l'exercer, ils le dédaignent. Ainsi fut Charlemagne lorsqu'il régna de concert avec Carloman ; de là sa lutte inquiète, ses jalousies envers son frère. Carloman expire, et on le voit alors accourir avec ses nuées de lances réunies dans les fermes royales : ces fiers Austrasiens ne reconnaissent pas les enfants de Carloman ; Charlemagne les jette dans le cloître, et les fait raser, comme son père a fait raser les Mérovingiens ; c'est pour aller droit à son but qu'il s'empare des deux couronnes d'Austrasie et de Neustrie ; cette réunion de puissance lui est indispensable. Il n'envisage le pouvoir de haut que lorsqu'il le tient tout seul.

Au temps où son frère Carloman régnait encore avec lui, Charlemagne n'avait pas hésité toutefois à commencer son œuvre militaire ; les Aquitains cherchant à se séparer de la domination franque s'étaient groupés autour de leurs ducs ; ce n'était pas seulement antipathie de race, une de ces haines de nations, de tribus qui restaient vivaces dans ces temps de barbarie ; il y avait encore dans cette révolte des méridionaux d'Aquitaine une pensée politique. Les Aquitains étaient restés fidèles aux Mérovingiens ; les fils de la race sacrée avaient là des partisans, et les ducs d'Aquitaine eux-mêmes formaient, selon les traditions, une branche collatérale de la dynastie des Mérovées. Dans cette situation, Charlemagne n'hésite pas à marcher sur les villes du Midi ; il y est précédé de l'éclat qu'a jeté son aïeul Charles Martel, le vainqueur de Poitiers ou de Tours ; cette répression, il l'accomplit dans une expédition de six mois. Il soumet même les Pyrénées ; il organise militairement les terres de la Loire et de la Caroline ; il sait bien qu'il ne peut acquérir une puissance forte sur ses hommes d'armes

qu'en leur donnant la victoire et un partage de terres. Dès ce moment, les peuples d'Aquitaine ne sont plus un obstacle ; ils forment des auxiliaires dans la nouvelle lutte qu'il va entreprendre ; on les voit constamment rangés sous ses enseignes.

La première guerre de Lombardie est impétueuse et rapide, Pépin est allé deux fois à Milan et à Ravenne, mais il n'a point brisé la nationalité lombarde : les rois sont restés puissants sous la couronne de fer. D'où vient que Charlemagne accomplit si facilement cette démolition de la nationalité lombarde, et presque dans une seule campagne ? Y avait-il dans ce caractère quelque chose de plus ferme, de plus impératif, de plus hautain que dans celui de son père ou de son aïeul ? Il faut tout dire : les temps étaient plus préparés ; il est pour les peuples des époques de décadence dont ils ne peuvent se préserver ; la monarchie lombarde était en ruine, Charlemagne ne fit qu'accélérer un mouvement qui serait arrivé sans lui comme avec lui. Quand il passa les Alpes, les Lombards n'étaient plus cette nation conquérante dont le diacre Paul nous a laissé une image si terrible : ce n'étaient plus ces hommes robustes, avec leurs cheveux noirs, flottant sur leurs joues et mêlés à leur barbe longue et épaisse ; dans les villes d'Italie, ils s'étaient tous affaiblis et énervés ; leurs robes de soie étaient traînantes à la manière des Grecs ; ils portaient avec peine le bouclier, le contact avec la domination byzantine leur avait ôté ce même aspect des temps primitifs. Les jalousies, les rivalités les divisaient entre eux ; l'obéissance n'était plus complète, les hauts feudataires s'étaient séparés de la couronne de fer ; la Pouille, le Bénévent, le Frioul ne reconnaissaient pas à des titres égaux Didier pour roi des Lombards ; la nationalité était perdue, éparpillée ! Le changement de dynastie que Pépin avait accompli d'Astolphe à Didier servait également les intérêts de Charlemagne ; il en était résulté un attiédissement dans le devoir féodal, des guerres civiles de cité à cité. Supposez maintenant qu'au milieu de cette race affaiblie se précipitent du haut des Alpes de fortes colonnes militaires, des hommes d'énergie conduits par des chefs dont le commandement retentissait partout, Charlemagne et le comte Bernard. Ces hommes à la tête vigoureuse commencent une campagne à la grande manière d'Annibal et des Romains ; ils prennent les Lombards sur le flanc et en face.

Une fois en Italie, les Francs ne se servent pas exclusivement des moyens militaires ; ils ont encore des éléments de division qu'ils sèment et répandent à propos. Charlemagne se pose d'abord un pied sur Rome, l'autre sur Milan ; là, il trouve la vieille nationalité italique toujours en opposition avec les Lombards ; les papes en sont les représentants, et il s'appuie sur eux dans sa lutte contre Didier. On n'a pas assez remarqué que les pontifes étaient alors comme le symbole du vieux Latium, du patriotisme romain ; à leurs yeux, les Lombards étaient des usurpateurs, des conquérants ; ils voulaient en délivrer l'Italie, et l'instrument fut Charlemagne. Cette royauté lombarde disparaît en une seule campagne ; il suffit pour cela de deux sièges, Pavie et Vérone ; c'est que dans le fait elle était en ruine au moment où les Francs arrivent au delà des Alpes ; elle serait tombée par d'autres causes, si Charlemagne n'était point venu. Il est des époques ainsi préparées, où les hommes ne sont que les bras de cette providence mystérieuse, qui n'est au fond que la grande prévoyance des temps. Chaque nation a ses époques de grandeur et de fatalité ; une nationalité s'efface, une autre apparaît dans sa vigueur et sa jeunesse ; le brillant édifice s'élève sur la ruine : les mosaïques de Ravenne servirent à orner la basilique d'Aix-la-Chapelle. Voyez avec quelle facilité Charlemagne dispose de Didier ; il en fait un moine, il disperse les chefs lombards dans les monastères ; nul ne s'oppose à sa

volonté. A son tour la vieille capitale de Charlemagne, ville silencieuse et morte, a cédé ses magnificences et son éclat à d'autres cités aujourd'hui jeunes et puissantes.

Les guerres contre les Saxons paraissent également marquées d'un caractère spécial ; elles ne durent pas seulement les trente-trois années qui embrassent les expéditions militaires de Charlemagne en Saxe, ainsi que la guerre de Lombardie, commencée encore sous Pépin, elles ne font que s'accomplir sous son fils ; on dirait que Charlemagne est chargé de mettre la dernière main à la pensée carlovingienne ; et quel fils ! Deux fois le roi à la brève taille a passé les Alpes, et c'est Charlemagne qui vient ceindre la couronne de fer à Milan ; Pépin a déployé ses enseignes militaires sur le Weser pour imposer des tributs aux Saxons, et c'est Charlemagne encore qui est chargé de disperser ce peuple et de le faire disparaître pour ainsi dire de l'Allemagne. La guerre contre les Saxons n'a rien de régulier ; elle se résume d'abord en des irruptions soudaines de ces peuplades, qui viennent inquiéter la domination des Francs sur le Rhin : que de sueurs, que de peines pour les dompter ! Un des grands mobiles pour arriver à ces desseins de répression qui dominent Charlemagne, ce fut la prédication chrétienne. A Rome, c'est le pape qui a prêté appui aux Francs pour conquérir la Lombardie ; sur le Rhin et sur le Weser, ce sont les évêques, les saints missionnaires qui préparent les voies à la domination franque. Saint Boniface et Leobwin furent des instruments de civilisation et de conquête. Lorsque Charlemagne veut dompter les peuples, il établit des évêchés, fonde des monastères, envoie des missionnaires actifs pour convertir les nationalités : appuyant son pouvoir sur la crosse épiscopale, il orne sa couronne de la croix ; il sait bien que tout ce qui sera chrétien viendra à lui, tandis que tout ce qui ne l'est pas restera en dehors de son empire.

Il faut tenir compte également de la vigueur militaire de Charlemagne ; on ne peut rien comparer à cette activité, à ces incessantes guerres qui portaient ses paladins sur tous les points de la Saxe. A la face de cette république divisée, de ces tribus éparses, on aperçoit toute la force de l'unité dans la guerre comme dans l'administration publique. Les Saxons morcelés en tribus se brisent comme l'heptarchie qui divise l'Angleterre, ils sont sans relations les uns avec les autres, leurs chefs sont épars, ils traitent séparément avec Charlemagne. Il y a deux causes qui font mourir les peuples : ou une trop grande surabondance de force qui les fait se déchirer dans la guerre civile — c'était précisément la situation sociale des Saxons —, ou bien l'affaiblissement moral de cette énergie primitive qui assure la victoire, et c'est le point où étaient arrivés les Lombards. Ce qui constitue la force de Charlemagne, au contraire, c'est qu'il réunit dans ses mains l'unité et la jeunesse dans le pouvoir ; sans égaux autour de lui, il n'a que des suivants d'armes. La résistance de Witikind, son adversaire, est marquée d'un autre caractère ; il est peut-être aussi grand, mais il ne règne pas sur toute la nation des Saxons ; les chefs autour de lui sont ses égaux ; il ne groupe que moralement les tribus ; on le salue comme un grand homme de guerre, mais il n'est ni roi ni empereur comme Charlemagne ; et voilà pourquoi il est enfin dompté !

Pourtant il se rattache un grand intérêt à cette nation saxonne. Lorsqu'on parcourt l'histoire, on ne sait pourquoi on jette un mélancolique regard sur tous ces peuples qui résistent et tombent après une longue lutte ; les annales des vaincus exercent une mystérieuse puis-sance sur nous ; ce mélange de grandeur et d'infortune fait réfléchir sur soi-même et sur les desseins de la providence de Dieu ; dans l'abaissement de tous devant un homme, on aime souvent à

contempler la résistance vigoureuse et longue de ce qui succombe ; il y a là un déchirement qui resserre le cœur comme si l'on voyait palpiter les entrailles d'une victime. Ainsi furent les guerres contre les Saxons : qui n'a salué cette grande physionomie de Witikind ? on l'aime comme Arminius dans la guerre des Romains, comme ces chefs gaulois qui résistent de ville en ville, le glaive en main, contre César et ses vieux prétoriens. Chaque siècle emporte des peuples et des dynasties : **que nul ne veuille s'égaliser aux immortels**, dit Homère, et ceci a quelque chose de vrai appliqué aux nations comme aux hommes. Tout est soumis à l'inflexible loi de la mort.

Les expéditions au delà des Pyrénées, qui se développent par les guerres continues de Louis, roi d'Aquitaine, sont ainsi marquées d'un caractère moins carolingien. Dans la conquête de la Lombardie, j'ai dit qu'il faut tenir compte de l'ancienne nationalité italique ; Charlemagne est aidé par la vieille population soumise aux Lombards, et que représentent ou défendent les papes. Dans la guerre contre les Sarrasins d'Espagne, le même secours arrive ; les Sarrasins campent sur ces terres, comme les Turcs campent aujourd'hui à Constantinople et en Syrie, connue ils furent longtemps sur le territoire d'Alger. Les nations tartares, toujours à cheval, ne forment jamais qu'un peuple superposé sur un autre peuple ; les anciennes races s'y conservent. Il paraît incontestable que ce qui favorisa les expéditions de Charlemagne jusqu'à l'Ebre, ce furent les anciennes populations chrétiennes, les Goths qui occupaient les villes et les campagnes, presque depuis la Loire jusqu'aux colonnes d'Hercule. Quand la partie active et militaire des Sarrasins eût été vaincue dans quelques batailles, comme à Poitiers, partout la vieille nationalité gothe se réveilla ; et l'expédition de Charlemagne en Espagne fut le premier mobile de l'émancipation complète qui arriva quelques siècles plus tard. Les Francs purent être expulsés de l'Espagne par des vicissitudes ; la guerre a ses chances, les batailles leurs revers ; mais il resta toujours chez les vieux chrétiens la certitude qu'avec un peu d'efforts ils pourraient se délivrer de la domination des infidèles. De là ces luttes des comtes de Castille, ces irruptions soudaines des Goths qui descendaient des montagnes des Asturies pour combattre corps à corps la domination maure.

C'est sous ce point de vue particulièrement qu'on peut dire que les expéditions de Charlemagne ont favorisé le mouvement de la civilisation ; car en elles-mêmes elles ne portaient pas ce noble germe. Les chefs qui suivaient l'empereur à la guerre n'avaient rien de civilisé qui pût les séparer de la barbarie ; Ces comtes qu'il jetait dans les marches militaires, tous profondément germaniques, n'avaient rien de plus avancé que les Saxons, les Allemands ou les Sarrasins ; loin d'apporter la civilisation dans certaines contrées, ils y jetaient pour ainsi dire une nouvelle couche de barbarie ; ainsi dans la Lombardie, dans l'Aquitaine, les Austrasiens étaient loin de favoriser les lumières et un mouvement civilisateur. Et cependant ils avaient en eux deux causes qui avançaient prodigieusement la marche et la grandeur des peuples, l'unité et l'autorité. L'élément chrétien, ce grand mobile de civilisation, Charlemagne s'en était emparé par ses rapports avec les papes ; il le résumait dans l'unité, qui est la grande loi du commandement, et dans l'autorité, qui brise toutes les résistances et donne une vive impulsion au bien comme au mal.

En résumé, ce n'est pas sous le point de vue civilisateur que les conquêtes de Charlemagne peuvent être envisagées ; cette intelligence a conservé quelque chose de sauvage comme les forêts de la Germanie ; son œuvre est immense, parce qu'elle garde son empreinte barbare : elle ne donne pas la civilisation, elle la reçoit ; car l'empire qu'il fonde n'est autre chose que la réalisation de l'idée

romaine : qu'est-ce que l'empire d'Occident, si ce n'est encore un souvenir de la ville éternelle ? Tout concourt à cette œuvre ; il n'y a pas dans les grandes nationalités qui l'entourent des mobiles de résistance : l'empire de Constantinople est une civilisation usée, éclatante encore, mais qui n'a rien de fort et de primitif. Les Sarrasins ne sont plus à leur période conquérante, le flot recule après avoir débordé. Dès lors une large voie est ouverte à Charlemagne ; il arrive dans un bon temps, on pourrait dire dans une époque choisie ; ces nations qui campent dans l'Austrasie et la Neustrie, il les réunit sous sa main ; il groupe ce qui était morcelé, et cette unité une fois accomplie, il la sanctifie par son union avec Rome. Assez fort pour rester Germanique, il se fait Romain, parce qu'il sait bien qu'avec le glaive ou peut être matériellement maître du pouvoir, mais qu'on ne le conserve qu'en développant sa force morale : par ses habitudes, il tient aux vieilles forêts ; par ses idées, il veut se rapprocher de cette civilisation qu'il découvre au loin comme un horizon de clarté et de lumière. Ce n'est pas en vain qu'il a visité Rome, parcouru l'Italie ; quand il prend la robe des empereurs, il sait toute la force que va lui donner la croix qu'il porte sur sa couronne.

Cependant la guerre est encore ce qu'il affectionne ; sa nature primitive, il ne l'oublie pas ; les Carlovingiens n'ont d'existence que par la victoire : les conquêtes, il faut les affermir ; les terres, il faut les partager. Bientôt en étudiant sa législation, nous verrons que les capitulaires de Charlemagne se rattachent encore à ses batailles ; sa vie en est absorbée. Spectacle curieux que cette triple génération d'hommes forts, depuis Charles Martel jusqu'à Charlemagne, tous avec le même dessein, et l'accomplissant avec une fermeté étonnante ! Une fois que le manteau des césars se déploie sur ses larges épaules, sa tâche laborieuse est de retenir sous son sceptre les peuples qu'il a conquis ; mais la répression lui impose plus de travaux et de sueurs que la conquête elle-même. A examiner de près les grandes expéditions de Lombardie, de Saxe et d'Espagne, elles s'achèvent pour ainsi dire dans le terme d'une saison : s'il passe les Alpes, Charlemagne est à Pavie quelques mois après ; au delà des Pyrénées, il touche Pampelune ; au delà du Rhin, dans la Saxe, il se précipite, et ses ailes se déploient sur le Weser ; tandis que la répression devient une tâche de tous les moments, une peine, tin souci de tous les jours ; il doit incessamment porter les armes sur tous les points de l'empire, et pour en finir, il est obligé de prendre des mesures vigoureuses, les campements des comtes sur les extrêmes frontières, la dispersion des vaincus, et un système répressif tellement implacable, qu'il fait décapiter des masses entières de population.

Dans ces expéditions immenses, Charlemagne n'éprouve que deux revers : l'un dans l'Allemagne, lorsque ses comtes sont surpris par les Saxons et brisés dans une attaque générale ; l'autre à Roncevaux, dans les montagnes où périt Roland et Olivier ; on remarquera que dans ces deux tristes défaites Charlemagne ne commande pas ; elles arrivent à ses lieutenants et non pas à lui-même ; nul ennemi n'ose l'attaquer de face, nulle force n'est assez hardie pour lui résister ; ce sont des revers arrivés sans lui, et qu'il n'a pu prévoir ni empêcher. L'empereur d'Occident est d'une taille trop robuste, d'une intelligence trop vaste pour ne pas tout empêcher, tout prévoir ; il répare les échecs de ses lieutenants. Les éléments dont se compose son armée sont parfaits, le noyau est germanique ; il mène les plus forts chevaux, il a sous la main les armes de la meilleure trempe ; son instinct le pousse à de vastes conceptions stratégiques, ou bien il emploie la méthode romaine qui fait servir les peuples conquis à la domination d'un autre peuple. On voit des Lombards marcher dans la guerre contre les

Saxons ; les Bavares passent les Pyrénées et servent dans les armées aux sièges de Pampelune et de Barcelone ; au midi, il établit des campements d'hommes de la nation allemande ; au nord, il mène les Italiens, les Goths et les Cantabres : système, au reste, imité par tous les conquérants. A dix siècles de distance, n'a-t-on pas vu de nobles poitrines polonaises respirer l'air de l'Andalousie, et les *sierras* passées au pas de course par les chevaux nourris aux bords de l'Oder et de la Vistule. Les chroniques disent que Charlemagne se servit d'un autre élément pour assurer ses conquêtes : le IV^e siècle avait été une époque d'invasion ; il avait jeté une couche de Tartares, de Vandales sur les anciens peuples qui habitaient le sol ; ce fut en invoquant ces vieilles populations, en les appelant à l'affranchissement, que Charlemagne put accomplir de si grandes choses dans une période si resserrée.

Maintenant, cornaient cette œuvre est-elle tombée ? Comment se fait-il que le faisceau se soit disjoint presque aussi rapidement qu'il avait été formé ? Trois règnes avaient été laborieusement occupés à fonder la dynastie carlovingienne depuis Charles Martel jusqu'à Charlemagne, c'est là l'époque ascendante : on peut dire que trois vies, Louis le Débonnaire, Charles le Chauve et Louis le Bègue sont aussi occupées à la démolir. Et ceci tient moins au caractère personnel des princes qu'aux circonstances et surtout à la réaction naturelle qui arrive après une période de conquêtes. Rien ne peut se faire contre la nature des choses ; il s'élève de temps à autre des génies extraordinaires, qui, faisant violence aux habitudes, à l'histoire des populations, les groupent, les réunissent malgré elles : comme ces hommes d'exception ont la main dure, ils se jouent des nationalités ; ils donneront les mêmes lois, les mêmes formes de gouvernement au nord, au midi ; à ceux que le soleil brûle, ils imposeront les mêmes codes qu'à ceux que le froid glace et endure. Tant que cette main puissante régit ces éléments épars, elle peut les comprimer ; à l'aide d'un gantelet de fer on peut briser toutes les résistances ; mais que la victoire l'abandonne, vous verrez alors toutes ces nationalités courir à leur indépendance, à leur nature propre, à leur instinct, à leur histoire ; c'est ce qui arriva après la mort de Charlemagne. Le partage opéré par Louis le Débonnaire, qu'on a tant critiqué, était commandé par la force des choses ; cette bataille de Fontenay où l'on vit trois frères en armes n'était que l'expression de trois nationalités, qui, la rage au cœur d'avoir trop longtemps été unies, venaient se briser entre elles. Le faisceau de la conquête était disjoint, et chaque peuple retournait à sa primitive nature.

Ce qui resta de cette organisation carlovingienne, ce fut l'Allemagne ; la Neustrie et une portion de l'Austrasie prirent depuis le nom de France, conservant à peine les souvenirs de Charlemagne ; la France se débarrassa au plus tôt de la race allemande pour choisir comme rois ses comtes de Paris ; car le développement du pouvoir de Charles Martel, de Pépin et de Charlemagne n'avait été qu'un nouvel envahissement des Gaules par la nation tudesque. La race allemande fut à son tour éloignée de nos frontières par l'avènement des Capets, les comtes francs de Paris. De là vient que les institutions de Charlemagne vivent encore dans la Germanie, tandis qu'il n'en reste plus trace sous la troisième dynastie dans la France proprement dite : ce qui était Allemand redevint Allemand, ce qui était Franc resta Franc. Puis, les populations barbares que Charlemagne avait refoulées se précipitèrent à leur tour pour déchirer cet empire qui les avait impitoyablement abaissées sous l'épée. Dans cette confusion, il n'y a pas jusqu'à la Neustrie qui ne devienne un duché sous les Normans, fils et auxiliaires de ces Saxons que l'empereur a combattus pendant trente-trois ans. Haute leçon politique donnée à tous les conquérants qui font violence à ce que Dieu a marqué

lui-même ; les limites des peuples sont les montagnes, les fleuves, les climats, les habitudes : quand on les méconnaît pour élever un édifice gigantesque, presque toujours il se détraque et se brise sur votre tête. A toutes les époques il y a des tours de Babel, et les enfants des boulines sont toujours punis d'avoir trop osé.

Les préoccupations de Charlemagne, universelles quelquefois, restent presque toujours germaniques ; son influence s'exerce particulièrement sur l'Allemagne comme sur l'Italie, parce que ces deux extrémités de l'empire se tiennent la main. De là vient que ses guerres contre les Huns, les Esclavons et les Bavaois eux-mêmes prennent un caractère moitié allemand, moitié italien ; ses armées sont mi-partie de Germains, mi-partie de Lombards ; il marche sur deux ailes, comme un aigle qui déploie sa vaste envergure ; l'Allemagne sans les Alpes, l'Italie sans le Tyrol sont des points vulnérables, et Charlemagne les réunit inflexiblement. L'empereur ne porte pas la même attention aux guerres méridionales ; l'expédition au delà des Pyrénées est évidemment une réaction contre la marche des Sarrasins arrêtés à Poitiers ; cette pointe rapide en Espagne est un peu en dehors du système militaire de Charlemagne ; il y va une seule fois, s'arrête à l'Ebre et revient sur-le-champ à Aix-la-Chapelle ; il y apporte tant de négligence, qu'il laisse son arrière-garde brisée à Roncevaux ; au delà la Loire, il n'est plus dans sa sphère. L'empereur veille sur l'Italie, parce qu'il la croit indispensable à la sûreté de la Germanie ; c'est une union entre deux peuples disparates, mais qui peut produire une belle race ; c'est une jeune fille brune jetée dans la couche du baron des bords du Rhin, à la haute stature et dont la tête est ornée de cheveux blonds et flottants. Tandis qu'il laisse l'Aquitaine et l'Espagne à son fils Louis, il suit pas à pas tout ce que fait Pépin en Italie, il le seconde, il l'appuie de ses armes.

Après tant de sueurs, tant de soucis, Charlemagne a le chagrin de voir que ce qu'il a cru si fort est profondément vulnérable. Ce n'est plus sur le sol raffermi, au sommet des montagnes ou dans les plaines qu'on attaque le nouvel empire, on ne l'ose pas ; des flottes paraissent sur les mers, et à cela qu'opposeront les descendants de l'empereur ? Ce grand génie est pris au dépourvu ; une nouvelle force ennemie arrive, et il n'est pas préparé ; il travaille incessamment à se couvrir, il ordonne de réunir des navires, des barques ; mais il n'est pas né pour cela ; qui, l'Austrasien, chef de race austrasienne, pourra-t-il lutter avec les Nortmans elles Sarrasins, si hardis navigateurs ? Voilà les causes de sa grande tristesse, de la désolation qu'il exprime, et dont Eginhard et le moine de Saint-Gall se sont rendus les interprètes : vieillard, il pleure sur la fragilité de son œuvre, il sait comment elle tombera, et il n'est pas de désespoir égal à celui du mourant qui voit dépérir le travail de sa vie. Les Nortmans et les Saxons vont faire mouvoir sur les côtes leurs flottilles agiles et intrépides, et Paris même sera assiégé par les Nortmans.

Ainsi, à dix siècles de distance, un autre empire tomba presque par les mêmes causes ; Napoléon avait conçu une œuvre dans les proportions carlovingiennes ; il avait ses avant-postes, ses préfets sur l'Elbe, ses ducs de Dalmatie et d'Istrie, les rois de Bavière et de Saxe pour vassaux ; son jeune vice-roi d'Italie, lieutenant fidèle, passait le Tyrol lorsque lui marchait sur le Danube ; eh bien cet esprit puissant dut sa chute aux mêmes mobiles qui firent périr l'œuvre de Charlemagne ; les fils des Saxons et des Normands, refoulés dans l'île des Bretons, expulsés du continent, lui opposèrent à lui aussi leurs flottes, leurs escadres ; maître du centre de l'Europe, Napoléon ne put garder ses conquêtes, parce que la mer était au pouvoir d'un autre peuple. La chute des Carlovingiens

avait été marquée du même caractère ; la conquête avait trop débordé sur le monde pour qu'il n'y eût pas un retour des vaincus sur les vainqueurs dégénérés.

FIN DU PREMIER VOLUME